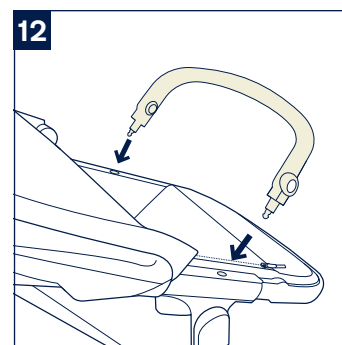
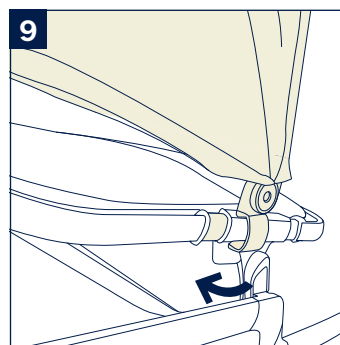
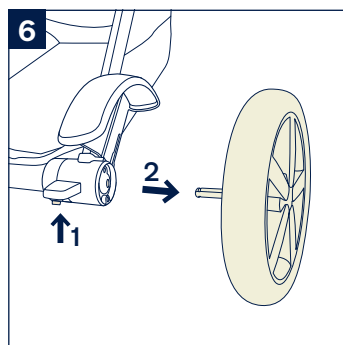
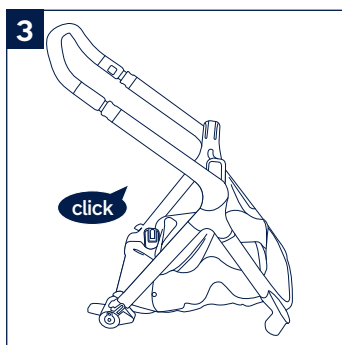
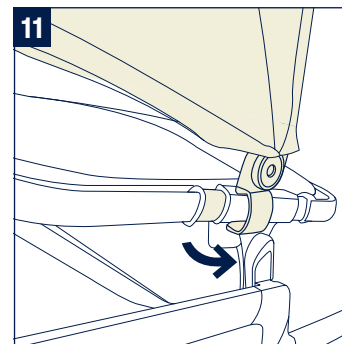
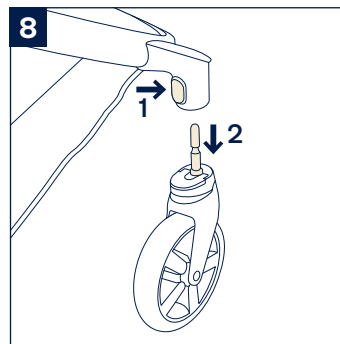
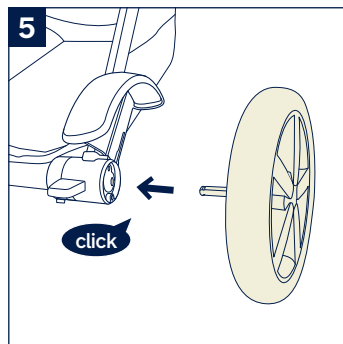
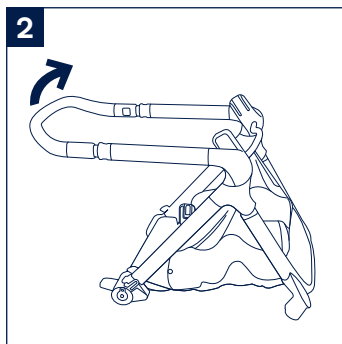
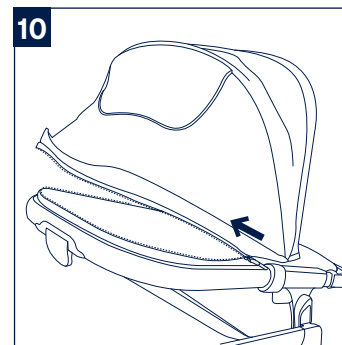
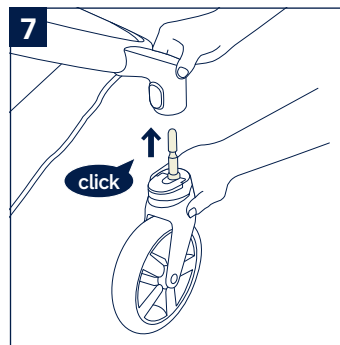
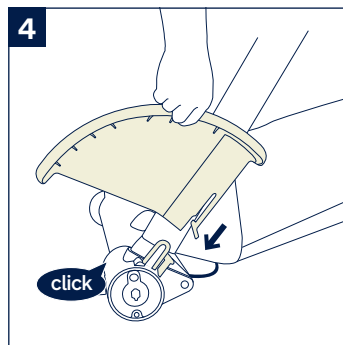
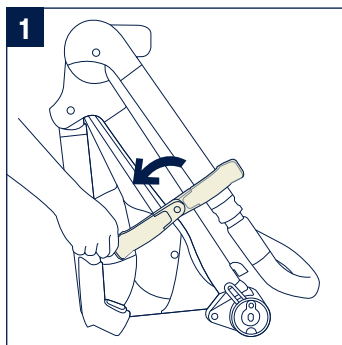


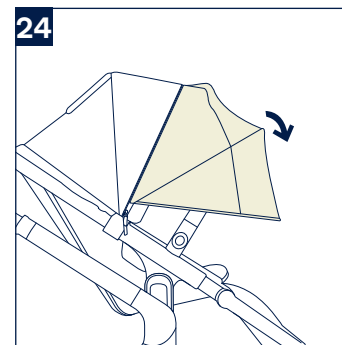
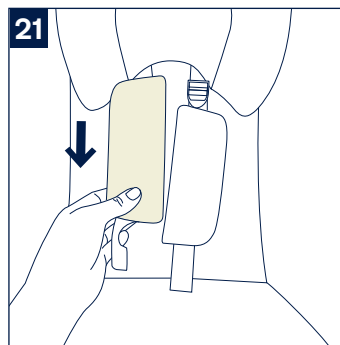
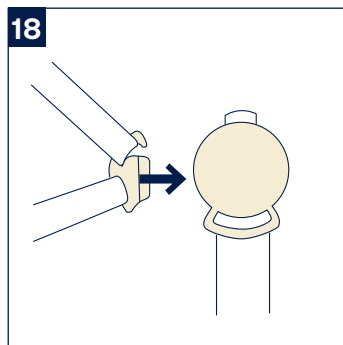
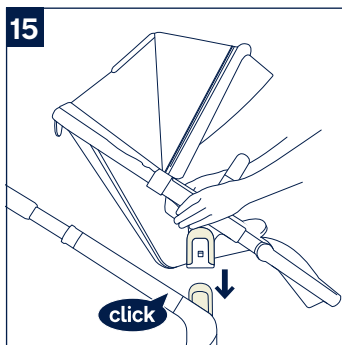
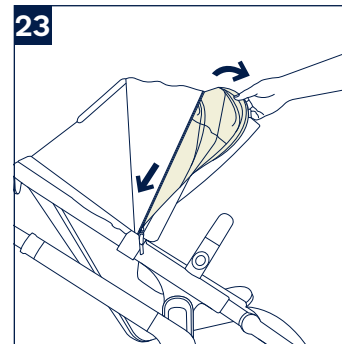
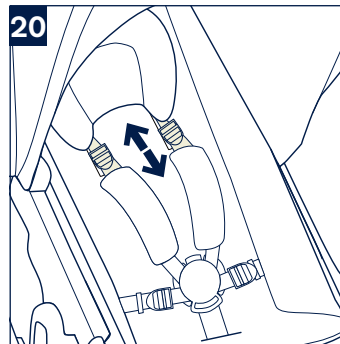
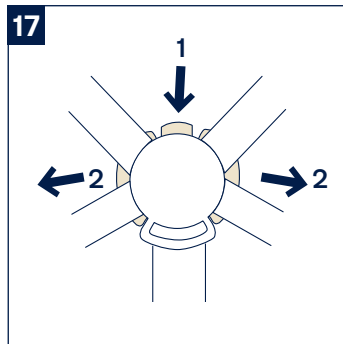
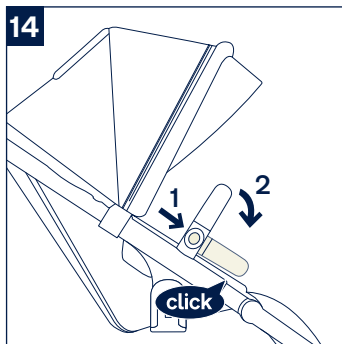
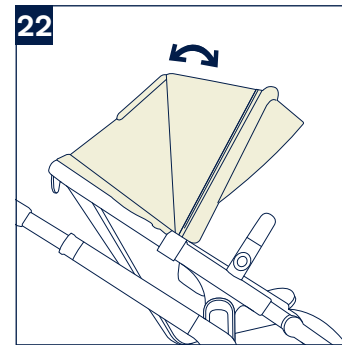
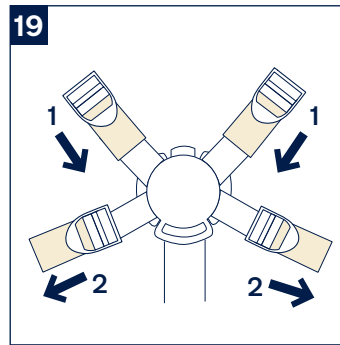
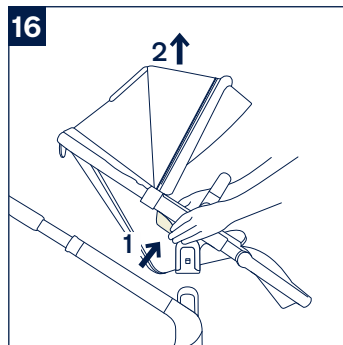
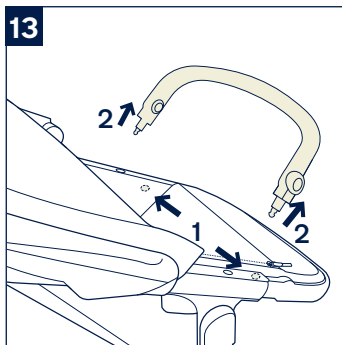
demiTM grow

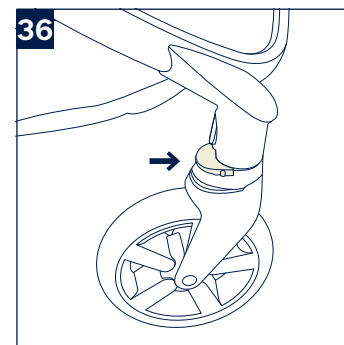
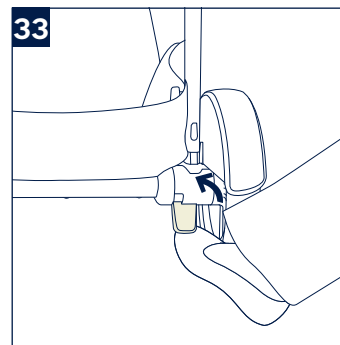
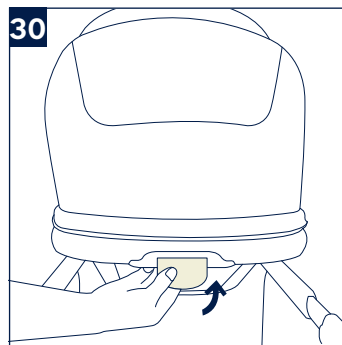
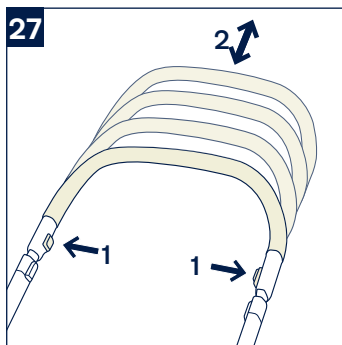
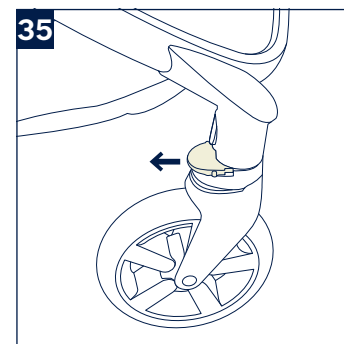
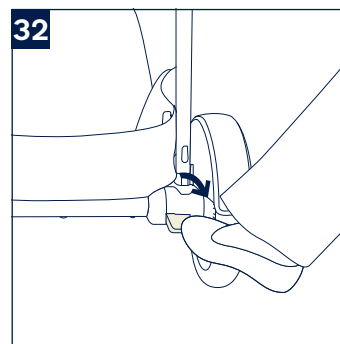
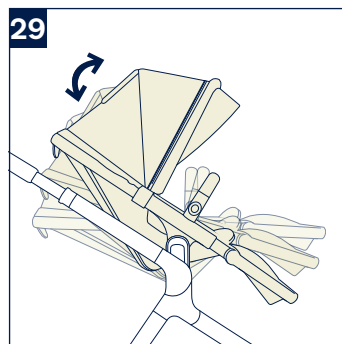
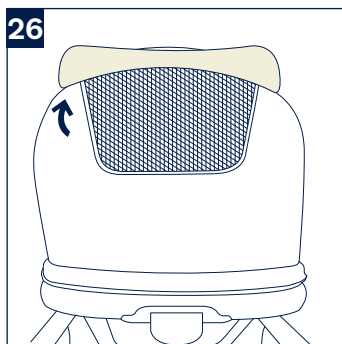
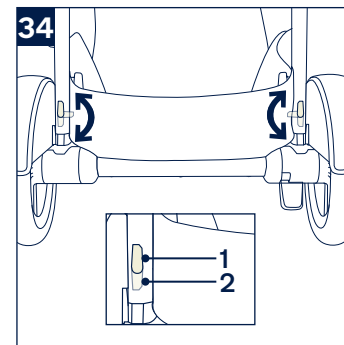
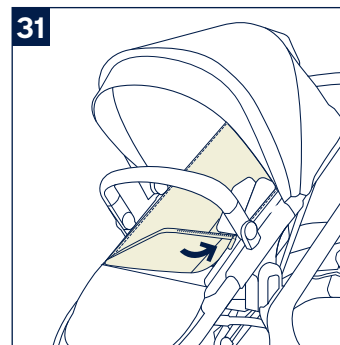
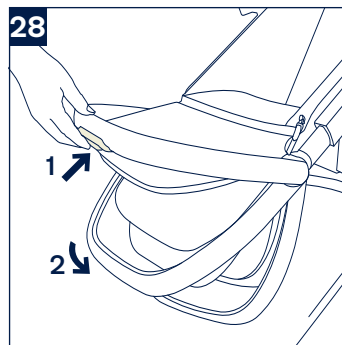
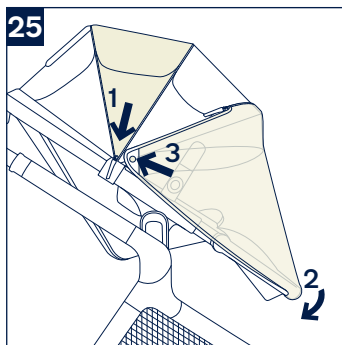


nuna[®]

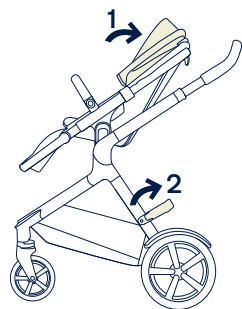
**IMPORTANT –
READ CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE
REFERENCE.**



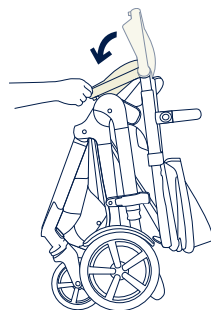




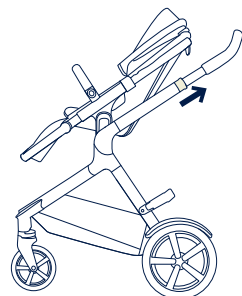
37



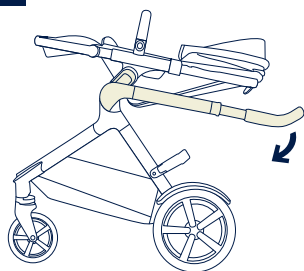
40



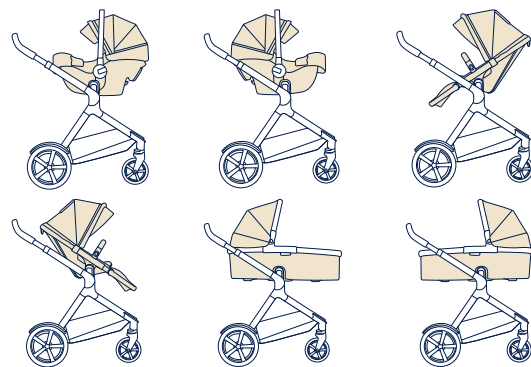
38



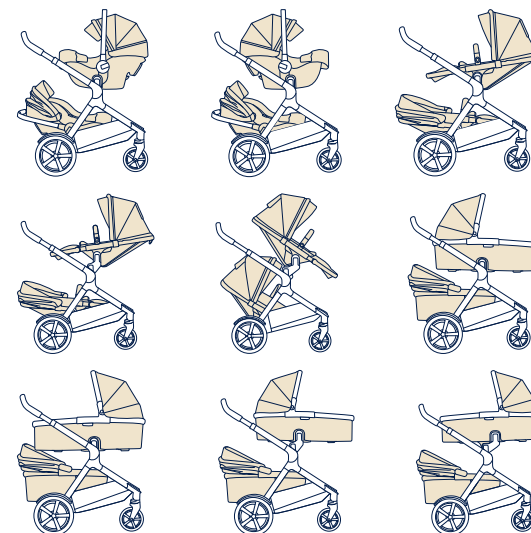
39



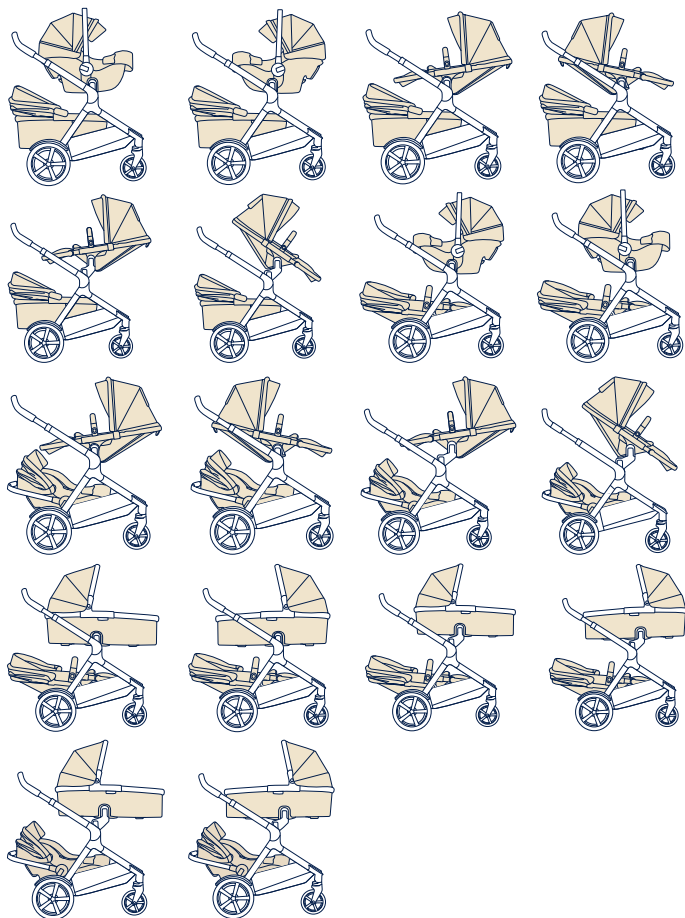
41



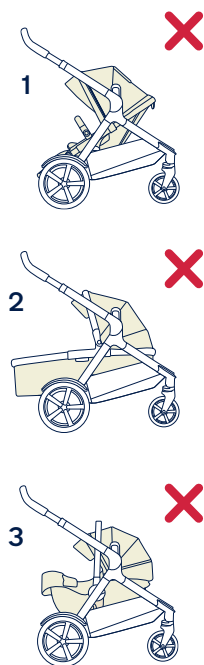
42



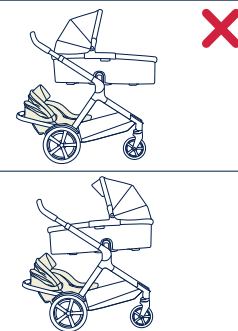
43



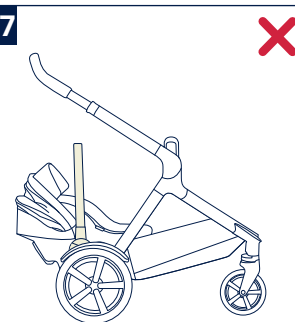
44



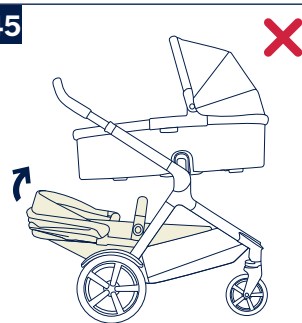
46



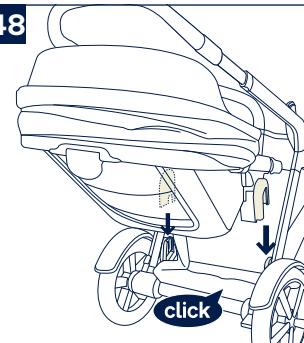
47

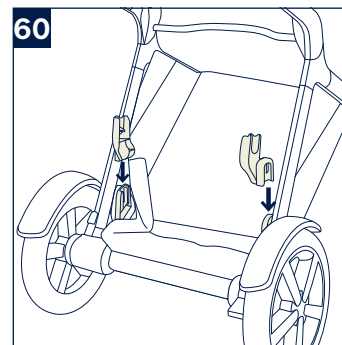
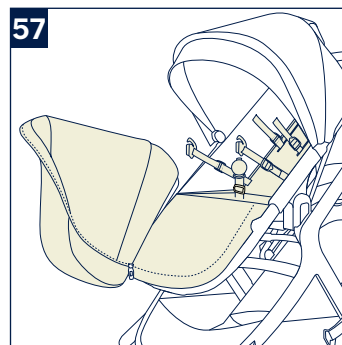
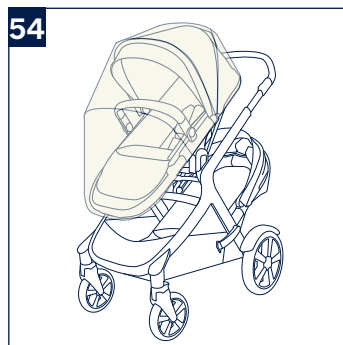
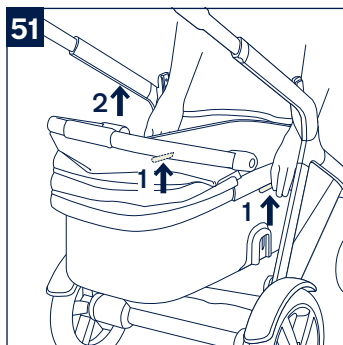
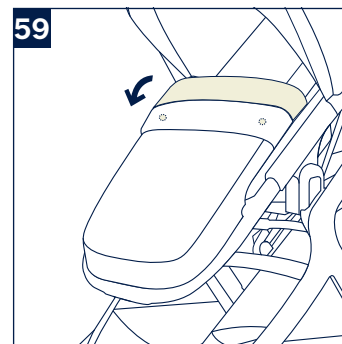
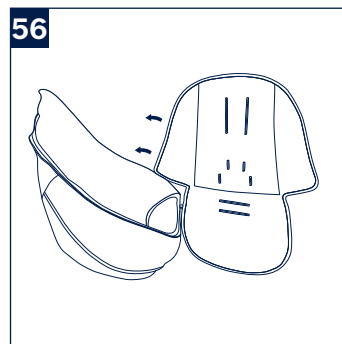
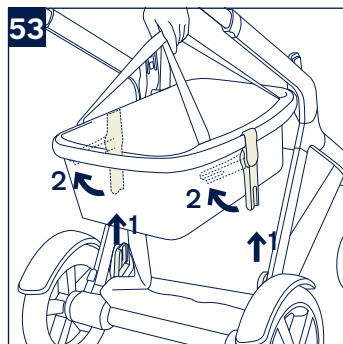
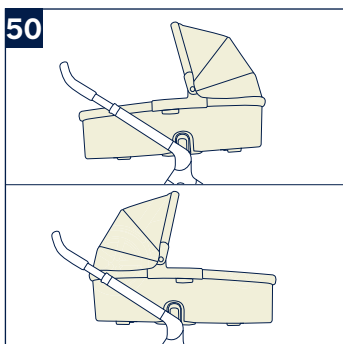
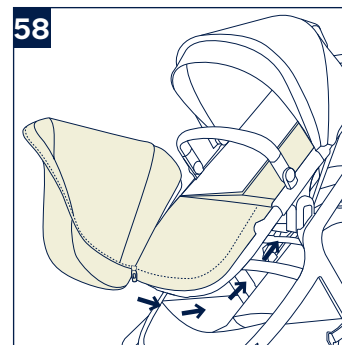
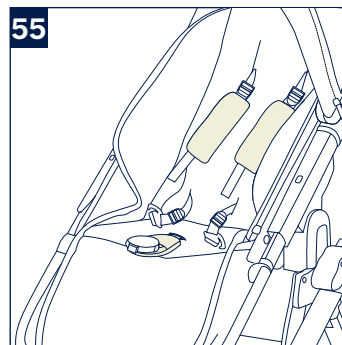
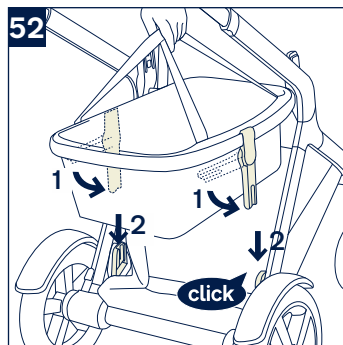
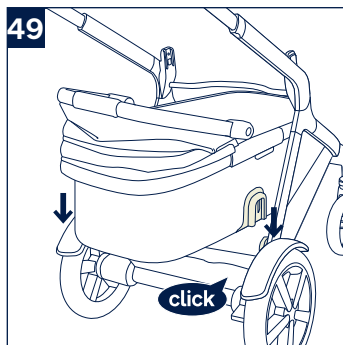


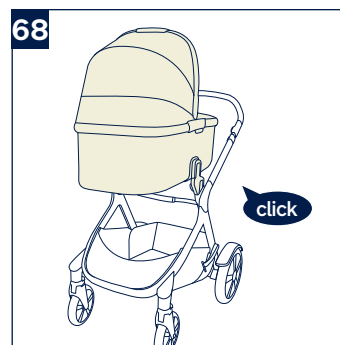
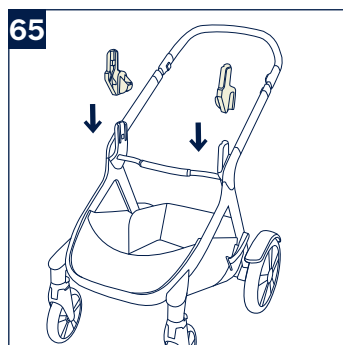
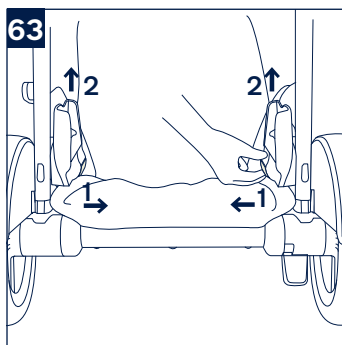
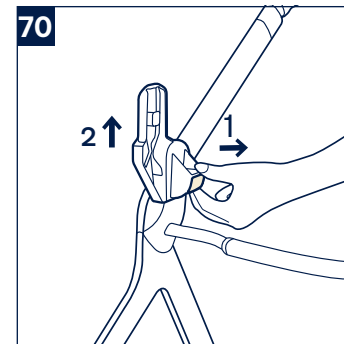
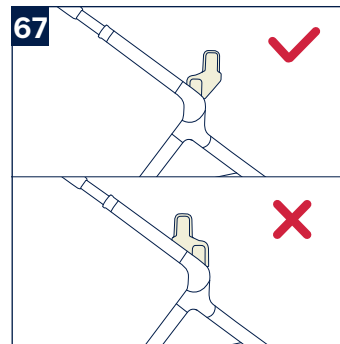
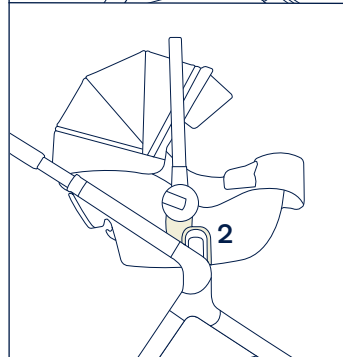
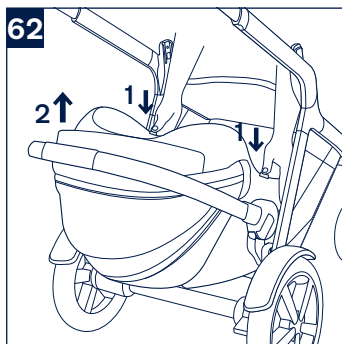
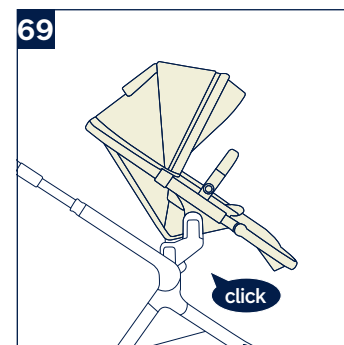
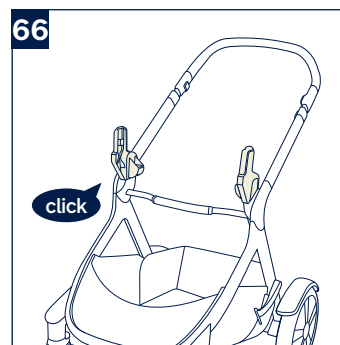
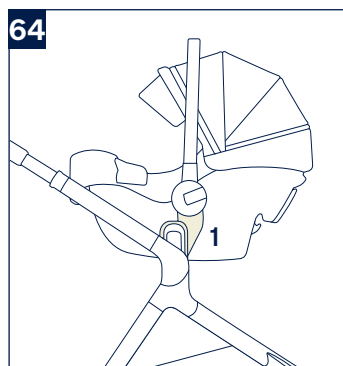
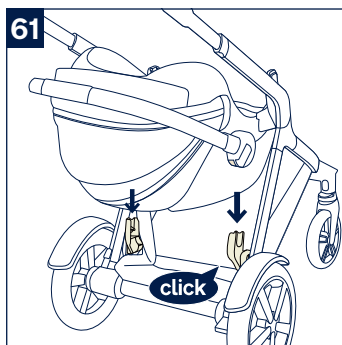
45



48







Designed
around your life



Contents

Product Information	3
Product Registration	
Warranty	
Contact	
Child Usage Requirements	4
Warning	5
Parts List	9
Product Set Up	11
Product Use	14
Seating Options	18
Accessories	19
DEMI grow Stroller/Sibling Seat	
DEMI grow Carry Cot	
DEMI grow Stroller Removable Basket	
DEMI grow Stroller/Sibling Seat Rain Cover	
DEMI grow Stroller/Sibling Seat Footmuff	
Infant Car Seat Post Adaptors	
Seat & Carry Cot Post Adaptors	
Cleaning and Maintenance	23
Français (FR)	25
Deutsch (DE)	49
Nederlands (NL)	73
Italiano (IT)	97
Español (ES)	121
Português (PT)	145
Polski (PL)	169
Česky (CZ)	193
Slovenčina (SK)	217
Hrvatski (HR)	241
Slovenščina (SL)	265
Русский (RU)	289
Norsk (NO)	315
Svenska (SV)	339
Suomi (FI)	363
Dansk (DK)	387
Română (RO)	411
Ελληνικά (EL)	435
Türkçe (TR)	461
عربي (AR)	461
한국어 (KO)	509

Product Information

Model Number: _____

Manufactured Date: _____

Product Registration

Please fill in the above information. The model number and the manufactured date are located on a label on the bottom of the stroller frame.

To register your product please visit:

www.nunababy.com/register-gear

Click the “Register Gear” link on the homepage.

Warranty

We have purposely designed our high-quality products so that they can grow with both your child and your family. Because we stand by our product, our gear is covered by a custom warranty per product, starting from the day it was purchased. Please have the proof of purchase, model number and manufactured date available when you contact us.

For warranty information please visit:

www.nunababy.com/warranty

Click the “Warranty” link on the homepage.

Contact

For replacement parts, service, or additional warranty questions, please contact our customer service department.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

In the United Kingdom:

infouk@nunababy.com

www.nunababy.com

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

The Netherlands

Child Usage Requirements

This stroller/sibling seat is suitable for use with children who meet the following requirements:

Child: at least 6 months

Weight: up to 15 kg maximum

Height: 114.3 cm

It is not suitable for children under 6 months.

When using the stroller frame with the DEMI grow carry cot or Nuna infant carrier, refer to the child usage requirements listed in those instruction manuals.

⚠️ WARNING

Failure to follow these warnings and instructions could result in serious injury or death.

Always use the restraint system.

Check that the pram body or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.

Do not let the child play with this product.

Ensure that all the locking devices are engaged before use.

Never leave the child unattended.

This product is not suitable for running or skating.

To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.

This seat unit is not suitable for children under 6 months.

Accessories which are not approved by the manufacturer shall not be used. Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/distributor shall be used.

Adult assembly required.

ALWAYS set the parking brake when you stop.

Any damage caused by the use of accessories not supplied by Nuna will not be covered in terms of warranty.

Any load attached to the handle and/or on the back of the backrest and/or on the sides of the vehicle will affect the stability of the vehicle.

Be certain the stroller is fully erected and latched before allowing your child near the stroller.

DO NOT carry additional children, goods, accessories in or on the stroller except as permitted in this manual. They may cause the stroller to become unstable.

DO NOT leave the stroller exposed in the vicinity of a strong source of heat i.e. a radiator or open fire.

DO NOT place any item on the canopy.

DO NOT store the stroller in a damp place. Always allow the fabric to dry naturally away from direct heat.

DO NOT use storage basket as a child carrier.

DO NOT use the stroller if any parts are damaged or missing.

Each stroller/sibling seat is intended for children at least 6 months and up to 15 kg maximum or a height of 114.3 cm.

For car seats used in conjunction with a chassis, this vehicle does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable pram body, cot or bed.

Keep small parts away from children as they pose a choking hazard.

Negotiate curbs and rough ground carefully. Repeated impact could cause damage to the stroller.

NEVER allow children to stand on the stroller.

NEVER carry more than one child per seat.

NEVER carry more than two children at a time in the stroller.

NEVER use the stroller on stairs or escalators. You may suddenly lose control of the stroller or your child may fall out.

The harness must always be correctly fitted and adjusted. The harness is not a substitute for proper adult supervision.

The parking break shall be engaged when placing and removing children.

Overloading, incorrect folding, and the use of accessories e.g. child seats, bag hooks, rain covers, buggy boards, etc... other than those approved by Nuna may damage or make the stroller unsafe.

Rubber tires may leave black scuff marks on smooth surfaces such as parquet, laminate and linoleum.

STRANGULATION HAZARD Do not place items with a string around your child's neck, suspend strings from this product, or attach strings to toys.

To avoid any danger of suffocation, remove all plastic covers before using this item and destroy or keep away from babies and children!

To prevent a hazardous, unstable condition, do not place more than 4.5 kg in the storage basket/removable basket.

Use of the stroller with more than 34.5 kg will cause excessive wear and stress on the stroller.
 $34.5 \text{ kg} = 15 \text{ kg stroller/sibling seat maximum} + 15 \text{ kg stroller/sibling seat maximum} + 4.5 \text{ kg storage basket/removable basket maximum}.$

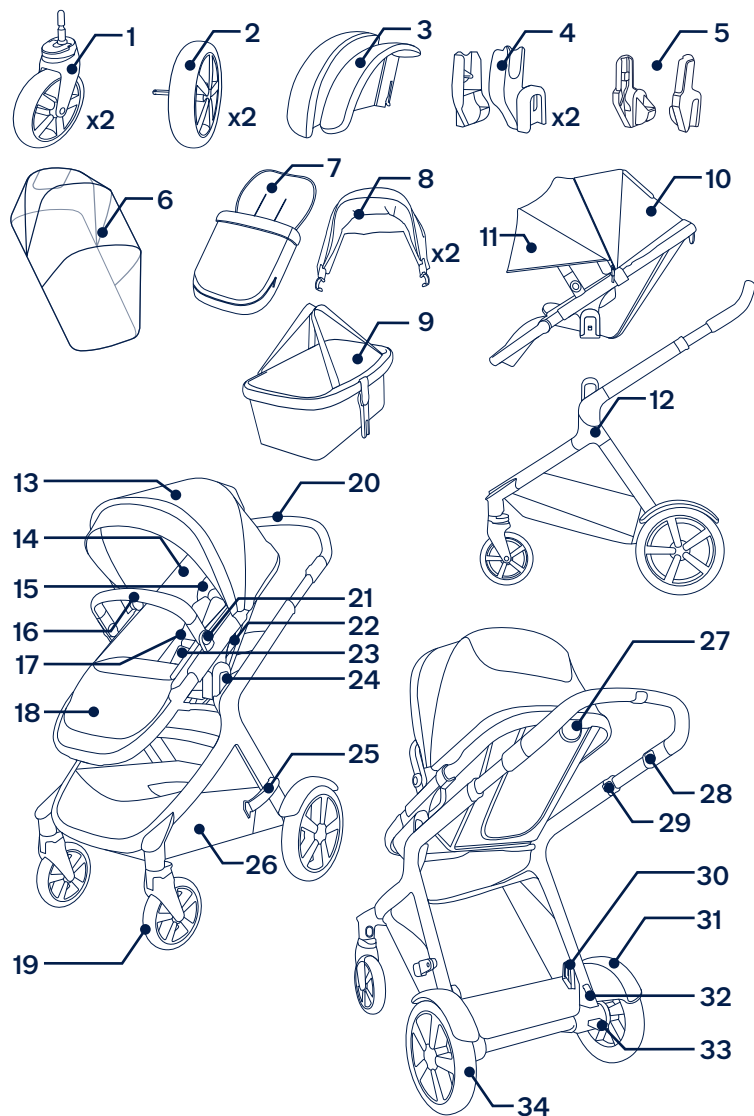
When using the DEMI grow with two children, ensure that they are positioned correctly in the seating areas only.

Parts List

Make sure all parts are available before assembly. If any part is missing, please contact local retailer. No tools are required for assembly.

! **CHOKING HAZARD:** Remove and immediately discard protective end caps from each wheel and wheel hub axle.

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1 Front Wheel (x2) | 19 Front Wheel |
| 2 Rear Wheel (x2) | 20 Stroller Handle |
| 3 Rear Fender | 21 Arm Bar Adjustment Button |
| 4 Infant Car Seat Post Adaptors (x2) | 22 Seat Release Button |
| 5 Seat & Carry Cot Post Adaptors | 23 Buckle and Crotch Cover |
| 6 Rain Cover | 24 Upper Seat Mount |
| 7 Footmuff | 25 Storage Latch |
| 8 Canopy (x2) | 26 Storage Basket |
| 9 Removable Basket | 27 Recline Adjustment Button |
| 10 Stroller/Sibling Seat | 28 Handle Adjustment Button |
| 11 Dream Drape™ | 29 Folding Button |
| 12 Stroller Frame | 30 Lower Seat Mount |
| 13 Canopy | 31 Rear Fender |
| 14 Seat Pad | 32 Custom Dual Suspension Adjustment Lever |
| 15 Head Support | 33 Brake Lever |
| 16 Arm Bar | 34 Rear Wheel |
| 17 Shoulder Harness Pads | |
| 18 Calf Support | |



Product Set Up

Open Stroller

- 1** - Separate the storage latch from the storage mount. **(1)**
- 2** - Then, rotate the stroller handle up. **(2)**
- 3** - A “click” sound means the stroller frame is open completely. **(3)**
Check the stroller frame is completely latched open before continuing.

Rear Fenders

Attach the rear fenders for twin and double modes.

- 1** - Insert the rear fender into the rear leg. A “click” sound means the fender is assembled completely. **(4)**
Check the fender is securely attached by pulling up.
Repeat on opposite side.

Rear Wheels

- 1** - Insert the rear wheel into the rear leg. A “click” sound means the rear wheel is assembled completely. **(5)**
Check the wheel is securely attached by pulling out.
Repeat on opposite side.
- 2** - To remove the rear wheel, press the release button **(6)-1** and detach the rear wheel from the rear leg **(6)-2**.

Front Wheels

- 1** - Insert the front wheel into the front leg. A “click” sound means the wheel is assembled completely. **(7)**
Check the wheel is securely attached by pulling out.
Repeat on opposite side.
- 2** - To remove the front wheel, press the release button **(8)-1** and detach the front wheel from the front leg **(8)-2**.

Canopy

- 1** - Clip the canopy mount onto the stroller/sibling seat on each side. **(9)**
- 2** - Zip the canopy to the stroller/sibling seat. **(10)**
- 3** - To remove the canopy, open the zippers, then remove the canopy mounts. **(11)**

Arm Bar

- 1** - Align the arm bar ends with the arm bar mounts, and insert until it clicks into place. A “click” sound means the arm bar is assembled completely. **(12)**
 - 2** - To remove the arm bar, press the arm bar release buttons **(13)-1** located under seat pad, and remove the arm bar. **(13)-2**
 - 3** - For a more compact fold, press the armbar adjustment buttons **(14)-1** and rotate the armbar down **(14)-2** until it clicks into place.
- !** Only use the down/stored position for folding. **NEVER** use this position with child in stroller.

Stroller/Sibling seat

The stroller/sibling seat can be attached rear or forward facing.

- 1** - Align the sides of the stroller/sibling seat with the seat mounts. Place the stroller/sibling seat directly down until it clicks into place. A “click” sound means the stroller/sibling seat is assembled completely. **(15)**
- 2** - To remove the stroller/sibling seat, squeeze the seat release buttons **(16)-1** and lift the stroller/sibling seat up **(16)-2**.

Check Set Up

- ☐ Stroller frame is latched open
- ☐ Rear fenders securely attached
- ☐ Rear wheels securely attached
- ☐ Front wheels securely attached
- ☐ Stroller/sibling seat securely attached
- ☐ Canopy mount attached to stroller frame and canopy zipped to seat pad

Product Use

Securing Your Child

- 1** - Push the top button on the buckle **(17)-1** to release the buckle latch and remove the magnetic clips **(17)-2**. Place your child in the stroller.
- 2** - Insert the magnetic clips into the buckle. **(18)**
- 3** - Fit the harness snugly to your child by sliding the adjustment straps to tighten **(19)-1**. Then pull the waist adjustment straps out **(19)-2**.

Shoulder Harness Position

- 1** - The upper shoulder harness buckles can be moved up and down for added adjustment. **(20)**
- !** To avoid serious injury from falling or sliding out, always secure your child with the harness.

Make sure the harness is adjusted properly and your child is snugly secured. The space between the child and the shoulder harness should be about the thickness of one finger.

DO NOT cross the shoulder belts. This will cause pressure on your child's neck.

Shoulder Harness Pad Removal

To remove the shoulder harness pads, release the buckle.

- 1** - Slide the shoulder harness pad down off the shoulder buckle harness strap. **(21)**

To reattach the shoulder harness pad, undo the snaps and insert the shoulder harness buckle through the inside loop.

Canopy

- 1** - To open the canopy, pull the canopy toward the front of the seat, and to fold, push it back. **(22)**
- 2** - Open the zipper on the canopy to use the dream drape™. **(23)**
- 3** - Pull down the dream drape™ for extra shade. **(24)**
- 4** - Operate and use summer canopy shown as **(25)**.
- 5** - For added ventilation, flip the canopy window cover up. **(26)**

Handle

The handle has 4 positions.

- 1** - To adjust the height of the handle, press the handle adjustment button **(27)-1** and pull the handle up or down **(27)-2**.

Calf Support

The calf support has 2 use positions.

- 1** - To raise the calf support, lift up. To lower the calf support, press the adjustment button in the middle of the calf support **(28)-1**, and push down **(28)-2**.

Recline

- 1** - There are 3 recline positions for the backrest. **(29)**
- 2** - To raise or lower the backrest, squeeze the recline adjustment button, and pull the seat up or down. **(30)**

Seat Pad

Use the winter seat pad in cold weather to provide a comfortable seating area. The winter seat pad can be removed to provide a mesh seating area for better ventilation during hot weather.

- 1** - To remove the seat pad, unbuckle the harness, open the zipper around the seat pad and route the harness through the seat pad slots. **(31)**

! **DO NOT** remove the backrest tube.

Brake

- 1** - To lock the rear wheels, step down on the brake lever. **(32)**
- 2** - To unlock the rear wheels, lift up on the brake lever. **(33)**
 - !** Always apply the brake when the stroller is stopped. Push the stroller slightly to ensure the brake is engaged.

Custom Dual Suspension™

The stroller has two suspension modes. Make sure there is no weight placed on the stroller when you are adjusting the rear suspension and that both levers are in the same position.

- 1** - Flip the adjustment lever up **(34)-1** when on rough terrain for a softer suspension and flip the adjustment levers down **(34)-2** when on smooth surfaces for a stiffer suspension.

When using as a double or twin, it is recommended to flip the adjustment levers down.

Front Swivel Locks

It is recommended to use the front swivel locks on uneven surfaces.

- 1** - Pull the front swivel lock out to lock front wheel forward facing. **(35)**
- 2** - Push the front swivel lock in to unlock. **(36)**

Fold

Before folding the stroller, adjust the handle to the 2nd or 3rd highest position and make sure the front swivel locks are unlocked.

The stroller can be folded with the stroller/sibling seat facing forward or without the stroller/sibling seat.

If folding with the seat, place the seat in the most reclined position for a more compact fold.

- 1** - Fold the canopy **(37)-1**, and rotate the storage latch out **(37)-2**.
- 2** - Lift both folding buttons. **(38)**
- 3** - Rotate the handle down and make sure the storage latch is closed on the stroller frame. **(39)**
- 4** - Fold the calf support down for a more compact fold. **(40)**

Seating Options

The DEMI grow stroller frame can be used with a Nuna infant carrier (using included adapters), DEMI grow carry cot and stroller/sibling seat in a single **(41)**, twin **(42)** or double **(43)** mode.

Seating Option Use

When using the stroller frame with the stroller/sibling seat, carry cot or infant carrier, fold the canopy when the stroller/sibling seat, carry cot or infant carrier is assembled on the lower mount.

! **NOT** all accessories are included on some models and not all modes are allowed.

- 1** - **DO NOT** use the stroller/sibling seat **(44)-1**, carry cot **(44)-2** or infant carrier **(44)-3** rear facing on the lower mount.
- 2** - **DO NOT** adjust the backrest of the stroller/sibling seat up, when it is assembled on the lower mount and the carry cot is assembled on the upper mount. **(45)**
- 3** - **DO NOT** assemble the infant carrier on the lower mount when the bassinet is rear facing on the upper mount without the use of the Seat & Carry Cot Post Adaptors. **(46)**
 - !** The carry cot can be assembled on the upper mount with seat & carry cot post adaptors when the infant carrier is assembled on the lower mount.
- 4** - **DO NOT** adjust the infant carrier handle to the vertical position when the infant carrier is assembled on the lower mount. **(47)**
 - !** Please use Seat & Carry Cot Post Adaptors (Part List#5) on upper mount when using sibling seat on the upper mount and lower mount simultaneously and both with front facing mode.

Accessories

! NOT all accessories are included on some models.

DEMI grow Stroller/Sibling Seat

When installing the stroller/sibling seat in the lower mount, fold the canopy, adjust the calf support to its highest position, and fold the stroller basket rear panel forward.

- 1 - To attach stroller/sibling seat, align the sides of the stroller/sibling seat with the seat mounts. (48)
Place the stroller/sibling seat directly down until it clicks into place. A “click” sound means the stroller/sibling seat is attached. (48)
- ! Remove the stroller/sibling seat from the lower mount before folding the stroller.
- ! Please use seat & carry cot post adaptors on upper mount when using the upper mount and lower mount simultaneously and both with front facing mode.

DEMI grow Carry Cot

For carry cot assembly and usage, please refer to the carry cot instruction manual.

When installing the carry cot in the lower mount, fold the canopy.

- 1 - To attach the carry cot, align the sides of the carry cot with the seat mounts. (49)
Place the carry cot directly down until it clicks into place. A “click” sound means the carry cot is attached. (49)
- 2 - The carry cot can be installed rear or forward facing in the upper mount. (50)

- 3 - To remove the carry cot, press the carry cot release buttons (51)-1 and lift up (51)-2.

! Remove the carry cot before folding the stroller.

DEMI grow Stroller Removable Basket

Before assembling the removable basket, please fold the basket rear panel forwards.

- 1 - Rotate the supports on the both sides of removable basket downwards, and insert it into the mounts. (52)
! Please pay attention to the direction for removable basket while assembling, a click sound means the removable basket is assembled correctly. (52)
- 2 - Raise it up to remove the removable basket. (53)

DEMI grow Stroller/Sibling Seat Rain Cover

Only use the stroller rain cover on the stroller/sibling seat in the upper mount. (54)

- 1 - To assemble the rain cover, place it over the stroller/sibling seat.
! **ALWAYS** check ventilation, when the rain cover is on the product.

ALWAYS check that the rain cover has been cleaned and dried before folding.

DO NOT fold the stroller assembled with the rain cover.

DO NOT place your child into the stroller assembled with rain cover during hot weather.

DEMI grow Stroller/Sibling Seat Footmuff

- 1** - For easier assembly of the footmuff, remove the arm bar, unbuckle the harness and remove the shoulder harness pads, crotch pads and head support. **(55)**
- 2** - Before placing the footmuff on the stroller/sibling seat, unzip and open the front cover of the footmuff. **(56)**
- 3** - Place the footmuff on the stroller/sibling seat and pull the shoulder harness webbing and buckles through the slots on the footmuff. **(57)** Reassemble the shoulder harness pads, crotch pads and head support and attach the arm bar.
- 4** - Zip on the front cover of the footmuff. **(58)**
- 5** - Fold the footmuff flap over the stroller arm bar. **(59)**

Infant Car Seat Post Adaptors

For infant carrier assembly and usage, please refer to the infant carrier instruction manual.

When installing the infant carrier in the lower mount, fold the canopy.

- 1** - To attach the infant car seat post adaptors, place the infant car seat post adaptors on the seat mounts. A “click” sound means the infant car seat post adaptors are attached. **(60)**
- 2** - To attach the infant carrier, place the infant carrier on the infant car seat post adaptors. A “click” sound means the infant carrier is attached. **(61)**
- 3** - To remove the infant carrier, push the stroller release buttons on the infant carrier **(62)-1** and lift up **(62)-2**.

- 4** - To remove the infant car seat post adaptors, pull the adapter release buttons **(63)-1** and lift up **(63)-2**.
 - 5** - The infant car seat post adaptors can be attached rear facing **(64)-1** or forward facing **(64)-2** in the upper mount.
- !** Remove the infant carrier before folding.

Seat & Carry Cot Post Adaptors

- !** Only be able to assemble the seat & carry cot post adaptors on the upper mount.
- !** Please use seat & carry cot post adaptors on upper mount when using the upper mount and lower mount simultaneously and both with front facing mode.
- 1** - To attach seat & carry cot post adaptors, place them onto mounts as shown **(65)**. A “click” sound means the seat & carry cot post adaptors are locked. **(66)**
 - !** The correctly use of seat & carry cot post adaptors are shown as **(67)**.
 - 2** - To attach carry cot to the seat & carry cot post adaptors, place carry cot onto seat & carry cot post adaptors, A “click” sound means the carry cot is locked. **(68)**
 - !** Please do not use carry cot on the upper seat when the seat back of lower seat is in vertical position.
 - 3** - To attach seat to the seat & carry cot post adaptors, place seat onto seat & carry cot post adaptors, A “click” sound means the seat is locked. **(69)**
 - 4** - To remove carry cot, press the carry cot release buttons **(51)-1** and lift up **(51)-2**.

- 5 - To remove the seat, squeeze the seat release buttons (16)-1 and lift the seat up (16)-2.
 - 6 - To remove seat & carry cot post adaptors, lift the seat & carry cot post adaptors upwards (70)-2 while pulling the release buttons. (70)-1
- ! Remove the seat & carry Cot before folding.

Cleaning and Maintenance

Clean the frame, plastic parts, and fabric with a damp cloth, but do not use abrasives or bleach. Do not use silicon lubricants as they will attract dirt and grime. Do not store your stroller in a damp place.

Clean the stroller wheels regularly with water and remove any dirt.

To ensure long-lasting use, wipe this product off with a soft, absorbent cloth after using it in rainy weather.

Refer to the care labels attached to the soft goods for washing and drying instructions.

It is normal for fabric to color from sunlight and to show wear and tear after a long period of use, even when used normally.

For reasons of safety, only use original Nuna parts.

Check regularly if everything functions properly. If any parts are torn, broken, or missing, stop using this product.

**IMPORTANT –
A LIRE ATTENTIVEMENT
ET À CONSERVER POUR
RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE**

Sommaire

Informations sur le produit	27
Enregistrement du produit	
Garantie	
Contact	
Exigences d'utilisation par les enfants	28
Avertissement	29
Liste des pièces	33
Configuration du produit	35
Utilisation du produit	38
Utilisation des options d'assise	42
Accessoires	43
Siège de poussette DEMI grow	
Nacelle DEMI grow	
Utilisation du panier amovible	
Housse de pluie pour poussette DEMI grow	
Chancelière de la poussette DEMI grow	
Dispositif de retenue pour bébé/enfant	
Adaptateurs de support de siège et de nacelle	
Nettoyage et maintenance	48

FR Informations sur le produit

Numéro de modèle : _____

Date de Fabrication : _____

Enregistrement du produit

Veuillez fournir les informations ci-dessus. Le numéro de modèle et la date de fabrication se situent sur une étiquette sur la partie inférieure du cadre de la poussette.

Pour enregistrer votre produit, veuillez vous rendre sur le site suivant :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Enregistrer un équipement » dans la page d'accueil

Garantie

Nous avons conçu spécialement nos produits de haute qualité afin qu'ils puissent accompagner le développement de votre enfant et de votre famille. Nous soutenons notre produit en couvrant notre matériel par une garantie personnalisée, commençant le jour de son achat. Ayez la preuve d'achat, le numéro de modèle et la date de fabrication à disposition lorsque vous nous contactez.

Pour des informations sur la garantie, veuillez visiter :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Garantie » dans la page d'accueil.

Contact

Pour des informations sur les pièces de rechange, le service ou des questions supplémentaires sur la garantie, veuillez contacter notre service client.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Exigences d'utilisation par les enfants

Ce siège de poussette est adapté aux enfants répondant aux exigences suivantes :

Enfant : au moins 6 mois

Poids : jusqu'à 15 kg maximum

Taille : 114,3 cm

Il ne convient pas aux enfants de moins de 6 mois.

Lorsque vous utilisez le châssis de poussette avec la nacelle DEMI grow ou un porte-bébé Nuna, reportez-vous aux exigences d'utilisation pour les enfants figurant dans ces manuels d'instructions.

FR **AVERTISSEMENT**

Ne pas suivre ces avertissements et instructions peut conduire à de sérieuses blessures ou la mort.

Toujours utiliser le système de retenue.

Vérifier que les dispositifs de fixation de la nacelle, du siège ou du siège-auto sont correctement enclenchés avant utilisation.

Ne pas laisser votre enfant jouer avec ce produit.

S'assurer que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant utilisation.

Ne jamais laisser l'enfant sans surveillance.

Ce produit ne convient pas pour faire du jogging ou des promenades en rollers.

Pour éviter toute blessure, maintenir votre enfant à l'écart lors du dépliage et du pliage du produit.

Ce siège ne convient pas à des enfants de moins de 6 mois.

Les accessoires non homologués par le fabricant ne doivent pas être utilisés. Seules les pièces de rechange fournies ou conseillées par le fabricant/distributeur doivent être utilisées.

L'assemblage du produit doit être effectué par un adulte.

Enclenchez **TOUJOURS** le frein de stationnement lorsque vous vous arrêtez.

Tout dommage causé par l'utilisation d'accessoires non fournis par Nuna ne seront pas couverts en termes de garantie.

Les charges attachées à la poignée et/ou au dos du dossier et/ou sur les côtés du dispositif affectent la stabilité du dispositif.

Assurez-vous que la poussette est complètement dépliée et verrouillée avant de laisser votre enfant à proximité de la poussette.

NE TRANSPORTEZ PAS d'enfants, de biens ou d'accessoires supplémentaires dans ou sur la poussette, à l'exception des autorisations de ce manuel. Ils pourraient rendre la poussette instable.

NE LAISSEZ PAS la poussette exposée à proximité d'une source de chaleur comme un radiateur ou un feu ouvert.

NE PLACEZ PAS d'objets sur la voilure.

NE CONSERVEZ PAS la poussette dans un endroit humide. Laissez toujours sécher naturellement le tissu à l'écart des sources directes de chaleur.

N'UTILISEZ PAS le panier de rangement comme un porte-bébé.

N'UTILISEZ PAS la poussette si des pièces sont endommagées ou manquantes.

Chaque poussette/siège supplémentaire est destiné(e) à des enfants d'au moins 6 mois et jusqu'à 15 kg maximum ou une taille de 114,3 cm.

Pour les sièges auto utilisés avec un châssis, ce dispositif ne remplace pas un berceau ou un lit. Si votre enfant a besoin de dormir, il doit être placé dans un landau, un berceau ou un lit approprié.

Gardez les petites pièces à l'écart des enfants car elles présentent des risques d'étouffement.

Négociez les virages et les terrains délicats avec prudence. Les chocs répétés peuvent endommager la poussette.

NE LAISSEZ JAMAIS des enfants se tenir sur la poussette.

NE TRANSPORTEZ JAMAIS plus d'un enfant par siège.

NE TRANSPORTEZ JAMAIS plus de deux enfants à la fois dans la poussette.

N'UTILISEZ JAMAIS la poussette dans des escaliers ou des escaliers mécaniques. Vous risquez de perdre soudainement le contrôle de la poussette ou votre enfant risque de tomber.

Le harnais doit toujours être correctement adapté et ajusté. Le harnais ne se substitue pas à la surveillance correcte d'un adulte.

Le frein de stationnement doit être enclenché lorsque vous placez ou retirez l'enfant.

Une surcharge, un pliage incorrect et l'utilisation d'accessoires tels que des sièges enfants, des crochets pour sacs, des housses de pluie, des marche-pieds, etc. autres que ceux approuvés par Nuna peuvent endommager ou compromettre la sécurité de la poussette.

Les pneus en caoutchouc peuvent laisser des marques d'éraflures noires sur les surfaces lisses telles que le parquet, les sols stratifiés et le linoléum.

RISQUE D'ÉTRANGLEMENT Ne placez pas d'objets avec une ficelle autour du cou de votre enfant, ne suspendez aucune ficelle à ce produit et n'attachez aucune ficelle aux jouets.

Pour éviter tout risque de suffocation, retirez toutes les protections en plastique avant d'utiliser ce produit et détruisez-les ou conservez-les hors de portée des bébés et des enfants !

Pour éviter une situation instable et dangereuse, ne placez pas plus de 4,5 kg dans le panier de rangement/panier amovible.

L'utilisation de la poussette avec plus de 34,5 kg causera une usure et des contraintes excessives sur la poussette. 34,5 kg = 15 kg poussette/siège supplémentaire maximum + 15 kg poussette/siège supplémentaire maximum + 4,5 kg panier de rangement/panier amovible maximum.

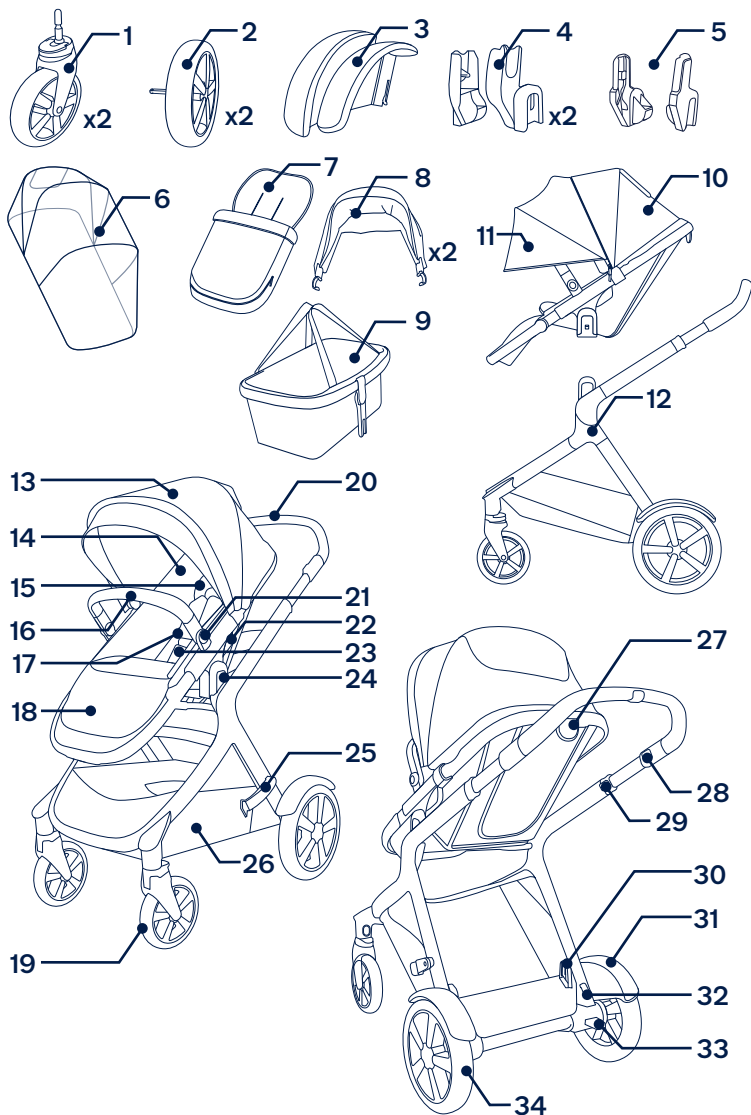
En cas d'utilisation de DEMI grow avec deux enfants, assurez-vous qu'ils sont positionnés correctement dans les assises uniquement.

Liste des pièces

Assurez-vous que toutes les pièces sont présentes avant le montage. Si une pièce est manquante, contactez votre revendeur local. Le montage ne nécessite aucun outil.

! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT: Retirez et jetez immédiatement les capuchons de protection de chaque roue et axe de moyeu de roue.

- | | |
|--|--|
| 1 Roue avant (x2) | 20 Poignée de la poussette |
| 2 Roue arrière (x2) | 21 Bouton de réglage de la barre de retenue |
| 3 Garde-boue arrière | 22 Bouton d'éjection du siège |
| 4 Adaptateurs du dispositif de retenue pour bébé/enfant (x2) | 23 Cache de boucle et d'entrejambe |
| 5 Adaptateurs de support de siège et de nacelle | 24 Support supérieur du siège |
| 6 Housse anti-pluie | 25 Loquet de rangement |
| 7 Chancelière | 26 Panier de rangement |
| 8 Voilure (x2) | 27 Bouton de réglage de l'inclinaison |
| 9 Panier amovible | 28 Bouton d'ajustement de la poignée |
| 10 Siège de poussette | 29 Bouton de pliage |
| 11 Dream Drape™ | 30 Support inférieur du siège |
| 12 Cadre de la poussette | 31 Garde-boue arrière |
| 13 Voilure | 32 Levier de réglage de la double suspension personnalisée |
| 14 Coussin de siège | 33 Levier de frein |
| 15 Support de tête | 34 Roue arrière |
| 16 Barre de retenue | |
| 17 Coussinets du harnais d'épaules | |
| 18 Repose-mollets | |
| 19 Roue avant | |



FR Configuration du produit

Ouverture de la poussette

- 1 - Séparez le loquet de rangement du support de rangement. (1)
- 2 - Tournez ensuite la poignée de la poussette vers le haut. (2)
- 3 - Vous entendrez un « clic » signifiant que le cadre de la poussette est complètement ouvert. (3)
Vérifiez que le cadre de la poussette est complètement verrouillé en position ouverte avant de poursuivre.

Garde-boue arrière

Fixez les garde-boue arrière pour le mode jumelle et double.

- 1 - Insérez le garde-boue arrière dans la patte arrière. Vous entendrez un « clic » signifiant que le garde-boue est complètement assemblé. (4)
Assurez-vous que le garde-boue est bien fixé en le tirant vers le haut.
Répétez sur le côté opposé.

! **NE RETIREZ PAS** les garde-boue arrière une fois assemblés.

Roues arrière

- 1 - Insérez la roue arrière dans la patte arrière. Vous entendrez un « clic » signifiant que la roue arrière est complètement assemblée. (5)
Assurez-vous que la roue est bien fixée en tirant dessus.
Répétez sur le côté opposé.

- 2 - Pour retirer la roue arrière, appuyez sur le bouton de déverrouillage (6)-1 et détachez la roue arrière de la patte arrière (6)-2.

Roues avant

- 1 - Insérez la roue avant dans la patte avant. Vous entendrez un « clic » signifiant que la roue est complètement assemblée. (7)
Assurez-vous que la roue est bien fixée en tirant dessus.
Répétez sur le côté opposé.
- 2 - Pour retirer la roue avant, appuyez sur le bouton de déverrouillage (8)-1 et détachez la roue avant de la patte avant (8)-2.

Voilure

- 1 - Attachez le support de voilure sur le siège de poussette de chaque côté. (9)
- 2 - Fermez la fermeture éclair de la voilure sur le siège de poussette. (10)
- 3 - Pour retirer la voilure, ouvrez les fermetures éclair puis retirez les supports de voilure. (11)

Barre de retenue

- 1 - Alignez les extrémités de la barre de retenue avec les supports de la barre de retenue et insérez-la jusqu'à ce qu'elle s'enclenche. Vous entendrez un « clic » signifiant que la barre de retenue est complètement assemblée. (12)
- 2 - Pour retirer la barre de retenue, appuyez sur les boutons de déverrouillage de la barre de retenue (13)-1 situés sous le coussin de siège, puis retirez la barre de retenue. (13)-2

- 3** - Pour un pliage plus compact, appuyez sur les boutons de réglage de la barre de retenue **(14)-1** et faites tourner la barre de retenue vers le bas **(14)-2** jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en place.

! Utilisez uniquement la position basse/rangée pour le pliage. **N'UTILISEZ JAMAIS** cette position avec un enfant dans la poussette.

Siège de poussette

Le siège de poussette peut être attaché orienté vers l'arrière ou vers l'avant.

- 1** - Alignez les côtés du siège de poussette avec les supports du siège. Placez le siège de poussette directement vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Vous entendrez un « clic » signifiant que le siège de poussette est complètement assemblé. **(15)**
- 2** - Pour retirer le siège de poussette, appuyez sur les boutons de déverrouillage du siège de poussette **(16)-1** et soulevez le siège de poussette **(16)-2**.

Vérification de la configuration

- ☐ Le cadre de la poussette est verrouillé en position ouverte
- ☐ Garde-boue arrière bien fixés
- ☐ Roues arrière bien fixées
- ☐ Roues avant bien fixées
- ☐ Siège de poussette bien fixé
- ☐ Support de voileure fixé au cadre de la poussette et fermeture éclair de la voileure fermée sur le coussin de siège

Utilisation du produit

Attacher votre enfant

- 1** - Appuyez sur le bouton supérieur de la boucle **(17)-1** pour libérer le loquet de la boucle et retirer les clips magnétiques **(17)-2**.
Placez votre enfant dans la poussette.
- 2** - Insérez les clips magnétiques dans la boucle. **(18)**
- 3** - Ajustez bien le harnais sur votre enfant en tirant sur les sangles d'ajustement pour le serrer **(19)-1**. Puis tirez les sangles de réglage au niveau de la taille **(19)-2**.

Position du harnais d'épaules

- 1** - Les boucles supérieures du harnais d'épaules peuvent être montées et descendues pour améliorer le réglage. **(20)**
- !** Pour éviter des blessures graves causées par des chutes ou des glissades, attachez toujours votre enfant avec un harnais.

Assurez-vous que le harnais est réglé correctement et que votre enfant est bien attaché. L'espace entre l'enfant et le harnais pour épaules doit faire environ l'épaisseur d'un doigt.

NE CROISEZ PAS les ceintures d'épaules. Cela peut causer une pression sur le cou de votre enfant.

Retrait des coussinets du harnais d'épaules

Pour retirer les coussinets du harnais d'épaules, déverrouillez la boucle.

- 1 - Faites coulisser le coussinet du harnais d'épaules vers le bas le long de la sangle du harnais d'épaules à boucle. (21)

Pour rattacher le coussinet du harnais d'épaules, détachez les boutons-pression et insérez la boucle du harnais d'épaules dans la boucle intérieure.

Voilure

- 1 - Pour ouvrir la voilure, tirez la voilure vers l'avant du siège. Pour la plier, repoussez-la. (22)
- 2 - Ouvrez la fermeture éclair de la voilure pour utiliser le drap de sommeil. (23)
- 3 - Baissez le drap de sommeil pour obtenir davantage d'ombre. (24)
- 4 - Opérez et utilisez la voilure d'été comme indiqué dans (25).
- 5 - Pour davantage de ventilation, relevez le cache de la fenêtre de la voilure. (26)

Poignée

La poignée comporte 4 positions.

- 1 - Pour régler la hauteur de la poignée, appuyez sur le bouton de réglage de la poignée (27)-1 et tirez la poignée vers le haut ou le bas (27)-2.

Repose-mollets

Le repose-mollets comporte 2 positions d'utilisation.

- 1 - Pour relever le repose-mollets, soulevez-le. Pour abaisser le repose-mollets, appuyez sur le bouton de réglage au milieu du repose-mollets (28)-1, puis poussez vers le bas (28)-2.

Position

- 1 - Le dossier comporte 3 positions d'inclinaison. (29)
- 2 - Pour relever ou abaisser le dossier, appuyez sur le bouton de réglage de l'inclinaison et tirez le siège vers le haut ou le bas. (30)

Coussin de siège

Utilisez le coussin de siège d'hiver par temps froid pour procurer une zone assise confortable. Le coussin de siège d'hiver peut être retiré pour fournir une zone assise en toile, pour une meilleure aération par temps chaud.

- 1 - Pour retirer le coussin de siège, détachez la boucle du harnais, ouvrez la fermeture éclair autour du coussin de siège et faites passer le harnais dans les fentes du coussin de siège. (31)

! NE RETIREZ PAS le tube du dossier.

Frein

- 1 - Pour verrouiller les roues arrière, appuyez sur le levier de frein. (32)
 - 2 - Pour déverrouiller les roues arrière, soulevez le levier de frein. (33)
- !** Actionnez toujours le frein lorsque la poussette est arrêtée. Poussez légèrement la poussette pour vous assurer que le frein est enclenché.

Custom Dual Suspension™

La poussette dispose de deux modes de suspension. Assurez-vous qu'aucun poids n'est placé sur la poussette lorsque vous réglez la suspension arrière et que les deux leviers sont dans la même position.

- 1 - Relevez les leviers de réglage **(34)-1** sur terrains difficiles pour une suspensions plus souple et abaissez les leviers de réglage **(34)-2** sur des surfaces lisses pour une suspension plus rigide.

En cas d'utilisation en mode double ou jumelle, il est conseillé d'abaisser les leviers de réglage

Verrous de pivot avant

Il est recommandé d'utiliser les verrous de pivot avant sur les surfaces irrégulières.

- 1 - Tirez sur le verrou de pivot avant pour verrouiller la roue avant orientée vers l'avant. **(35)**
- 2 - Appuyez sur le verrou de pivot avant pour le déverrouiller. **(36)**

Pliage

Avant de plier la poussette, réglez la poignée sur la 2e ou la 3e position la plus haute et assurez-vous que les verrous de pivot avant sont déverrouillés.

La poussette peut être pliée avec le siège de poussette orienté vers l'avant ou sans le siège de poussette.

En cas de pliage avec le siège, placez le siège dans la position la plus inclinée pour un pliage plus compact.

- 1 - Pliez la voilure **(37)-1**, et tournez le loquet de rangement vers l'extérieur **(37)-2**.

- 2 - Soulevez les deux boutons de pliage. **(38)**

- 3 - Tournez la poignée vers le bas et assurez-vous que le loquet de rangement est fermé sur le cadre de la poussette. **(39)**

- 4 - Pliez le repose-mollets vers le bas pour un pliage plus compact. **(40)**

Options d'assise

Le châssis de la poussette DEMI grow peut être utilisé avec une coque Nuna (en utilisant les adaptateurs inclus), une nacelle DEMI grow et une poussette/siège d'enfant en mode simple **(41)**, jumeau **(42)** ou double **(43)**.

Utilisation des options d'assise

En cas d'utilisation du cadre de la poussette avec le siège de poussette, le berceau ou le siège bébé, pliez la voilure lorsque le siège de poussette, le berceau ou le siège bébé sont assemblés sur le support inférieur.

- ! Certains modèles ne disposent pas de tous les accessoires et tous les modes ne sont pas autorisés.

- 1 - **N'UTILISEZ PAS** le siège de poussette **(44)-1**, le berceau **(44)-2** ou le siège bébé **(44)-3** orientés vers l'arrière sur le support inférieur.
- 2 - **NE RÉGLEZ PAS** le dossier du siège de poussette vers le haut lorsqu'il est assemblé sur le support inférieur et le berceau est assemblé sur le support supérieur. **(45)**
- 3 - Il n'est pas conseillé d'assembler le berceau sur le montant supérieur seul lorsque le siège bébé est assemblé sur le montant inférieur. **(46)**

! Le berceau peut être assemblé sur le montant supérieur avec les adaptateurs de support de siège et de nacelle lorsque le siège bébé est assemblé sur le montant inférieur.

4 - NE RÉGLEZ PAS la poignée du siège bébé en position verticale lorsque le siège bébé est assemblé sur le support inférieur. **(47)**

! Veuillez utiliser les Adaptateurs de support de siège et de nacelle (Liste des pièces #5) sur le montant supérieur en cas d'utilisation simultanée du montant supérieur et du montant inférieur et les deux en mode face à la route.

Accessoires

! Les accessoires ne sont pas tous inclus selon le modèle.

Siège de poussette DEMI™grow

En cas d'installation du siège de poussette dans le support inférieur, pliez la voilure, réglez le repose-mollets à sa position la plus haute et pliez le panneau arrière du panier de la poussette vers l'avant.

1 - Pour fixer le siège de poussette, alignez les côtés du siège de poussette avec les supports du siège. **(48)**

Placez le siège de poussette directement vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Vous entendrez un « clic » signifiant que le siège de poussette est fixé. **(48)**

! Retirez le siège de poussette du support inférieur avant de plier la poussette.

! Veuillez utiliser les adaptateurs de support de siège et de nacelle sur le montant supérieur en cas d'utilisation simultanée du montant supérieur et du montant inférieur et les deux en mode face à la route.

Nacelle DEMI grow

Pour l'assemblage et l'utilisation du berceau, veuillez consulter le manuel d'utilisation du berceau.

En cas d'installation du berceau dans le support inférieur, pliez la voilure.

1 - Pour fixer le berceau, alignez les côtés du berceau avec les supports du siège. **(49)**

Placez le berceau directement vers le bas jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Vous entendrez un « clic » signifiant que le berceau est fixé. **(49)**

2 - Le berceau peut être installé orienté vers l'arrière ou vers l'avant dans le support supérieur. **(50)**

3 - Pour retirer le berceau, appuyez sur les boutons de déverrouillage du berceau **(51)-1** et soulevez-le **(51)-2**.

! Retirez le berceau avant de plier la poussette.

Utilisation du panier amovible

Avant d'assembler le panier amovible, veuillez plier le panneau arrière du panier vers l'avant.

1 - Tournez les supports des deux côtés du panier amovible vers le bas, puis insérez-le dans les montants. **(52)**

! Veuillez faire attention au sens du panier amovible lors de l'assemblage, un clic signifie que le panier amovible est assemblé correctement. **(52)**

2 - Soulevez-le pour retirer le panier amovible. **(53)**

Housse de pluie pour poussette DEMI grow

Utilisez uniquement la housse de pluie de la poussette sur le siège de poussette dans le support supérieur. **(54)**

- 1 - Pour assembler la housse de pluie, placez-la par-dessus le siège de poussette.

! Vérifiez **TOUJOURS** l'aération, lorsque la housse de pluie est placée sur le produit.

Vérifiez **TOUJOURS** que la housse de pluie a été nettoyée et séchée avant le pliage.

NE PLIEZ PAS assemblée la poussette avec la housse de pluie.

NE PLACEZ PAS votre enfant dans la poussette avec la housse anti-pluie installée par temps chaud.

Chancelière de poussette DEMI grow

- 1 - Pour faciliter l'assemblage de la chancelière, retirez la barre de retenue, détachez la boucle du harnais et retirez les coussinets du harnais d'épaules, les coussinets d'entrejambe et le support de tête. **(55)**
- 2 - Avant de placer la chancelière sur le siège de poussette, ouvrez la fermeture éclair et ouvrez le cache avant de la chancelière. **(56)**
- 3 - Placez la chancelière sur le siège de poussette et tirez les sangles et les boucles du harnais d'épaules dans les fentes de la chancelière. **(57)** Remontez les coussinets du harnais d'épaules, les coussinets d'entrejambe et le support de tête, puis fixez la barre de retenue.
- 4 - Fermez la fermeture éclair du cache avant de la chancelière. **(58)**
- 5 - Pliez le volet de la chancelière sur la barre de retenue de la poussette. **(59)**

Dispositif de retenue pour bébé/enfant

Pour l'assemblage et l'utilisation du siège bébé, veuillez consulter le manuel d'utilisation du siège bébé.

En cas d'installation du siège bébé dans le support inférieur, pliez la voilure.

- 1 - Pour fixer les adaptateurs de support de siège auto pour bébé, placez les adaptateurs de support de siège auto pour bébé sur les supports du siège. Vous entendrez un « clic » signifiant que les adaptateurs de support de siège auto pour bébé sont fixés. **(60)**
 - 2 - Pour fixer le siège bébé, placez le siège bébé sur les adaptateurs de support de siège auto pour bébé. Vous entendrez un « clic » signifiant que le siège bébé est fixé. **(61)**
 - 3 - Pour retirer le siège bébé, appuyez sur les boutons de déverrouillage de la poussette sur le siège bébé **(62)-1** et soulevez-le **(62)-2**.
 - 4 - Pour retirer les adaptateurs de support de siège auto pour bébé, appuyez sur les boutons de déverrouillage des adaptateurs **(63)-1** et soulevez-les **(63)-2**.
 - 5 - Les adaptateurs de support de siège auto pour bébé peuvent être fixés orientés vers l'arrière **(64)-1** ou orientés vers l'avant **(64)-2** dans le support supérieur.
- ! Retirez le siège bébé avant le pliage.

Adaptateurs de support de siège et de nacelle

- ! Assemblage des adaptateurs de support de siège et de nacelle uniquement possible sur le montant supérieur.
 - ! Veuillez utiliser les adaptateurs de support de siège et de nacelle sur le montant supérieur en cas d'utilisation simultanée du montant supérieur et du montant inférieur et les deux en mode face à la route.
- 1 - Pour fixer les adaptateurs de support de siège et de nacelle, placez-les sur les montants comme indiqué (65). Un "déclic" signifie que les adaptateurs de support de siège et de nacelle sont verrouillés. (66)
 - ! L'utilisation correcte des adaptateurs de support de siège et de nacelle est indiquée en (67).
 - 2 - Pour fixer la nacelle aux adaptateurs de support de siège et de nacelle, placez la nacelle sur les adaptateurs de support de siège et de nacelle. Un "déclic" signifie que la nacelle est verrouillée. (68)
 - ! Veuillez ne pas utiliser la nacelle sur le siège supérieur lorsque le dossier du siège inférieur est en position verticale.
 - 3 - Pour fixer le siège aux adaptateurs de support de siège et de nacelle, placez le siège sur les adaptateurs de support de siège et de nacelle. Un "déclic" signifie que le siège est verrouillé. (69)
 - 4 - Pour retirer la nacelle, appuyez sur les boutons de déverrouillage de la nacelle (51)-1 et soulevez (51)-2.
 - 5 - Pour retirer le siège, pressez les boutons de déverrouillage du siège (16)-1 et soulevez le siège (16)-2.

- 6 - Pour retirer les adaptateurs de support de siège et de nacelle, soulevez les adaptateurs de support de siège et de nacelle (70)-2 tout en tirant les boutons de déverrouillage. (70)-1

- ! Retirez le siège et la nacelle avant de plier.

Nettoyage et maintenance

Nettoyez le cadre, les pièces en plastique et le tissu à l'aide d'un chiffon humide, mais n'utilisez pas d'abrasifs ou d'eau de Javel. N'utilisez pas de lubrifiants à base de silicone car ils attirent la saleté et la crasse. Ne conservez pas votre poussette dans un endroit humide.

Nettoyez régulièrement les roues de la poussette avec de l'eau et retirez la saleté.

Pour garantir une longue durée d'utilisation, essuyez ce produit à l'aide d'un chiffon doux et absorbant après l'avoir utilisé par temps de pluie.

Consultez les étiquettes d'entretien attachée aux pièces souples pour obtenir les instructions de lavage et de séchage.

La coloration du tissu exposé au soleil est normale, tout comme les signes d'usure et de déchirement après une longue période d'utilisation, même normale.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que les pièces Nuna d'origine.

Vérifiez régulièrement si tout fonctionne correctement. Si des éléments sont déchirés, cassés ou manquants, arrêtez d'utiliser ce produit.

NUNA International B.V.
Nuna et tous les logos associés sont des marques commerciales.

**WICHTIG –
BITTE SORGFÄLTIG LESEN
UND FÜR SPÄTERES
NACHLESEN UNBEDINGT
AUFBEWAHREN**

Inhalt

Produktdaten	51
Produktregistrierung	
Garantie	
Kontakt	
Anforderungen an die Nutzung mit Kind	52
Warnhinweise	53
Teileliste	57
Produkt aufbauen	59
Produkt verwenden	62
Sitzoptionen	66
Zubehör	67
Kinderwagensitz DEMI grow	
Babykorb DEMI grow	
Abnehmbarer Korb verwenden	
Regenschutz DEMI grow	
Fußsack DEMI grow	
Kinderrückhaltesystem	
Stangenadapter für Sitz und Babyschale	
Reinigung und Wartung	72

Produktdaten

Modellnummer: _____

Fertigungsdatum: _____

Produktregistrierung

Bitte füllen Sie die obigen Informationen aus. Modellnummer und Fertigungsdatum befindet sich auf einem Schild an der Unterseite des Kinderwagengestells.

Bitte registrieren Sie Ihr Produkt unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Ausrüstung registrieren“-Link.

Garantie

Wir haben unsere hochwertigen Produkte so entwickelt, dass Sie mit Ihrem Kind und Ihrer Familie wachsen. Da wir uns durch unsere Produkte hervorheben, ist unser Sortiment je nach Produkt durch eine angepasste Garantie ab Kaufdatum abgedeckt. Bitte halten Sie bei Kontaktaufnahme mit uns Kaufbeleg, Modellnummer und Fertigungsdatum bereit.

Garantieinformationen finden Sie unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Garantie“-Link.

Kontakt

Wenden Sie sich für Ersatzteile, Service und weitere Garantiefragen an unseren Kundendienst.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Anforderungen an die Nutzung mit Kind

Dieser Kinderwagensitz eignet sich für Kinder, die folgende Anforderungen erfüllen:

Kind: mindestens 6 Monate

Gewicht: bis zu 15 kg

Höhe: 114,3 cm

Nicht für Kinder unter 6 Monaten geeignet.

Wenn Sie den Kinderwagenrahmen mit der Babytragetasche DEMI grow oder der Babywanne Nuna verwenden, lesen Sie die in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anforderungen an die Nutzung für Kinder.

!WARNHINWEISE

Nichtbeachtung dieser Warnungen und Anweisungen könnte zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen.

Verwenden Sie immer das Ruckhaltesystem.

Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass der Kinderwagenaufsatz oder der Sitzeinheit oder die Befestigungselemente des Autositzes korrekt eingerastet sind.

Lassen Sie das Kind nicht mit dem Produkt spielen.

Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.

Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.

Dieses Produkt ist nicht zum Joggen oder Skaten geeignet.

Vergewissern Sie sich, dass das Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens ausser Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.

Diese Sitzeinheit ist für Kinder unter 6 Monaten nicht geeignet.

NICHT vom Hersteller zugelassenes Zubehör sollte nicht verwendet werden. Verwenden Sie nur vom Hersteller/Händler gelieferte oder empfohlene Ersatzteile.

Das Produkt muss von einem Erwachsenen montiert werden.

Verwenden Sie **IMMER** die Feststellbremse, wenn Sie anhalten.

Jegliche durch den Einsatz von Zubehörteilen, die nicht von Nuna bereitgestellt wurden, verursachten Schäden werden nicht durch die Garantie abgedeckt.

Jegliche am Griff und/oder an der Rückseite der Rückenlehne und/oder an den Seiten des Fahrzeugs angebrachte Last wirkt sich auf die Stabilität des Fahrzeugs aus.

Achten Sie darauf, dass der Kinderwagen vollständig montiert und verriegelt ist, bevor Sie Ihr Kind in die Nähe des Kinderwagens lassen.

Transportieren Sie **KEINE** zusätzlichen Kinder, Waren, Zubehörteile im oder auf diesem Kinderwagen, sofern dies in dieser Anleitung nicht erlaubt ist. Andernfalls kann der Kinderwagen instabil werden.

Lassen Sie den Kinderwagen **NICHT** in der Nähe von Hitzequellen wie Heizungen oder offenem Feuer stehen.

Legen Sie **NICHTS** auf das Verdeck.

Bewahren Sie den Kinderwagen **NICHT** an einem feuchten Ort auf. Lassen Sie die Textilien immer auf natürliche Weise trocknen, ohne direkte Hitzeeinwirkung.

Verwenden Sie den Ablagekorb **NICHT** als Kindersitz.

Verwenden Sie den Kinderwagen **NICHT**, falls irgendwelche Teile beschädigt sind oder fehlen.

Jeder Kinderwagen/Geschwistersitz ist auf ein Kind ab 6 Monaten bis zu einem Gewicht von maximal 15 kg oder einer Körpergröße von maximal 114,3 cm ausgelegt.

Auch wenn ein Kind in diesem Sitz gesichert durch Gurte liegen kann, ist er kein Ersatz für ein Bett. Falls Ihr Kind müde ist, sollten Sie es in einen geeigneten Kinderwagen, ein Gitter- bzw. Babybett legen.

Halten Sie Kleinteile von Kindern fern; es besteht Verschluckungsgefahr.

Achten Sie auf Bordsteine und Bodenunebenheiten. Wiederholte Erschütterungen können den Kinderwagen beschädigen.

Lassen Sie Kinder **NIEMALS** auf dem Kinderwagen stehen.

Transportieren Sie **NIE** mehr als ein Kind je Sitz.

Transportieren Sie in dem Kinderwagen **NIE** mehr als zwei Kinder gleichzeitig.

Transportieren Sie den Kinderwagen **NIEMALS** über Treppenstufen oder Rolltreppen. Sie könnten plötzlich Kontrolle über den Kinderwagen verlieren oder Ihr Kind könnte herausfallen.

Der Gurt muss immer richtig angebracht und angepasst werden. Der Gurt ist kein Ersatz für angemessene elterliche Aufsicht.

Nutzen Sie die Feststellbremse, wenn Sie das Kind hineinlegen oder herausnehmen.

Überlastung, falsches Aufklappen und der Einsatz von Zubehörteilen wie Kindersitzen, Taschenhaken, Regenschutzabdeckungen, Buggyhalterungen etc., die nicht von Nuna zugelassen sind, können den Kinderwagen beschädigen und Gefahren verursachen.

Gummireifen können schwarze Spuren auf glatten Oberflächen, wie Parkett, Laminat und Linoleum hinterlassen.

STRANGULATIONSGEFAHR Legen Sie keine Gegenstände mit einer Schnur um den Hals Ihres Kindes, hängen Sie keine Schnüre an diesem Produkt auf, bringen Sie keine Schnüre an Spielzeugen an.

Vermeiden Sie Erstickengefahr, indem Sie vor Benutzung des Produktes sämtliche Kunststoffabdeckungen entfernen und zerstören oder außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren!

Beladen Sie den Einkaufskorb / abnehmbaren Korb zur Vermeidung von Gefahren und Instabilität nicht mit mehr als 4,5 kg.

Eine Verwendung des Kinderwagens mit mehr als 34,5 kg verursacht übermäßigen Verschleiß und Überlastung des Kinderwagens. 34,5 kg = max. 15 kg Kinderwagen/Geschwistersitz + max. 15 kg Kinderwagen/Geschwistersitz + max. 4,5 kg Aufbewahrungskorb/abnehmbarer Korb.

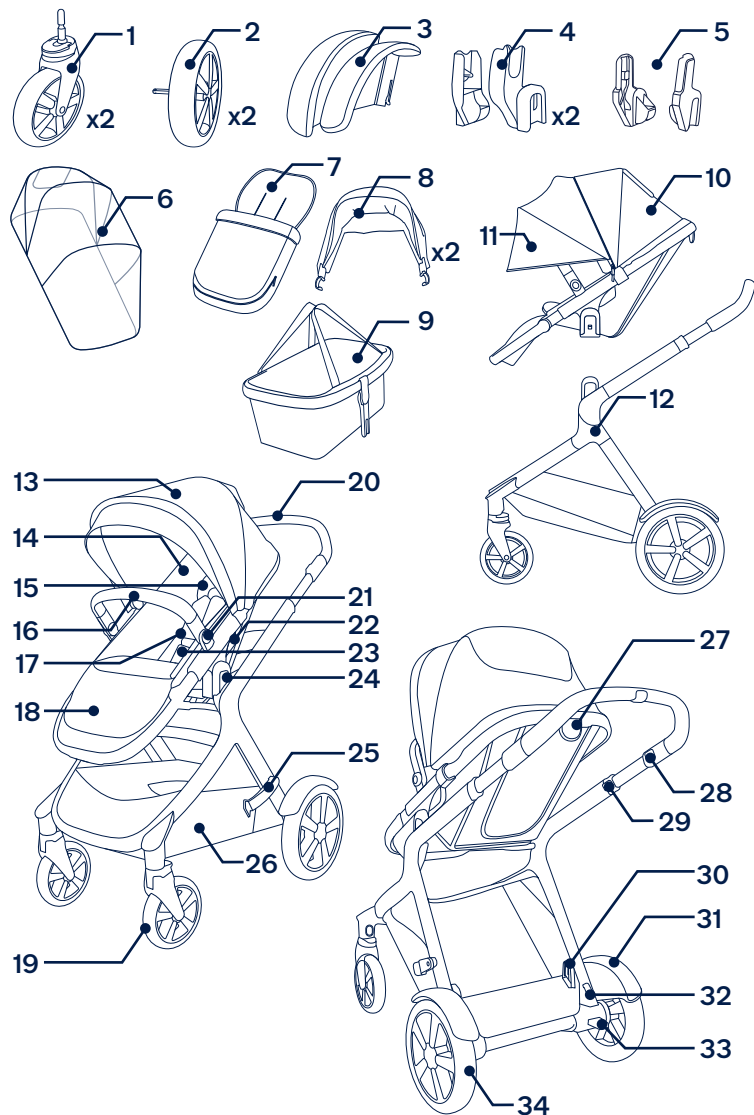
Achten Sie bei Verwendung des DEMI grow mit zwei Kindern darauf, dass sie richtig in den Sitzbereichen positioniert sind.

Teileliste

Stellen Sie vor der Montage sicher, dass alle Teile vorhanden sind. Falls etwas fehlen sollte, wenden Sie sich an Ihren Händler vor Ort. Für die Montage werden keine Werkzeuge benötigt.

! **VERSCHLUCKUNGSGEFAHR:** Entfernen und entsorgen Sie umgehend alle Abschlussschutzkappen von Rädern und Radachse.

- | | |
|--|--|
| 1 Vorderrad (x2) | 18 Wadenstütze |
| 2 Hinterrad (x2) | 19 Vorderrad |
| 3 Hinteres Schutzblech | 20 Kinderwagengriff |
| 4 Kinderrückhaltesystem-adapter (x2) | 21 Armlehnen-Einstellknopf |
| 5 Stangenadapter für Sitz und Babyschale | 22 Sitzfreigabeknopf |
| 6 Regenschutz | 23 Verschluss- und Schrittpolster |
| 7 Fußsack | 24 Obere Sitzhalterung |
| 8 Verdeck (x2) | 25 Aufbewahrungsriegel |
| 9 Abnehmbarer Korb | 26 Ablagekorb |
| 10 Kinderwagensitz | 27 Neigungseinstellknopf |
| 11 Dream Drape™ | 28 Griffeinstellknopf |
| 12 Kinderwagengestell | 29 Zusammenklappknopf |
| 13 Verdeck | 30 Untere Sitzhalterung |
| 14 Sitzauflage | 31 Hinteres Schutzblech |
| 15 Kopflehne | 32 Hebel der angepassten dualen Aufhängung |
| 16 Armlehne | 33 Bremshebel |
| 17 Schultergurtpolster | 34 Hinterrad |



Produkt aufbauen

Kinderwagen auseinanderklappen

- 1 - Riegel von der Halterung lösen. (1)
- 2 - Anschließend den Kinderwagengriff nach oben drehen. (2)
- 3 - Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass das Kinderwagengestell vollständig geöffnet ist. (3)
Prüfen, ob das Kinderwagengestell vollständig eingerastet ist, bevor Sie fortfahren.

Hintere Schutzbleche

Bringen Sie die rückseitigen Schutzbleche für Zwillings- und Doppelmodus an.

- 1 - Hinteres Schutzblech in das hintere Bein einsetzen. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass das Schutzblech vollständig montiert ist. (4)
Durch Ziehen nach oben prüfen, ob das Schutzblech sicher befestigt ist.
Auf der anderen Seite wiederholen.
- ! Entfernen Sie die Schutzbleche nach der Montage **nicht**.

Hinterräder

- 1 - Hinterrad in das hintere Bein einsetzen. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass das Hinterrad vollständig montiert ist. (5)
Durch Ziehen nach außen prüfen, ob das Rad sicher befestigt ist.
Auf der anderen Seite wiederholen.

- 2 - Drücken Sie zum Entfernen des Hinterrads den Freigabeknopf (6)-1 und lösen Sie das Hinterrad vom hinteren Bein (6)-2.

Vorderräder

- 1 - Vorderrad in das vordere Bein einsetzen.
Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass das Rad vollständig montiert ist. (7)
Durch Ziehen nach außen prüfen, ob das Rad sicher befestigt ist. Auf der anderen Seite wiederholen.
- 2 - Drücken Sie zum Entfernen des Vorderrads den Freigabeknopf (8)-1 und lösen Sie das Vorderrad vom vorderen Bein (8)-2.

Verdeck

- 1 - Klemmen Sie die Verdeckhalterung an beiden Seiten an den Kinderwagensitz. (9)
- 2 - Befestigen Sie das Verdeck mit dem Reißverschluss am Kinderwagensitz. (10)
- 3 - Entfernen Sie das Verdeck, indem Sie den Reißverschluss öffnen und die Verdeckhalterungen entfernen. (11)

Armlehne

- 1 - Richten Sie die Armlehnenenden an den Armlehnenhalterungen aus und stecken Sie sie so ein, dass sie hörbar einrasten. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass die Armlehne vollständig montiert ist. (12)
- 2 - Entfernen Sie die Armlehne, indem Sie die Armlehnen-Freigabeknöpfe (13)-1 unter der Sitzauflage drücken und die Armlehne abnehmen. (13)-2

- 3** - Drücken Sie zum kompakteren Zusammenklappen die Einstellknöpfe **(14)-1** der Armlehne und drehen Sie die Armlehne nach unten **(14)-2**, bis sie einrastet.
- !** Verwenden Sie nur die Abwärts-/Lagerungsposition zum Zusammenklappen. Verwenden Sie diese Position **NIE**, wenn sich ein Kind im Kinderwagen befindet.

Kinderwagensitz

Der Kinderwagensitz kann nach vorne oder nach hinten gerichtet angebracht werden.

- 1** - Richten Sie die Seiten des Kinderwagensitzes an den Sitzhalterungen aus. Drücken Sie den Kinderwagensitz direkt nach unten, bis er hörbar einrastet. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass der Kinderwagensitz vollständig montiert ist. **(15)**
- 2** - Entfernen Sie den Kinderwagensitz, indem Sie die Sitzfreigabeknöpfe **(16)-1** ziehen und den Sitz anheben **(16)-2**.

Montage prüfen

- ☐ Kinderwagengestell ist geöffnet und verriegelt
- ☐ Hintere Schutzbleche sind sicher angebracht
- ☐ Hinterräder sind sicher angebracht
- ☐ Vorderräder sind sicher angebracht
- ☐ Kinderwagensitz ist sicher angebracht
- ☐ Verdeckhalterung ist am Kinderwagengestell angebracht und Verdeck ist über den Reißverschluss mit der Sitzauflage verbunden

Produkt verwenden

Ihr Kind sichern

- 1** - Drücken Sie den oberen Knopf am Verschluss **(17)-1** zur Freigabe des Verschlussriegels und entfernen Sie die magnetischen Clips **(17)-2**. Setzen Sie Ihr Kind in den Kinderwagen.
- 2** - Stecken Sie die magnetischen Clips in den Verschluss. **(18)**
- 3** - Legen Sie den Gurt eng an Ihr Kind an, indem Sie die Verstellriemen festziehen **(19)-1**. Ziehen Sie dann die Tailleneinstellgurte nach oben **(19)-2**.

Schultergurt positionieren

- 1** - Die oberen Schultergurtverschlüsse können zur Anpassung nach oben und unten verschoben werden. **(20)**
- !** Um schwere Verletzungen aufgrund von Herausfallen oder -gleiten zu verhindern, sichern Sie Ihr Kind stets mit Gurten ab.

Stellen Sie sicher, dass der Gurt richtig angepasst und Ihr Kind zuverlässig gesichert ist. Der Abstand zwischen dem Kind und dem Schulterriemen sollte etwa die Dicke eines Fingers betragen.

Kreuzen Sie die Schultergurte nicht. Dadurch wird Druck im Nacken des Kindes erzeugt.

Schultergurtpolster entfernen

Entfernen Sie die Schultergurtpolster, indem Sie den Verschluss lösen.

- 1** - Schieben Sie das Schultergurtpolster nach unten vom Schultergurt ab. **(21)**

Bringen Sie das Schultergurtpolster wieder an, indem Sie die Schnallen lösen und den Schultergurtverschluss durch die innere Schlaufe stecken.

Verdeck

- 1** - Öffnen Sie das Verdeck, indem Sie das Verdeck zur Vorderseite des Sitzes ziehen; drücken Sie es zum Schließen nach hinten. **(22)**
- 2** - Öffnen Sie den Reißverschluss am Verdeck zur Nutzung als Schlafverdeck. **(23)**
- 3** - Ziehen Sie das Schlafverdeck für noch mehr Schatten nach unten. **(24)**
- 4** - Bedienen und verwenden Sie das Sommerverdeck wie in **(25)** dargestellt.
- 5** - Für zusätzliche Belüftung klappen Sie die Abdeckung des Verdeckfensters nach oben. **(26)**

Griff

Der Griff hat 4 Positionen.

- 1** - Passen Sie die Griffhöhe an, indem Sie den Griffeinstellknopf **(27)-1** und den Griff nach oben oder unten ziehen **(27)-2**.

Wadenstütze

Die Wadenstütze besitzt 2 Einstellpositionen.

- 1** - Drücken Sie die Wadenstütze zum Anheben nach oben. Senken Sie die Wadenstütze ab, indem Sie den Einstellknopf in die Mitte der Wadenstütze **(28)-1**, drücken und nach unten drücken **(28)-2**.

Neigung

- 1** - Die Rückenlehne hat 3 Neigungspositionen. **(29)**
- 2** - Sie können die Rückenlehne anheben oder absenken, indem Sie den Neigungseinstellknopf drücken und den Sitz nach oben oder unten ziehen. **(30)**

Sitzauflage

Verwenden Sie bei kaltem Wetter für einen komfortablen Sitzbereich die Wintersitzauflage. Die Wintersitzauflage kann entfernt werden. Die darunterliegende netzartige Sitzfläche bietet eine bessere Belüftung während heißer Sommertage.

- 1** - Entfernen Sie die Sitzauflage, indem Sie den Gurt sowie den Reißverschluss rund um die Sitzauflage öffnen und den Gurt durch die Sitzauflagenschlitzte führen. **(31)**
- !** Entfernen Sie das Rückenlehnenrohr nicht.

Bremse

- 1** - Sperren Sie die Hinterräder, indem Sie auf den Bremshebel treten. **(32)**
- 2** - Lösen Sie die Hinterräder, indem Sie den Bremshebel anheben. **(33)**
- !** Betätigen Sie die Bremse, wenn der Kinderwagen gestoppt ist. Drücken Sie leicht gegen den Kinderwagen, um sicherzustellen, dass die Bremse aktiviert ist.

Custom Dual Suspension™

Der Kinderwagen hat eine doppelte Aufhängung. Stellen Sie sicher, dass nicht aus dem Kinderwagen abgelegt ist, wenn Sie die hintere Aufhängung anpassen. Zudem müssen sich beide Hebel in derselben Position befinden.

- 1** - Klappen Sie die Einstellhebel bei rauem Gelände für eine weichere Federung nach oben **(34)-1** und bei ebenem Untergrund für eine steifere Federung nach unten **(34)-2**.

Bei Verwendung im Doppel- oder Zwillingsmodus sollten Sie die Einstellhebel nach unten klappen.

Vordere Lenkstopps

Die vorderen Lenkstopps empfehlen sich auf unebenem Untergrund.

- 1** - Ziehen Sie den vorderen Lenkstopp zur Verriegelung des Vorderrads nach vorne. **(35)**
- 2** - Drücken Sie den vorderen Lenkstopp nach innen. **(36)**

Zusammenklappen

Passen Sie den Griff vor dem Zusammenklappen auf die zweit- oder dritthöchste Position an und stellen Sie sicher, dass die vorderen Lenkstopps gelöst sind.

Der Kinderwagen kann nicht zusammengeklappt werden, wenn der Kinderwagensitz nach vorne zeigt oder fehlt.

Beim Zusammenklappen mit Sitz platzieren Sie den Sitz in der am stärksten geneigten Position.

- 1** - Schließen Sie das Verdeck **(37)-1**, und drehen Sie den Riegel nach außen **(37)-2**.
- 2** - Heben Sie beide Knöpfe an. **(38)**
- 3** - Drehen Sie den Griff nach unten und stellen Sie sicher, dass der Riegel am Kinderwagengestell geschlossen ist. **(39)**
- 4** - Klappen Sie die Wadenstütze für Kompaktheit nach unten. **(40)**

Sitzoptionen

Das Gestell des Kinderwagens DEMI grow kann mit Nuna-Babytrage (mit mitgelieferten Adaptern), DEMI grow-Babyschale und Kinderwagen/-Geschwister-Sitz in einem Einzel- **(41)**, Zwillings- **(42)** oder Doppel- **(43)** Modus genutzt werden.

Sitzoptionen

Wenn Sie das Kinderwagengestell mit Kinderwagensitz, Korb oder Babyschale verwenden, schließen Sie bei Montage von Kinderwagensitz, Korb oder Babyschale an der unteren Halterung das Verdeck.

! Bei einigen Modellen sind nicht alle Zubehörteile enthalten bzw. alle Modi erlaubt.

- 1** - Verwenden Sie Kinderwagensitz **(44)-1**, Korb **(44)-2** oder Babyschale **(44)-3** NICHT nach hinten gerichtet in der unteren Halterung.
- 2** - Passen Sie die Rückenlehne des Kinderwagensitzes nicht nach oben an, wenn er in der unteren Halterung und der Korb in der oberen Halterung montiert ist. **(45)**
- 3** - Sie sollten den Korb nicht allein an der oberen Halterung montieren, wenn die Babyschale an der unteren Halterung befestigt ist. **(46)**
- !** Der Korb kann mit den Stangenadaptern für Sitz und Babyschale an der oberen Halterung montiert werden, wenn die Babyschale an der unteren Halterung befestigt ist.
- 4** - Passen Sie den Griff der Babyschale nicht in der vertikalen Position an, wenn die Babyschale in der unteren Halterung montiert ist. **(47)**

- ! Bitte verwenden Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale (Teileliste #5) an der oberen Halterung, wenn Sie obere und untere Halterung gleichzeitig verwenden und beide in Fahrtrichtung genutzt werden.

Zubehör

- ! Bei einigen Modellen werden nicht alle Zubehöerteile mitgeliefert.

Kinderwagensitz DEMI™grow

Bei Installation des Kinderwagensitzes in der unteren Halterung schließen Sie das Verdeck, passen die Wadenstütze auf die höchste Position an und klappen die Rückblende des Ablagekorbs nach vorne.

- 1 - Richten Sie zur Anbringung des Kinderwagensitzes die Seiten des Kinderwagensitzes an den Sitzhalterungen aus. (48)
Drücken Sie den Kinderwagensitz direkt nach unten, bis er hörbar einrastet. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass der Kinderwagensitz angebracht ist. (48)
- ! Entfernen Sie den Kinderwagensitz aus der unteren Halterung, bevor Sie den Kinderwagen zusammenklappen.
- ! Bitte verwenden Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale an der oberen Halterung, wenn Sie obere und untere Halterung gleichzeitig verwenden und beide in Fahrtrichtung genutzt werden.

Babykorb DEMI grow

Bitte beachten Sie für die Benutzung und Montage des Babykorbs die zugehörige Bedienungsanleitung.

Schließen Sie das Verdeck bei Installation des Korbs in der unteren Halterung.

- 1 - Richten Sie zur Anbringung des Korbs die Seiten des Korbs an den Sitzhalterungen aus. (49)
Drücken Sie den Korb direkt nach unten, bis er hörbar einrastet. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass der Korb montiert ist. (49)
- 2 - Der Korb kann in der oberen Halterung nach vorne oder nach hinten gerichtet installiert wird. (50)
- 3 - Entfernen Sie den Korb, indem Sie die Korbfreigabeknöpfe (51)-1 ziehen und den Korb anheben (51)-2.
! Entfernen Sie den Korb, bevor Sie den Kinderwagen zusammenklappen.

Abnehmbaren Korb verwenden

Klappen Sie vor Montage des abnehmbaren Korbs die Rückblende des Korbs nach vorne.

- 1 - Drehen Sie die Stützen an beiden Seiten des abnehmbaren Korbs nach unten, setzen Sie ihn dann in die Halterungen ein. (52)
! Bitte achten Sie während der Montage auf die Richtung des abnehmbaren Korbs; ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass der abnehmbare Korb richtig montiert wurde. (52)
- 2 - Heben Sie den abnehmbaren Korb zum Entfernen an. (53)

Regenschutz DEMI grow

Verwenden Sie den Regenschutz nur am Kinderwagensitz in der oberen Halterung. (54)

- 1 - Bringen Sie den Regenschutz an, indem Sie ihn über dem Kinderwagensitz platzieren.

! Prüfen Sie stets die Belüftung, wenn der Regenschutz am Produkt angebracht ist.

Achten Sie **IMMER** darauf, den Regenschutz vor dem Einsatz zu reinigen und zu trocknen.

Klappen Sie den mit Regenschutz montierten Kinderwagen nicht zusammen.

Setzen Sie Ihr Kind an heißen Tagen nicht in einen Kinderwagen mit angebrachtem Regenschutz.

Fußsack DEMI grow

- 1 - Sie können den Fußsack einfacher anbringen, indem Sie die Armlehne entfernen. Öffnen Sie den Gurt und entfernen Sie Schultergurtpolster, Schrittpolster und Kopflehne. (55)
- 2 - Öffnen Sie vor Platzierung des Fußsacks am Kinderwagensitz den Reißverschluss und öffnen Sie die vordere Abdeckung des Fußsacks. (56)
- 3 - Platzieren Sie den Fußsack am Kinderwagensitz und ziehen Sie Schultergurte und Verschlüsse durch die Schlitze am Fußsack. (57) Bringen Sie Schultergurtpolster, Schrittpolster, Kopflehne und Armlehne wieder an.
- 4 - Schließen Sie den Reißverschluss an der vorderen Abdeckung des Fußsacks. (58)
- 5 - Falten Sie die Lasche des Fußsacks über die Armlehne des Kinderwagens. (59)

Kinderrückhaltesystem

Bitte beachten Sie für die Benutzung und Montage der Babyschale die zugehörige Bedienungsanleitung.

Schließen Sie das Verdeck bei Installation der Babyschale in der unteren Halterung.

- 1 - Bringen Sie die Adapter des Kindersitzes an, indem Sie sie an den Sitzhalterungen platzieren. Ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass die Adapter des Kindersitzes montiert sind. (60)
 - 2 - Bringen Sie die Babyschale an, indem Sie sie auf den Adaptern des Autositzes platzieren. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass die Babyschale montiert ist. (61)
 - 3 - Entfernen Sie die Babyschale, indem Sie die Kinderwagen-Freigabeknöpfe an der Babyschale (62)-1 drücken und die Babyschale anheben (62)-2.
 - 4 - Entfernen Sie die Adapter des Autositzes, indem Sie die Adapterfreigabeknöpfe (63)-1 ziehen und die Adapter anheben (63)-2.
 - 5 - Die Adapter des Autositzes können nach hinten (64)-1 oder nach vorne (64)-2 zeigend in der oberen Halterung angebracht werden.
- ! Entfernen Sie die Babyschale vor dem Zusammenklappen.

Stangenadapter für Sitz und Babyschale

- ! Sie können die Stangenadapter für Sitz und Babyschale nur an der oberen Halterung montieren.
- ! Bitte verwenden Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale an der oberen Halterung, wenn Sie obere und untere Halterung gleichzeitig verwenden und beide in Fahrtrichtung genutzt werden.

- 1 - Bringen Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale an, indem Sie sie wie abgebildet an den Halterungen platzieren **(65)**. Ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass die Stangenadaptern für Sitz und Babyschale eingerastet sind. **(66)**
- ! Der richtige Einsatz der Stangenadapter für Sitz und Babyschale wird in der Abbildung dargestellt **(67)**.
- 2 - Bringen Sie die Babyschale an den Stangenadaptern für Sitz und Babyschale an, indem Sie die Babyschale an den Stangenadaptern für Sitz und Babyschale platzieren. Ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass die Babyschale eingerastet ist. **(68)**
- ! Verwenden Sie die Babyschale nicht am oberen Sitz, wenn sich die Sitzlehne des unteren Sitzes in vertikaler Position befindet.
- 3 - Bringen Sie den Sitz an den Stangenadaptern für Sitz und Babyschale an, indem Sie den Sitz an den Stangenadaptern für Sitz und Babyschale platzieren. Ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass der Sitz eingerastet ist. **(69)**
- 4 - Entfernen Sie die Babyschale, indem Sie die Babyschale-Freigabeknöpfe **(51)-1** drücken und die Schale anheben **(51)-2**.
- 5 - Entfernen Sie den Sitz, indem Sie die Sitzfreigabeknöpfe **(16)-1** zusammendrücken und den Sitz anheben **(16)-2**.
- 6 - Entfernen Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale, indem Sie die Stangenadapter für Sitz und Babyschale nach oben ziehen **(70)-2** während Sie die Freigabeknöpfe ziehen **(70)-1**
- ! Entfernen Sie vor dem Zusammenklappen Sitz und Babyschale.

Reinigung und Wartung

Reinigen Sie Gestell, Kunststoffteile und Textilien mit einem feuchten Tuch. Verzichte Sie auf Scheuer- und Bleichmittel. Verwenden Sie keine Silikonöle, da diese Schmutz und Dreck anziehen. Bewahren Sie Ihren Kinderwagen nicht an einem feuchten Ort auf.

Reinigen Sie die Räder des Kinderwagens regelmäßig mit Wasser, entfernen Sie den Schmutz.

Zur Gewährleistung einer langen Einsatzzeit Ihres Produktes sollten Sie es nach Benutzung bei Regenwetter mit einem weichen, saugfähigen Tuch abwischen.

Beachten Sie beim Reinigen und Trocknen die Pflegeetiketten an den Textilteilen.

Es ist selbst bei gewöhnlichem Gebrauch normal, dass Textilien nach langer Benutzung durch Sonnenlicht verblassen und Verschleißerscheinungen aufweisen.

Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur Nuna-Originalteile.

Prüfen Sie regelmäßig, ob alles richtig funktioniert. Verwenden Sie das Produkt nicht länger, falls Teile verschlissen oder beschädigt sind oder fehlen.

**BELANGRIJK –
LEES ZORGVULDIG EN
BEWAR VOOR LATERE
RAADPLEGING**

Inhoud

Productinformatie	75
Productregistratie	
Garantie	
Contact	
Vereisten kindergebruik	76
Waarschuwingen	77
Onderdelenlijst	81
Installeren	83
Gebruiken	85
Zitopties	90
Accessoires	91
DEMI grow kinderwagen zitje	
DEMI grow reiswieg	
DEMI grow kinderwagenregenkap	
DEMI grow kinderwagenvoetmof	
Babyzitje	
Steunadaptors voor stoeltje en draagwieg	
Reiniging en onderhoud	96

Productinformatie

Modelnummer: _____

Fabricagedatum: _____

Productregistratie

Vul de bovenstaande informatie in. Het model en de fabricagedatum bevinden zich op een etiket onderop het frame van de kinderwagen.

Ga voor het registreren van uw product naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Uitrusting registreren" op de homepage.

Garantie

Wij hebben onze hoogwaardige producten opzettelijk zo ontworpen dat ze kunnen mee kunnen groeien met zowel uw kind als uw familie. Omdat wij achter ons product staan, wordt onze uitrusting gedekt door een aangepaste garantie per product, beginnend op de dag van aanschaf. Houd het aankoopbewijs, het modelnummer en de fabricagedatum klaar als u contact met ons opneemt.

Ga voor garantie-informatie naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Garantie" op de homepage.

Contact

Neem contact op met onze klantenservice-afdelingen voor vervangende onderdelen, service of aanvullende vragen over de garantie.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Vereisten kindergebruik

Dit kinderwagenzitje is geschikt voor gebruik met kinderen die aan de volgende eisen voldoen:

Kind: ten minste 6 maanden

Gewicht: maximaal 15kg

Lengte: 114,3 cm

Niet geschikt voor kinderen jonger dan 6 maanden.

Bij gebruik van het kinderwagenframe met de DEMI grow-draagwieg of Nuna-babyzitjes moet u de vereisten voor kindergebruik in deze handleidingen volgen.

⚠️ WAARSCHUWING

Niet-naleving van de waarschuwingen en de instructies kan ernstig letsel of de dood veroorzaken.

IN Altijd het veiligheidstuigje gebruiken.

Controleer voor gebruik of het wiegje, het kinderwagenzitje, of het autostoeltje goed vast zit op het kinderwagenchassis.

Laat het kind niet met dit product spelen.

Zorg ervoor dat alle vergrendelingsmechanismes vast zitten voor dat je het product gebruikt.

Nooit het kind zonder toezicht laten.

Dit product is niet geschikt om mee hard te lopen of te skeeleren.

Zorg ervoor dat het kind uit de buurt is tijdens het in- en uitklappen van het product om letsel te voorkomen.

Dit kinderwagenzitje is niet geschikt voor kinderen jonger dan 6 maanden.

Gebruik geen toebehoren die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd. Gebruik uitsluitend vervangende onderdelen die zijn geleverd of aanbevolen door de fabrikant/distributeur.

Montage door volwassene vereist.

ALTIJD op de handrem zetten als u stopt.

Alle schade als gevolg van het gebruik van accessoires die niet door Nuna zijn geleverd, wordt niet gedekt door de garantie.

Elke last bevestigd aan de greep of op de achterkant van de rugsteun of de zijkanten van het voertuig beïnvloedt de stabiliteit van het voertuig.

Vervoer **GEEN** extra kinderen, goederen, accessoires in of op de wandelwagen, behalve op de manier zoals toegestaan in deze handleiding. Hierdoor kan het wandelwagen instabiel worden.

NIET de wandelwagen laten staan in de buurt van een krachtige warmtebron zoals een kachel of open vuur.

NIETS op de kap leggen.

Bewaar de kinderwagen **NIET** in een vochtige omgeving. Laat het materiaal altijd op natuurlijke wijze drogen, uit de buurt van warmtebronnen.

De opbergmand **NIET** gebruiken om een kind in te plaatsen.

De kinderwagen **NIET** gebruiken bij gebroken of ontbrekende onderdelen.

Elke wandelwagen/duozitje is bedoeld voor kinderen van ten minste 6 maanden oud en van maximaal 15 kg of een lengte van 114,3 cm.

Voor autostoeltjes die gebruikt worden in combinatie met een chassis, vervangt dit voertuig geen draagwieg of bed. Als uw kind moet slapen, moet u het in een geschikte kinderwagen, wieg of bed leggen.

Houd kleine onderdelen uit de buurt van kinderen want deze vormen een gevaar voor verstikking.

IN

Wees voorzichtig bij stoepranden en ongelijkmatige grond. Herhaalde schokken kunnen de wandelwagen beschadigen.

Laat kinderen **NOOIT** op de wandelwagen staan.

NOOIT meer dan één kind per zitje meevoeren.

NOOIT meer dan twee kinderen tegelijk in de kinderwagen meevoeren.

Gebruik de wandelwagen **NOOIT** op trappen of roltrappen. U kunt plotseling de controle over de wandelwagen verliezen of uw kind kan eruit vallen.

De gordels moeten altijd goed zijn vastgezet en ingesteld. De gordels zijn geen vervanging voor toezicht van een volwassene.

Bij het plaatsen en verwijderen van het kind moet de parkeerrem geactiveerd zijn.

Zorg ervoor dat de kinderwagen volledig geopend en vergrendeld is voordat u uw kind in de buurt laat komen.

Overbelasten, onjuist opvouwen, en het gebruik van accessoires zoals kinderzitjes, tashaken, regenkappen, meerijdplankjes, enz. anders dan goedgekeurd door Nuna, kunnen de wandelwagen beschadigen of onveilig maken.

Rubberbanden kunnen zwarte strepen achterlaten op gladde oppervlakken zoals parket, laminaat en linoleum.

GEVAAR VOOR VERSTIKKING Geen voorwerpen met een koord rond de hals van uw kind hangen, de koorden van dit product laten hangen of koorden aan speelgoed bevestigen.

Om gevaar voor verstikking te voorkomen, moet u alle plastic afdekkingen verwijderen voordat u dit product gebruikt en deze vernietigen of uit de buurt van baby's en kinderen houden.

Om een gevaarlijke en instabiele conditie te vermijden, moet u niet meer dan 4,5 kg in de opbergmand/verwijderbare mand plaatsen.

Het gebruik van de kinderwagen met een groter gewicht dan 34,5 kg zorgt voor overmatige slijtage en belasting van de kinderwagen. 34,5 kg = 15 kg wandelwagen/duozitje maximum + 15 kg wandelwagen/duozitje maximum + 4,5 kg opbergmand/verwijderbare mand maximum.

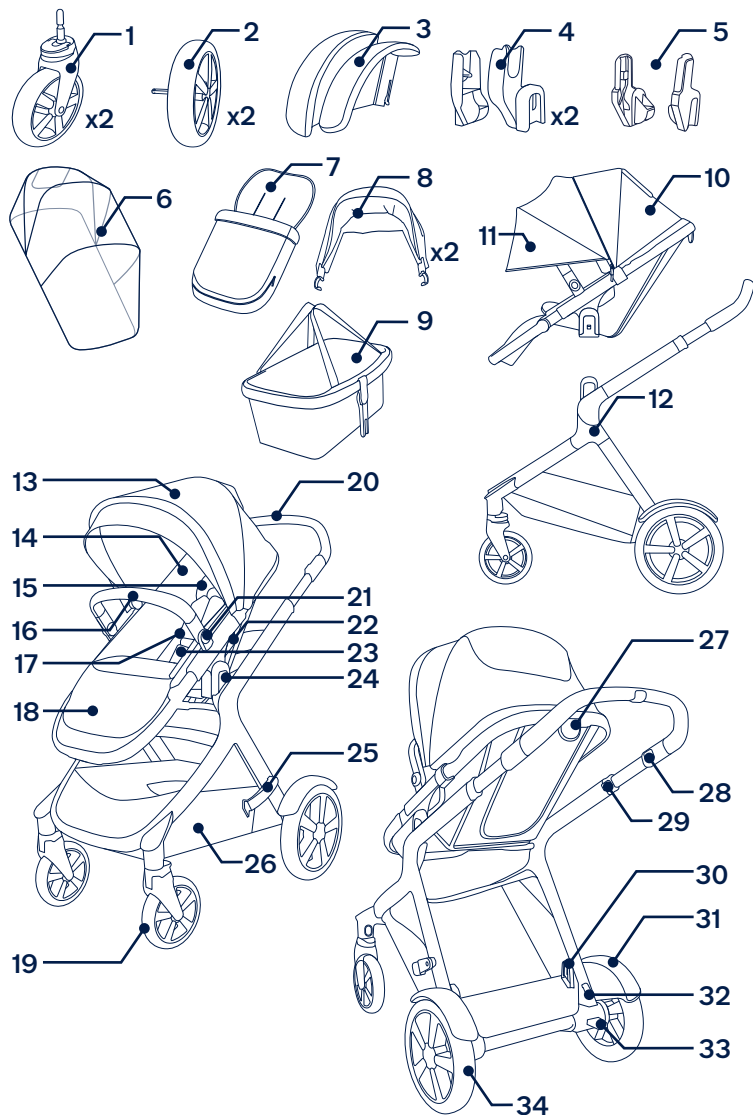
Bij het gebruik van de DEMI grow met twee kinderen moet u er voor zorgen dat ze goed zijn geplaatst, en alleen in het zitgedeelte.

Onderdelenlijst

Zorg dat alle onderdelen voor het opslaan droog zijn. Als er items ontbreken of beschadigd zijn, kunt u contact opnemen met uw leverancier. Voor de montage is geen gereedschap nodig.

! GEVAAR VOOR VERSTIKKING: Beschermende einddoppen direct van elk wiel en wielnaaf verwijderen en weggooien.

- | | |
|--|--|
| 1 Voorwiel (x2) | 19 Voorwiel |
| 2 Achterwiel (x2) | 20 Handgreep van kinderwagen |
| 3 Achterspatbord | 21 Instelknop armsteun |
| 4 Adapters voor babyzitje (x2) | 22 Ontgrendelknop zitje |
| 5 Steunadapters voor stoeltje en draagwieg | 23 Gesp en kruisafdekking |
| 6 Regenkap | 24 Bovenste zitsteun |
| 7 Voetenmof | 25 Opberggrendel |
| 8 Kap (x2) | 26 Opbergmand |
| 9 Afneembare mand | 27 Instelkop achterover hellen |
| 10 Zitje voor kinderwagen | 28 Instelknop handgreep |
| 11 Dream Drape™ | 29 Opvouwknop |
| 12 Frame kinderwagen | 30 Onderste zitsteun |
| 13 Kap | 31 Achterspatbord |
| 14 Zitkussen | 32 Aangepaste dubbele veerinstelhendel |
| 15 Hoofdsteun | 33 Remhendel |
| 16 Armsteun | 34 Achterwiel |
| 17 Schoudergordelkussens | |
| 18 Kuitsteun | |



Installeren

Open kinderwagen

- 1 - Maak de opberggrendel los van de opbergbeugel. (1)
- 2 - Draai vervolgens de handgreep van de kinderwagen omhoog. (2)
- 3 - Een “klik”-geluid betekent dat de kinderwagen volledig is opengevouwen. (3)

Controleer of het kinderwagentje volledig open is vastgezet voor u doorgaat.

Achterspatborden

Bevestig de achterspatborden voor tweeling- en dubbele modi.

- 1 - Steek het achterspatbord in de achterste poot. Een “klik”-geluid betekent dat de riem vergrendeld is. (4)
Controleer of het spatbord goed vastzit door het omhoog te trekken.
Herhaal dit aan de andere kant.
- ! NIET de spatborden verwijderen nadat ze zijn gemonteerd.

Achterwielen

- 1 - Steek het achterwiel in de achterste poot. Een “klik”-geluid betekent dat het achterwiel volledig bevestigd is. (5)
Controleer of het wiel goed vastzit door het naar buiten te trekken.
Herhaal dit aan de andere kant.
- 2 - Om het achterwiel te verwijderen: druk op de ontgrendelknop (6)-1 en maak het achterwiel los van de achterpoot (6)-2.

Voorwielen

- 1 - Steek het voorwiel in de voorste poot. Een “klik”-geluid betekent dat het wiel volledig bevestigd is. (7)
Controleer of het wiel goed vastzit door het naar buiten te trekken. Herhaal dit aan de andere kant.
- 2 - Om het voorwiel te verwijderen: druk op de ontgrendelknop (8)-1 en maak het voorwiel los van de voorpoot (8)-2.

Kap

- 1 - Klem de kapbeugel aan weerskanten op het zitje. (9)
- 2 - Rits de kap op het zitje vast. (10)
- 3 - Om de kap te verwijderen: open de ritsen en verwijder de kapbeugels. (11)

Armsteun

- 1 - Lijn de armsteun uit met de armsteunbeugels en steek hem er in tot hij op zijn plaats klikt. Een “klik”-geluid betekent dat de armsteun volledig bevestigd is. (12)
 - 2 - Om de armsteun te verwijderen, drukt op op de armsteunontgrendelknoppen (13)-1 onder het zitkussen en verwijdert u de armsteun. (13)-2
 - 3 - Druk voor een compactere manier van opvouwen de instelknoppen voor de armsteunen (14)-1 in en draai de armsteun (14)-2 omlaag tot hij op zijn.
- ! Gebruik voor het opvouwen alleen de stand omlaag/opgeborden. **NOOIT** deze positie gebruiken met een kind in de kinderwagen.

Zitje voor kinderwagen

Het zitje voor de kinderwagen kan achteruit of vooruit kijkend worden bevestigd.

- 1 - Lijn de zijkanalen van het zitje uit met de zitbeugels. Druk het zitje recht omlaag tot het op zijn plaats klikt. Een “klik”-geluid betekent dat het zitje volledig bevestigd is. (15)
- 2 - Om het zitje te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in (16)-1 en tilt u het zitje op (16)-2.

Controleer de installatie

- ☐ Het frame van de kinderwagen is geopend en vergrendeld
- ☐ De achterspatborden zijn stevig bevestigd
- ☐ De achterswielen zijn stevig bevestigd
- ☐ De voorwielen zijn stevig bevestigd
- ☐ Het zitje is stevig bevestigd
- ☐ De Kapsteun is op het frame van de kinderwagen bevestigd en de kap is vastgeritst op het zitkussen

Gebruiken

Uw kind beveiligen

- 1 - Druk op de bovenste knop op de gesp (17)-1 voor het vrijgeven van de gespbeugel en het verwijderen van de magnetische klemmen (17)-2. Plaats uw kind in de wandelwagen.
- 2 - Steek de magnetische klemmen in de gesp. (18)

- 3 - Pas de gordels strak om uw kind door aan de instelbandjes te trekken om vast te maken (19)-1 te schuiven. Trek vervolgens de taille-instelbandjes naar buiten (19)-2.

Positie schouderriemen

- 1 - De bovenste schouderriemgespen kunnen omhoog en omlaag worden geschoven voor een nauwkeuriger afstelling. (20)
- ! Om ernstig letsel te voorkomen door uit de stoel vallen of glijden, moet u uw kind altijd met de riemen vastzetten. Zorg er voor dat de riemen goed zijn afgesteld en dat uw kind stevig vast zit. De ruimte tussen het kind en de schouderriemen moet ongeveer de dikte van een vinger zijn. De schouderriemen **NIET** kruisen. Dat veroorzaakt druk op de nek van het kind.

Kussentjes van schouderriemen verwijderen

Maak de gesp los om de kussentjes van de schouderriemen te verwijderen.

- 1 - Schuif de kussens van de schouderriemen omlaag van het bandje van de gesp. (21)

Om de kussentjes terug te zetten, maakt u de bevestiging los en steekt u de gesp van de schouderriem door de binnenlus.

Kap

- 1 - Om de kap te openen, trekt u deze naar voren over de voorkant van het stoeltje, en om hem dicht te vouwen, drukt u hem terug. (22)
- 2 - Open de rits op de kap om de Dream Drape™ te gebruiken. (23)

- 3** - Trek de Dream Drape™ omlaag voor extra schaduw. **(24)**
- 4** - Bedien en gebruik de zomerkap weergegeven in **(25)**.
- 5** - Klap het raampje van de kap omhoog voor extra ventilatie. **(26)**

NL

Hendel

De handgreep heeft 4 standen.

- 1** - Om de hoogte van de greep in te stellen, drukt u de hoogte-instelknop in **(27)-1** en schuift u de greep omhoog of omlaag **(27)-2**.

Kuitsteun

De kuitsteun heeft 2 standen.

- 1** - Trek de kuitsteun omhoog om deze hoger te plaatsen. Druk op de instelknoppen in het midden van de kuitsteun **(28)-1**, om de steun omlaag te brengen en druk de steun omlaag **(28)-2**.

Helling

- 1** - Er zijn 3 standen voor de rugsteun. **(29)**
- 2** - Om de rugsteun omhoog of omlaag te brengen, knijpt u de instelknop in en drukt u hte zitje omhoog of omlaag. **(30)**

Zitkussen

Gebruik het winterzitkussen bij koud weer om voor een comfortabel zitgebied te zorgen. Het winterzitkussen kan worden verwijderd om een gaas-zitgebied te bieden voor een betere ventilatie tijdens warm weer.

- 1** - Om het kussen te verwijderen, maakt u de riemen los, opent u de rits rond het zitkussen en steekt u de riemen door de sleuven in het kussen. **(31)**

! NIET de buis voor de rugsteun verwijderen.

Rem

- 1** - Trap op de remhendel om de achterwielen vast te zetten. **(32)**
- 2** - Licht de remhendel op om de achterwielen los te maken. **(33)**
- !** Gebruik de rem altijd als de kinderwagen stilstaat. Druk de kinderwagen iets vooruit om te controleren of de rem vast zit.

Custom Dual Suspension™

De kinderwagen heeft twee veerstanden. Zorg er voor dat de kinderwagen niet belast is als u de achtervering afstelt en dat beide grepen in dezelfde stand staan.

- 1** - Zet de instelhendels omhoog **(34)-1** op ruw terrein voor een zachtere vering en zet de instelhendels omlaag **(34)-2** op een glad oppervlak voor een stuggere vering.

Bij gebruik in dubbele of tweelingmodus kunt u het beste de instelhendels omlaag zetten.

Draaien van voorwielen blokkeren

Aanbevolen wordt om de draaiblokking voor de voorwielen op ongelijke oppervlakken te gebruiken.

- 1** - Druk de draaivergrendeling naar buiten om het voorwiel in de stand recht vooruit vast te zetten. **(35)**
- 2** - Druk de vergrendeling naar binnen om het wiel te ontgrendelen. **(36)**

NL

Opvouwen

Stel voor het opvouwen van de kinderwagen de greep in op de 2e of 3e hoogste stand en zorg er voor dat de voorste zwenkwielen ontgrendeld zijn.

U kunt de kinderwagen opvouwen met het zitje vooruit kijkend of zonder het zitje.

Bij het opvouwen van de kinderwagen met zitje dit in de meest achterover staande stand zetten om compacter op te vouwen.

- 1** - Vouw de kap in **(37)-1**, en draai de opbergvergrendeling naar buiten **(37)-2**.
- 2** - Licht beide opvouwknoppen op. **(38)**
- 3** - Draai de greep omlaag en zorg er voor dat de opslaggrendel op het kinderwagenframe gesloten is. **(39)**
- 4** - Vouw de kuitsteun omlaag om compacter op te vouwen. **(40)**

Zitopties

Het frame van de DEMI grow-wandelwagen kan worden gebruikt met een Nuna-babydraagmodule (met gebruik van meegeleverde adapters), DEMI grow-reiswieg/duozitje in een enkele **(41)**, tweeling- **(42)** of dubbele **(43)** modus.

Zitje gebruiken

Bij gebruik van het kinderwagenframe met het kinderwagenzitje, de mandenwieg of het babyzitje, moet u de kap omlaag vouwen als het kinderwagenzitje, de mandenwieg of het babyzitje op de onderste beugel wordt bevestigd.

- !** Sommige modellen worden niet met alle accessoires geleverd en niet alle standen zijn toegestaan.
- 1** - Gebruik het kinderwagenzitje **(44)-1**, de mandenwieg **(44)-2** of het babyzitje **(44)-3** **NIET** naar achteren gericht op de onderste beugel.
- 2** - Zet de rugleuning van het kinderwagenzitje **NIET** omhoog als deze op de onderste beugel is bevestigd en de mandenwieg op de bovenste beugel is bevestigd. **(45)**
- 3** - Aangeraden wordt om de mandwieg niet op de bovenste houder te bevestigen als het babyzitje op de onderste houder is bevestigd. **(46)**
- !** De mandwieg kan op de bovenste houder worden gemonteerd met steunadapters voor stoeltje en draagwieg als het babyzitje op de onderste houder is gemonteerd.
- 4** - Plaats de greep van het babyzitje **NIET** in de verticale stand als het babyzitje op de onderste beugel is bevestigd. **(47)**
- !** Gebruik Steunadapters voor stoeltje en draagwieg (Onderdelenlijst#5) op de bovenste houder als de bovenste en onderste houder tegelijk worden gebruikt en beide in vooruitkijkende modus.

Accessoires

- ! NIET alle accessoires worden bij alle modellen meegeleverd.

NL

DEMI™grow kinderwagenzitje

Bij bevestiging van het kinderwagenzitje op de onderste beugel, moet u de kap invouwen, de kuitsteun in de hoogste stand zetten en het achterpaneel van de kinderwagenmand naar voren vouwen.

- 1 - Lijn om het kinderwagenzitje te bevestigen de zijkanten van het kinderwagenzitje uit met de zitbeugels. (48)
Druk het kinderwagenzitje recht omlaag tot het op zijn plaats klikt. Een “klik”-geluid betekent dat het kinderwagenzitje volledig bevestigd is (48)
! Verwijder het kinderwagenzitje van de onderste beugel voordat u de kinderwagen opvouwt.
! Gebruik steunadaptors voor stoeltje en draagwieg op de bovenste houder als de bovenste en onderste houder tegelijk worden gebruikt en beide in vooruitkijkende modus.

DEMI grow reiswieg

Zie de handleiding van de mandwieg voor montage en gebruik hiervan.

Vouw de kap op als u de mandwieg in de onderste beugel monteert.

- 1 - Lijn om de mandwieg te bevestigen de zijkanten van de mandwieg uit met de zitbeugels. (49)
Druk de mandwieg recht omlaag tot het op zijn plaats klikt. Een “klik”-geluid betekent dat het kinderwagenzitje volledig bevestigd is. (49)

- 2 - De mandwieg kan in de bovenste beugel richting vooruit of achteruit worden bevestigd. (50)
- 3 - Om de mandwieg te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in (51)-1 en tilt u de mandwieg op (51)-2.
! Verwijder de mandwieg voordat u de kinderwagen opvouwt.

Afneembare mand gebruiken

Voordat u de afneembare mand monteert, moet u het achterpaneel van de mand naar voren vouwen.

- 1 - Draai de steunen aan weerszijden van de afneembare mand omlaag, en steek deze in de beugels. (52)
! Let bij montage op de richting voor de afneembare mand, een klikkend geluid betekent dat de afneembare mand goed is gemonteerd. (52)
- 2 - Breng hem omhoog om de afneembare mand te verwijderen. (53)

DEMI grow kinderwagenregenkap

Gebruik de kinderwagenregenkap alleen op het kinderwagenzitje in de bovenste beugel. (54)

- 1 - Plaats de regenkap over het kinderwagenzitje om deze te monteren.
! Controleer **ALTIJD** de ventilatie, met name bij warm weer als het product is afgedekt door de regenkap.

Controleer **ALTIJD** of de regenkap schoon en droog is voor u deze weer opvouwt.

Vouw de wandelwagen **NIET** op als de regenkap gemonteerd is.

Zet uw kind **NIET** bij warm in de wandelwagen als de regenkap gemonteerd is.

NL

DEMI grow kinderwagenvoetmof

- 1** - Om de voetmof gemakkelijker te kunnen monteren, moet u de armsteun verwijderen, de riemen losmaken en de schouderriemkussens, het kruiskussen en de hoofdsteun verwijderen. **(55)**
- 2** - Voordat u de voetmof op het kinderzitje plaatst, moet u de voorkant van de voetmof openritsen. **(56)**
- 3** - Plaats de voetmof op het kinderwagenzitje en trek het gaas van de schoudergordels en de gespen door de sleuven van de voetmof. **(57)** Bevestig de schouderriemkussens, het kruiskussen en de hoofdsteun weer en bevestig de armsteun.
- 4** - Rits de voorkant van de voetmof dicht. **(58)**
- 5** - Vouw de klep van de voetmof over de balk van de armsteun. **(59)**

Babyzitje

Zie de handleiding van het babyzitje voor montage en gebruik hiervan.

Vouw de kap op als u het babyzitje in de onderste beugel monteert.

- 1** - Om de steunadaptors voor het autobabyzitje te bevestigen, plaatst u deze op de zitbeugels. Een “klik” geluid betekent dat de adapters zijn bevestigd. **(60)**
- 2** - Om het babyzitje te bevestigen, plaatst u het op de steunadaptors. Een klik-geluid betekent dat het babyzitje volledig bevestigd is. **(61)**
- 3** - Om het babyzitje te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in **(62)-1** en tilt u het babyzitje op **(62)-2**.

- 4** - Om de steunadaptors te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in **(63)-1** en tilt u de adapters op **(63)-2**.
- 5** - De steunadaptors kunnen naar achteren **(64)-1** of naar voren **(64)-2** gericht in de bovenste beugel worden bevestigd.
- !** Verwijder het babyzitje voor het opvouwen.

Steunadaptors voor stoeltje en draagwieg

- !** De steunadaptors voor stoeltje en draagwieg kunnen alleen op de bovenste houder worden gemonteerd.
 - !** Gebruik steunadaptors voor stoeltje en draagwieg op de bovenste houder als de bovenste en onderste houder tegelijk worden gebruikt en beide in vooruitkijkende modus.
- 1** - Om de steunadaptors voor stoeltje en draagwieg te bevestigen, plaatst u ze zoals afgebeeld op de houders **(65)**. Een klikkend geluid betekent dat de steunadaptors voor stoeltje en draagwieg vergrendeld zijn. **(66)**
 - !** Het juiste gebruik van de steunadaptors voor stoeltje en draagwieg is afgebeeld in **(67)**.
 - 2** - Om de draagwieg te bevestigen aan de steunadaptors voor stoeltje en draagwieg, plaatst u deze op de steunadaptors voor stoeltje en draagwieg. Een klikkend geluid betekent dat de draagwieg vergrendeld is. **(68)**
 - !** Gebruik de draagwieg niet op het bovenste stoeltje als de rugleuning van het onderste stoeltje rechtop staat.

- 3** - Om het zitje te bevestigen aan de steunadapters voor stoeltje en draagwieg, plaatst u deze op de steunadapters voor stoeltje en draagwieg. Een klikkend geluid betekent dat het zitje vergrendeld is. **(69)**
- 4** - Om de draagwieg te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in **(51)-1** en tilt u de draagwieg op **(51)-2**.
- 5** - Om het zitje te verwijderen, knijpt u de ontgrendelknoppen in **(16)-1** en tilt u het zitje op **(16)-2**.
- 6** - Om het zitje en de steunadapters voor stoeltje en draagwieg te verwijderen, tilt u de steunadapters voor stoeltje en draagwieg op **(70)-2** terwijl u aan de vergrendelknoppen trekt. **(70)-1**
- !** Verwijder het zitje en de draagwieg voordat u sopvouw.

Reiniging en onderhoud

Reinig het frame, de plastic onderdelen en het weefsel met een vochtige doek, maar gebruik geen schurende middelen of bleekwater. Gebruik geen silicone smeermiddelen omdat ze vuil en roet aantrekken. Bewaar de kinderwagen niet in een vochtige omgeving.

Reinig de wielen regelmatig met water en verwijder het vuil.

Om er voor te zorgen dat de kinderwagen lang meegaat, moet u hem na gebruik in de regen afvegen met een zachte absorberende doek.

Raadpleeg de verzorgingslabels die aan de zachte goederen zijn bevestigd voor was- en drooginstructies.

Het is normaal dat materialen verkleuren door blootstelling aan zonlicht en na langdurig gebruik slijtage vertonen, zelfs bij gangbaar gebruik.

Uit veiligheidsoverwegingen mag u uitsluitend originele onderdelen van Nuna gebruiken.

Controleer regelmatig of alles nog goed werkt. Gebruik de kinderwagen niet meer als onderdelen zijn gescheurd, gebroken of ontbreken.

**IMPORTANTE –
LEGGERE
ATTENTAMENTE E
CONSERVARE PER
FUTURO RIFERIMENTO**

Indice

Informazioni sul prodotto	99
Registrazione del prodotto	
Garanzia	
Recapito	
Requisiti di utilizzo da parte del bambino	100
Avvertenze	101
Elenco componenti	105
Configurazione del prodotto	107
Uso del prodotto	110
Uso dell'opzione per sedersi	114
Accessori	115
Seduta del passeggino DEMI grow	
Culla portatile DEMI grow	
Cestello rimovibile del passeggino DEMI grow	
Copertura antipioggia del passeggino DEMI grow	
Coprigambe per passeggino DEMI grow	
Sistema di ritenuta per bambini	
Adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile	
Pulizia e manutenzione	120

Informazioni sul prodotto

Numero modello: _____

Prodotto in (data): _____

Registrazione del prodotto

Inserire le precedenti informazioni. Numero modello e Prodotto in (data) si trovano su un'etichetta sulla parte inferiore del telaio del passeggino.

Per registrare il prodotto, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Registra dispositivo" nella homepage.

Garanzia

Abbiamo progettato appositamente i nostri prodotti di alta qualità in modo che crescano con il bambino e con la famiglia. Poiché crediamo nel nostro prodotto, i meccanismi sono coperti da una garanzia personalizzata per prodotto che comincia dal giorno dell'acquisto. Al momento di contattarci, sono necessari la prova d'acquisto, il numero di modello e la data di produzione.

Per informazioni sulla garanzia, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Garanzia" nella homepage.

Recapito

Per la sostituzione di parti, manutenzione o domande sulla garanzia, contattare il dipartimento di assistenza al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisiti di utilizzo da parte del bambino

Questa seduta del passeggino è adatta per l'uso con bambini con i seguenti requisiti:

Bambino: almeno 6 mesi

Peso: Fino a 15 kg massimo

Altezza: 114,3 cm

NON è adatto per bambini al di sotto di 6 mesi.

Quando si utilizza il telaio del passeggino con le culle portatili DEMI grow o Nuna, fare riferimento ai requisiti di utilizzo da parte del bambino elencati nei manuali di istruzioni.

AVVERTENZA

La mancata osservanza delle seguenti avvertenze e istruzioni potrebbe causare lesioni gravi o decesso.

Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.

Prima dell'uso controllare che i meccanismi di aggancio della seduta, della navicella o del seggiolino auto siano correttamente agganciati.

Non lasciare che il bambino giochi con questo prodotto.

Prima dell'uso assicurarsi che tutti i meccanismi di bloccaggio siano correttamente agganciati.

Non lasciare mai il bambino incustodito.

Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.

Per evitare lesioni o ferimenti assicurarsi che il bambino sia a debita distanza durante le operazioni di apertura e chiusura del prodotto.

Questa seduta non è adatta per bambini di età inferiore a 6 mesi.

Gli accessori non approvati dal produttore non devono essere usati. Utilizzare solo le parti di ricambio fornite o consigliate dal produttore/distributore.

Il prodotto deve essere montato solo da adulti.

Quando ci si ferma, applicare **SEMPRE** il freno di stazionamento.

Eventuali danni causati dall'uso di accessori non forniti da Nuna non saranno coperti dalla garanzia.

Qualsiasi carico sulla maniglia, sul retro dello schienale e/o sui lati del veicolo influisce sulla stabilità del veicolo stesso.

Assicurarsi che il passeggino sia completamente eretto e bloccato prima che il bambino si avvicini ad esso.

NON trasportare altri bambini, prodotti o accessori nel o sul passeggino, salvo nei casi ammessi nel presente manuale. Possono causare l'instabilità del passeggino.

NON lasciare il passeggino esposto nei pressi di forti fonti di calore, come ad esempio un radiatore o una fiamma libera.

NON mettere mai nessun oggetto sul tettuccio.

NON lasciare il passeggino in sosta in luoghi umidi. Lasciare sempre che il tessuto si asciughi naturalmente lontano da fonti di calore dirette.

NON utilizzare il cestello di conservazione per il trasporto del bambino.

NON utilizzare il passeggino nel caso in cui alcuni componenti siano danneggiati o mancanti.

Ogni passeggino/secondo seggiolino è destinato all'uso per bambini di almeno 6 mesi e fino a 15 kg massimo o con un'altezza di 114,3 cm.

Per i seggiolini per auto utilizzati in combinazione con un telaio, questo veicolo non sostituisce una culla o un letto. Se il bambino ha necessità di dormire deve essere messo nella sua culla o nel lettino.

Tenere lontano dai bambini i piccoli componenti, perché possono costituire un pericolo di soffocamento.

Affrontare cordoli di marciapiedi e pavimentazioni sconnesse con molta attenzione. Gli urti ripetuti potrebbero causare danni al passeggino.

NON lasciare mai che i bambini stiano in piedi sul passeggino.

NON trasportare mai più di un bambino per sedile.

NON trasportare mai più di due bambini per volta sul passeggino.

NON utilizzare mai il passeggino su scale o scale mobili. Si potrebbe perdere improvvisamente il controllo del passeggino o il bambino potrebbe cadere.

La cintura deve essere sempre correttamente applicata e regolata. La cintura non sostituisce l'attenta supervisione di un adulto.

Il freno di stazionamento deve essere inserito quando si mette o toglie il bambino.

Il sovraccarico, l'errata piegatura e l'uso di accessori, come per es. seggiolini per bambini, ganci per borse, coperture antipioggia, piani d'appoggio per passeggini, ecc..., diversi da quelli approvati da Nuna possono danneggiare il passeggino.

Le ruote in gomma possono lasciare dei segni neri su superfici lisce, come il parquet, il laminato e il linoleum.

PERICOLO DI STRANGOLAMENTO Non collocare oggetti dotati di lacci attorno al collo del bambino, appendere i lacci di questo prodotto o fissare i lacci ai giocattoli.

Per evitare il pericolo di soffocamento, prima di ogni utilizzo togliere tutte le coperture di plastica ed eliminarle o tenerle lontane da neonati e bambini!

Per evitare una condizione di instabilità pericolosa, non introdurre oltre 4,5 kg nel cestello portaoggetti/nel cestello rimovibile.

L'uso del passeggino con più di 34,5 kg causa un'usura eccessiva e sollecitazione sul passeggino.
 34,5 kg = passeggino/secondo seggiolino max. da 15 kg + passeggino/secondo seggiolino max. da 15 kg + cestello portaoggetti/cestello rimovibile max. da 4,5 kg.

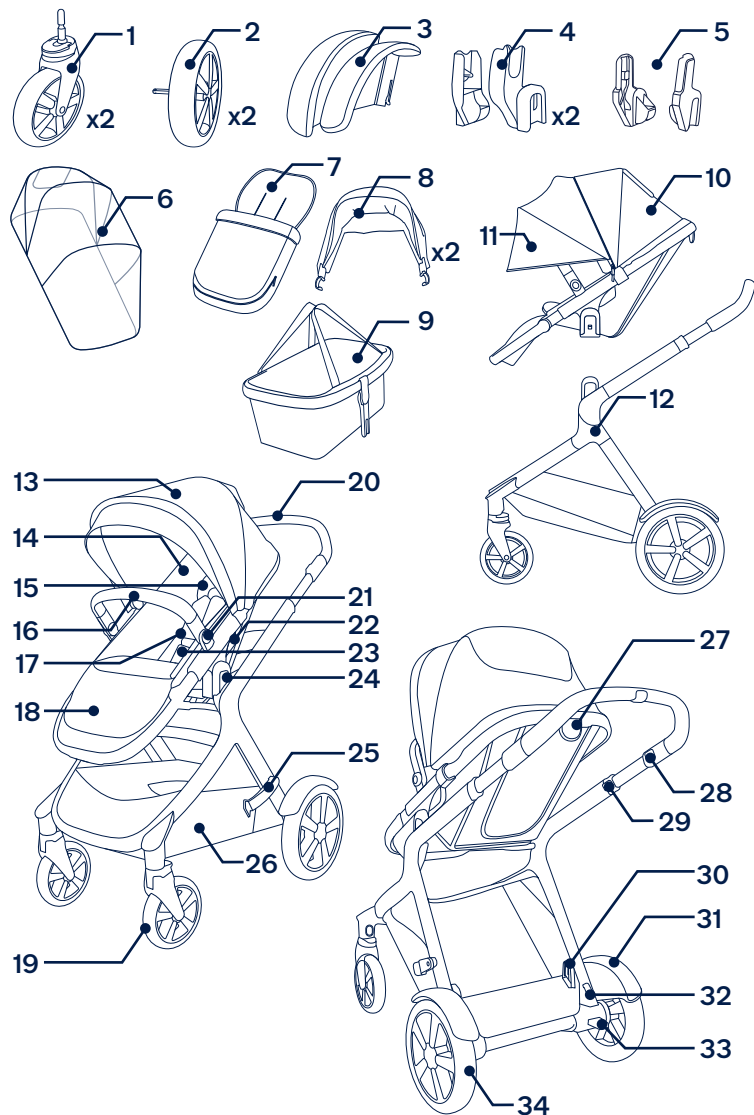
Quando si utilizza il prodotto DEMI grow con due bambini, assicurarsi che siano posizionati correttamente solo nelle aree di seduta.

Elenco componenti

Assicurarsi che tutti i pezzi siano disponibili prima dell'assemblaggio. Se manca qualche pezzo, contattare il rivenditore locale. Per l'assemblaggio non è necessario nessun attrezzo.

! PERICOLO DI SOFFOCAMENTO: Rimuovere e gettare immediatamente i cappucci di protezione di ogni ruota e asse del mozzo della ruota.

- | | |
|---|--|
| 1 Ruota anteriore (x2) | 20 Maniglia passeggino |
| 2 Ruota posteriore (x2) | 21 Pulsante di regolazione del bracciolo |
| 3 Parafango posteriore | 22 Pulsante di rilascio seduta |
| 4 Adattatori per sistema di ritenuta per bambini (x2) | 23 Fibbia e copertura spartigambe |
| 5 Adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile | 24 Sostegno seduta superiore |
| 6 Copertura antipioggia | 25 Fermo di chiusura |
| 7 Sacco coprigambe | 26 Cestello di conservazione |
| 8 Tettuccio (x2) | 27 Pulsante di regolazione dell'inclinazione |
| 9 Cestello rimovibile | 28 Pulsante di regolazione della maniglia |
| 10 Seduta del passeggino | 29 Pulsante di piegatura |
| 11 Dream Drape™ | 30 Sostegno seduta inferiore |
| 12 Telaio passeggino | 31 Parafango posteriore |
| 13 Tettuccio | 32 Leva di regolazione doppia sospensione personalizzata |
| 14 Imbottitura | 33 Leva del freno |
| 15 Poggiatesta | 34 Ruota posteriore |
| 16 Bracciolo | |
| 17 Imbottiture per cintura avvolgispalla | |
| 18 Supporto per la gamba | |
| 19 Ruota anteriore | |



Configurazione del prodotto

Apertura del passeggino

- 1 - Separare il fermo di chiusura dal supporto. (1)
- 2 - Quindi, ruotare la maniglia del passeggino verso l'alto. (2)
- 3 - Quando si sente il “clac” significa che il telaio del passeggino è completamente aperto. (3)
Verificare che il telaio del passeggino sia completamente bloccato aperto prima di continuare.

Parafanghi posteriori

Fissare i parafanghi posteriori per le modalità twin e doppia.

- 1 - Inserire il parafango posteriore nella gamba posteriore. Quando si sente il “clac” significa che il parafango è montato completamente. (4)
Verificare che il parafango sia saldamente fissato tirandolo verso l'alto.
Ripetere sul lato opposto.
- ! **NON** rimuovere i parafanghi una volta montati.

Ruote posteriori

- 1 - Inserire la ruota posteriore nella gamba posteriore. Quando si sente il “clac” significa che la ruota posteriore è montata completamente. (5)
Verificare che la ruota sia saldamente fissata cercando di estrarla.
Ripetere sul lato opposto.
- 2 - Per rimuovere la ruota posteriore, premere il pulsante di rilascio (6)-1 e staccare la ruota posteriore alla gamba posteriore (6)-2.

Ruote anteriori

- 1 - Inserire la ruota anteriore nella gamba anteriore. Quando si sente il “clac” significa che la ruota è montata completamente. (7)
Verificare che la ruota sia saldamente fissata cercando di estrarla. Ripetere sul lato opposto.
- 2 - Per rimuovere la ruota anteriore, premere il pulsante di rilascio (8)-1 e staccare la ruota anteriore alla gamba anteriore (8)-2.

Tettuccio

- 1 - Fissare il supporto del tettuccio sulla seduta del passeggino su ogni lato. (9)
- 2 - Chiudere la cerniera del tettuccio sulla seduta del passeggino. (10)
- 3 - Per rimuovere il tettuccio, aprire le cerniere, quindi rimuovere i supporti del tettuccio. (11)

Bracciolo

- 1 - Allineare le estremità del bracciolo con i supporti del bracciolo e inserire finché non scatta in posizione. Quando si sente il “clac” significa che il bracciolo è montato completamente. (12)
- 2 - Per rimuovere il bracciolo, premere i pulsanti di rilascio del bracciolo (13)-1 situato sotto l'imbottitura del seggiolino e rimuovere il bracciolo. (13)-2
- 3 - Per una maggiore compattezza, premere i pulsanti di regolazione del bracciolo (14)-1 e ruotare il bracciolo verso il basso (14)-2 finché non scatta in posizione.

- ! Utilizzare solo la posizione verso il basso/di conservazione per chiudere. **NON** utilizzare questa posizione con il bambino nel passeggino.

Seduta del passeggino

La seduta del passeggino può essere fissato rivolta in senso contrario al senso di marcia o in senso di marcia.

- 1 - Allineare i lati della seduta del passeggino con i supporti della seduta. Appoggiare direttamente la seduta del passeggino finché non scatta in posizione con un clic. Quando si sente il “clic” significa che la seduta del passeggino è montata completamente. (15)
- 2 - Per rimuovere la seduta del passeggino, premere i pulsanti di rilascio (16)-1 e sollevare la seduta del passeggino(16)-2.

Controllo dell'installazione

- ☐ Il telaio del passeggino è bloccato aperto
- ☐ I parafranghi posteriori sono saldamente fissati
- ☐ Le ruote posteriori sono saldamente fissate
- ☐ Le ruote anteriori sono saldamente fissate
- ☐ La seduta del passeggino è saldamente fissata
- ☐ Il supporto del tettuccio è fissato al telaio del passeggino e la cerniera del tettuccio è chiusa sull'imbottitura della seduta

Uso del prodotto

Bloccaggio del telefono

- 1 - Premere il pulsante superiore sulla fibbia (17)-1 per sganciare la fibbia di bloccaggio e rimuovere i fermagli magnetici (17)-2.
Disporre il bambino nel passeggino.
- 2 - Inserire i fermagli magnetici nella fibbia. (18)
- 3 - Applicare la cintura al bambino tirando le cinghie di regolazione per serrare (19)-1. Quindi, estrarre le cinghie di regolazione inguinali (19)-2.

Posizione della cintura per le spalle

- 1 - È possibile spostare verso l'alto e il basso le fibbie della cintura avvolgispalla superiori. (20)
- ! Per evitare gravi lesioni a seguito di caduta o scivolamento, allacciare il bambino con le cinture.

Assicurarsi che la cintura sia regolata correttamente e che il bambino sia perfettamente allacciato. Lo spazio tra il bambino e la cintura per le spalle deve essere di circa lo spessore di un dito.

NON incrociare le cinture per le spalle. Ciò provocherà pressione sul collo del bambino.

Rimozione dell'imbottitura per cintura avvolgispalla

Per rimuovere l'imbottitura per cintura avvolgispalla, rilasciare la fibbia.

- 1 - Far scorrere l'imbottitura per cintura avvolgispalla fuori dalla cinghia delle fibbie della cintura avvolgispalla. **(21)**

IT

Per inserire di nuovo l'imbottitura per cintura avvolgispalla, rimuovere gli agganci e inserire la fibbia della cintura avvolgispalla nell'occhiello interno.

Tettuccio

- 1 - Per aprire il tettuccio, tirarlo verso la parte anteriore della seduta e, per piegarlo, spingerlo verso il retro. **(22)**
- 2 - Aprire la cerniera sul tettuccio per utilizzare il Dream Drape™. **(23)**
- 3 - Estrarre il Dream Drape™ per fornire una copertura aggiuntiva. **(24)**
- 4 - Azionare e utilizzare il tettuccio estivo mostrato come **(25)**
- 5 - Per una maggiore ventilazione, inclinare la copertura della finestrina del tettuccio. **(26)**

Maniglia

La maniglia ha 4 posizioni.

- 1 - Per regolare l'altezza della maniglia, premere il pulsante di regolazione della maniglia **(27)-1** e tirare la maniglia verso l'alto o il basso **(27)-2**.

Supporto per la gamba

Il supporto per la gamba ha 2 posizioni di utilizzo.

- 1 - Per sollevare il supporto per la gamba, sollevarlo. Per abbassare il supporto per la gamba, premere il pulsante di regolazione al centro del supporto per la gamba **(28)-1** e spingerlo verso il basso **(28)-2**.

Reclinazione

- 1 - Lo schienale può essere regolato in 3 diverse posizioni di reclinazione. **(29)**
- 2 - Per sollevare o abbassare lo schienale, premere il pulsante di regolazione della reclinazione e tirare la seduta verso l'alto o il basso. **(30)**

Imbottitura

Utilizzare l'imbottitura invernale quando fa freddo per garantire una comoda area di seduta. L'imbottitura invernale può essere rimossa in modo da fornire un'area di seduta a rete per una maggiore ventilazione quando fa caldo.

- 1 - Per rimuovere l'imbottitura, scollegare la cintura, aprire la cerniera attorno all'imbottitura e inserire la cintura attraverso le fessure dell'imbottitura. **(31)**
- !** NON rimuovere il tubo dello schienale.

Freno

- 1 - Per bloccare le ruote posteriori, abbassare la leva del freno. **(32)**
 - 2 - Per sbloccare le ruote posteriori, sollevare la leva del freno. **(33)**
- !** Applicare sempre il freno quando si arresta il passeggino. Spingere leggermente il passeggino per assicurarsi che il freno sia inserito.

IT

Custom Dual Suspension™

Il passeggino ha due modalità di sospensione. Assicurarsi che sul passeggino non sia posto alcun peso quando si regola la sospensione posteriore e che entrambe le leve siano nella stessa posizione.

- 1 - Capovolgere le leve di regolazione verso l'alto (34)-1 su un terreno accidentato per una sospensione più morbida e capovolgere le leve di regolazione verso il basso (34)-2 su superfici lisce per una sospensione più rigida.

Quando si usa come doppio o twin, si consiglia di capovolgere le leve di regolazione verso il basso.

Bloccaggi anteriori orientabili

Raccomandiamo di utilizzare i bloccaggi orientabili anteriori sulle superfici irregolari.

- 1 - Tirare verso l'esterno il bloccaggio orientabile anteriore per bloccare la ruota anteriore rivolta in avanti. (35)
- 2 - Inserire il bloccaggio orientabile anteriore per sbloccare. (36)

Piegatura

Prima di piegare il passeggino, regolare la maniglia sulla 2ª o 3ª posizione più alta e assicurarsi che i bloccaggi orientabili anteriori siano sbloccati.

Il passeggino può essere piegato con la seduta rivolta in posizione di marcia o senza seduta del passeggino.

Se si piega con la seduta, collocarla nella posizione più reclinata per una maggiore compattezza.

- 1 - Piegare il tettuccio (37)-1 e ruotare verso l'esterno il fermo di chiusura (37)-2.

- 2 - Sollevare entrambi i pulsanti di piegatura. (38)
- 3 - Ruotare la maniglia verso il basso e assicurarsi che il fermo di chiusura sia chiuso sul telaio del passeggino. (39)
- 4 - Piegare verso il basso il supporto per la gamba per una maggiore compattezza. (40)

Opzioni per sedersi

Il telaio del passeggino DEMI grow può essere utilizzato con una culla portatile Nuna (utilizzando gli adattatori inclusi), una culla portatile DEMI grow e un passeggino/secondo seggiolino in modalità singola (41), gemellare (42) o doppia (43).

Uso dell'opzione per sedersi

Quando si utilizza il telaio del passeggino con la seduta del passeggino, la culla o la culla portatile, piegare il tettuccio quando la seduta del passeggino, la culla o la culla portatile sono montate sul supporto inferiore.

! **NON** tutti gli accessori sono inclusi in alcuni modelli e non sono consentite tutte le modalità.

- 1 - **NON** utilizzare la seduta del passeggino (44)-1, la culla (44)-2 o la culla portatile (44)-3 in modalità contraria al senso di marcia sul supporto inferiore.
- 2 - **NON** regolare lo schienale della seduta del passeggino verso l'alto quando è montato sul supporto inferiore e la culla è montata sul supporto superiore. (45)
- 3 - Si consiglia di non montare la culla sul supporto superiore da solo quando si monta la culla portatile sul supporto inferiore. (46)

! La culla può essere montata sul supporto superiore con gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile quando la culla portatile viene montata sul supporto inferiore.

4 - **NON** regolare la maniglia della culla portatile sulla posizione verticale quando la culla portatile è montata sul supporto inferiore. (47)

! Utilizzare gli Adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile (Elenco componenti #5) sul supporto superiore quando si utilizzano contemporaneamente i supporti superiore e inferiore entrambi con modalità in senso di marcia.

Accessori

! **NON** tutti gli accessori sono compresi in alcuni modelli.

Seduta del passeggino DEMI™grow

Quando si installa la seduta del passeggino nel supporto inferiore, piegare il tettuccio, regolare il supporto per la gamba nella posizione più alta e piegare in avanti il pannello posteriore del cestello del passeggino.

1 - Per fissare la seduta del passeggino, allineare i lati della seduta del passeggino con i supporti della seduta. (48)

Appoggiare direttamente la seduta del passeggino finché non scatta in posizione con un clic. Quando si sente il “clic” significa che la seduta del passeggino è fissata. (48)

! Rimuovere la seduta del passeggino dal supporto inferiore prima di piegare il passeggino.

! Utilizzare gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile sul supporto superiore quando si utilizzano contemporaneamente i supporti superiore e inferiore entrambi con modalità in senso di marcia.

Culla portatile DEMI grow

Per il montaggio e l'uso della culla, fare riferimento al manuale di istruzioni del tettuccio.

Quando si installa la culla nel supporto inferiore, piegare il tettuccio.

1 - Per fissare la culla, allineare i lati della culla con i supporti della seduta. (49)

Appoggiare direttamente la culla finché non scatta in posizione con un clic. Quando si sente il “clic” significa che la culla è fissata. (49)

2 - La culla può essere installata rivolta in senso contrario al senso di marcia o in senso di marcia nel supporto superiore. (50)

3 - Per rimuovere la culla, premere i pulsanti di rilascio (51)-1 e sollevare la culla (51)-2.

! Prima di piegare il passeggino, piegare la culla.

Uso del cestello rimovibile

Prima di montare il cestello rimovibile, piegare in avanti il pannello posteriore del cestello.

1 - Ruotare i supporti su entrambi i lati del cestello rimovibile verso il basso e inserirlo nei supporti. (52)

! Prestare attenzione alla direzione del cestello rimovibile durante il montaggio. Quando si sente il clic significa che il cestello rimovibile è montato correttamente. (52)

2 - Sollevare per rimuovere il cestello rimovibile. (53)

Copertura antipioggia del passeggino DEMI grow

Utilizzare la copertura antipioggia del passeggino sulla seduta del passeggino nel supporto superiore. (54)

- 1 - Per assemblare la copertura antipioggia, collocarla sopra la seduta del passeggino.

! Con la copertura antipioggia applicata al passeggino, controllare **SEMPRE** la ventilazione.

Controllare **SEMPRE** che la copertura antipioggia sia pulita e asciutta prima di ripiegarla.

NON piegare il passeggino dopo aver montato la copertura antipioggia.

NON far sedere il bambino nel passeggino con la copertura antipioggia montata quando fa caldo.

Sacco coprigambe del passeggino DEMI grow

- 1 - Per facilitare il montaggio del sacco coprigambe, rimuovere il bracciolo, scollegare la cintura e rimuovere l'imbottitura per cintura avvolgispalla, l'imbottitura spartigambe e il poggiatesta. (55)
- 2 - Prima di collocare il sacco coprigambe sulla seduta del passeggino, aprire la cerniera e aprire la copertura anteriore il sacco coprigambe. (56)
- 3 - Collocare il sacco coprigambe sulla seduta del passeggino tirare il regolatore e le fibbie della cintura avvolgispalla attraverso le fessure del sacco coprigambe. (57) Rimontare l'imbottitura per cintura avvolgispalla, l'imbottitura spartigambe e il poggiatesta e fissare il bracciolo.
- 4 - Aprire la cerniera della copertura anteriore del sacco coprigambe. (58)

- 5 - Piegare l'aletta del sacco coprigambe sulla bracciolo del passeggino. (59)

Sistema di ritenuta per bambini

Per il montaggio e l'uso del sistema di ritenuta per bambini, fare riferimento al manuale di istruzioni del sistema di ritenuta per bambini.

Quando si installa il sistema di ritenuta per bambini nel supporto inferiore, piegare il tettuccio.

- 1 - Per fissare gli adattatori di sostegno del seggiolino per auto, collocarli sui supporti della seduta. Quando si sente il "clac" significa che gli adattatori di sostegno del seggiolino per auto sono fissati. (60)
 - 2 - Per fissare il sistema di ritenuta per bambini, collocarlo sugli adattatori di sostegno del seggiolino per auto. Quando si sente il "clac" significa che il sistema di ritenuta per bambini è fissato. (61)
 - 3 - Per rimuovere il sistema di ritenuta per bambini, premere i pulsanti di rilascio del passeggino sul sistema di ritenuta per bambini (62)-1 e sollevarlo (62)-2.
 - 4 - Per rimuovere gli adattatori di sostegno del seggiolino per auto, premere i pulsanti di rilascio dell'adattatore (63)-1 e sollevarli (63)-2.
 - 5 - Gli adattatori di sostegno del seggiolino per auto possono essere fissati rivolti in senso contrario al senso di marcia (64)-1 o rivolti in senso di marcia (64)-2 nel supporto superiore.
- ! Rimuovere il sistema di ritenuta per bambini prima di piegare.

Adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile

- ! È possibile montare gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile solo sul supporto superiore.
 - ! Utilizzare gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile sul supporto superiore quando si utilizzano contemporaneamente i supporti superiore e inferiore entrambi con modalità in senso di marcia.
- 1 - Per fissare gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile, posizionarli sui supporti come mostrato (65). Quando si sente il “clac” significa che gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile sono bloccati. (66)
 - ! Utilizzare correttamente gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile, come mostrato (67).
 - 2 - Per fissare gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile, collocare la culla portatile sugli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile. Quando si sente il “clac” significa che la culla portatile è bloccata. (68)
 - ! **NON** utilizzare la culla portatile sulla seduta superiore con lo schienale della seduta inferiore in posizione verticale.
 - 3 - Per fissare il seggiolino sugli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile, collocarlo sugli adattatori. Quando si sente il “clac” significa che il seggiolino è bloccato. (69)
 - 4 - Per rimuovere la culla portatile, premere i pulsanti di sgancio (51)-1 e sollevare la culla portatile (51)-2.

- 5 - Per rimuovere il seggiolino, premere i pulsanti di rilascio (16)-1 e sollevare il seggiolino (16)-2.
- 6 - Per rimuovere gli adattatori di sostegno del seggiolino e della culla portatile, sollevarli (70)-2 whilementre si tirano i pulsanti di sgancio. (70)-1
- ! Rimuovere il seggiolino e la culla portatile prima di piegare.

Pulizia e manutenzione

Pulire il telaio, le parti in plastica e il tessuto con un panno umido, ma senza utilizzare prodotti abrasivi o candeggina. Non utilizzare lubrificanti al silicone, in quanto attraggono sporcizia e polvere. Non lasciare il passeggino in sosta in luoghi umidi.

Pulire regolarmente le ruote del passeggino con acqua eliminando lo sporco.

Per assicurare una lunga durata, dopo averlo usato con la pioggia, strofinare il prodotto con un panno assorbente morbido.

Fare riferimento alle etichette sui rivestimenti imbottiti per le istruzioni di lavaggio e asciugatura.

È normale che i tessuti si scoloriscano per effetto della luce solare e che presentino tracce di usura dopo un lungo periodo d'uso, anche se utilizzati in modo normale.

Per ragioni di sicurezza, utilizzare soltanto ricambi originali Nuna.

Controllare periodicamente se tutto funziona correttamente. Se alcune parti sono danneggiate, rotte o mancanti, cessare di utilizzare questo prodotto.

NUNA International B.V. Nuna e tutti i logo associati sono marchi di fabbrica.

**IMPORTANTE –
LEER DETENIDAMENTE
Y MANTENERLAS PARA
FUTURAS CONSULTAS**

Índice

Información del producto	123
Registro del producto	
Garantía	
Contacto	
Requisitos de los niños para su uso	124
Advertencia	125
Lista de piezas	129
Montaje del producto	131
Uso del producto	134
Opciones para sentarse	138
Accesorios	139
Asiento del cochecito DEMI grow	
Capazo del cochecito DEMI grow	
Cesta extraíble del cochecito DEMI grow	
Capota impermeable del cochecito DEMI grow	
Cubrepíes del cochecito DEMI grow	
Dispositivo de sujeción para niños	
Adaptadores en poste para asiento y capazo	
Limpieza y mantenimiento	144

Información del producto

Número de modelo: _____

Fecha de fabricación: _____

Registro del producto

Rellene la información anterior. El número de modelo y la fecha de fabricación vienen indicados en una etiqueta situada en la parte inferior de la estructura del cochecito.

Para registrar su producto, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Registrar Equipo” en la página de inicio.

Garantía

Hemos diseñado a propósito nuestros productos de alta calidad para que puedan crecer tanto con su hijo como con su familia. Como respaldamos nuestros productos, nuestros artículos están cubiertos por una garantía a medida para cada producto, a partir de la fecha en la que fue adquirido. Tenga preparada la prueba de compra, el número de modelo y la fecha de fabricación cuando se ponga en contacto con nosotros.

Para obtener información acerca de la garantía, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Garantía” en la página de inicio.

Contacto

Para obtener información sobre piezas de repuesto y servicio técnico, o para resolver dudas acerca de la garantía adicional, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de los niños para su uso

Este asiento para cochecito es apto para su uso con niños que cumplan los siguientes requisitos:

Niño: de al menos 6 meses

Peso: hasta 15 kg como máximo

Altura: 114,3 cm

no es apto para bebés de menos de 6 meses.

Cuando use la estructura del cochecito con el capazo DEMI grow o los portabebés Nuna, consulte los requisitos de uso para niños que se enumeran en esos manuales de instrucciones.

ADVERTENCIA

Si no sigue las advertencias e instrucciones que se exponen a continuación, podría provocar graves lesiones o, incluso, la muerte.

Usar siempre el sistema de retencion.

Comprobar que los dispositivos de sujeción del capazo, del asiento o de la silla de coche están correctamente engranados antes del uso.

No permita que el niño juegue con este producto.

Asegurarse de que todos los dispositivos de cierre están engranados antes del uso.

No dejar nunca al niño desatendido.

Este producto no es adecuado para correr o patinar.

Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño se mantiene alejado durante el desplegado y el plegado de este producto.

Este asiento no es adecuado para niños menores de 6 meses.

No utilice accesorios que no estén aprobados por el fabricante. Utilice únicamente las piezas de recambio proporcionadas o recomendadas por el fabricante o distribuidor.

El montaje solo podrá ser realizado por personas adultas.

Ponga **SIEMPRE** el freno de estacionamiento cuando se detenga.

Cualquier daño causado por el uso de accesorios no suministrados por Nuna no estará cubierto por la garantía.

Si cuelga algún objeto del manillar y/o en la parte trasera del respaldo y/o de los laterales del cochecito, la estabilidad del cochecito se verá afectada.

Asegúrese de que el cochecito está totalmente erguido y bloqueado antes de permitir que el niño se acerque a él.

NO deberá llevar más niños, objetos o accesorios en el cochecito, a excepción de lo que se indica en este manual. Si lo hace, podría provocar que el cochecito se vuelva inestable.

NO deje el cochecito expuesto cerca de una fuente que desprenda demasiado calor como, por ejemplo, un radiador o una chimenea.

NO coloque ningún objeto sobre la capota.

NO guarde su cochecito en lugares húmedos. Deje siempre que su tejido se seque al aire libre, alejado del calor directo.

NO utilice la cesta portaobjetos como portabebés.

NO utilice este cochecito si falta alguna de sus piezas o si alguna de ellas está dañada.

Cada sillita o sillita doble está diseñada para niños de al menos 6 meses y hasta 15 kg como máximo o una altura de 114,3 cm.

En asientos de vehículo que se utilicen con un chasis, este vehículo no sustituye a una cuna ni una cama. Si su hijo necesita dormir, deberá colocarlo sobre una cuna, una cama o un capazo adecuado.

Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños, ya que existe el riesgo de asfixia.

Cuando pase por bordillos y suelos irregulares, hágalo con cuidado. Un impacto repetido podría dañar el cochecito.

NUNCA deje que los niños se pongan de pie sobre el cochecito.

NUNCA lleve más de un niño por asiento.

NUNCA lleve más de dos niños al mismo tiempo en el cochecito.

NUNCA utilice el cochecito en escaleras convencionales o mecánicas. Podría perder repentinamente el control del cochecito o su hijo podría caerse.

El arnés deberá estar siempre bien colocado y ajustado correctamente. El arnés no sustituye la supervisión adecuada de un adulto.

El freno de estacionamiento deberá estar engranado cuando coloque y retire al niño.

Si sobrecarga, pliega de forma incorrecta o utiliza accesorios como asientos para niños, enganches para bolsos, capotas impermeables, patinetes Buggy Board, etc. que no estén aprobados por Nuna, podría dañar el cochecito o provocar que este ya no sea seguro.

Las gomas de las ruedas pueden dejar marcas en superficies lisas como el parqué, el suelo laminado o el de linóleo.

RIESGO DE ESTRANGULAMIENTO No coloque objetos con cordones alrededor del cuello del niño, no deje que cuelguen cordones de este producto ni ate los cordones a ningún juguete.

¡Para evitar el riesgo de asfixia, retire los plásticos que lo recubren antes de utilizar este producto y destrúyalos o manténgalos fuera del alcance de bebés y niños!

Para evitar riesgos y la inestabilidad del producto, no deberá colocar objetos que sumen en total un peso superior a 4,5 kg en la cesta portaobjetos o la cesta extraíble.

El uso del cochecito con más de 34,5 kg provocará un desgaste y deterioro excesivos en el mismo.
Sillita o sillita doble de 34,5 kg = 15 kg como máximo + sillita o sillita doble de 15 kg como máximo + cesta portaobjetos o cesta extraíble de 4,5 kg como máximo.

Cuando utilice su DEMI grow con dos niños, asegúrese de que están colocados correctamente en las zonas de asiento únicamente.

Lista de piezas

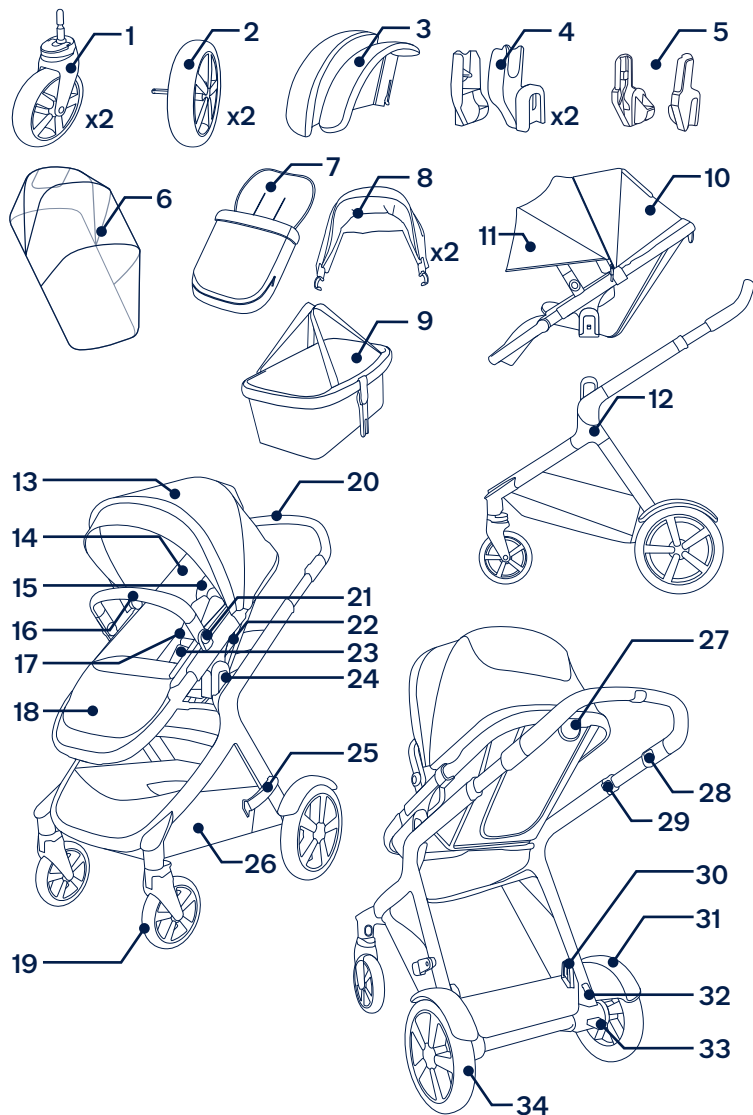
Asegúrese de que están disponibles todas las piezas antes de montar el producto. Si falta alguna pieza, póngase en contacto con su proveedor local. No se necesita ninguna herramienta para el montaje.

! RIESGO DE ASFIXIA: quite y deseche inmediatamente los tapones protectores de cada rueda y del eje del buje de cada rueda.

ES

- 1 Rueda delantera (x2)
- 2 Rueda trasera (x2)
- 3 Guardabarros trasero
- 4 Adaptadores de dispositivo de sujeción para niños (x2)
- 5 Adaptadores en poste para asiento y capazo
- 6 Capota impermeable
- 7 Cubrepiés
- 8 Capota (x2)
- 9 Cesta extraíble
- 10 Asiento de cochecito
- 11 Dream Drape™
- 12 Estructura del cochecito
- 13 Capota
- 14 Acolchado del asiento
- 15 Reposacabezas
- 16 Reposabrazos
- 17 Acolchado del arnés para los hombros
- 18 Soporte para los gemelos
- 19 Rueda delantera

- 20 Manillar del cochecito
- 21 Botón de ajuste del reposabrazos
- 22 Botón de desbloqueo del asiento
- 23 Sujeción de la pelvis y hebilla
- 24 Soporte del asiento superior
- 25 Bloqueo de almacenamiento
- 26 Cesta de almacenamiento
- 27 Botón de ajuste de la inclinación
- 28 Botón de ajuste del manillar
- 29 Botón de pliegue
- 30 Soporte del asiento inferior
- 31 Guardabarros trasero
- 32 Palanca de ajuste de la suspensión doble personalizada
- 33 Palanca del freno
- 34 Rueda trasera



ES

Montaje del producto

Abrir el cochecito

- 1 - Separe el bloqueo de almacenamiento del soporte de almacenamiento. (1)
- 2 - A continuación, gire el manillar del cochecito hacia arriba. (2)
- 3 - Cuando escuche un “clic”, significará que la estructura del cochecito está completamente abierta. (3)
Compruebe que la estructura del cochecito está completamente abierta y bloqueada antes de continuar.

Guardabarros traseros

Coloque los guardabarros para los modos de gemelos o doble.

- 1 - Introduzca el guardabarros trasero dentro de la pata trasera. Cuando escuche un “clic”, significará que el guardabarros está completamente montado. (4)
Compruebe que el guardabarros está bien sujeto tirando de él hacia arriba.
Repita este paso en el lado contrario.
- ! **NO** quite los guardabarros una vez estén montados.

Ruedas traseras

- 1 - Introduzca la rueda trasera dentro de la pata trasera. Cuando escuche un “clic”, significará que la rueda trasera está completamente montada. (5)
Compruebe que la rueda está bien sujeta tirando de ella hacia fuera.
Repita este paso en el lado contrario.

- 2 - Para quitar la rueda trasera, presione el botón de desbloqueo (6)-1 y desmóntela de la pata trasera (6)-2.

Ruedas delanteras

- 1 - Introduzca la rueda delantera dentro de la pata delantera. Cuando escuche un “clic”, significará que la rueda está completamente montada. (7)
Compruebe que la rueda está bien sujeta tirando de ella hacia fuera. Repita este paso en el lado contrario.
- 2 - Para quitar la rueda delantera, presione el botón de desbloqueo (8)-1 y desmóntela de la pata delantera (8)-2.

Capota

- 1 - Enganche el soporte de la capota a cada lado del asiento de cochecito. (9)
- 2 - Una la capota al asiento de cochecito cerrando las cremalleras. (10)
- 3 - Para quitar la capota, abra las cremalleras y, a continuación, quite los soportes de la capota. (11)

Reposabrazos

- 1 - Alinee los extremos del reposabrazos con los soportes del reposabrazos e introdúzcalo hasta que quede sujeto en su posición mediante el sonido de un clic. Cuando escuche un “clic”, significará que el reposabrazos está completamente montado. (12)
- 2 - Para quitar el reposabrazos, presione los botones de desbloqueo del reposabrazos (13)-1 situados bajo el acolchado del asiento y quite el reposabrazos. (13)-2
- 3 - Para un pliegue más compacto, presione los botones de ajuste del reposabrazos (14)-1 y gire este hacia abajo (14)-2 hasta que quede encajado en su lugar.

- ! Utilice solamente la posición abajo o de almacenamiento para el plegado. **NUNCA** utilice esta posición con el niño en el cochecito.

Asiento de cochecito

El asiento de cochecito se puede acoplar orientado hacia adelante o hacia atrás.

- 1 - Alinee los laterales del asiento de cochecito con los soportes del asiento. Coloque el asiento de cochecito directamente hacia abajo hasta que quede sujeto en su posición mediante el sonido de un clic. Cuando escuche un “clic”, significará que el asiento de cochecito está completamente montado. (15)
- 2 - Para quitar el asiento de cochecito, pulse los botones de desbloqueo del asiento (16)-1 y levante el asiento de cochecito (16)-2.

Comprobar el montaje

- ☐ La estructura del cochecito está abierta y bloqueada
- ☐ Los guardabarros traseros están bien sujetos
- ☐ Las ruedas traseras están bien sujetas
- ☐ Las ruedas delanteras están bien sujetas
- ☐ El asiento de cochecito está bien sujeto
- ☐ El soporte de la capota está enganchado a la estructura del cochecito y la capota está unida al acolchado del asiento mediante las cremalleras

Uso del producto

Asegurar al niño

- 1 - Presione el botón superior de la hebilla (17)-1 para liberar el seguro de la hebilla y quitar los enganches magnéticos (17)-2. Coloque a su hijo en el cochecito.
- 2 - Introduzca los enganches magnéticos en la hebilla. (18)
- 3 - Ajuste el arnés perfectamente a su hijo tirando de las correas de ajuste para apretar (19)-1. A continuación, tire de las correas de ajuste de la cintura hacia fuera (19)-2.

Posición del arnés de los hombros

- 1 - Las hebillas del arnés para los hombros superiores se pueden mover hacia arriba y hacia abajo para un mayor ajuste. (20)
- ! Con el fin de evitar lesiones graves como consecuencia de caídas o resbalones, mantenga al niño sujeto con el arnés en todo momento.

Asegúrese de que el arnés está ajustado correctamente y de que su hijo está sujeto cómodamente. El espacio entre el niño y el arnés para los hombros deberá ser del grosor de un dedo más o menos.

NO cruce los cinturones de los hombros. Si lo hace, podría presionar el cuello del niño.

Extraer el acolchado del arnés para los hombros

Para quitar el acolchado del arnés para los hombros, suelte la hebilla.

- 1 - Deslice el acolchado del arnés para los hombros hacia fuera de la correa del arnés con hebilla para los hombros. (21)

Para volver a colocar el acolchado del arnés para los hombros, suelte las sujeciones e introduzca la hebilla del arnés para los hombros por el interior de la anilla.

Capota

- 1** - Para abrir la capota, tire de ella hacia adelante del asiento; y para plegarla, empújela hacia atrás. **(22)**
- 2** - Abra la cremallera de la capota para utilizar la cortina Dream Drape™. **(23)**
- 3** - Tire de la cortina Dream Drape™ hacia abajo para tener más sombra. **(24)**
- 4** - Opere y use la capota para verano mostrada según **(25)**.
- 5** - Para una mayor ventilación, levante la cubierta de la ventana de la capota. **(26)**

Manillar

El manillar se puede colocar en 4 posiciones distintas.

- 1** - Para ajustar la altura del manillar, pulse el botón de ajuste del manillar **(27)-1** y tire del manillar hacia arriba o hacia abajo **(27)-2**.

Soporte para los gemelos

Se puede utilizar el soporte para los gemelos en 2 posiciones distintas.

- 1** - Para elevar el soporte para los gemelos, tire de él hacia arriba. Para bajar el soporte para los gemelos, pulse el botón de ajuste ubicado en el centro del soporte para los gemelos **(28)-1**, y empújelo hacia abajo. **(28)-2**.

Reclinación

- 1** - El respaldo se puede reclinar en 3 posiciones distintas. **(29)**
- 2** - Para subir o bajar el respaldo, presione el botón de ajuste de la reclinación y tire del asiento hacia arriba o hacia abajo. **(30)**

Acolchado del asiento

Utilice el acolchado del asiento para invierno durante las épocas frías para crear una zona cómoda para sentarse. El acolchado del asiento para invierno puede quitarse durante el verano para proporcionar una zona para sentarse de malla para una mejor ventilación.

- 1** - Para quitar el acolchado del asiento, desabroche el arnés, abra la cremallera de alrededor del acolchado del asiento y pase el arnés por las ranuras del acolchado del asiento. **(31)**

! NO quite el tubo del respaldo.

Freno

- 1** - Para bloquear las ruedas traseras, pise la palanca del freno. **(32)**
 - 2** - Para desbloquear las ruedas traseras, levante la palanca del freno. **(33)**
- !** Ponga siempre el freno cuando el cochecito esté parado. Empuje el cochecito ligeramente para asegurarse de que el freno está accionado.

Custom Dual Suspension™

El cochecito tiene dos modos de suspensión. Asegúrese de que no se haya colocado ningún peso en el cochecito cuando esté ajustando la suspensión trasera y de que ambas palancas estén en la misma posición.

- 1** - Mueva las palancas de ajuste hacia arriba **(34)-1** cuando esté en terreno accidentado para una suspensión más blanda; muévalas hacia abajo **(34)-2** cuando esté sobre superficies lisas para una suspensión más rígida.

Cuando se usa en el modo doble o de gemelo, se recomienda colocar las palancas de ajuste hacia abajo.

Bloqueos de las ruedas giratorias delanteras

Se recomienda utilizar los bloqueos de las ruedas giratorias delanteras sobre las superficies irregulares.

- 1 - Empuje hacia fuera los bloqueos de las ruedas giratorias delanteras para bloquear las ruedas delanteras en dirección hacia adelante. **(35)**
- 2 - Presione los bloqueos de las ruedas giratorias delanteras para desbloquearlas. **(36)**

Plegar

Antes de plegar el cochecito, ajuste el manillar en la segunda o tercera posición más alta y asegúrese de que los bloqueos de las ruedas giratorias delanteras están desbloqueados.

El cochecito se puede plegar con el asiento de cochecito orientado hacia adelante o sin el asiento de cochecito.

Si lo pliega con el asiento, coloque el asiento en la posición más reclinada para plegarlo de una forma más compacta.

- 1 - Pliegue la capota **(37)-1** y gire el bloqueo de almacenamiento hacia fuera **(37)-2**.
- 2 - Levante los dos botones de pliegue. **(38)**
- 3 - Gire el manillar hacia abajo y asegúrese de que el bloqueo de almacenamiento está cerrado en la estructura del cochecito. **(39)**
- 4 - Pliegue el soporte para los gemelos hacia abajo para plegarlo de una forma más compacta. **(40)**

Opciones para sentarse

La estructura del cochecito DEMI grow se puede utilizar con un portabebés Nuna (utilizando los adaptadores incluidos), el capazo DEMI grow y el asiento de cochecito/hermano en modo individual **(41)**, gemelo **(42)** o doble **(43)**.

Uso de las opciones para sentarse

Cuando utilice la estructura del cochecito con el asiento de cochecito, el moisés o el dispositivo de sujeción para niños, pliegue la capota cuando el asiento de cochecito, el moisés o el dispositivo de sujeción para niños esté montado en el soporte inferior.

! **NO** todos los accesorios están incluidos en algunos modelos y no todos los modos están permitidos.

1 - **NO** utilice el asiento de cochecito **(44)-1**, el moisés **(44)-2** o el dispositivo de sujeción para niños **(44)-3** orientado hacia atrás en el soporte inferior.

2 - **NO** ajuste el respaldo del asiento de cochecito hacia arriba cuando esté montado en el soporte inferior y el moisés esté montado en el soporte superior. **(45)**

3 - **NO** es recomendable montar el moisés en el soporte superior solo cuando la sillita se monta en el soporte inferior. **(46)**

! El moisés se puede montar en el soporte superior con los adaptadores en poste para asiento y capazo cuando la sillita se monta en el soporte inferior.

4 - **NO** ajuste el manillar del dispositivo de sujeción para niños en la posición vertical cuando el dispositivo de sujeción para niños esté montado en el soporte inferior. **(47)**

! Utilice los Adaptadores en poste para asiento y capazo (Lista de piezas #5) en el soporte superior cuando utilice los soportes superior e inferior simultáneamente y ambos orientados hacia adelante.

Accesorios

- ! **NO** todos los accesorios están incluidos en algunos modelos.

Asiento del cochecito DEMI™grow

Cuando instale el asiento de cochecito en el soporte inferior, pliegue la capota, ajuste el soporte para los gemelos en su posición más alta y pliegue el panel trasero de la cesta del cochecito hacia adelante.

- 1 - Para acoplar el asiento de cochecito, alinee los laterales del asiento de cochecito con los soportes del asiento. **(48)**

Coloque el asiento de cochecito directamente hacia abajo hasta que quede sujeto en su posición mediante el sonido de un clic. Cuando escuche un “clic”, significará que el asiento de cochecito está montado. **(48)**

- ! Quite el asiento de cochecito del soporte inferior antes de plegar el cochecito.
- ! Utilice los adaptadores en poste para asiento y capazo en el soporte superior cuando utilice los soportes superior e inferior simultáneamente y ambos orientados hacia adelante.

Capazo del cochecito DEMI grow

Para utilizar y montar el capazo, consulte el manual de instrucciones del capazo.

Cuando instale el capazo en el soporte inferior, pliegue la capota.

- 1 - Para acoplar el capazo, alinee los laterales del capazo con los soportes del asiento. **(49)**

Coloque el capazo directamente hacia abajo hasta que quede sujeto en su posición mediante el sonido de un clic. Cuando escuche un “clic”, significará que el capazo está montado. **(49)**

- 2 - El capazo se puede instalar orientado hacia adelante o hacia atrás en el soporte superior. **(50)**
- 3 - Para quitar el capazo, pulse los botones de desbloqueo del capazo **(51)-1** y levántelo **(51)-2**.
 - ! Quite el capazo antes de plegar el cochecito.

Uso de la cesta extraíble

Antes de montar la cesta extraíble, pliegue el panel trasero de la cesta hacia adelante.

- 1 - Gire hacia abajo los soportes ubicados a ambos lados de la cesta extraíble e introdúzcala en los soportes. **(52)**
 - ! Tenga cuidado de montar la cesta extraíble en la dirección correcta. Cuando escuche un clic, significará que la cesta extraíble está completamente montada. **(52)**
- 2 - Para quitar la cesta extraíble, levántela. **(53)**

Capota impermeable del cochecito DEMI grow

Utilice únicamente la capota impermeable de cochecito sobre el asiento de cochecito en el soporte superior. (54)

- 1 - Para montar la capota impermeable, colóquela sobre el asiento del cochecito.

! Asegúrese de que haya **SIEMPRE** una ventilación adecuada cuando esté montada la capota impermeable sobre el producto.

Asegúrese **SIEMPRE** de que la capota impermeable está limpia y seca antes de plegarla.

NO pliegue el cochecito si ha montado la capota impermeable.

NO coloque al niño en el cochecito con la capota impermeable montada si la temperatura es cálida.

Cubrepiés del cochecito DEMI grow

- 1 - Para montar el cubrepiés fácilmente, quite el reposabrazos, desabroche el arnés y quite el acolchado del arnés para los hombros, el acolchado de la pelvis y el reposacabezas. (55)
- 2 - Antes de colocar el cubrepiés en el asiento de cochecito, abra la cremallera y la cubierta delantera del cubrepiés. (56)
- 3 - Coloque el cubrepiés en el asiento de cochecito y pase las hebillas y la cincha del arnés para los hombros por las ranuras del cubrepiés. (57) Vuelva a colocar el acolchado del arnés para los hombros, el acolchado de la pelvis y el reposacabezas; y acople el reposabrazos.
- 4 - Cierre la cremallera de la cubierta delantera del cubrepiés. (58)

- 5 - Pliegue la solapa del cubrepiés sobre el reposabrazos del cochecito. (59)

Dispositivo de sujeción para niños

Para utilizar y montar el dispositivo de sujeción para niños, consulte el manual de instrucciones del dispositivo de sujeción para niños.

Cuando instale el dispositivo de sujeción para niños en el soporte inferior, pliegue la capota.

- 1 - Para montar los adaptadores de tubo de asiento de bebé para coche, colóquelos en los soportes del asiento. Cuando escuche un “clic”, significará que los adaptadores de tubo de asiento de bebé para coche están montados. (60)
 - 2 - Para montar el dispositivo de sujeción para niños, colóquelo sobre los adaptadores de tubo de asiento de bebé para coche. Cuando escuche un “clic”, significará que el dispositivo de sujeción para niños está completamente montado. (61)
 - 3 - Para quitar el dispositivo de sujeción para niños, pulse los botones de desbloqueo del cochecito ubicados en el dispositivo de sujeción para niños (62)-1 y levántelo (62)-2.
 - 4 - Para quitar los adaptadores de tubo de asiento de bebé para coche, pulse los botones de desbloqueo de los adaptadores (63)-1 y levántelos (63)-2.
 - 5 - Los adaptadores de tubo de asiento de bebé para coche se pueden montar con la orientación hacia atrás (64)-1 o hacia adelante (64)-2 en el soporte superior.
- !** Quite el dispositivo de sujeción para niños antes de plegar el producto.

Adaptadores en poste para asiento y capazo

- ! Solamente se pueden montar los adaptadores en poste para asiento y capazo en el soporte superior.
- ! Utilice los adaptadores en poste para asiento y capazo en el soporte superior cuando utilice los soportes superior e inferior simultáneamente y ambos orientados hacia adelante.
- 1 - Para acoplar los adaptadores en poste para asiento y capazo, colóquelos en los soportes como se muestra en (65). Un sonido de “clic” significa que los adaptadores en poste para asiento y capazo están bloqueados. (66)
- ! El uso correcto de los adaptadores en poste para asiento y capazo se muestra en (67).
- 2 - Para acoplar el capazo en los adaptadores en poste para asiento y capazo, coloque dicho capazo en los mencionados adaptadores. Un sonido de “clic” significa que el capazo está bloqueado. (68)
- ! **NO** utilice la cuna portátil en el asiento superior cuando el respaldo del asiento inferior esté en posición vertical.
- 3 - Para acoplar el asiento en los adaptadores en poste para asiento y capazo, coloque dicho asiento en los mencionados adaptadores. Un sonido de “clic” significa que el asiento bloqueado. (69)
- 4 - Para quitar el capazo, presione los botones de desbloqueo del mismo (51)-1 y levántelo (51)-2.
- 5 - Para quitar el asiento, apriete los botones de desbloqueo del asiento (16)-1 y levante dicho asiento (16)-2.
- 6 - Para quitar los adaptadores en poste para asiento y capazo, levante dichos adaptadores hacia arriba (70)-2 mientras tira de los botones de desbloqueo. (70)-1
- ! Quite el asiento y el capazo antes de plegar.

Limpieza y mantenimiento

Limpie la estructura, las piezas de plástico y el tejido con un paño húmedo, pero no utilice productos abrasivos ni lejía. No utilice lubricantes con silicona ya que atraerán la suciedad. No guarde su cochecito en lugares húmedos.

Limpie las ruedas del cochecito periódicamente con agua y elimine la suciedad.

Para garantizar un uso duradero, limpie este producto con un paño suave y absorbente después de usarlo en un día lluvioso.

Consulte las etiquetas de cuidados cosidas al acolchado para conocer las instrucciones de lavado y secado.

Es normal que la tela se decolore debido a la luz del sol, y se desgaste y se rompa después de un largo periodo de uso, incluso si se utiliza de una forma normal.

Por razones de seguridad, utilice únicamente piezas originales de Nuna.

Compruebe periódicamente que todo funciona correctamente. Si falta alguna pieza o si alguna de ellas está rota o desgastada, deje de utilizar este producto.

NUNA International B.V. Nuna y todos los logotipos asociados son marcas comerciales.

**IMPORTANTE –
LEIA CUIDADOSAMENTE
E GUARDE PARA
REFERÊNCIA FUTURA**

Índice

Informações sobre o produto	147
Registo do produto	
Garantia	
Contactos	
Requisitos de utilização	148
Avisos	149
Lista de componentes	153
Montagem do produto	155
Utilização do produto	158
Utilização das opções de utilização	162
Acessórios	163
Cadeira do carrinho de bebé DEMI grow	
Alcofa DEMI grow	
Cesto amovível do carrinho de bebé DEMI grow	
Capa impermeável da cadeira do carrinho de bebé DEMI grow	
Cobre-pés da cadeira do carrinho de bebé DEMI grow	
Adaptadores para cadeira auto	
Adaptadores para cadeira e alcofa	
Limpeza e manutenção	168

Informações sobre o produto

Número de modelo: _____

Data de fabrico: _____

Registo do produto

Preencha as informações acima. O número de modelo e a data de fabrico estão localizados numa etiqueta na parte inferior da estrutura do carrinho.

Para registar o seu produto, visite:

www.nunababy.com

Clique no link “Registar equipamento” na página inicial.

Garantia

Concebemos propositadamente os nossos produtos de alta qualidade para que possam acompanhar o crescimento do seu filho e da sua família. Porque confiamos nos nossos produtos, os nossos equipamentos estão cobertos por uma garantia personalizada por produto, a partir do dia da respetiva compra. Quando nos contactar, tenha disponíveis o comprovativo de compra, o número do modelo e a data de fabrico.

Para obter informações sobre a garantia, visite:

www.nunababy.com

Clique no link "Garantia" na página inicial.

Contactos

Para peças de substituição, assistência técnica ou outras questões sobre a garantia, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de utilização

Esta cadeira do carrinho de bebé é adequada para crianças que cumpram os seguintes requisitos:

Criança: pelo menos 6 meses

Peso: no máximo 15 kg

Altura: 114,3 cm

Não é indicado para crianças com menos de 6 meses.

Sempre que utilizar a estrutura do carrinho com a alcofa DEMI grow ou transportadores Nuna, consulte os requisitos de utilização nos respetivos manuais de instruções.

AVISO

O incumprimento dos avisos e instruções pode resultar em lesões graves ou morte.

Utilize o cinto de segurança sempre que o seu filho estiver no assento.

Verifique se alcofa, o assento reversível ou o assento auto estão correctamente encaixados antes de usar o produto.

Não deixe que o seu filho brinque com este produto.

Verifique se todos os pontos de encaixe estão bem fixos antes de usar o produto.

Nunca deixe a criança abandonada.

Não é conveniente utilizar este produto aquando da realização de patinagem ou corrida.

Para evitar ferimento assegure-se que o seu filho está afastado, do produto, enquanto o abre e fecha.

Este assento não é adequado para um bebé com idade inferior a 6 meses.

Não utilize acessórios que não sejam aprovados pelo fabricante. Utilize apenas peças fornecidas e recomendadas pelo fabricante/distribuidor.

A montagem deverá ser efetuada por adultos.

Acione **SEMPRE** o travão de estacionamento quando parar.

Os danos causados pela utilização de acessórios não fornecidos pela Nuna não estão cobertos pela garantia.

Qualquer carga colocada sobre a pega e/ou na traseira do apoio das costas e/ou nas laterais do veículo podem afetar a estabilidade do mesmo.

Assegure-se de que o carrinho de bebé está completamente erguido e bloqueado antes de permitir que a criança se aproxime do mesmo.

NÃO utilize o carrinho de bebé para transportar outras crianças, mercadorias ou acessórios, exceto nas situações permitidas neste manual. Se o fizer, o carrinho de bebé pode ficar instável.

NÃO deixe o carrinho de bebé exposto nas proximidades de uma fonte de calor intenso, isto é, um radiador ou chamas vivas.

NÃO coloque nenhum artigo sobre a cobertura.

NÃO armazene o carrinho de bebé num local húmido. Permita sempre que o tecido seque naturalmente afastado de fontes de calor direto.

NÃO utilize o cesto de armazenamento como transportador.

NÃO utilize o carrinho de bebé se alguma peça estiver danificada ou em falta.

Cada cadeira do carrinho de bebé destina-se a ser utilizada por crianças com, pelo menos, 6 meses e no máximo 15 kg, ou com uma altura de 114,3 cm.

Para as cadeiras utilizadas em conjunto com a estrutura do carrinho de bebê, o carrinho não substitui um berço ou cama. Se a criança precisar de dormir, coloque-a na alcofa, berço ou cama apropriados.

Mantenha as peças pequenas fora do alcance das crianças, pois representam um risco de asfixia.

Seja cuidadoso ao atravessar pisos irregulares e subir passeios. Impactos repetidos podem causar danos no carrinho de bebê.

NUNCA deixe a criança colocar-se de pé sobre o carrinho de bebê.

NUNCA transporte mais do que uma criança por cadeira.

NUNCA transporte mais do que duas crianças ao mesmo tempo no carrinho para bebê.

NUNCA utilize o carrinho de bebê em escadas rolantes ou convencionais. Pode perder subitamente o controlo do carrinho de bebê ou a criança pode cair.

As alças devem estar sempre corretamente fixadas e ajustadas. As alças não substituem a supervisão adequada de um adulto.

O travão de estacionamento deve ser acionado ao colocar e remover a criança.

A sobrecarga, fecho incorreto e utilização de acessórios como cadeiras para criança, ganchos para sacos, capas impermeáveis, plataformas, etc., que não sejam aprovados pela Nuna podem danificar ou tornar este carrinho de bebê inseguro.

Os pneus de borracha podem deixar marcas pretas em superfícies lisas como parquet, pavimento laminado e em linóleo.

PERIGO DE ESTRANGULAMENTO NÃO coloque artigos com fios à volta do pescoço da criança, pendure fios neste produto nem ate fios a brinquedos.

Para evitar o risco de asfixia, remova todos os revestimentos de plástico antes de utilizar este artigo e destrua-os ou mantenha-os fora do alcance de bebês e crianças!

Para evitar condições perigosas e instáveis, não coloque mais de 4,5 kg no cesto de armazenamento/cesto amovível.

A utilização do carrinho de bebê com mais de 34,5 kg irá provocar pressão e desgaste excessivos no carrinho de bebê. $34,5 \text{ kg} = 15 \text{ kg}$ (peso máximo da cadeira do carrinho de bebê) + 15 kg (peso máximo da cadeira do carrinho de bebê) + $4,5 \text{ kg}$ (peso máximo do cesto de armazenamento/cesto amovível).

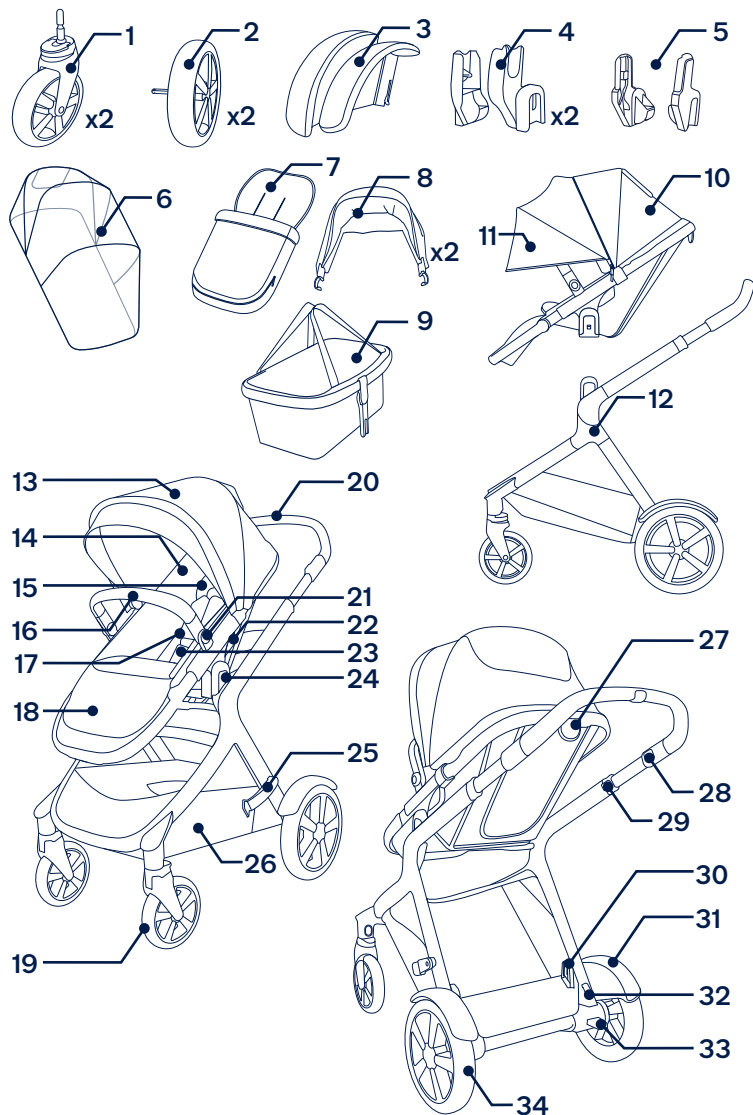
Sempre que utilizar o DEMI grow com duas crianças, assegure-se de que as mesmas estão devidamente posicionadas apenas nas zonas indicadas para sentar a criança.

Lista de componentes

Certifique-se de que todas as peças estão disponíveis antes da montagem. Se alguma peça estiver em falta, contacte o revendedor local. Não são necessárias ferramentas para a montagem.

! PERIGO DE ASFIXIA: Remova e descarte de imediato as tampas de proteção de cada roda e do eixo do cubo da roda.

- | | |
|--------------------------------------|---|
| 1 Roda dianteira (x2) | 20 Pega do carrinho de bebé |
| 2 Roda traseira (x2) | 21 Botão de ajuste da barra de proteção frontal |
| 3 Guarda-lamas traseiro | 22 Botão de desbloqueio da cadeira |
| 4 Adaptadores para cadeira auto (x2) | 23 Fivela e capa das virilhas |
| 5 Adaptadores para cadeira e alcofa | 24 Suporte da cadeira superior |
| 6 Capa impermeável | 25 Trinco de armazenamento |
| 7 Cobre-pés | 26 Cesto de armazenamento |
| 8 Cobertura (x2) | 27 Botão de ajuste de reclinção |
| 9 Cesto amovível | 28 Botão de ajuste da pega |
| 10 Cadeira do carrinho de bebé | 29 Botão de fecho |
| 11 Dream Drape™ | 30 Suporte da cadeira inferior |
| 12 Estrutura do carrinho de bebé | 31 Guarda-lamas traseiro |
| 13 Cobertura | 32 Alavanca de ajuste da suspensão dupla personalizável |
| 14 Capa de tecido acolchoado | 33 Alavanca do travão |
| 15 Apoio de cabeça | 34 Roda traseira |
| 16 Barra de proteção frontal | |
| 17 Almofadas das alças | |
| 18 Apoio da perna | |
| 19 Roda dianteira | |



Montagem do produto

Abrir carrinho de bebê

- 1 - Separe o trinco de armazenamento do suporte de armazenamento. (1)
- 2 - Em seguida, rode a pega do carrinho de bebê para cima. (2)
- 3 - O som de um “clique” indica que a estrutura do carrinho de bebê está corretamente aberta. (3)

Verifique se a estrutura do carrinho de bebê está completamente aberta e bloqueada antes de continuar.

Guarda-lamas traseiros

Encaixe os guarda-lamas traseiros nos modos gêmeo e duplo.

- 1 - Introduza o guarda-lamas traseiro na perna traseira. O som de um “clique” indica que o guarda-lamas está totalmente montado. (4)

Verifique se o guarda-lamas está devidamente encaixado puxando-a para cima.
Repita no lado oposto.

Rodas traseiras

- 1 - Introduza a roda traseira na perna traseira. O som de um clique indica que a roda traseira está totalmente montada. (5)
Verifique se a roda está devidamente encaixada puxando-a para fora.
Repita no lado oposto.
- 2 - Para remover a roda traseira, pressione o botão de desbloqueio (6)-1 e desencaixe a roda traseira da perna traseira (6)-2.

Rodas dianteiras

- 1 - Introduza a roda dianteira na perna dianteira. O som de um “clique” indica que a roda dianteira está totalmente montada. (7)
Verifique se a roda está devidamente encaixada puxando-a para fora.
Repita no lado oposto.
- 2 - Para remover a roda dianteira, pressione o botão de desbloqueio (8)-1 e desencaixe a roda dianteira da perna dianteira (8)-2.

Cobertura

- 1 - Prenda o suporte da cobertura em ambos os lados da cadeira do carrinho de bebê. (9)
- 2 - Una a cobertura à cadeira do carrinho de bebê correndo o fecho. (10)
- 3 - Para remover a cobertura, abra os fechos e, em seguida, remova os suportes da cobertura. (11)

Barra de proteção frontal

- 1 - Alinhe as extremidades da barra de proteção frontal com os suportes da barra de proteção frontal e introduza até ouvir um clique e ficar no lugar. O som de um “clique” indica que a barra de proteção frontal está totalmente montada. (12)
- 2 - Para remover a barra de proteção frontal, pressione os botões de desbloqueio da barra de proteção frontal (13)-1 localizados sob a capa de tecido acolchoado do assento e remova a barra de proteção frontal. (13)-2
- 3 - Para uma configuração mais compacta, pressione os botões de ajuste da barra de proteção frontal (14)-1 e rode a barra de proteção frontal para baixo (14)-2 até ouvir um clique e ficar no lugar.

- ! Utilize apenas a posição baixa/de armazenamento para dobrar. **NUNCA** utilize esta posição com a criança no carrinho de bebê.

Cadeira do carrinho de bebê

A cadeira do carrinho de bebê pode ser colocada virada para trás ou para a frente.

- 1 - Alinhe as laterais da cadeira do carrinho de bebê com os suportes da cadeira. Coloque a cadeira do carrinho de bebê diretamente para baixo até ouvir um clique e ficar no lugar. O som de um “clique” indica que a cadeira do carrinho de bebê está totalmente montada. (15)
- 2 - Para remover a cadeira do carrinho de bebê, pressione os botões de desbloqueio da cadeira (16)-1 e levante a cadeira do carrinho de bebê (16)-2.

Verificar a montagem

- ☐ A estrutura do carrinho de bebê está aberta e bloqueada
- ☐ Os guarda-lamas traseiros estão devidamente encaixados
- ☐ As rodas traseiras estão devidamente encaixadas
- ☐ As rodas dianteiras estão devidamente encaixadas
- ☐ A cadeira do carrinho de bebê está devidamente encaixada
- ☐ O suporte da cobertura está encaixado na estrutura do carrinho de bebê e a cobertura está presa à capa de tecido acolchoado da cadeira

Utilização do produto

Prender a criança

- 1 - Pressione o botão superior na fivela (17)-1 para soltar a fivela e remova os ganchos magnéticos (17)-2. Coloque a criança no carrinho.
- 2 - Insira os ganchos magnéticos na fivela. (18)
- 3 - Ajuste as alças confortavelmente ao corpo da criança puxando as correias de ajuste para apertar (19)-1. Em seguida, retire as correias de ajuste da cintura (19)-2.

Posição das alças

- 1 - As fivelas superiores das alças podem mover-se para cima e para baixo para um maior ajuste. (20)
- ! Para evitar lesões graves como consequência de quedas ou deslizos, prenda sempre a criança com as alças.
- Certifique-se de que as alças estão devidamente ajustadas e a criança segura. O espaço entre a criança e as alças deve ter a espessura aproximada de um dedo.
- NÃO** cruze as correias dos ombros. Ao fazê-lo, estará a pressionar o pescoço da criança.

Remoção das almofadas das alças

Desbloqueie a fivela para remover as almofadas das alças.

- 1 - Deslize a almofada da alça para baixo e retire da correia da alça com fivela. (21)

Para voltar a colocar a almofada das alças, solte as molas e introduza a fivela da alça através do gancho interior.

Cobertura

- 1** - Para abrir a cobertura, puxe-a para a frente da cadeira e, empurre-a para trás para dobrar. **(22)**
- 2** - Abra o fecho na cobertura para utilizar o dream drape™. **(23)**
- 3** - Puxe o dream drape™ para baixo para ter mais sombra. **(24)**
- 4** - Opere e use a capa de verão conforme mostrado como **(25)**.
- 5** - Para maior ventilação, destape a janela da cobertura. **(26)**

Pega

A pega possui 4 posições.

- 1** - Para ajustar a altura da pega, pressione o botão de ajuste **(27)-1** e puxe a pega para cima ou para baixo **(27)-2**.

Apoio da perna

O apoio da perna apresenta 2 posições de utilização.

- 1** - Levante o apoio da perna para subi-lo. Para baixar o apoio da perna, pressione o botão de ajuste no centro do apoio da perna **(28)-1**, e pressione para baixo **(28)-2**.

Reclinar

- 1** - O apoio das costas apresenta 3 posições de reclinção. **(29)**
- 2** - Para subir ou descer o apoio das costas, pressione o botão de ajuste de reclinção e puxe a cadeira para cima ou para baixo. **(30)**

Capa de tecido acolchoado

Utilize a capa de tecido acolchoado de inverno da cadeira para proporcionar maior conforto. A capa de tecido acolchoado de inverno pode ser removida durante o verão para sentar a criança sobre uma zona de malha para uma melhor ventilação.

- 1** - Para remover a capa de tecido acolchoado, solte as alças, abra o fecho à volta da capa de tecido acolchoado e passe as alças pelas ranhuras da capa de tecido acolchoado. **(31)**
- !** **NÃO** remova o tubo do apoio das costas.

Travão

- 1** - Para bloquear as rodas traseiras, pise a alavanca do travão. **(32)**
- 2** - Para desbloquear as rodas traseiras, levante a alavanca do travão. **(33)**
- !** Acione o travão sempre que parar o carrinho do bebé. Empurre ligeiramente o carrinho de bebé para garantir que o travão está acionado.

Custom Dual Suspension™

O carrinho de bebé apresenta dois modos de suspensão. Certifique-se de que não coloca peso sobre o carrinho de bebé quando ajusta a suspensão traseira e de que ambas as alavancas estão na mesma posição.

- 1** - Vire as alavancas de ajuste para cima **(34)-1** quando estiver em piso irregular, para uma suspensão mais suave, e vire as alavancas de ajuste para baixo **(34)-2** quando estiver em superfícies mais uniformes, para uma suspensão mais rígida.

Recomenda-se que vire as alavancas de ajuste para baixo ao utilizar nos modos duplo ou gêmeo.

Bloqueios giratórios dianteiros

Recomenda-se a utilização dos bloqueios giratórios dianteiros em superfícies irregulares.

- 1 - Puxe o bloqueio giratório dianteiro para bloquear as rodas dianteiras viradas para a frente. (35)
- 2 - Pressione o bloqueio giratório para desbloquear. (36)

Dobrar

Antes de dobrar o carrinho de bebê, ajuste a pega para a 2.^a ou 3.^a posição mais elevada e certifique-se de que os bloqueios giratórios dianteiros estão desbloqueados.

O carrinho de bebê pode ser dobrado com a cadeira do carrinho de bebê virada para a frente ou sem a cadeira do carrinho de bebê.

Se dobrar com a cadeira, coloque-a na posição mais reclinada para uma configuração mais compacta.

- 1 - Dobre a cobertura (37)-1 e rode o trinco de armazenamento para fora (37)-2.
- 2 - Levante os dois botões de fecho. (38)
- 3 - Rode a pega para baixo e certifique-se de que o trinco está fechado na estrutura do carrinho de bebê. (39)
- 4 - Dobre o apoio da perna para baixo para uma configuração mais compacta. (40)

Opções de utilização

A estrutura do carrinho de bebê DEMI grow pode ser utilizada com o transportador Nuna (utilizando os adaptadores incluídos), alcofa DEMI grow e cadeira do carrinho de bebê DEMI nos modos único (41), gêmeo (42) ou duplo (43).

Utilização das opções de utilização

Ao utilizar a estrutura do carrinho de bebê com a cadeira do carrinho de bebê, alcofa ou transportador, dobre a cobertura quando a cadeira do carrinho de bebê, alcofa ou transportador estiverem instalados no suporte inferior.

! Nem todos os acessórios estão incluídos em alguns modelos e nem todos os modos são permitidos.

- 1 - **NÃO** utilize a cadeira do carrinho de bebê (44)-1, alcofa (44)-2 ou transportador (44)-3 virados para a frente no suporte inferior.
- 2 - **NÃO** ajuste o apoio das costas da cadeira do carrinho de bebê para cima quando esta estiver instalada no suporte inferior e a alcofa no suporte superior. (45)
- 3 - **NÃO** instale o transportador no suporte inferior com a alcofa no suporte superior virada para trás sem utilizar os adaptadores para cadeira e alcofa. (46)
- ! A alcofa pode ser instalada no suporte superior com os adaptadores para cadeira e alcofa quando o transportador estiver instalado no suporte inferior.
- 4 - **NÃO** ajuste a pega do transportador para a posição vertical quando instalar o mesmo no suporte inferior. (47)
- ! Utilize os adaptadores para cadeira e alcofa (Lista de componentes #5) no suporte superior quando utilizar a cadeira nos suportes superior e inferior simultaneamente e ambos virados para a frente.

Acessórios

- ! Alguns modelos não incluem todos os acessórios estão incluídos.

Cadeira do carrinho de bebê DEMI grow

Ao instalar a cadeira do carrinho de bebê no suporte inferior, dobre a cobertura, ajuste o apoio da perna para a posição mais elevada, e dobre o painel traseiro do cesto para a frente.

- 1 - Para encaixar a cadeira do carrinho de bebê, alinhe as laterais da mesma com os suportes da cadeira. (48)

Coloque a cadeira do carrinho de bebê diretamente para baixo até ouvir um clique e ficar no lugar. O som de um “clique” indica que a cadeira do carrinho de bebê está encaixada. (48)

- ! Remova a cadeira do carrinho de bebê do suporte inferior antes de dobrar o carrinho de bebê.
- ! Utilize os adaptadores para cadeira e alcofa no suporte superior quando utilizar os suportes superior e inferior simultaneamente e ambos virados para a frente.

Alcofa DEMI grow

Para a montagem e utilização da alcofa, consulte o manual de instruções da alcofa.

Dobre a cobertura ao instalar a alcofa no suporte inferior.

- 1 - Para encaixar a alcofa, alinhe as laterais da mesma com os suportes da cadeira. (49)

Coloque a alcofa diretamente para baixo até ouvir um clique e ficar no lugar.

O “clique” indica que a alcofa está encaixada. (49)

- 2 - A alcofa pode ser instalada no suporte superior virada para trás ou para a frente. (50)

- 3 - Para remover a alcofa, pressione os botões de desbloqueio da mesma (51)-1 e levante-a (51)-2.

- ! Remova a alcofa antes de dobrar o carrinho de bebê.

Cesto amovível do carrinho de bebê DEMI grow

Antes de instalar o cesto amovível, dobre o painel traseiro do cesto para a frente.

- 1 - Rode os suportes em ambos os lados do cesto amovível para baixo e introduza-o nos suportes. (52)

- ! Preste atenção à direção do cesto amovível durante a instalação, o som de um clique indica que o cesto amovível está devidamente encaixado. (52)

- 2 - Levante o cesto amovível para o remover. (53)

Capa impermeável da cadeira do carrinho de bebê DEMI grow

Utilize a capa impermeável do carrinho de bebê na cadeira do carrinho de bebê apenas no suporte superior. (54)

- 1 - Para instalar a capa impermeável, coloque-a sobre a cadeira do carrinho de bebê.

- ! Verifique **SEMPRE** a ventilação quando a capa impermeável estiver instalada no produto.

Verifique **SEMPRE** se a capa impermeável foi limpa e seca antes de a dobrar.

NÃO dobre o carrinho de bebê com a capa impermeável instalada.

NÃO coloque a criança no carrinho de bebê com a capa impermeável instalada durante o tempo quente.

Cobre-pés da cadeira do carrinho de bebê DEMI grow

- 1 - Para instalar o cobre-pés mais facilmente, remova a barra de proteção frontal, solte as alças e remova as almofadas das alças, as almofadas das virilhas e o apoio de cabeça. (55)
- 2 - Antes de colocar o cobre-pés na cadeira do carrinho de bebê, corra o fecho e abra a capa frontal do cobre-pés. (56)
- 3 - Coloque o cobre-pés na cadeira do carrinho de bebê e passe a correia e as fivelas das alças através das ranhuras no cobre-pés. (57) Volte a colocar as almofadas das alças, almofadas das virilhas e o apoio de cabeça e encaixe a barra de proteção frontal.
- 4 - Prenda a capa frontal do cobre-pés, correndo o fecho. (58)
- 5 - Dobre a aba do cobre-pés por cima da barra de proteção frontal. (59)

Adaptadores para cadeira auto

Para montagem e utilização no transportador, consulte o manual de instruções do transportador.

Dobre a cobertura ao instalar o transportador no suporte inferior.

- 1 - Para encaixar os adaptadores para cadeira auto, coloque-os nos suportes da cadeira. O som de um “clique” indica que os adaptadores para cadeira auto estão encaixados. (60)
- 2 - Para encaixar o transportador, coloque-o sobre os adaptadores para cadeira auto. O “clique” indica que o transportador está encaixado. (61)

- 3 - Para remover o transportador, pressione os botões de desbloqueio do mesmo (62)-1 e levante-o (62)-2.
 - 4 - Para remover os adaptadores para cadeira auto, pressione os botões de desbloqueio dos adaptadores (63)-1 e levante-os (63)-2.
 - 5 - Os adaptadores para cadeira auto podem ser encaixados virados para trás (64)-1 ou para a frente (64)-2 no suporte superior.
- ! Remova o transportador antes de dobrar.

Adaptadores para cadeira e alcofa

- ! Os adaptadores para cadeira e alcofa só podem ser encaixados no suporte superior.
- ! Utilize os adaptadores para cadeira e alcofa no suporte superior quando utilizar os suportes superior e inferior simultaneamente e ambos virados para a frente.
- 1 - Para encaixar os adaptadores para cadeira e alcofa, coloque-os sobre os suportes, tal como ilustrado (65). O som de um clique indica que os adaptadores para cadeira e alcofa estão bloqueados. (66)
 - ! A utilização correta dos adaptadores para cadeira e alcofa está demonstrada em (67).
 - 2 - Para encaixar a alcofa nos adaptadores para cadeira e alcofa, coloque a alcofa sobre os adaptadores para cadeira e alcofa. O som de um clique indica que a alcofa está bloqueada. (68)
 - ! **NÃO** utilize a alcofa no suporte superior com o encosto da cadeira inferior em posição vertical.

- 3** - Para encaixar a cadeira nos adaptadores para cadeira e alfofa, coloque a cadeira sobre os adaptadores para cadeira e alfofa. O som de um “clique” indica que a cadeira está bloqueada. **(69)**
 - 4** - Para remover a alfofa, pressione os botões de desbloqueio da mesma **(51)-1** e levante-a **(51)-2**.
 - 5** - Para remover a cadeira, pressione os botões de desbloqueio da mesma **(16)-1** e levante-a **(16)-2**.
 - 6** - Para remover os adaptadores para cadeira e alfofa, puxe os adaptadores para cadeira e alfofa para cima **(70)-2** enquanto pressiona os botões de desbloqueio. **(70)-1**
- !** Remova a cadeira e a alfofa antes de dobrar.

Limpeza e manutenção

Limpe a estrutura, peças de plástico e o tecido com um pano humedecido sem utilizar produtos abrasivos ou lixívia. Não utilize lubrificantes de silicone, pois os mesmos atraem sujeira e gordura. Não armazene o carrinho de bebê num local húmido.

Limpe as rodas do carrinho de bebê regularmente com água e remova qualquer sujeira.

Para garantir uma utilização duradoura, limpe este produto com um pano macio e absorvente após a utilização em tempo chuvoso.

Consulte as instruções de lavagem e secagem nas etiquetas afixadas na capa de tecido.

É normal que o tecido exiba cores desvanecidas devido à luz solar e que apresente desgaste após um longo período de utilização, mesmo quando utilizado de forma normal.

Por motivos de segurança, utilize apenas peças originais da Nuna.

Verifique regularmente se tudo funciona corretamente. Se alguma peça estiver rasgada, partida ou em falta, interrompa a utilização deste produto.

**WAŻNE!
PRZECZYTAJ UWAŻNIE
I ZACHOWAJ NA
PRZYSZŁOŚĆ JAKO
ODNIESIENIE**

Spis treści

Informacje o produkcie	171
Rejestracja produktu	
Gwarancja	
Kontakt	
Przeznaczenie	172
Ostrzeżenie	173
Lista części	177
Składanie produktu	179
Obsługa produktu	182
Opcje siedziska	186
Akcesoria	187
Siedzisko dodatkowe	
GondolaKosz na zakupy	
Oslona przeciwdeszczowa	
Śpiworek	
Adaptory do fotelika	
Adaptory do gondoli i siedziska	
Czyszczenie i konserwacja	192

Informacje o produkcie

Numer modelu: _____

Data produkcji: _____

Rejestracja produktu

Proszę wpisać informacje powyżej. Numer modelu i data produkcji znajdują się na spodzie ramy wózka dziecięcego.

Aby zarejestrować produkt odwiedź stronę:

www.nunababy.com

Kliknij łącze „Zarejestruj produkt” na stronie domowej.

Gwarancja

Nasze wysokiej jakości produkty projektowane są celowo tak, że mogą rosnąć wraz z dzieckiem i rodziną. Ponieważ troszczymy się o nasze produkty, są one objęte gwarancją produktową, rozpoczynającą się w dniu zakupu. W razie kontaktu z nami prosimy o przygotowanie dowodu zakupu, numeru modelu oraz daty produkcji.

W celu uzyskania informacji o gwarancji, należy odwiedzić stronę internetową:

www.nunababy.com

Kliknij łącze „Gwarancja” na stronie domowej.

Kontakt

W celu uzyskania informacji na temat części zamiennych, serwisu lub jakichkolwiek dodatkowych pytań należy skontaktować się z naszym działem obsługi klienta

info@nunababy.com

www.nunababy.com

W Polsce:

serwis@akpol.com.pl

www.nunababy.com

Przeznaczenie i wymiary dziecka

Ten wózek przeznaczony jest dla dzieci, które spełniają poniższe wymagania:

Wiek: od 6 miesięcy

Waga: do 15 kg maksymalnie

Wzrost: do 114,3 cm

Produkt nie jest przeznaczony dla dzieci poniżej 6 miesiąca życia.

Podczas używania wózka dziecięcego z torbami do noszenia niemowlęcia DEMI grow lub nosidełkami Nuna, należy sprawdzić wymagania dotyczące używania, wymienione w instrukcjach.

⚠ OSTRZEŻENIE

Niestosowanie się do tych ostrzeżeń i instrukcji, może spowodować poważne obrażenia lub śmierć.

Zawsze używaj systemu zapieć.

Sprawdź, czy urządzenia mocujące gondolę lub siedzisko lub fotelik samochodowy są prawidłowo załączone przed użyciem.

Nie pozwalaj dziecku bawić się tym wyrobem.

Upewnij się przed użyciem, czy wszystkie urządzenia blokujące są włączone.

Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.

PL

Niniejszy wyrob nie jest odpowiedni do biegania ani jazdy na rolkach.

Aby uniknąć obrażeń, upewnij się, czy dziecko jest odsunięte kiedy rozkłada się lub składa niniejszy wyrob.

To siedzisko nie jest odpowiednie dla dzieci w wieku poniżej 6. miesiąca życia.

Nie należy używać akcesoriów niezatwierdzonych przez producenta. Używać należy wyłącznie części zamiennych dostarczonych lub zalecanych przez producenta/dystrybutora.

Wymagany jest montaż przez osobę dorosłą.

ZAWSZE, kiedy wózek stoi hamulec powinien być zablokowany.

Wszelkie uszkodzenia spowodowane zastosowaniem akcesoriów nie dostarczanych przez Nuna nie będą objęte gwarancją.

Każdy ładunek przymocowany do uchwytu i/ lub z tyłu oparcia i/lub na bokach wózka będzie wpływać na stabilność wózka.

Przed dopuszczeniem dziecka w pobliże wózka należy upewnić się, że jest on całkowicie rozłożony i zatrzaśnięty w zapadkach.

NIE WOLNO przewozić na wózku dodatkowych dzieci, ładunków, akcesoriów, za wyjątkiem dopuszczonych w niniejszej instrukcji. Może to spowodować niestabilność wózka.

NIE WOLNO pozostawiać wózka w pobliżu silnych źródeł ciepła np. grzejników lub otwartego ognia.

NIE WOLNO kłaść żadnych przedmiotów na daszku.

NIE WOLNO przechowywać wózka w wilgotnym miejscu. Pozwolić zawsze na naturalne wyschnięcie tkaniny, z dala od bezpośrednich źródeł ciepła.

NIE WOLNO używać kosza transportowego do przewożenia dziecka.

NIE WOLNO korzystać wózka, kiedy którakolwiek część jest uszkodzona lub jej brakuje.

Każde siedzenie wózka dziecięcego/bliźniaczego przeznaczone jest dla dziecka w wieku co najmniej 6 miesięcy i maksymalnie do 15 kg masy ciała lub o wysokości do 114,3 cm.

W przypadku fotelików samochodowych używanych w połączeniu z podstawą, produkt ten nie zastępuje łóżeczka dzieciennego ani łóżka. Gdy dziecko chce spać, należy je umieścić w odpowiednim wózku dziecięcym, łóżeczku dziecięcym lub na łóżku.

PL

Małe części należy trzymać z dala od dzieci ponieważ stwarzają ryzyko zadławienia.

Ostrożnie przemieszczać się po krawężnikach i na nierównym terenie. Powtarzające się uderzenia mogą spowodować uszkodzenie wózka dziecięcego.

NIGDY nie wolno zezwalać dziecku na stanie na wózku.

NIGDY nie należy przewozić więcej niż jednego dziecka na siedzeniu.

NIGDY nie należy przewozić jednocześnie więcej niż dwoje dzieci w wózku.

PL

NIGDY nie należy używać wózka dziecięcego na schodach lub schodach ruchomych. Można nagle stracić kontrolę na wózkiem i dziecko może wypaść.

Uprząż musi zawsze być prawidłowo zamocowana i wyregulowana. Uprząż nie zastępuje prawidłowego nadzoru osoby dorosłej.

Podczas wkładania i wyjmowania dzieci należy uruchomić hamulec postojowy.

Przeciążanie, nieprawidłowe składanie oraz korzystanie z akcesoriów np. fotelików dziecięcych, zaczepów na torby, osłon przeciwdeszczowych, wózków itp., innych niż zatwierdzone przez Nuna może spowodować uszkodzenie lub uczynić wózek niebezpiecznym.

Gumowe opony mogą pozostawiać czarne ślady na gładkich powierzchniach takich jak parkiety, laminaty i linoleum.

RYZYKO UDUSZENIA NIE wolno umieszczać na szyi dziecka elementów ze sznurkiem, pozostawiać wiszących sznurków na tym produkcie lub wiązać sznurków do zabawek.

W celu uniknięcia jakiegokolwiek niebezpieczeństwa uduszenia, przed użyciem urządzenia należy usunąć wszelkie osłony plastikowe i zniszczyć je lub trzymać poza zasięgiem niemowląt i dzieci!

W celu zapobiegania niebezpiecznemu stanowi niestabilnemu, nie wolno umieszczać więcej niż 4,5 kg w koszyku transportowym/koszyku zdejmowanym.

Używanie wózka spacerowego dla dziecka, o masie ciała przekraczającej 34,5 kg spowoduj nadmierne zużycie i naprężenia wózka.
34,5 kg = siedzenie dla maksymalnie 15 kg wózka dziecięcego/bliźniaczego + siedzenie dla maksymalnie 15 kg wózka dziecięcego/bliźniaczego + maksymalnie 4,5 kg w koszu/koszu wyjmowanym.

W przypadku korzystania z DEMI grow z dwójką dzieci, upewnić się, że są one prawidłowo umieszczone, wyłącznie w obszarze siedzenia.

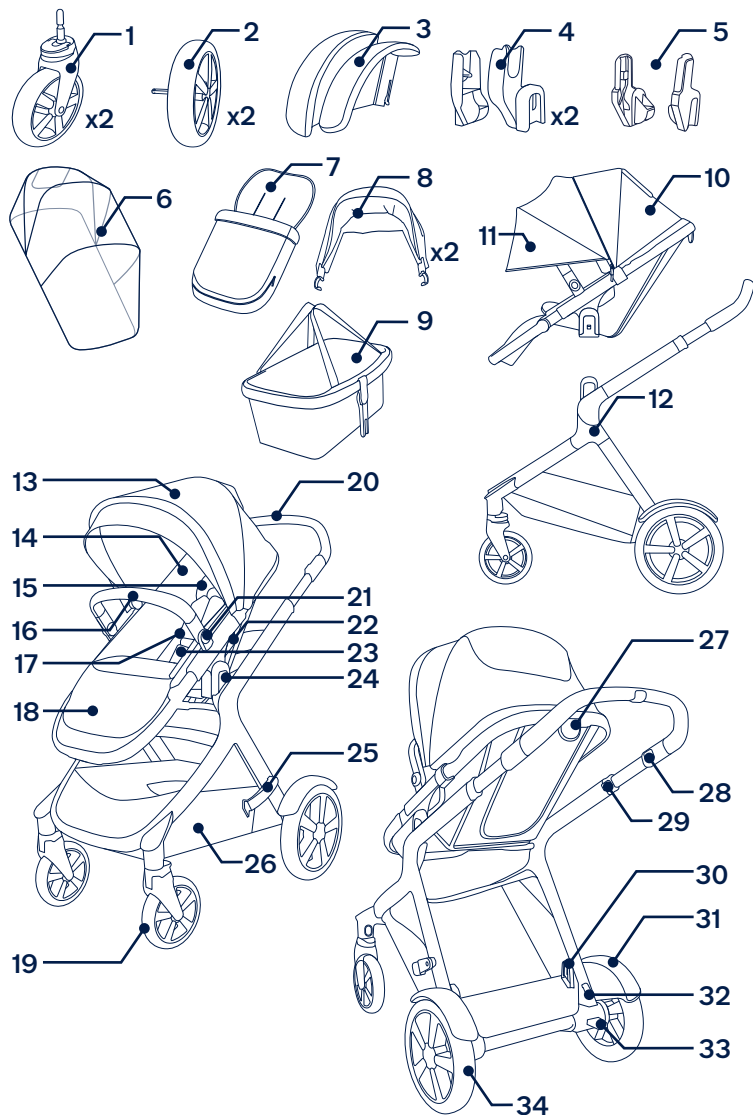
PL

Lista części

Upewnij się, że wszystkie części znajdują się w zestawie zanim rozpoczniesz montaż. Jeżeli brakuje jakiejkolwiek części, skontaktuj się ze swoim sprzedawcą. Montaż nie wymaga użycia żadnych dodatkowych narzędzi.

! RYZYKO UDŁAWIENIA: Zdemontuj i natychmiast wyrzuć ochronne zewnętrzne nakładki z każdego koła i osi piasty koła.

- | | | | |
|----|---|----|---------------------------------------|
| 1 | Przednie koła (x2) | 19 | Przednie koła |
| 2 | Tylne koła (x2) | 20 | Rączka |
| 3 | Błotniki (x2) | 21 | Przycisk zwalniający pałąk |
| 4 | Adaptory do fotelika dla niemowląt(x2 pary) | 22 | Przycisk zwalniający siedzisko |
| 5 | Adaptory do gondoli i spacerówki (x2) | 23 | Klamra i osłona krocza |
| 6 | Osłona przeciwdeszczowa | 24 | Zaczep siedziska górnego |
| 7 | Śpiworek | 25 | Zaczep kosza |
| 8 | Budka (x2) | 26 | Kosz |
| 9 | Odczepiany koszyk | 27 | Przycisk regulacji odchylenia oparcia |
| 10 | Siedzisko/Siedzisko dodatkowe | 28 | Przycisk regulacji rączki |
| 11 | Osłona Dream Drape | 29 | Przycisk składania wózka |
| 12 | Stelaż | 30 | Zaczep siedziska dodatkowego |
| 13 | Budka | 31 | Błotniki |
| 14 | Tapicerka siedziska | 32 | Dźwignia regulacji zawieszenia |
| 15 | Oparcie | 33 | Hamulec |
| 16 | Pałąk | 34 | Tylne koła |
| 17 | Nakładki na pasy | | |
| 18 | Podnózek | | |



Składanie produktu

Otwórz wózek

- 1 - Odepnij uchwyt blokujący dla celów przechowywania. (1)
- 2 - Podnieś rączkę do góry. (2)
- 3 - Dźwięk “kliknięcia” oznacza, że wózek jest całkowicie rozłożony. (3)

Upewnij się, że wózek jest w całości rozłożony, zanim będziesz kontynuował.

Błotniki

Zamontuj błotniki w trybie przewożenia bliźniaczego lub podwójnego.

- 1 - Włóż tylny błotnik w tylną nogę. Dźwięk “kliknięcia” oznacza, że błotnik jest całkowicie złożony. (4)

Sprawdź, czy błotnik jest bezpiecznie zamocowany przez pociągnięcie do góry.

Powtórz po przeciwnej stronie.

Montaż tylnych kół

- 1 - Zamocuj tylne koła do tylnych nóg. (5)
Sprawdź, czy koła zostały poprawnie
Zamocowane poprzez pociągnięcie ich w dół. Powtórz po przeciwnej stronie.
- 2 - Aby zdemontować tylne koło, naciskaj jednocześnie przycisk zwalniający (6)-1 i zdejmij tylne koło z tylnej nogi (6)-2.

Montaż przednich kół

- 1 - Zamocuj przednie koła do przednich nóg. (7)
Sprawdź, czy koła zostały poprawnie
Zamocowane poprzez pociągnięcie ich w dół.
- 2 - Aby zdemontować przednie koło, naciskaj jednocześnie przycisk zwalniający (8)-1 i zdejmij przednie koło z przedniej nogi (8)-2.

Montaż budki

- 1 - Wepnij budkę w stelaż po obu stronach. (9)
- 2 - Zapnij zamek błyskawiczny łącząc budkę z siedziskiem. (10)
- 3 - Otwórz zamek błyskawiczny, a następnie zdemontuj budkę. (11)

Montaż pałąka

- 1 - Dopasuj końcówki pałąka do końcówek mocowania w stelażu, a następnie wciśnij, żeby zablokować. (12)
 - 2 - Aby zdemontować pałąk wciśnij przycisk demontażu (13)-1, a następnie pociągnij za pałąk. (13)-2
 - 3 - Aby uzyskać bardziej kompaktową wielkość po złożeniu, należy nacisnąć przycisk regulacji rączki (14)-1 i obrócić w dół (14)-2 aż kliknie we właściwym miejscu.
- ! **NIGDY** nie używaj pozycji do złożenia lub przechowywania, gdy dziecko znajduje się w wózku.

Montaż siedziska

Siedzisko można przełożyć w taki sposób, aby dziecko było skierowane przodem do kierunku jazdy lub w stronę rodzica.

- 1 - Wyrównaj boki wózka / siedzenia dla rodzeństwa za pomocą mocowania siedzeń. Wsuń siedzisko wózka / siedzenie dla rodzeństwa bezpośrednio do mocowań siedzisk, aż kliknie na swoje miejsce. Dźwięk “kliknięcia” oznacza, że siedzisko wózka/siedzisko dla rodzeństwa zostało zamontowane (15)
- 2 - Aby usunąć siedzisko wózka/siedzisko dla rodzeństwa, należy nacisnąć przyciski (16)-1 i podnieść siedzisko do wózka/siedzisko dla rodzeństwa (16)-2.

PL

Sprawdź czy

- ☐ Stelaż wózka jest zablokowany po rozłożeniu.
- ☐ Błotniki są bezpiecznie zamontowane.
- ☐ Tylne koła są bezpiecznie zamontowane.
- ☐ Przednie koła są bezpiecznie zamontowane.
- ☐ Siedzisko/siedzisko dla rodzeństwa jest bezpiecznie zamontowane.
- ☐ Mocowania budki zaczepione do ramy wózka, a budka zapięta zamkiem błyskawicznym z wkładką na siedzisko.

Obsługa produktu

Zabezpiecz swoje dziecko

- 1 - Naciśnij górny przycisk na sprzączce (17)-1 w celu zwolnienia zaczepu sprzączki i odłącz magnetyczne zatrzaski (17)-2.
Umieść dziecko w wózku.
- 2 - Włóż magnetyczne zatrzaski do sprzączki. (18)
- 3 - Dopasuj naciągnięcie pasów (uprząży) do Twojego dziecka poprzez pociągnięcie do góry klamerek regulujących (19)-1. Następnie pociągnij paski regulujące na biodrach (19)-2.

Regulacja pozycji pasów naramiennych

- 1 - Mocowanie pasów naramiennych mogą być regulowane w górę i w dół. (20)

! Aby uniknąć poważnych obrażeń spowodowanych wypadnięciem dziecka lub wyslizgnięciem się dziecka z wózka, upewnij się, że zawsze ma ono zapięte pasy.

Upewnij się, że Twoje dziecko jest dobrze zabezpieczone. Przestrzeń pomiędzy ciałem dziecka, a górnym pasem nie powinna przekraczać grubości jednego palca.

NIE krzyżuj pasów naramiennych, ponieważ skutkować to będzie naciskiem na szyję dziecka.

Demontaż nakładek na pasy

Odepnij klamrę, aby zdjąć nakładki na pasy.

- 1 - Wysuń nakładki na pasy z pasów i przez klamrę pasów naramiennych. (21)

Aby założyć nakładki na pasy, należy przełożyć naramienny pas z klamrą przez otwór w nakładkach.

PL

Użycie daszka

- 1 - Aby rozłożyć, należy pociągnąć za daszek do przodu, a w odwrotnym kierunku – aby złożyć. **(22)**
- 2 - Odepnij zamek w budce, aby użyć osłony dream drape. **(23)**
- 3 - Wyciągnij osłonę dream drape, aby utworzyć większą powierzchnię ochronną. **(24)**
- 4 - Rozkładanie i używanie letniej gondoli, pokazano na ilustracji **(25)**.
- 5 - Otwórz okienko w daszku dla lepszej wentylacji. **(26)**

Handle

The handle has 4 positions.

- 1 - To adjust the height of the handle, press the handle adjustment button **(27)-1** and pull the handle up or down **(27)-2**.

Regulacja rączki

Podnóżek może być ustawiony w dwóch pozycjach.

- 1 - Aby podnieść podciągnij podnóżek do góry. Aby obniżyć podnóżek, naciśnij przyciski po obu stronach **(28)-1** i go obniż. **(28)-2**.

Regulacja pozycji leżącej

- 1 - Można pochylić oparcie w 3 pozycjach. **(29)**
- 2 - Aby podnieść lub opuścić oparcie, naciśnij przycisk regulacji oparcia i podnieś oparcie do góry lub opuść w dół. **(30)**

Tapicerka siedziska

Użyj zimowej tapicerki siedziska w czasie chłodnych dni, aby zapewnić komfortową miejsce do siedzenia. Zimową tapicerkę można zdjąć i powstaje siateczkowe miejsce do siedzenia dla lepszej wentylacji na gorące dni.

- 1 - Aby zdjąć tapicerkę z siedziska, zdemontuj uprząż, rozsnuwając wokół tapicerki i poprowadź pasy przez wyloty w kłapie siedziska. **(31)**
- ! NIE usuwaj rury oparcia pleców.**

Hamulec

- 1 - Aby zablokować tylne koła naciśnij dźwignię hamulca. **(32)**
 - 2 - Aby odblokować koła, podnieś dźwignię hamulca do góry. **(33)**
- ! Zawsze używaj hamulca podczas postoju. Popchnij wózek lekko, aby upewnić się, że hamulec jest włączony.**

Custom Dual Suspension™

Wózek posiada dwa tryby zawieszenia. Upewnij się, że podczas ustawiania nie ma dodatkowego ciężaru na wózku, a tylne zawieszenie i obie dźwignie znajdują się w tej samej pozycji.

- 1 - Przesuń dźwignię regulacji w górę **(34) -1**, podczas jazdy po nierównym terenie dla bardziej miękkiego zawieszenia i obróć dźwignie regulacyjne w dół **(34) -2** na gładkich powierzchniach dla sztywniejszego zawieszenia.

Podczas używania podwójnie lub dla bliźniąt, zaleca się przesunięcie dźwigni regulacji w dół.

Blokada przednich kół

Zaleca się używać blokadę przednich kół obrotowych na nierównych powierzchniach.

- 1 - Pociągnij blokadę obrotową do tyłu, aby ustawić przednie koła (35).
- 2 - Aby odblokować, pociągnij blokadę do przodu. (36)

Składanie wózka

Przed złożeniem wózka ustaw wysokość uchwytu na 2 lub 3 najwyższą pozycję i upewnij się, że przednie koła są odblokowane.

Wózek można złożyć z siedziskiem wózka /siedziskiem dla rodzeństwa skierowanym do przodu lub bez siedziska wózka/ siedziska dla rodzeństwa.

Jeśli wózek składany jest z siedziskiem, rozłóż oparcie do pozycji najbardziej płaskiej dla bardziej kompaktowego złożenia.

- 1 - Złóż daszek (37)-1 oraz obróć zaczep na dodatkowe siedzisko (37)-2.
- 2 - Podnieś do góry jednocześnie oba przyciski składania wózka. (38)
- 3 - Przesuń rączkę do dołu i upewnij się, że zaczep dodatkowego siedziska jest zapięty do stelaża. (39)
- 4 - Opuść podnózek. (40)

Kombinacje systemu podróżowania

Ramę rozbudowywanego wózka dziecięcego DEMI można używać z nosidełkiem dla niemowląt Nuna (z wykorzystaniem dostarczonych adapterów), rozbudowywanej gondoli DEMI i siedzenia/podwójnego siedzenia wózka w trybie pojedynczego dziecka (41), bliźniaków (42) lub w trybie podwójnym (43).

Systemy podróżowania - moduły zastosowania

Podczas korzystania na dolnych mocowaniach wózka z siedziskiem /siedziskiem dla rodzeństwa, gondolą lub fotelikiem dla niemowląt, należy złożyć daszek

- ! **NIE** wszystkie akcesoria są dołączone do wszystkich modeli i nie wszystkie moduły są dozwolone.
- 1 - **NIE** używaj na dolnych mocowaniach siedziska / siedziska dla rodzeństwa (44) -1, gondoli (44) -2 lub fotelika dla niemowląt (44) -3 skierowanych tyłem do kierunku jazdy .
- 2 - **NIE** należy regulować oparcia siedziska / siedziska dla rodzeństwa do góry, kiedy jest on montowany na dolnym mocowaniu i gondola jest zamontowana na górnym mocowaniu. (45)
- 3 - **NIE** zalecamy montowania gondoli na górnym mocowaniu samodzielnie, gdy fotelik dla niemowląt jest zamontowany w dolnej części. (46)
 - ! Gondolę można zamontować na górnym mocowaniu za pomocą adapterów , gdy fotelik dla niemowląt jest zmontowany na dolnym mocowaniu.
- 4 - **NIE** ustawiaj rączki fotelika dla niemowląt do pionu, gdy jest on zmontowany na dole. (47)
 - ! Proszę użyć adapterów do gondoli i spacerówki na górnej części, kiedy używasz górnego i dolnego modułu jednocześnie i oba z trybem przodem do kierunku jazdy. Pozwoli to na uzyskanie większej przestrzeni między siedziskami.

Akcesoria

! NIE wszystkie akcesoria są dołączone do wszystkich modeli.

Demi grow siedzisko do wózka/ siedzisko dla rodzeństwa

Podczas instalacji siedziska do wózka/siedziska dla rodzeństwa na dolnym module, złóż daszek, ustaw podnózek na najwyższy poziom i złóż tylni panel koszyka do przodu.

- 1 - aby zamontować siedzisko do wózka/siedzisko dla rodzeństwa, wyrównaj boki siedziska z mocowaniami na wózku. (48)

Włóż siedzisko do wózka/siedzisko dla rodzeństwa do mocowań aż kliknie na swoim miejscu. Dźwięk kliknięcia oznacza, że siedzisko jest prawidłowo zamocowane.

- ! Zdemontuj siedzisko z dolnego modułu przed składaniem wózka.
- ! Proszę użyj adapterów do gondoli i spacerówki na górnej części, kiedy używasz górnego i dolnego modułu jednocześnie i oba z trybem przodem do kierunku jazdy. Pozwoli to na uzyskanie większej przestrzeni między siedziskami.

Gondola Demi grow

Kiedy używasz wózka z gondolą zapoznaj się instrukcją obsługi tego produktu.

Złóż budkę podczas montażu gondoli na dole.

- 1 - Nakieruj boki gondoli na mocowania w stelażu. (49)

Umieść gondolę na stelażu wkładając ją w adaptory, aż usłyszysz kliknięcie.

Dźwięk kliknięcia oznacza, że gondola została poprawnie zamontowana. (49)

- 2 - Gondola może być montowana zgodnie z kierunkiem jazdy lub przeciwnie do kierunku jazdy na górnym mocowaniu. (50)

- 3 - Naciśnij przyciski demontujące po obu stronach gondoli (51)-1, a następnie podnieś ją do góry (51)-2.

! Wymontuj gondolę, jeżeli chcesz złożyć wózek.

Użycie odczepianego koszyka

Przed zamontowaniem odczepianego koszyka, należy złożyć tylni panel koszyka do przodu.

- 1 - Obróć zaczepy po obu stronach kosza w dół i wepnij go do mocowań w stelażu. (52)

! Zwróć uwagę na kierunek ustawienia koszyka podczas montażu, dźwięk kliknięcia oznacza, że odczepiany koszyk jest prawidłowo wpięty. (52)

- 2 - Podnieś odczepiany koszyk do góry, aby go wyjąć. (53)

Użycie osłony przeciwdeszczowej

Używaj osłony przeciwdeszczowej tylko na górnym siedzisku. **(54)**

- 1 - Aby zamontować osłonę przeciwdeszczową nałóż ją na siedzisko.

! **ZAWSZE** sprawdzaj cyrkulację powietrza , gdy na siedzisko nałożona jest osłona przeciwdeszczowa.

ZAWSZE sprawdzaj, czy osłona przeciwdeszczowa jest czysta i sucha przed jej złożeniem.

NIE składaj wózka z nałożoną na nim osłoną przeciwdeszczową.

NIE umieszczaj dziecka w wózku z założoną osłoną przeciwdeszczową w ciepłe dni.

Użycie śpiworka

- 1 - Dla łatwiejszego montażu śpiworka odepnij pałąk, rozepnij pasy wewnętrzne i zdejmij nakładki naramienne, ochraniacz krokowy i zagłówek. **(55)**
- 2 - Przed umieszczeniem śpiworka w wózku, rozepnij go i odstoń przednią część. **(56)**
- 3 - Umieść rozpięty śpiworek na siedzisku i przetóż pasy naramienne oraz klamrę i ochraniacz krokowy przez odpowiednie otwory. **(57)** Załóż ponownie nakładki na pasy, ochraniacz krocza i ochraniacz głowy i zamontuj pałąk.
- 4 - Zasuń śpiworek. **(58)**
- 5 - Zawień górną część śpiworka o pałąk wózka. **(59)**

Zestaw adapterów do fotelika

Kiedy używasz wózka z fotelikiem zapoznaj się instrukcją obsługi tego produktu.

Złóż daszek podczas montażu fotelika na dolnym module.

- 1 - Aby zamontować adaptery do fotelika, umieść adaptery na mocowaniach siedziska. Dźwięk kliknięcia oznacza, że adaptery do fotelika są zamontowane. **(60)**
- 2 - Aby zamontować fotelik, należy umieścić go na zamontowanych adapterach do fotelika. Dźwięk kliknięcia oznacza, że fotelik jest zamontowany. **(61)**
- 3 - Aby odzepić fotelik, naciśnij przyciski zwalniające z fotelika **(62)-1** i go podnieś **(62)-2**.
- 4 - Aby usunąć adaptery do fotelika, pociągnij przyciski zwalniające adapter **(63)-1** i pociągnij adapter do góry **(63)-2**.
- 5 - Adapter do fotelika może być zamontowany przodem **(64)-1** lub tyłem do kierunku jazdy **(64)-2** na górnym mocowaniu wózka.
! Usuń gondolę przed złożeniem.

Zestaw adapterów do gondoli i siedziska

- !** Możliwy jest montaż adapterów tylko na górnych mocowaniach.
- !** Proszę użyj adapterów do gondoli i spacerówki na górnej części, kiedy używasz górnego i dolnego modułu jednocześnie i oba z trybem przodem do kierunku jazdy. Pozwoli to na uzyskanie większej przestrzeni między siedziskami.

- 1 - Aby zamontować adaptory do gondoli i siedziska wózka, umieść adaptory na mocowaniach tak jak pokazane na rysunku **(65)**. Dźwięk kliknięcia oznacza, że adaptory do gondoli i siedziska wózka są zamontowane. **(65)**
- ! Poprawny montaż adapterów do gondoli i spacerówki pokazane jest na obrazku **(66)**.
- 2 - Aby zamontować gondolę na adapterach do gondoli i siedziska wózka, należy umieścić gondolę na zamontowanych adapterach do gondoli i siedziska do wózka. Dźwięk kliknięcia oznacza, że gondola jest zamontowana. **(67)**
- ! Proszę nie używać gondoli na górnym mocowaniu, jeżeli oparcie siedziska na dolnym mocowaniu jest ustawione pionowo.
- 3 - Aby zamontować siedzisko na adapterach do gondoli i siedziska wózka, należy umieścić siedzisko na zamontowanych adapterach do gondoli i siedziska do wózka. Dźwięk kliknięcia oznacza, że siedzisko jest zamontowane. **(68)**
- 4 - Aby usunąć gondolę naciśnij przyciski demontujące po obu stronach **(51)-1**, a następnie podnieś ją do góry **(51)-2**.
- 5 - Aby usunąć fotelik naciśnij przyciski zwalniające **(16)-1**, a następnie podnieś go do góry **(16)-2**.
- 6 - Aby odczepić adaptory do gondoli i spacerówki należy unieść siedzisko lub gondolę **(70)-2**, naciskając przyciski jednocześnie **(70)-1**.
- ! **NIE** składaj stelaża wózka jeżeli gondola lub siedzisko nadal są na nim zamontowane.

Czyszczenie i konserwacja

Czyść ramę i elementy plastikowe przy użyciu suchej ściereczki. Nie używaj druciaków, ani wybielacza. Nie używaj lubrykantów ponieważ będą one gromadziły brud. Nie przechowuj wózka w wilgotnym miejscu.

Regularnie czyść koła przy pomocy wody.

Aby zapewnić długą żywotność produktowi, przetrzyj go ściereczką, aby usunąć wilgoć po każdym użyciu w deszczu.

Czyść miękkie elementy zgodnie z instrukcjami podanymi na ich metkach.

Normalnym jest, że materiały mogą wyblaknąć i przecierać się po długotrwałym użytkowaniu produktu.

Ze względów bezpieczeństwa używaj tylko oryginalnych części firmy Nuna

Regularnie sprawdzaj, czy wózek działa prawidłowo. Jeśli jakaś część jest uszkodzona lub zepsuta, zaprzestań korzystania z produktu.

DŮLEŽITÉ!
POKYNY SI POZORNĚ
PŘEČTĚTE A UŠCHOVEJTE
PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ

Obsah

Informace o produktu	195
Registrace produktu	
Záruka	
Kontakt	
Požadavky na používání s dítětem	196
Varování	197
Seznam dílů	201
Sestavení produktu	203
Používání produktu	206
Možnosti sezení	210
Příslušenství	211
DEMI grow sportovní nástavba/přídavné sedátko	
DEMI grow postýlka	
DEMI grow kočárek – odnímatelný košík	
DEMI grow sportovní nástavba/přídavné sedátko – pláštěnka	
DEMI grow sportovní nástavba/přídavné sedátko – fusak	
Adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence	
Adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky	
Čištění a údržba	216

Informace o produktu

Číslo modelu: _____

Datum výroby: _____

Registrace produktu

Vyplňte prosím výše uvedené informace. Číslo modelu a datum výroby jsou uvedeny na štítku na dolní části rámu kočárku.

Svůj produkt můžete zaregistrovat na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Registrace produktu“ na domovské stránce.

Záruka

Naše vysoce kvalitní produkty jsou navrženy tak, aby mohly růst s vaším dítětem i s vaší rodinou. Protože si za svým produktem stojíme, vztahuje se na něj záruka dva roky, která začíná platit dnem jeho zakoupení. Než nás budete kontaktovat, připravte si doklad o zakoupení, číslo modelu a datum výroby.

Informace o záruce najdete na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Záruka“ na domovské stránce.

Kontakt

V případě náhradních dílů, servisu nebo dalších dotazů k záruce kontaktujte prosím naše oddělení zákaznického servisu.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požadavky na používání s dítětem

Tato sportovní nástavba/přídavné sedátko je vhodné pro děti, které splňují následující požadavky:

Dítě: alespoň 6 měsíců

Hmotnost: max. do 15 kg

Výška: 114,3 cm

Nevhodné pro děti mladší 6 měsíců.

Při použití rámu kočárku spolu se sedačkou DEMI grow či nosítky Nuna si přečtěte požadavky na použití uvedené v těchto příručkách.

VAROVÁNÍ

Nedodržení těchto varování a pokynů může vést k vážnému poranění nebo smrti.

Vždy používejte zadržny system.

Před použitím zkontrolujte, zda jsou připevňovací zařízení lůžka nebo sedačky nebo autosedačky správně zaklesnuta.

Tento výrobek není hračka. Nedovolte dítěti, aby si s tímto výrobkem hrálo.

Před použitím si ověřte, že jsou všechny zajišťovací prvky zaklesnuty.

Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.

Tento výrobek není vhodný pro běhání, nebo jízdu na bruslích.

Při skládání a rozkládání tohoto výrobku zajistěte, aby dítě nebylo v kočárku ani poblíž a nemohlo dojít k poranění dítěte.

Nepoužívejte tuto sedačku pro děti mladší 6 měsíců.

Je zakázáno používat příslušenství, které nebylo schváleno výrobcem. Je dovoleno používat pouze náhradní díly, které byly dodány nebo doporučeny výrobcem/distributorem.

Sestavení smí provést pouze dospělá osoba.

Když zastavíte, **VŽDY** použijte parkovací brzdu.

Na jakékoli poškození způsobené používáním příslušenství, které nebylo dodáno společností Nuna, se nebude vztahovat záruka.

Jakákoli zátěž připevněná na držadlo a/nebo na zadní stranu opěráku a/nebo na boční strany vozidla sníží jeho stabilitu.

Než dovolíte svému dítěti, aby se přiblížilo ke kočárku, zkontrolujte, zda je kočárek zcela zvednutý a zajištěný západkami.

NEVOZTE další děti, zboží, příslušenství v nebo na kočárku vyjma případů, které jsou v tomto návodu povoleny. Mohlo by dojít k omezení stability kočárku.

NENECHÁVEJTE tento kočárek v bezprostřední blízkosti silného zdroje tepla, například radiátoru nebo krbu.

NEUMÍSŤUJTE žádné předměty na stříšku.

Kočárek **NESKLADUJTE** na vlhkém místě. Textil nechte vždy uschnout přirozeně mimo přímého tepla.

NEVOZTE dítě v úložném košíku.

Kočárek **NEPOUŽÍVEJTE**, pokud jsou některé části poškozené nebo chybí.

Každá sportovní nástavba/přídavné sedátko je určeno pro děti věku alespoň 6 měsíců a do hmotnosti maximálně 15 kg nebo výšky 114,3 cm.

Používáte-li autosedačky v kombinaci s podvozkem, toto vozidlo nenahrazuje postýlku ani lůžko. Když vaše dítě potřebuje spát, uložte jej do vhodné hluboké korby, postýlky nebo na vhodné lůžko.

Malé předměty, které představují nebezpečí udušení, uchovávejte mimo dosah dětí.

Při zdolávání obrubníků a hrubého povrchu postupujte opatrně. Opakovaný náraz může kočárek poškodit.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nedovolte dětem stát na kočárku.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepřevázejte na sedátku více dětí.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepřevázejte v kočárku více než dvě děti současně.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte tento kočárek na schodech nebo eskalátorech. Mohlo by dojít k náhlé ztrátě kontroly nad kočárkem nebo by vaše dítě mohlo vypadnout.

Postroj musí být vždy správně připevněn a seřízen. Postroj nenahrazuje řádný dohled dospělé osoby.

Při vkládání nebo vyjímání dětí musí být aktivována ruční brzda.

Přetěžování, nesprávné skládání a používání příslušenství, například dětských sedaček, háčků na tašky, pláštěnek, stupátek atd..., které nebyly schváleny společností Nuna, mohou kočárek poškodit nebo omezit jeho bezpečnost.

Gumové pneumatiky mohou zanechávat černé šmouhy na hladkém povrchu, například na parketách, laminátu nebo linoleu.

NEBEZPEČÍ UŠKRCENÍ Aby se zabránilo uškrcení, neumísťujte předměty s provázky okolo krku dítěte, nezavěšujte provázky z tohoto výrobku ani nepřivazujte provázky k hračkám.

Aby se zabránilo nebezpečí udušení, před používáním tohoto předmětu odstraňte a zlikvidujte všechny plastové kryty nebo je uchovávejte mimo dosah novorozenců a dětí!

Aby se zabránilo nebezpečí a porušení stability, neumísťujte do úložného/odnímatelného košíku více než 4,5 kg.

Při používání kočárku se zátěží více než 34,5 kg dojde k jeho nadměrnému opotřebení a namáhání. 34,5 kg = max. 15 kg sportovní nástavba/přídavné sedátko + max. 15 kg sportovní nástavba/přídavné sedátko + max. 4,5 kg úložný/odnímatelný košík.

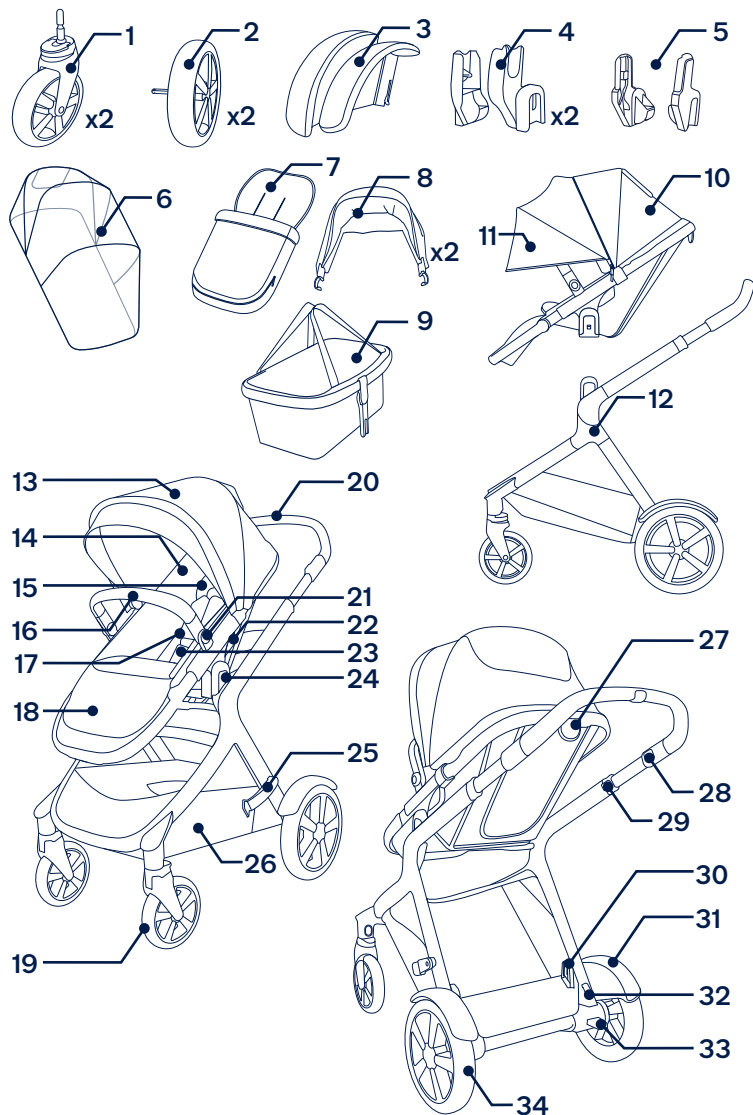
Při používání výrobku DEMI grow se dvěma dětmi zajistěte, aby byly správně umístěny pouze na místech určených k sezení.

Seznam dílů

Před instalací se prosím ujistěte, že žádná část sestavy nechybí. V případě, že některá část chybí, kontaktujte prodejce. K sestavení nejsou zapotřebí žádné nástroje.

! NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ: Odstraňte a ihned zlikvidujte ochranné koncovky z koleček a náprav.

- | | |
|--|---|
| 1 Přední kolečko (x2) | 18 Opěrka nohou |
| 2 Zadní kolečko (x2) | 19 Přední kolečko |
| 3 Zadní blatník | 20 Držadlo kočárku |
| 4 Adaptéry pro instalaci nosítka na novorozence (x2) | 21 Tlačítko nastavení opěrky rukou |
| 5 Adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky | 22 Tlačítko uvolnění sedátka |
| 6 Pláštěnka | 23 Kryt přezky a rozkroku |
| 7 Fusak | 24 Horní držák sedátka |
| 8 Stříška (x2) | 25 Úložná západka |
| 9 Odnímatelný košík | 26 Úložný košík |
| 10 Sportovní nástavba/ přídatné sedátko | 27 Tlačítko nastavení sklonu |
| 11 Dream Drape™ | 28 Tlačítko nastavení držadla |
| 12 Rám kočárku | 29 Tlačítko rozložení |
| 13 Stříška | 30 Dolní držák sedátka |
| 14 Vložka sedačky | 31 Zadní blatník |
| 15 Podhlavník | 32 Páčka nastavení Custom Dual Suspension |
| 16 Opěrka rukou | 33 Páčka brzdy |
| 17 Vložky ramenního postroje | 34 Zadní kolečko |



Sestavení produktu

Rozevření rámu kočárku

- 1 - Oddělte úložnou západku od úložného úchyty. (1)
- 2 - Potom otočte držadlo kočárku nahoru. (2)
- 3 - Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že rám kočárku je zcela rozevřen. (3)

Než budete pokračovat, zkontrolujte, zda je rám kočárku zcela zajištěný.

Zadní blatníky

Přípevněte zadní blatníky pro režimy dvojčat a dvou sourozenců.

- 1 - Zasuňte zadní blatník do zadní nohy. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že blatník je správně nainstalován. (4)
Zatažením ověřte, zda je blatník řádně nainstalován.
Zopakujte na opačné straně.

Zadní kolečka

- 1 - Zasuňte zadní kolečko do zadní nohy. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že zadní kolečko je správně nainstalováno. (5)
Zatažením ověřte, zda je kolečko řádně nainstalováno.
Zopakujte na opačné straně.
- 2 - Chcete-li zadní kolečko vyjmout, stiskněte uvolňovací tlačítko (6)-1 a vysuňte zadní kolečko ze zadní nohy (6)-2.

Přední kolečka

- 1 - Zasuňte přední kolečko do přední nohy. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že přední kolečko je správně nainstalováno. (7)
Zatažením ověřte, zda je kolečko řádně nainstalováno
Zopakujte na opačné straně.
- 2 - Chcete-li přední kolečko vyjmout, stiskněte uvolňovací tlačítko (8)-1 a vysuňte přední kolečko z přední nohy (8)-2.

Stříška

- 1 - Nasadte držák stříšky na obě strany sportovní nastavby/ přídavného sedátka. (9)
- 2 - Zapněte zip stříšky ke sportovní nastavbě/přídavnému sedátku. (10)
- 3 - Chcete-li stříšku sejmut, rozepte zipy a potom odpojte držáky stříšky. (11)

Opěrka rukou

- 1 - Zorientujte konce opěrky rukou s držáky opěrky rukou a zasuňte tak, aby zacvakly na místo. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že opěrka rukou je správně nainstalována. (12)
- 2 - Při odnímání opěrky rukou stiskněte uvolňovací tlačítka opěrky rukou (13)-1 pod vložkou sedačky a sejměte opěrku rukou. (13)-2
- 3 - Pro kompaktnější rozložení stiskněte uvolňovací tlačítka opěrky rukou (14)-1 a otočte opěrku rukou dolů (14)-2 tak, aby zacvakla na místo.
! Pro rozložení použijte pouze polohu dolů/uloženou.
V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte tuto polohu s dítětem v kočárku.

Sportovní nastavba/přídavné sedátko

Sportovní nastavbu/přídavné sedátko lze nasadit v orientaci proti nebo po směru jízdy.

- 1 - Zorientujte strany sportovní nastavby/přídavného sedátka s držáky sedátka. Umístěte sportovní nastavbu/přídavné sedátko přímo dolů tak, aby zacvaklo na místo. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že sportovní nastavba/přídavné sedátko je správně nainstalováno. (15)
- 2 - Při odnímání sportovní nastavby/přídavného sedátka stiskněte tlačítka pro uvolnění sedátka (16)-1 a zvedněte sportovní nastavbu/přídavné sedátko nahoru (16)-2.

Kontrola sestavení

- ☐ Rám kočárku je zajištěný v otevřené poloze
- ☐ Zadní blatníky jsou řádně připevněné
- ☐ Zadní kolečka jsou řádně připevněná
- ☐ Přední kolečka jsou řádně připevněná
- ☐ Sportovní nastavba/přídavné sedátko je řádně připevněno
- ☐ Držák stříšky je připevněný k rámu kočárku a stříška je zapnutá zipem k vložce sedačky

Používání produktu

Zajištění dítěte

- 1 - Stisknutím horního tlačítka na přezce (17)-1 uvolněte západku přezky a vyjměte magnetické svorky (17)-2. Umístěte dítě do kočárku.
- 2 - Zasuňte magnetické svorky do přezky. (18)
- 3 - Přizpůsobte postroj dítěti utažením stavěcích popruhů (19)-1. Potom utáhněte popruhy pro nastavení pasu (19)-2.

Poloha ramenního postroje

- 1 - Další nastavení lze provádět posouváním horních přezek ramenního postroje nahoru a dolů. (20)

! Aby se zabránilo pádu nebo vyklouznutí a vážnému zranění, vždy zajistěte své dítě postrojem.

Zajistěte, aby byl postroj řádně upraven a aby bylo vaše dítě těsně připoutáno. Mezi dítětem a ramenním postrojem musí být prostor přibližně na tloušťku jednoho prstu.

NEKŘÍŽTE ramenní pásy. Tím se vytváří tlak na krk dítěte.

Vyjmutí vložek ramenního postroje

Chcete-li vyjmout vložky ramenního postroje, uvolněte přezku.

- 1 - Posuňte vložku ramenního postroje dolů a z popruhu přezky ramenního postroje. (21)

Chcete-li nasadit vložku ramenního postroje, rozepněte patenty a provlečte přezku ramenního postroje vnitřní smýčkou.

Stříška

- 1 - Chcete-li otevřít stříšku, zatlačte ji směrem k přední části sedačky. Chcete-li stříšku složit, přitáhněte ji dozadu. (22)
- 2 - Chcete-li použít zástěnu dream drape™, rozepněte zip na stříšce. (23)
- 3 - Stažením zástěny drape™ docílíte lepšího stínu. (24)
- 4 - Provozujte a použití letní stříšky je popsáno v části (25).
- 5 - Pro zajištění lepšího větrání otočte kryt okénka ve stříšce směrem nahoru. (26)

Rukojeť

Rukojeť má 4 polohy.

- 1 - Chcete-li upravit výšku rukojeti, stiskněte stavěcí tlačítko rukojeti (27)-1 a přitáhněte rukojeť nahoru nebo dolů (27)-2.

Opěrka nohou

Opěrka nohou má 2 polohy.

- 1 - Chcete-li opěrku nohou umístit výše, zvedněte ji. Chcete-li opěrku nohou nastavit níže, stiskněte stavěcí tlačítko uprostřed opěrky (28)-1 a stlačte opěrku směrem dolů (28)-2.

Sklon

- 1 - K dispozici jsou 3 polohy sklonu opěráku. (29)
- 2 - Chcete-li opěrák zvednout nebo spustit, stiskněte tlačítko nastavení sklonu a stlačte sedačku nahoru nebo dolů. (30)

Vložka sedačky

V chladném počasí používejte zimní vložku sedačky pro zajištění pohodlného sezení. Zimní vložku sedačky lze vyjmout a nahradit síťovinou pro zajištění lepšího větrání v horkém počasí.

- 1 - Před vyjmutím vložky sedačky rozpojte přezku postroje, rozepněte zip okolo vložky sedačky a provlečte postroj otvory ve vložce sedačky. (31)

! NEVYJÍMEJTE trubici opěráku.

Brzda

- 1 - Chcete-li zablokovat zadní kolečka, šlápněte na páku brzdy. (32)
 - 2 - Chcete-li odblokovat zadní kolečka, zvedněte páku brzdy. (33)
- ! Když se kočárek nepohybuje, vždy jej zabrzděte. Mírně zatlačte na kočárek a ověřte, zda je zabrzděný.

Custom Dual Suspension™

Tento kočárek má dva režimy odpružení. Při nastavování zadního odpružení nesmí být na kočárku žádná zátěž a obě páčky se musí nacházet ve stejné poloze.

- 1 - Otočte páčku nastavení nahoru (34)-1 na nerovném terénu pro měkké odpružení. Otočte páčky nastavení dolů (34)-2 na hladkém povrchu pro tužší odpružení.

Při používání se sourozenci nebo dvojčaty doporučujeme otočit páčky nastavení dolů.

Zámky natáčení předních koleček

Na nerovném povrchu doporučujeme zablokovat natáčení předních koleček.

- 1 - Vysunutím zámku natáčení předního kolečka zablokuje přední kolečko v orientaci dopředu. **(35)**
- 2 - Zatlačením zámku natáčení předního kolečka odblokuje natáčení. **(36)**

Rozložení

Před rozložením kočárku nastavte rukojeť do 2. nebo 3. nejvyšší polohy a zkontrolujte, zda není zablokováno natáčení předních koleček.

Tento kočárek lze rozložit se sportovní nástavbou/přídavným sedátkem v orientaci po směru jízdy nebo bez něho.

Při rozkládání se sedátkem nastavte největší sklon sedátka pro co nejkompaktnější rozložení.

- 1 - Rozložte stříšku **(37)-1** a otočte úložnou západku směrem ven **(37)-2**.
- 2 - Zvedněte obě tlačítka rozložení. **(38)**
- 3 - Otočte rukojeť dolů a zkontrolujte, zda je úložná západka uzavřená na rámu kočárku. **(39)**
- 4 - Pro kompaktnější rozložení rozložte opěru lýtek dolů. **(40)**

Možnosti sezení

Rám kočárku DEMI grow lze používat s nosítkem na novorozence Nuna (s použitím přiložených adaptérů), s hlubokou korbou DEMI grow a se sportovní nástavbou/přídavným sedátkem pro jedno dítě **(41)**, pro dvojčata **(42)** nebo pro sourozence **(43)**.

Možnosti sezení

Při používání rámu kočárku se sportovní nástavbou/přídavným sedátkem, postýlkou nebo nosítkem na novorozence rozložte stříšku, když je sportovní nástavba/přídavné sedátko, postýlka nebo nosítko na novorozence nainstalováno na dolním držáku.

! U některých modelů není některé příslušenství k dispozici a nelze použít některé režimy.

- 1 - **NEPOUŽÍVEJTE** sportovní nástavbu/přídavné sedátko **(44)-1**, postýlku **(44)-2** nebo nosítko na novorozence **(44)-3** v orientaci proti směru jízdy na dolním držáku.
- 2 - **NENASTAVUJTE** opěrák sportovní nástavby/přídavného sedátka nahoru, když je nainstalováno na dolním držáku a když je postýlka nainstalována na horním držáku. **(45)**
- 3 - **NEINSTALUJTE** nosítko pro novorozence na dolní držák, když je na horním držáku nainstalován koš proti směru jízdy, bez použití adaptérů pro instalaci sedačky a postýlky. **(46)**
! Postýlku lze nainstalovat na horní držák s použitím adaptérů pro instalaci sedátka a postýlky, když je nosítko na novorozence nainstalováno na dolním držáku
- 4 - **NENASTAVUJTE** rukojeť nosítka na novorozence do svislé polohy, když je nosítko nainstalováno na dolním držáku. **(47)**
! Použijte adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky (díl č. 5) na horní držák při použití přídavného sedátka na horním a dolním držáku současně a oboje v orientaci po směru jízdy.

Příslušenství

- ! U některých modelů není některé příslušenství k dispozici.

DEMI grow sportovní nastavba/přídavné sedátko

Při instalaci sportovní nastavby/přídavného sedátka na dolní držák rozložte stříšku, nastavte opěru nohou do nejvyšší polohy a rozložte zadní panel koše kočárku dopředu.

- 1 - Chcete-li nainstalovat sportovní nastavbu/přídavné sedátko, zorientujte strany sportovní nastavby/přídavného sedátka s držáky sedátka. (48)

Umístěte sportovní nastavbu/přídavné sedátko přímo dolů tak, aby zacvaklo na místo. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že sportovní nastavba/přídavné sedátko je správně nainstalováno. (48)

- ! Před rozložením kočárku odinstalujte sportovní nastavbu/přídavné sedátko z dolního držáku.
- ! Použijte adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky na horní držák, když používáte horní a dolní držák současně a oboje v orientaci po směru jízdy.

DEMI grow postýlka

Pokyny pro instalaci a používání postýlky najdete v návodu na použití postýlky.

Při instalaci postýlky na dolní držák rozložte stříšku.

- 1 - Chcete-li nainstalovat postýlku, zorientujte strany postýlky s držáky sedátka. (49)

Umístěte hluboké lůžko přímo dolů tak, aby zacvaklo na místo.

„Cvaknutí“ znamená, že postýlka je připojena. (49)

- 2 - Postýlku lze nainstalovat do horního držáku v orientaci proti nebo po směru jízdy. (50)

- 3 - Chcete-li postýlku odpojit, stiskněte uvolňovací tlačítka postýlky (51)-1 a zvedněte (51)-2.

- ! Před rozložením kočárku odinstalujte postýlku.

DEMI grow kočárek – odnímatelný košík

Před instalací odnímatelného košíku rozložte zadní panel košíku dopředu.

- 1 - Otočte opěry na obou stranách odnímatelného košíku směrem dolů a zasuňte je do držáků. (52)

- ! Při instalaci odnímatelného košíku věnujte pozornost směru košíku. Jakmile se ozve cvaknutí, znamená to, že odnímatelný košík je správně nainstalován. (52)

- 2 - Zvednutím vyjměte odnímatelný košík. (53)

DEMI grow sportovní nastavba/přídavné sedátko – pláštěnka

Na sportovní nastavbu/přídavné sedátko v horním držáku používejte pouze pláštěnku na sportovní nastavbu. (54)

- 1 - Pláštěnku umístěte přes sportovní nastavbu/přídavné sedátko.

- ! Když je na kočárku umístěna pláštěnka, **VŽDY** kontrolujte větrání.

Před rozložením **VŽDY** zkontrolujte, zda byla pláštěnka očištěna a je suchá.

NEROZKLÁDEJTE kočárek s nasazenou pláštěnkou.

V horkém počasí **NEUMÍSŤUJTE** dítě do kočárku s nasazenou pláštěnkou.

DEMI grow sportovní nástavba/ přídavné sedátko – fusak

- 1 - Pro snadnější instalaci fusaku vyjměte opěrku rukou, rozepněte postroj a vyjměte vložky ramenního postroje, polstry rozkrokového pásu a opěrky hlavy. (55)
- 2 - Před umístěním fusaku na sportovní nástavbu/přídavné sedátko rozepněte zip a otevřete přední kryt fusaku. (56)
- 3 - Umístěte fusak na sportovní nástavbu/přídavné sedátko a provlečte popruh ramenního postroje a přezky otvory na fusaku. (57) Nasad'te vložky ramenního postroje, polstry rozkrokového pásu a rozkrokového pásu a nasad'te opěrku rukou.
- 4 - Zapněte zip předního krytu fusaku. (58)
- 5 - Ohněte klapku fusaku přes opěrku rukou kočárku. (59)

CZ

Adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence

Pokyny pro instalaci a používání nosítka pro novorozence najdete v návodu na použití nosítka.

Při instalaci nosítka pro novorozence na dolní držák rozložte stříšku.

- 1 - Nasad'te adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence do držáků nástavby. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence jsou uchycené. (60)
- 2 - Při nasazování umístěte nosítko pro novorozence na adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence. „Cvaknutí“ znamená, že nosítko pro novorozence je připojeno. (61)
- 3 - Chcete-li odpojit nosítko pro novorozence, stiskněte uvolňovací tlačítka na nosítku (62)-1 a zvedněte (62)-2.

- 4 - Chcete-li odpojit adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence, zatáhněte za uvolňovací tlačítka adaptéru (63)-1 a zvedněte (63)-2.
- 5 - Adaptéry pro instalaci nosítka pro novorozence do horního držáku lze nasadit v orientaci proti (64)-1 nebo po (64)-2 směru jízdy.
! Před složením sejměte nosítko pro novorozence.

Adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky

- ! Adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky lze nainstalovat pouze na horní držák.
! Použijte adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky na horní držák, když používáte horní a dolní držák současně a oboje v orientaci po směru jízdy.
- 1 - Při připevňování umístěte adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky na držáky podle obrázku (65). Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky jsou zajištěné. (66)
! Správné použití adaptérů pro instalaci sedátka a postýlky je uvedeno na (67).
- 2 - Chcete-li nainstalovat postýlku na adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky, umístěte postýlku na adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že postýlka je zajištěna. (68)
! Nepoužívejte postýlku na horním sedátku, když se opěrák dolního sedátka nachází ve svislé poloze.

CZ

- 3** - Chcete-li nainstalovat sedátko na adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky, umístěte sedátko na adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že sedátko je zajištěné. **(69)**
 - 4** - Chcete-li postýlku odpojit, stiskněte uvolňovací tlačítka postýlky **(51)-1** a zvedněte **(51)-2**.
 - 5** - Při odnímání sedátka stiskněte tlačítka pro uvolnění sedátka **(16)-1** a zvedněte sedátko nahoru **(16)-2**.
 - 6** - Chcete-li odpojit adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky, zvedněte adaptéry pro instalaci sedátka a postýlky nahoru **(70)-2** a zároveň zatáhněte za uvolňovací tlačítka. **(70)-1**
- !** Před rozložením sejměte sedátko a postýlku.

Čištění a údržba

Rám, plastové části a potah můžete čistit vlhkým hadříkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky ani bělidlo. Nepoužívejte silikonová maziva, která přitahují prach a nečistoty. Tento kočárek neskladujte na vlhkém místě.

Kolečka kočárku pravidelně čistěte vodou a odstraňujte veškeré nečistoty.

Aby byla zajištěna dlouhá životnost, po používání v deštivém počasí otřete kočárek měkkým savým hadříkem.

Pokyny pro praní a sušení jsou uvedeny na štítcích s pokyny pro péči a údržbu, které jsou připevněny na textilních částech.

Je normální, že barva potahu časem vybledne a opotřebuje se v důsledku praní a/nebo slunečního záření, a to i při běžném používání.

Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální díly Nuna.

Pravidelně kontrolujte, zda vše funguje správně. Pokud se některá část nosítka roztáhne, praskne nebo se ztratí, přestaňte produkt používat.

**DÔLEŽITÉ –
PRED POUŽITÍM
PREČÍTAJTE POZORNE
TENTO NÁVOD A
USCHOVAJTE HO PRE
BUDÚCU POTREBU**

Obsah

Informácie o výrobku	219
Registrácia výrobku	
Záruka	
Kontakt	
Požiadavky na používanie s deťmi	220
Výstraha	221
Zoznam jednotlivých častí	225
Zostavenie výrobku	227
Používanie výrobku	230
Používanie možností sedenia	234
Príslušenstvo	235
Sedačka kočíka/súrodenecká sedačka DEMI grow	
Prenosná postieľka DEMI grow	
Odnímateľný košík kočíka DEMI grow	
Kryt sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky DEMI grow proti dažďu	
Nánožník k sedačke kočíka/súrodeneckej sedačke DEMI grow	
Pripájacie adaptéry detskej autosedačky	
Pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postieľky	
Čistenie a údržba	240

Informácie o výrobku

Číslo modelu: _____

Dátum výroby: _____

Registrácia výrobku

Vyplňte vyššie uvedené informácie. Číslo modelu a dátum výroby sú uvedené na štítku na spodnej strane rámu kočíka.

Aby ste svoj výrobok zaregistrovali, navštívte:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Registrovať produkt“.

Záruka

Zámerne sme navrhli naše výrobky vysokej kvality tak, aby mohli rásť s vaším dieťaťom aj vašou rodinou. Pretože si stojíme za naším výrobkom, vzťahuje sa naň záruka dva roky začínajúc dňom zakúpenia. Ak nás budete kontaktovať, pripravte si doklad o kúpe, číslo modelu a dátum výroby.

Viac informácií o záruke nájdete na stránke:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Záruka“.

Kontakt

Ohľadne náhradných dielov, servisu alebo ďalších otázok o záruke sa obráťte na naše oddelenie služieb zákazníkom.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požiadavky na používanie s deťmi

Táto sedačka kočíka/súrodenecká sedačka je vhodná na používanie s deťmi, ktoré spĺňajú nasledujúce požiadavky:

Dieťa: najmenej 6 mesiacov

Hmotnosť: maximálne 15 kg

Výška: 114,3 cm

Nie je vhodná pre deti mladšie ako 6 mesiacov.

Pri používaní rámu kočíka s prenosnou postieľkou DEMI grow alebo detskými sedačkami Nuna si pozrite požiadavky na používanie s deťmi v ich návodoch na použitie..

! VÝSTRAHA

Nedodržanie týchto výstrah a pokynov môže viesť k vážnemu poraneniu alebo smrti.

Používajte vždy upevňovací systém.

Pred použitím skontrolujte, či sú správne pripevnené upevňovacie zariadenia kočiarika, sedačky alebo autosedačky.

Tento výrobok nie je hračka. Nenechajte dieťa hrať sa s týmto výrobkom.

Pred používaním sa uistite, že všetky zaistovacie zariadenia sú zaistené.

Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.

Tento výrobok nie je vhodný na behanie, korčuľovanie.

Pri rozopínaní a zapínaní sa uistite, že dieťa nie je v kočiariku, aby ste predišli prípadnému úrazu.

Nepoužívajte túto sedačku pre deti mladšie ako 6 mesiacov.

Príslušenstvo, ktoré nie je schválené výrobcom, sa nesmie používať. Musia sa používať len náhradné diely dodávané alebo odporúčané výrobcom/distribútorom.

Montáž musia vykonať dospelé osoby.

VŽDY, keď zastavíte, aktivujte parkovaciu brzdu.

Na žiadne poškodenie spôsobené používaním príslušenstva, ktoré nie je dodávané spoločnosťou Nuna, sa nebudú vzťahovať podmienky záruky.

Akékoľvek zaťaženie pôsobiace na rukoväť a/alebo zadnú stranu operadla a/alebo na boky vozidla ovplyvní stabilitu vozidla.

Predtým, než dovoľíte dieťaťu byť v blízkosti kočíka, sa ubezpečte, že je kočík úplne postavený a zaistený.

NENOSTE ďalšie deti, tovar ani príslušenstvo v kočíku alebo na ňom iným spôsobom, ako je povolený v tejto príručke. Môžu spôsobiť, že sa kočík stane nestabilným.

NENECHÁVAJTE kočík vystavený v blízkosti silného zdroja tepla, t. j. radiátora alebo otvoreného ohňa.

NEUMIESTŇUJTE na plátennú striešku žiadne predmety.

NESKLADUJTE kočík na vlhkom mieste. Textil nechajte vždy prirodzene vyschnúť mimo priameho tepla.

NEPOUŽÍVAJTE úložný košík ako nosič na dieťa.

NEPOUŽÍVAJTE kočík, ak sú akékoľvek diely poškodené alebo chýbajú.

Každá sedačka kočíka/súrodenecká sedačka je určená pre deti vo veku najmenej 6 mesiacov a s maximálnou hmotnosťou 15 kg alebo výškou 114,3 cm.

Pre autosedačky používané v spojení s rámom platí, že toto vozidlo nenahrádza postieľku ani posteľ. Ak vaše dieťa potrebuje spať, malo by sa umiestniť do vhodného telesa kočíka, postieľky alebo posteľe.

Malé časti uchováajte mimo dosahu detí, pretože predstavujú nebezpečenstvo zadusenía.

Obrubníky a nerovný povrch prekonávajúte s opatrnosťou. Opakovaný náraz môže spôsobiť poškodenie kočíka.

NIKDY nedovoľte deťom postaviť sa na kočík.

NIKDY neprevádzajte v jednej sedačke viac ako jedno dieťa.

NIKDY neprevádzajte v kočíku naraz viac ako dve deti.

NIKDY nepoužívajte kočík na schodoch alebo eskalátoroch. Môžete zrazu stratiť kontrolu nad kočíkom alebo vám môže dieťa vypadnúť.

Popruhy sa musia vždy správne nasadiť a upraviť. Popruhy nie sú náhradou za riadny dohľad dospelých.

Pri vkladaní a vyberaní detí sa musí aktivovať parkovacia brzda.

Preťaženie, nesprávne skladanie a používanie príslušenstva, napr. detských sedačiek, háčikov na tašky, krytov proti dažďu, závesných stúpadiel atď..., okrem tých, ktoré schválila spoločnosť Nuna, môže kočík poškodiť alebo spôsobiť, že nebude bezpečný.

Gumené pneumatiky môžu zanechať na hladkých povrchoch, ako sú parkety, lamináty a linoleum, čierne známky oteru.

NEBEZPEČENSTVO UŠKRTEŇIA Aby sa zabránilo uškrteniu, okolo krku dieťaťa neumiestňujte predmety so šnúrkami, šnúrky nenechajte visieť z tohto výrobku ani ich neuväzujte k hračkám.

Aby ste zabránili akémukoľvek nebezpečenstvu zadusenía, pred použitím tejto položky odstráňte všetky plastové kryty a zničte ich alebo ich uchováajte mimo dosahu dojčiat a detí!

Aby ste predišli nebezpečným a nestabilným podmienkam, neumiestňujte do úložného košíka/odnímateľného košíka viac ako 4,5 kg.

Používanie kočíka s viac ako 34,5 kg (76 libier) hmotnosti spôsobí nadmerné opotrebenie a namáhanie kočíka. 34,5 kg (76 libier) = 15 kg (33 libier) maxima sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky + 15 kg (33 libier) maxima sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky + 4,5 kg (10 libier) maxima úložného košíka/odnímateľného košíka.

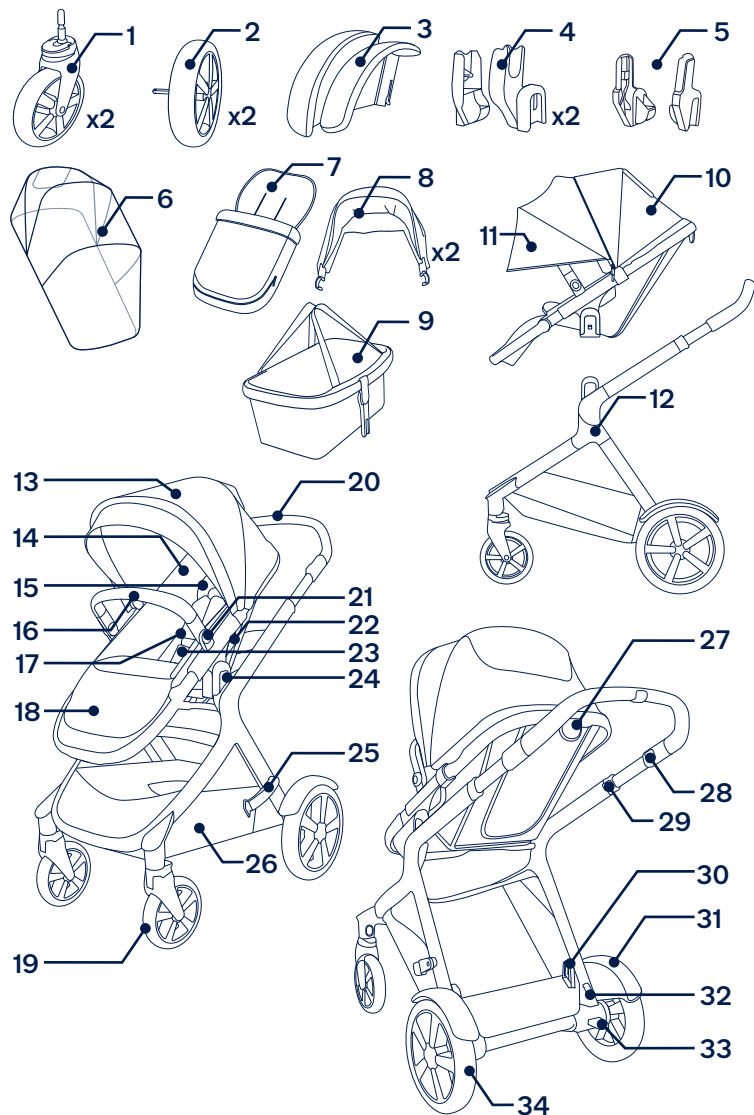
Pri používaní výrobku DEMI grow s dvomi deťmi sa uistite, že sú správne umiestnené len v miestach určených na sedenie.

Zoznam jednotlivých častí

Pred zostavením skontrolujte, či máte všetky časti. Ak chýba ktorákoľvek časť, obráťte sa na miestneho predajcu. Na zostavenie nie sú potrebné žiadne nástroje.

! NEBEZPEČENSTVO ZADUSENIA: Odstráňte a ihneď zlikvidujte ochranné koncové kryty z každého kolesa a náboja nápravy kolesa.

- | | |
|---|------------------------------------|
| 1 Predné koleso (x2) | 19 Predné koleso |
| 2 Zadné koleso (x2) | 20 Rukoväť kočíka |
| 3 Zadný blatník | 21 Tlačidlo na nastavenie držadla |
| 4 Pripájacie adaptéry detskej autosedačky (x2) | 22 Uvoľňovacie tlačidlo sedačky |
| 5 Pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postieľky | 23 Spona a kryt rozkroku |
| 6 Kryt proti dažďu | 24 Horný držiak sedačky |
| 7 Nánožník | 25 Západka úložného priestoru |
| 8 Textilná strieška (x2) | 26 Úložný košík |
| 9 Odnímateľný košík | 27 Tlačidlo na nastavenie sklonu |
| 10 Sedačka kočíka/súrodenecká sedačka | 28 Tlačidlo na nastavenie rukoväte |
| 11 Clona Dream Drape™ | 29 Skladacie tlačidlo |
| 12 Rám kočíka | 30 Dolný držiak sedačky |
| 13 Textilná strieška | 31 Zadný blatník |
| 14 Čalúnenie sedačky | 32 Voliteľné dvojité odpruženie |
| 15 Opierka hlavy | Nastavovacia páčka |
| 16 Držadlo | 33 Brzdová páčka |
| 17 Podušky ramenných popruhov | 34 Zadné koleso |
| 18 Lýtková opierka | |



Zostavenie výrobku

Rozložte kočík

- 1 - Oddelíte západku úložného priestoru od držiaka úložného priestoru. **(1)**
- 2 - Potom otočte rukoväť kočíka dohora. **(2)**
- 3 - Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je rám kočíka úplne rozložený. **(3)**
Pred pokračovaním skontrolujte, či je rám kočíka úplne otvorený so zaistenými západkami.

Zadné blatníky

Pripojte zadné blatníky pre zdvojený a dvojitý režim.

- 1 - Zasuňte zadný blatník do zadnej nohy. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je blatník úplne zostavený. **(4)**
Potiahnutím dohora skontrolujte, či je blatník bezpečne pripevnený.
Postup zopakujte na opačnej strane.

Zadné kolesá

- 1 - Zasuňte zadné koleso do zadnej nohy. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je zadné koleso úplne zostavené. **(5)**
Potiahnutím smerom von skontrolujte, či je koleso bezpečne pripevnené.
Postup zopakujte na opačnej strane.
- 2 - Ak chcete vybrať zadné koleso, stlačte uvoľňovacie tlačidlo **(6)-1** a odpojte zadné koleso od zadnej nohy **(6)-2**.

Predné kolesá

- 1 - Zasuňte predné koleso do prednej nohy. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je koleso úplne zostavené. **(7)**
Potiahnutím smerom von skontrolujte, či je koleso bezpečne pripevnené.
Postup zopakujte na opačnej strane.
- 2 - Ak chcete vybrať predné koleso, stlačte uvoľňovacie tlačidlo **(8)-1** a odpojte predné koleso od prednej nohy **(8)-2**.

Textilná strieška

- 1 - Pripnite držiak textilnej striešky na sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku na každej strane. **(9)**
- 2 - Zazipsujte textilnú striešku k sedačke kočíka/súrodeneckej sedačke. **(10)**
- 3 - Ak chcete dať dole textilnú striešku, rozopnite zipsy a vyberte držiaky textilnej striešky. **(11)**

Držadlo

- 1 - Zarovnajte konce držadla s držiakmi držadla a zasuňte ho tak, aby zacvaklo na miesto. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je držadlo úplne zostavené. **(12)**
 - 2 - Ak chcete vybrať držadlo, stlačte uvoľňovacie tlačidlá držadla **(13)-1** umiestnené pod čalúnením sedačky a vyberte držadlo. **(13)-2**
 - 3 - Na dosiahnutie kompaktnejšieho zloženia stlačte nastavovacie tlačidlá držadla **(14)-1** a otočte držadlo smerom nadol tak **(14)-2**, aby zacvaklo na miesto.
- !** Na skladanie používajte len dolnú/úložnú polohu. **NIKDY** túto polohu nepoužívajte s dieťaťom v kočíku.

Sedačka kočíka/súrodenecká sedačka

Sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku možno pripojiť čelom dozadu alebo dopredu.

- 1 - Zarovnajzte boky sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky s držiakmi sedačky. Zatláčte sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku priamo nadol tak, aby zacvakla na miesto. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je sedačka kočíka/súrodenecká sedačka úplne zostavená. (15)
- 2 - Ak budete chcieť vybrať sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku, stlačte uvoľňovacie tlačidlá sedačky (16)-1 a nadvihnite sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku (16)-2.

Skontrolujte zostavenie

- ☐ Rám kočíka otvorený so zaistenými západkami
- ☐ Zadné blatníky sú bezpečne pripevnené
- ☐ Zadné kolesá sú bezpečne pripevnené
- ☐ Predné kolesá sú bezpečne pripevnené
- ☐ Sedačka kočíka/súrodenecká sedačka je bezpečne pripevnená
- ☐ Držiak textilnej striešky je pripevnený k rámu kočíka a textilná strieška je prizipsovaná k čalúneniu sedačky

Používanie výrobku

Zaistenie dieťaťa

- 1 - Stlačte horné tlačidlo na sponu (17)-1, aby ste uvoľnili západku spony a vyberte magnetické upevňovacie prvky (17)-2. Vložte dieťa do kočíka.
- 2 - Zasuňte magnetické upevňovacie prvky do spony. (18)
- 3 - Nasadte popruhy pohodlne na dieťa potiahnutím za nastavovacie remienky na dotiahnutie (19)-1. Potom vytiahnite bedrové nastavovacie remienky (19)-2.

Poloha ramenných popruhov

- 1 - Horné spony ramenných popruhov sa môžu pohybovať nahor a nadol kvôli dodatočnému nastaveniu. (20)
 - ! Aby ste predišli vážnemu poraneniu v dôsledku pádu alebo vyklútnutia, vždy zaistite dieťa pomocou popruhov. Skontrolujte, či sú popruhy riadne nastavené a dieťa pohodlne zaistené. Medzera medzi dieťaťom a ramennými popruhmi musí byť široká asi na hrúbku jedného prsta.

NEPREKRÍŽTE ramenné pásy. Spôsobí to tlak na krk dieťaťa.

Odstránenie podušky ramenného popruhu

Ak chcete odstrániť podušku ramenného popruhu, rozopnite sponu.

- 1 - Zosunite podušku ramenného popruhu smerom nadol zo spony ramenného popruhu. (21)

Ak budete chcieť podušku ramenného popruhu pripojiť späť, rozopnite upínacie prvky a prevlečte sponu ramenných popruhov cez vnútornú slučku.

Textilná strieška

- 1 - Ak chcete rozložiť textilnú striešku, potiahnite ju smerom k prednej časti sedačky a ak ju budete chcieť zložiť, potlačte ju dozadu. **(22)**
- 2 - Ak chcete použiť clonu Dream Drape™, rozopnite zips na textilnej strieške. **(23)**
- 3 - Stiahnutím clony Dream Drape™ nadol získate viac tieňa. **(24)**
- 4 - S letnou plátennou strieškou manipulujte a používajte ju, ako je zobrazené na **(25)**.
- 5 - Ak chcete zvýšiť vetranie, vyklopte kryt otvoru textilnej striešky. **(26)**

Rukoväť

Rukoväť má 4 polohy.

- 1 - Ak chcete nastaviť výšku rukoväte, stlačte tlačidlo na nastavenie rukoväte **(27)-1** a potiahnite rukoväť nahor alebo nadol **(27)-2**.

Lýtková opierka

Lýtková opierka má 2 polohy používania.

- 1 - Ak chcete lýtkovú opierku zvýšiť, zdvihnite ju. Ak chcete lýtkovú opierku znížiť, stlačte nastavovacie tlačidlo v strede lýtkovej opierky **(28)-1** a zatlačte nadol **(28)-2**.

Sklon

- 1 - Operadlo má 3 polohy sklonu. **(29)**
- 2 - Ak chcete operadlo zvýšiť alebo znížiť, stlačte tlačidlo na nastavenie sklonu a potiahnite sedačku nahor alebo nadol. **(30)**

Čalúnenie sedačky

V studenom počasí používajte zimné čalúnenie sedačky, aby bol k dispozícii pohodlný priestor na sedenie. Zimné čalúnenie sedačky možno vybrať, aby bol k dispozícii sieťový priestor na sedenie s lepším vetraním v horúcom počasí.

- 1 - Ak chcete vybrať čalúnenie sedačky, rozopnite popruhy, rozopnite zips okolo čalúnenia sedačky a prevlečte popruhy cez štrbiny čalúnenia sedačky. **(31)**

! NEVYBERAJTE rúrku operadla.

Brzda

- 1 - Ak chcete zablokovat' zadné kolesá, zošliapnite brzdovú páčku. **(32)**
 - 2 - Ak chcete odblokovať zadné kolesá, nadvihnite brzdovú páčku. **(33)**
- !** Vždy, keď je kočík odstavený, aktivujte brzdu. Jemne zatlačte na kočík, aby ste sa uistili, že je brzda zatiahnutá.

Custom Dual Suspension™ (Voliteľné dvojité odpruženie)

Kočík má dva režimy odpruženia. Pri nastavovaní zadného odpruženia sa uistite, že na kočík nepôsobí žiadna záťaž a že sú obe páčky v rovnakej polohe.

- 1 - Na nerovnom teréne vyklopte nastavovaciu páčku nahor **(34)-1**, aby bolo odpruženie mäkkšie a na hladkom povrchu sklopte nastavovacie páčky nadol **(34)-2**, aby bolo odpruženie tuhšie.

Pri používaní v dvojitom alebo zdvojenom režime sa odporúča sklopiť nastavovacie páčky nadol.

Predné zámky otáčania

Na nerovných povrchoch sa odporúča použitie predných zámkov otáčania.

- 1 - Vytiahnite predný zámok otáčania, aby ste zamkli predné koleso smerujúce dopredu. (35)
- 2 - Ak chcete predný zámok otáčania odomknúť, zatlačte ho. (36)

Zloženie

Pred zložením kočíka nastavte rukoväť do 2. alebo 3. najvyššej polohy a uistite sa, že sú predné zámky otáčania odistené.

Kočik možno zložiť so sedačkou kočíka/súrodeneckou sedačkou smerujúcou dopredu alebo bez sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky.

Pri skladaní so sedačkou umiestnite sedačku do úplne sklopenej polohy, aby bolo zloženie kompaktnéjšie.

- 1 - Zložte textilnú striešku (37)-1 a otočte západku úložného priestoru smerom von (37)-2.
- 2 - Nadvihnite obe skladacie tlačidlá. (38)
- 3 - Otočte rukoväť nadol a skontrolujte, či je západka úložného priestoru na ráme kočíka zatvorená. (39)
- 4 - Zložte lýtkovú opierku nadol, aby bolo zloženie kompaktnéjšie. (40)

Možnosti sedenia

Rám kočíka DEMI grow je možné použiť s detskou sedačkou Nuna (pomocou dodaných adaptérov), prenosnou postieľkou DEMI grow a kočíkom/súrodeneckou sedačkou v jednoduchom (41), zdvojenom (42) alebo dvojitom (43) režime.

Používanie možností sedenia

Pri používaní rámu kočíka so sedačkou kočíka/súrodeneckou sedačkou, prenosnou postieľkou alebo detskou sedačkou zložte textilnú striešku, keď je sedačka kočíka/súrodenecká sedačka, prenosná postieľka alebo detská sedačka zostavená na dolnom držiaku.

! Niektoré modely neobsahujú všetko príslušenstvo a nie všetky režimy sú dostupné.

- 1 - **NEPOUŽÍVAJTE** sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku (44)-1, prenosnú postieľku (44)-2 alebo detskú sedačku (44)-3 na dolnom držiaku čelom dozadu.
- 2 - **NENASTAVUJTE** operadlo sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky smerom hore, ak je zostavená na dolnom držiaku a prenosná postieľka je zostavená na hornom držiaku. (45)
- 3 - **NEZOSTAVUJTE** detskú sedačku na dolnom držiaku, keď detský kôš smeruje čelom dozadu na hornom držiaku bez použitia pripájacích adaptérov sedačky a prenosnej postieľky. (46)
- ! Keď je detská sedačka zostavená na dolnom držiaku, je možné zostaviť prenosnú postieľku na hornom držiaku pomocou adaptérov sedačky a prenosnej postieľky.
- 4 - Keď je detská sedačka zostavená na dolnom držiaku, **NENASTAVUJTE** rukoväť detskej sedačky do vertikálnej polohy. (47)
- ! Pri používaní súrodeneckej sedačky naraz na hornom aj dolnom držiaku a oboch čelom dopredu použite Pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postieľky (Zoznam jednotlivých častí č. 5)

Príslušenstvo

- ! Pri niektorých modeloch sa nedodáva všetko príslušenstvo ako ich súčasť.

Sedačka kočíka/súrodenecká sedačka DEMI grow

Pri inštalácii sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky do dolného držiaka zložte textilnú striešku, nastavte lýtkovú opierku do najvyššej polohy a zložte zadný panel košíka kočíka smerom dopredu.

- 1 - Ak chcete pripevniť sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku, zarovnajte boky sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky s držiakmi sedačky. (48)

Zatlačte sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku priamo nadol tak, aby zacvakla na miesto. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je sedačka kočíka/súrodenecká sedačka pripevnená. (48)

- ! Pred zložením kočíka vyberte sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku z dolného držiaka.
- ! Pri používaní horného aj dolného držiaka naraz a oboch čelom dopredu použite pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postielky.

Prenosná postieľka DEMI grow

Informácie o zostavení a používaní prenosnej postielky nájdete v návode na použitie prenosnej postielky.

Pri inštalácii prenosnej postielky do dolného držiaka zložte textilnú striešku.

- 1 - Ak chcete pripevniť prenosnú postieľku, zarovnajte boky prenosnej postielky s držiakmi sedačky. (49)

Zatlačte prenosnú postieľku priamo nadol tak, aby zacvakla na miesto.

Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je prenosná postieľka pripevnená. (49)

- 2 - Prenosná postieľka sa môže do horného držiaka nainštalovať čelom dozadu alebo dopredu. (50)
- 3 - Ak chcete prenosnú postieľku vybrať, zatlačte na uvoľňovacie tlačidlá prenosnej postielky (51)-1 a zdvihnite ju (51)-2.

- ! Pred zložením kočíka vyberte prenosnú postieľku.

Odnímateľný košík kočíka DEMI grow

Pred montážou odnímateľného košíka zložte zadný panel košíka smerom dopredu.

- 1 - Otočte podpery na oboch stranách odnímateľného košíka smerom nadol a zasuňte ich do držiakov. (52)

- ! Pri montáži dávajte pozor na smer odnímateľného košíka, zvuk cvaknutia znamená, že je odnímateľný košík zostavený správne. (52)

- 2 - Zodvihnutím vyberte odnímateľný košík. (53)

Kryt sedačky kočíka/súrodeneckej sedačky DEMI grow proti dažďu

Kryt kočíka proti dažďu na sedačke kočíka/súrodeneckej sedačke používajte len v hornom držiaku. (54)

- 1 - Ak chcete zostaviť kryt proti dažďu, umiestnite ho nad sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku.

- ! Keď je kryt proti dažďu na výrobku, **VŽDY** skontrolujte vetranie.

Pred zložením **VŽDY** skontrolujte, či je kryt proti dažďu vyčistený a vysušený.

NESKLADAJTE kočík s namontovaným krytom proti dažďu.

V horúcom počasí **NEDÁVAJTE** svoje dieťa do kočíka s namontovaným krytom proti dažďu.

Nánožník k sedačke kočíka/ súrodeneckej sedačke DEMI grow

- 1 - Na dosiahnutie jednoduchšej montáže nánožníka dajte dole držadlo, rozopnite popruhy a vyberte podušky ramenných popruhov, rozkrokové podušky a opierku hlavy. (55)
- 2 - Pred umiestnením nánožníka na sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku rozzipsujte predný kryt na nánožníku. (56)
- 3 - Umiestnite nánožník na sedačku kočíka/súrodeneckú sedačku a pretiahnite ramenné popruhy a spony cez otvory na nánožníku. (57) Nasad'te späť podušky ramenných popruhov, rozkrokové podušky a opierku hlavy a pripevnite držadlo.
- 4 - Zazipsujte predný kryt nánožníka. (58)
- 5 - Preložte chlopňu nánožníka cez držadlo kočíka. (59)

Pripájacie adaptéry detskej autosedačky

Informácie o zostavení a používaní detskej sedačky nájdete v návode na použitie detskej sedačky.

Pri inštalácii detskej autosedačky do dolného držiaka zložte textilnú striešku.

- 1 - Ak chcete pripevniť pripájacie adaptéry detskej autosedačky, umiestnite pripájacie adaptéry detskej autosedačky na držiaky sedačky. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že sú pripájacie adaptéry detskej autosedačky pripevnené. (60)
- 2 - Aby ste pripevnili detskú sedačku, položte ju na pripájacie adaptéry detskej autosedačky. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je detská sedačka pripevnená. (61)

- 3 - Ak chcete vybrať detskú sedačku, stlačte uvoľňovacie tlačidlá kočíka na detskej sedačke (62)-1 a zdvihnite ju (62)-2.
- 4 - Ak chcete vybrať pripájacie adaptéry detskej autosedačky, potiahnite uvoľňovacie tlačidlá adaptéra (63)-1 a zdvihnite ich (63)-2.
- 5 - Pripájacie adaptéry detskej autosedačky možno pripevniť čelom dozadu (64)-1 alebo čelom dopredu (64)-2 v hornom držiaku.
! Pred zložením vyberte detskú sedačku.

Pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky

- ! Pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky možno montovať len na horný držiak.
- ! Pri používaní horného aj dolného držiaka naraz a oboch čelom dopredu použite pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky.
- 1 - Ak chcete pripevniť pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky, umiestnite ich na držiaky, ako je zobrazené na obrázku (65). Zvuk „cvaknutia“ znamená, že sú pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky zaistené. (66)
! Správne použitie pripájacích adaptérov sedačky a prenosnej postiel'ky je zobrazené na obrázku (67).
- 2 - Ak chcete pripevniť prenosnú postiel'ku k pripájacím adaptérom sedačky a prenosnej postiel'ky, položte prenosnú postiel'ku na pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postiel'ky. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je prenosná postiel'ka zaistená. (68)
! Nepoužívajte prenosnú postiel'ku na hornej sedačke, keď je operadlo dolnej sedačky vo vertikálnej polohe.

- 3** - Ak chcete pripevniť sedačku k pripájacím adaptérom sedačky a prenosnej postielky, položte sedačku na pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postielky. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je sedačka zaistená. **(69)**
 - 4** - Ak chcete prenosnú postielku vybrať, zatlačte na uvoľňovacie tlačidlá prenosnej postielky **(51)-1** a zdvihnite ju **(51)-2**.
 - 5** - Ak budete chcieť vybrať sedačku, stlačte uvoľňovacie tlačidlá sedačky **(16)-1** a nadvihnite sedačku **(16)-2**.
 - 6** - Ak budete chcieť vybrať pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postielky, zdvihnite pripájacie adaptéry sedačky a prenosnej postielky nahor **(70)-2**, pričom zároveň potiahnite uvoľňovacie tlačidlá. **(70)-1**
- !** Pred zložením vyberte sedačku a prenosnú postielku.

Čistenie a údržba

Očistite rám, plastové časti a textil vlhkou handričkou, ale nepoužívajte brúsne čistiace prostriedky ani bieliadlo. Nepoužívajte silikónové mazivá, pretože viažu na seba nečistoty a špinu. Neskladujte kočík na vlhkom mieste.

Pravidelne čistite kolesá kočíka vodou a odstráňte všetku špinu.

Aby ste zaistili dlhodobé používanie, po použití v daždivom počasí utrite tento výrobok mäkkou absorpčnou handričkou.

Pozrite si štítky s návodom na ošetrovanie, ktoré sú pripevnené k mäkkým textíliám, a kde sú uvedené pokyny na umývanie a sušenie.

Je normálne, že sa farba textilu zmení pôsobením slnečného žiarenia a po dlhom používaní bude vykazovať opotrebovanie aj pri normálnom používaní.

Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne diely od spoločnosti Nuna.

Pravidelne kontrolujte, či všetko funguje ako má. Ak sú ktorékoľvek časti roztrhnuté, zlomené alebo chýbajú, prestaňte tento výrobok používať.

**VAŽNO –
SAČUVATI ZA
SLUČAJ POTREBE**

Sadržaj

Informacije o proizvodu	243
Registracija proizvoda	
Jamstvo	
Kontakt	
Uvjeti uporabe	244
Upozorenje	245
Popis dijelova	249
Montaža proizvoda	251
Uporaba proizvoda	254
Mogućnosti sjedenja	258
Dodaci	259
DEMI grow sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete	
DEMI grow košara za novorođenče	
DEMI grow odvojiva košara	
DEMI grow navlaka za kišu	
DEMI grow zimska vreća	
Adapteri za autosjedicu "jaje"	
Adapteri za sjedalo i košaru za novorođenče	
Čišćenje i održavanje	264

Podaci o proizvodu

Broj modela: _____

Datum proizvodnje: _____

Registracija proizvoda

Popunite gore navedene podatke. Broj modela i datum proizvodnje nalaze se na naljepnici na donjoj strani okvira dječjih kolica.

Za registraciju proizvoda posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu "Registracija opreme" na početnoj stranici.

Jamstvo

Osmislili smo i proizveli naše proizvode visoke kvalitete kako bi mogli rasti s vašim djetetom i obitelji. Budući da stojimo iza našeg proizvoda, naša je oprema pokrivena jamstvom za proizvod, počevši od dana kupnje. Prije no što nas kontaktirate pripremite dokaz o kupnji, broj modela i datum proizvodnje.

Za informacije o jamstvu posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu "Jamstvo" na početnoj stranici.

Kontakt

Za zamjenske dijelove, servis ili moguća pitanja u svezi jamstva kontaktirajte našu službu za korisnike.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Uvjeti uporabe

Ova kolica, odnosno sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete primjereno je za:

Dijete: najmanje 6 mjeseci

Težina: maksimalno do 15 kg

Visina: 114,3 cm

Nije primjereno za djecu mlađu od 6 mjeseci.

Kada koristite okvir kolica s DEMI grow košarom za bebu ili Nuna nosiljkom za bebu preporuke o najvećoj težini djeteta i drugim preduvjetima korištenja pogledajte u njihovim uputama za uporabu.

⚠️ UPOZORENJE

Nepriдрžavanje ovih upozorenja i uputa može dovesti do ozbiljnih ozljeda ili smrti.

Uvijek upotrebljavajte sigurnosne pojase.

Provjerite jesu li okvir kolica ili jedinica za sjedenje, ili uređaji za pričvršćivanje u autu ispravni prije njihove uporabe.

NE dopustite djetetu da se igra s ovim proizvodom.

Prije uporabe kolica, provjerite jesu li svi dijelovi za učvršćivanje ispravni.

Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora.

Ovaj proizvod nije namijenjen trčanju ili rolanju.

Kako biste izbjegli ozljede, pobrinite se da dijete bude na sigurnoj udaljenosti kada sklapate ili rasklapate ovaj proizvod.

Sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete nije primjereno za djecu mlađu od 6 mjeseci.

Nije dopuštena upotreba dodatne opreme koju proizvođač nije odobrio. Treba koristiti isključivo zamjenske dijelove koje isporučuje ili preporučuje proizvođač / zastupnik.

Sklapanje treba vršiti odrasla osoba.

UVIJEK koristite parkirnu kočnicu prilikom zaustavljanja.

Svaka šteta uzrokovana korištenjem dodatne opreme koju nije isporučila tvrtka Nuna neće biti pokrivena jamstvom.

Svaki teret prikvačen na ručku i / ili na stražnji dio naslona za leđa i / ili na stranama kolica utjecat će na njihovu stabilnost.

Prije korištenja provjerite jesu li kolica u potpunosti podignuta i sigurno učvršćena.

NE nosite ili vozite još jedno dijete, namirnice i druge predmete u ili na kolicima osim kako je navedeno u ovom priručniku. To može prouzročiti nestabilnost kolica.

NE ostavljajte kolica u blizini jakog izvora topline, na primjer radijatora ili otvorene vatre.

NE STAVLJAJTE ništa na krovčić.

NE spremajte kolica na vlažno mjesto. Uvijek pustite neka se tkanina prirodno osuši dalje od izvora topline.

NE koristite košaru za odlaganje kao ležaljku za dijete.

NE koristite kolica ako je bilo koji dio oštećen ili nedostaje.

Svako je sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete namijenjeno djeci od najmanje 6 mjeseci, do 15 kg težine i do 114,3 cm visine.

Za auto-sjedalice koje se koriste zajedno s kućištem, ova kolica nisu zamjena za prijenosni krevetić ili dječji krevetić. Ako dijete treba spavati, stavite ga u odgovarajući sklopivi ili običan dječji krevetić.

Male dijelove udaljite od djece jer predstavljaju opasnost od gušenja.

Pravilno i pažljivo procijenite zavoje na putu i neravne terene. Ponavljajući udarci mogu oštetiti kolica.

NIKAD ne dopuštajte djeci stajanje na kolicima.

NIKAD u kolicima ne vozite više od jednog djeteta.

NEVER carry more than two children at a time in the stroller.

NIKAD ne koristite kolica na stepenicama ili pokretnim stepenicama. Iznenada možete izgubiti kontrolu nad kolicima i dijete može ispasti iz njih.

Sigurnosne pojaseve treba uvijek pravilno staviti i namjestiti. Sigurnosni pojasevi nisu zamjena za pravilno nadziranje odrasle osobe.

Prilikom stavljanja i dizanja djeteta treba aktivirati parkirnu kočnicu.

Preopterećenje, nepravilno sklapanje i upotreba dodatne opreme, na primjer dječje sjedalice, kuke za torbu, prekrivke protiv kiše, dodatnog nosača za veće dijete i sl., osim onih koje je odobrila tvrtka Nuna mogu oštetiti ili učiniti kolica opasnim.

Gumeni kotači mogu ostavljati crne mrlje i tragove na glatkim površinama poput parketa, laminatnih podova i linoleuma.

OPASNOST OD DAVLJENJA NE postavljajte predmete s trakama ili nitima oko dječjeg vrata, maknite viseće trake s ovog proizvoda i ne stavljajte trake na igračke.

Kako biste spriječili i najmanju opasnost od gušenja prije upotrebe ovog proizvoda uklonite i uništite ili držite dalje od beba i djece sve plastične pokrove!

Radi sprječavanja opasnih i nestabilnih situacija ne stavljajte više od 4,5 kg u košaru za odlaganje i više od 0,45 kg u džep za odlaganje.

Opterećenje kolica s više od 34,5 kg će uzrokovati prekomjerno trošenje i habanje kolica. 34,5 kg = 15 kg maksimalna dopuštena težina sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete + 15 kg sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete + najviše 4,5 kg košarica za kupnju.

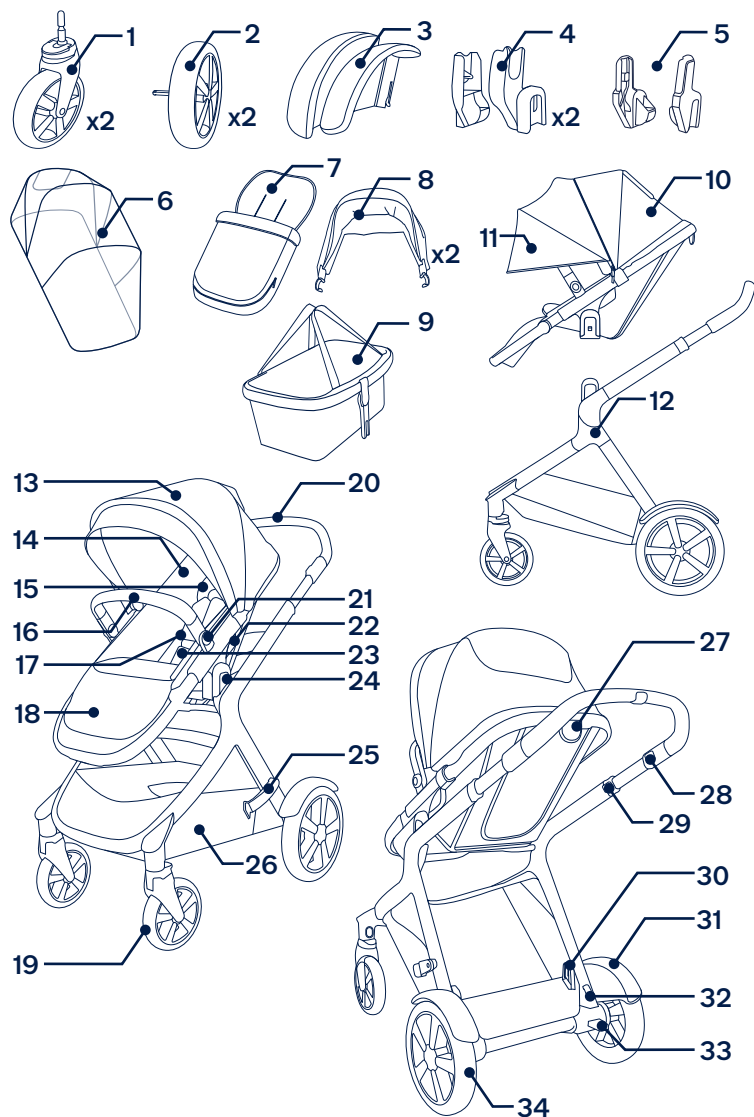
Kada koristite DEMI grow s dvoje djece, provjerite jesu li pravilno pozicionirani na mjestima za sjedenje.

Popis dijelova

Prije montaže provjerite jesu li dostupni svi dijelovi. Ako nešto nedostaje, obratite se svom lokalnom prodavaču. Dječja se kolica montiraju bez alata.

! OPASNOST OD GUŠENJA: uklonite i odmah bacite zaštitne pokrove sa svih kotača i sa svake osovine kotača.

- | | |
|---|--|
| 1 Prednji Kotač (X2) | 19 Prednji Kotač |
| 2 Stražnji Kotač (X2) | 20 Upravljač Kolica |
| 3 Stražnji Branik | 21 Gumb Za Podešavanje Zaštitne Prečke |
| 4 Adapteri Za Autosjedalicu "Jaje" (X2) | 22 Gumb Za Uklanjanje Sjedala |
| 5 Adapteri Za Sjedalo I Košaru Za Novorođenče | 23 Kopča I Poklopac Međunožnog Pojasa |
| 6 Navlaka Za Kišu | 24 Gornji Nosač Sjedala |
| 7 Zimska Vreća | 25 Zatvarač Košarice Za Kupnju |
| 8 Krov (X2) | 26 Košarica Za Kupnju |
| 9 Odvojiva Košara | 27 Gumb Za Prilagodbu Naslona |
| 10 Sportsko Sjedalo/ Sjedalo Za Drugo Dijete | 28 Gumb Za Prilagodbu Upravljača |
| 11 Dream Drape™ Produženi Krov | 29 Gumb Za Sklapanje |
| 12 Okvir Za Kolica | 30 Donji Nosač Sjedala |
| 13 Krov | 31 Stražnji Branik |
| 14 Podloga Za Sjedalo | 32 Podesiva Poluga Za Prilagodbu Dvostrukog Sistema Opruga (Custom Dual Suspension™) |
| 15 Oslonac Za Glavu | 33 Poluga Kočnice |
| 16 Zaštitna Prečka | 34 Stražnji Kotač |
| 17 Jastučići Za Rameni Pojas | |
| 18 Oslonac Za Noge | |



Montaža izdelka

Odprite voziček

- 1 - Odvojite zatvarač košarice za kupnju od nosača. **(1)**
- 2 - Zatim okrenite upravljač kolica prema gore. **(2)**
- 3 - Zvuk "klik" znači da je okvir kolica u potpunosti otvoren. **(3)**

Provjerite je li okvir kolica potpuno otvoren prije nastavka.

Stražnji branici

Pričvrstite stražnje branike za dvostruki način rada.

- 1 - Umetnite stražnji branik u stražnju nogu. Zvuk "klik" znači da je branik u potpunosti sastavljen. **(4)**

Provjerite je li branik čvrsto pričvršćen povlačenjem. Ponovite na suprotnoj strani.

Stražnji kotači

- 1 - Umetnite stražnji kotač u stražnju nogu. Zvuk "klik" znači da je stražnji kotač u potpunosti instaliran. **(5)**

Provjerite je li kotač čvrsto pričvršćen povlačenjem. Ponovite na suprotnoj strani.

- 2 - Kako biste uklonili stražnji kotač, pritisnite gumb za uklanjanje **(6)-1** i odvojite stražnji kotač od stražnje noge **(6)-2**.

Prednji kotači

- 1 - Umetnite prednji kotač u prednju nogu. Zvuk "klik" znači da je kotač u potpunosti instaliran. **(7)**

Provjerite je li kotač čvrsto pričvršćen povlačenjem.

Ponovite na suprotnoj strani.

- 2 - Kako biste uklonili prednji kotač, pritisnite gumb za uklanjanje **(8)-1** i odvojite prednji kotač od prednje noge **(8)-2**.

Krov

- 1 - Pričvrstite krovne nosače na sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete na svakoj strani. **(9)**

- 2 - Patentnim zatvaračem pričvrstite krov na sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete. **(10)**

- 3 - Kako biste uklonili krov, otvorite patentni zatvarač i uklonite krovne nosače. **(11)**

Zaštitna prečka

- 1 - Poravnajte krajeve zaštitne prečke s držačima zaštitne prečke i umetnite. Zvuk "klik" znači da je zaštitna prečka instalirana. **(12)**

- 2 - Za uklanjanje zaštitne prečke pritisnite gumbe za uklanjanje zaštitne prečke **(13)-1** koji se nalaze ispod podloge za sjedalo te ju uklonite. **(13)-2**

- 3 - Za kompaktnije sklapanje pritisnite gumbe za instalaciju na zaštitnoj prečki **(14)-1** i okrenite prema dolje **(14)-2** dok se ne zaustavi, odnosno klikne na svoje mjesto.

! Položaj kada je sjedalo okrenuto prema dolje i "spremljeno" koristi se samo za sklapanje dječjih kolica. **NIKAD** ne koristite ovaj položaj kada se dijete nalazi u dječjim kolicima.

Sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete

Sportsko sjedalo za kolica/sjedalo za drugo dijete može se okrenuti prema naprijed ili natrag.

- 1 - Poravnajte bočne strane sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete s nosačima sjedala. Sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete postavite izravno prema dolje. Zvuk "klik" znači da je sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete u potpunosti instalirano. (15)
- 2 - Za uklanjanje sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete, stisnite gumb za uklanjanje sjedala (16)-1 i podignite sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete. (16)-2.

Provjerite jesu li kolica pravilno instalirana:

- ☐ zatvarač za okvir kolica je otvoren,
- ☐ stražnji su branici sigurno pričvršćeni,
- ☐ stražnji su kotači sigurno pričvršćeni,
- ☐ prednji su kotači sigurno pričvršćeni,
- ☐ sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete je sigurno pričvršćeno,
- ☐ krovni je nosač pričvršćen na okvir kolica i krov je pričvršćen patentnim zatvaračem na podlogu za sjedalo.

Uporaba proizvoda

Sigurnost Vašega djeteta

- 1 - Pritisnite gornji gumb na kopči (17)-1 kako biste oslobodili jezičac kopče i uklonili magnetske stezaljke (17)-2. Stavite dijete u kolica.
- 2 - Umetnite magnetske stezaljke u kopču. (18)
- 3 - Namjestite trake za pričvršćivanje na dijete povlačenjem traka za podešavanje kako biste ih čvrsto zategnuli (19)-1. Zatim povucite trake za podešavanje na struku prema van (19)-2.

Položaj ramenih pojaseva

- 1 - Gornje kopče pojasa mogu se pomicati prema gore i dolje za dodatnu prilagodbu. (20)
! Kako biste izbjegli ozbiljne ozljede od pada, uvijek upotrijebite sigurnosni pojas, odnosno zaštitite dijete sigurnosnim pojasem.

Provjerite je li pojas ispravno instaliran i je li Vaše dijete dobro osigurano.

Prostor između djeteta i ramenog pojasa mora mjeriti približno debljinu jednog prsta.

NEMOJTE prekriziti ramene pojaseve. To će izvršiti pritisak na vrat Vašega djeteta.

Uklanjanje jastučića ramenog pojasa

Kako biste uklonili jastučiće ramenog pojasa, otpustite kopču.

- 1 - Povucite jastučić ramenog pojasa s kopče pojasa. (21)

Za ponovno pričvršćivanje jastučića ramenog pojasa otpustite kopče i umetnite kopču ramenog pojasa kroz unutarnju petlju pojasa.

Krov

- 1 - Kako biste otvorili krov, povucite ga prema prednjem dijelu sjedala. Ako ga želite sklopiti, gurnite ga natrag. (22)
- 2 - Otvorite patentni zatvarač na krovu kako biste koristili produženi krov dream drape™. (23)
- 3 - Povucite produženi krov Dream drape™ za dodatan hlad. (24)
- 4 - Postavite i koristite krovčić za ljetno vrijeme prikazan kao (25).
- 5 - Za dodatnu ventilaciju, preklopite/savijte mekani poklopac prozora. (26)

Upravljač

Upravljač ima 4 položaja.

- 1 - Pritisnite gumb za podešavanje visine upravljača (27)-1 i povucite upravljač gore ili dolje (27)-2.

Oslonac za noge

Oslonac za noge ima 2 načina uporabe.

- 1 - Za podizanje oslonca za noge podignite ga. Za spuštanje pritisnite gumb za podešavanje u sredini oslonca za noge (28)-1, i gurnite prema dolje (28)-2.

Naslon

- 1 - Postoje 3 položaja naslona sjedala. (29)
- 2 - Za podizanje ili spuštanje naslona sjedala stisnite gumb za prilagodnu naslona i povucite sjedalo prema gore ili dolje. (30)

Podloga za sjedalo

U hladnom vremenu koristite zimsku podlogu i pružite svome djetetu udoban prostor za sjedenje. Zimska podloga može se ukloniti kako bi se osigurao ugodniji prostor za sjedenje i bolja ventilacija u vrućem vremenu.

- 1 - Kako biste uklonili podlogu, otvorite kopču pojasa, otvorite patentni zatvarač oko podloge i usmjerite pojas kroz otvore podloge za sjedalo. (31)

! NEMOJTE skidati cijev naslona.

Kočnica

- 1 - Kako biste blokirali stražnje kotače, pritisnite (nogom) na kočnicu. (32)
 - 2 - Kako biste odblokirali stražnje kotače, podignite ručicu kočnice. (33)
- !** Prilikom zaustavljanja dječjih kolica, uvijek aktivirajte kočnicu. Lagano gurnite kolica kako biste bili sigurni da je kočnica aktivirana.

Custom Dual Suspension™

Dječja kolica imaju dva sustava opruga. Pobrinite se da su prilikom instaliranja kolica prazna te da su obje poluge u istom položaju.

- 1 - Pomaknite polugu za podešavanje prema gore **(34)-1** za grube površine i prema dolje za glatke površine. **(34)-2**

Ako se u kolicima nalaze dvoje djece, preporučujemo da se poluga okrene prema dolje.

Prednji rotacijski zatvarači

Preporučljivo je koristiti prednje rotacijske zatvarače na neravnim površinama.

- 1 - Povucite prednji rotacijski zatvarač kako biste zaključali prednji kotač okrenut naprijed. **(35)**
- 2 - Gurnite prednji rotacijski zatvarač za otključavanje. **(36)**

Sklapanje

Prije sklapanja kolica podesite upravljač na 2. ili 3. najviši položaj i provjerite jesu li prednji rotacijski zatvarači otključani.

Dječja kolica mogu se sklopiti sa sportskim sjedalom/sjedalom za drugo dijete okrenutim prema naprijed ili bez sjedala.

Ako dječja kolica sklapate sa sjedalom, provjerite položaj naslona koji treba imati najveći naslon.

- 1 - Sklopite krov **(37)-1**, i okrenite zatvarač košarice za kupnju **(37)-2**.
- 2 - Podignite oba gumba za sklapanje. **(38)**
- 3 - Okrenite upravljač prema dolje i provjerite je li zatvarač košarice za kupnju zatvoren na okviru kolica. **(39)**

- 4 - Gurnite oslonac za noge prema dolje za kompaktnije sklapanje. **(40)**

Mogućnosti sjedenja

DEMI grow okvir kolica može se koristiti s Nuna nosiljkom za bebe (uporabom isporučenih adaptera), DEMI grow košarom za bebu i sjedalicom za kolica/brata ili sestru pa je tako moguća uporaba za jedno dijete **(41)**, blizance **(42)** ili za dvoje djece različite dobi **(43)**.

Mogućnosti uporabe sjedala

Prilikom uporabe sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete, košare za novorođenče ili autosjedalice "jaje", sklopite krov kada se sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete, košara za novorođenče ili autosjedalica "jaje" nalaze na donjem nosaču.

! Neki modeli **NE** uključuju svu dodatnu opremu, a neki modeli ne dopuštaju sve načine.

- 1 - **NEMOJTE** koristiti sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete **(44) -1**, košaru za novorođenče **(44) -2** ili autosjedalicu "jaje" **(44) -3** okrenuto prema natrag na donjem nosaču.
- 2 - **NEMOJTE** podešavati naslon sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete kada je montirano na donjem nosaču, a košara za novorođenče na gornjem nosaču. **(45)**
- 3 - **NEMOJTE** stavljati autosjedalicu "jaje" na donji nosač kada je košara za novorođenče na gornjem nosaču okrenuta natrag bez da biste upotrijebili adaptere za sjedalo/košaru za novorođenče. **(46)**

- ! Košara za novorođenče može se instalirati pomoću odgovarajućih adaptera na gornjem nosaču kada je autosjedalica "jaje" pozicionirana na donjem nosaču.
- 4 - NEMOJTE** podešavati ručku autosjedalice "jaje" okomito kada je pozicionirana na donjem nosaču. **(47)**
- ! Molimo Vas da koristite adaptere za sjedalo i košaru za novorođenče na gornjem nosaču kada istovremeno koristite sjedalo za drugo dijete na gornjem i donjem nosaču – oba su okrenuta prema naprijed.

Dodaci

- ! Neki modeli **NE** uključuju svu dodatnu opremu.

DEMI GROW sportsko sjedalo/ sjedalo za drugo dijete

Prilikom montaže sportskog sjedala/sjedala za drugo dijete na donji nosač preklopite krov, prilagodite oslonac za noge u najviši položaj i preklopite stražnji dio košare sjedala prema naprijed.

- 1 -** Kako biste pričvrstili sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete, poravnajte stranice sjedala s nosačima sjedala. **(48)**
Gurnite sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete izravno prema dolje dok ne sjedne na mjesto. Zvuk "klik" znači da je sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete pričvršćeno. **(48)**
- ! Uklonite sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete s donjeg nosača prije sklapanja kolica.
- ! Molimo Vas da koristite adaptere za sjedalo i košaru za novorođenče na gornjem nosaču kada istovremeno koristite sjedalo za drugo dijete na gornjem i donjem nosaču – oba su okrenuta prema naprijed.

DEMI grow košara za novorođenče

Za montažu i uporabu košare za novorođenče pogledajte, odnosno pročitajte upute za uporabu.

Kako biste montirali košaru na donji nosač, sklopите krov.

- 1 -** Za pričvršćivanje košare za novorođenče poravnajte bočne strane košare s nosačima sjedala. **(49)**
Košaru stavite izravno dolje dok ne sjedne na svoje mjesto. Zvuk "klik" znači da je košara pričvršćena. **(49)**
- 2 -** Košara za novorođenče se može okrenuti prema natrag ili naprijed na gornjem nosaču. **(50)**
- 3 -** Da biste uklonili košaru, pritisnite gumbe za uklanjanje košare **(51)-1** i podignite **(51)-2**.
! Uklonite košaru za novorođenče prije sklapanja dječjih kolica.

DEMI grow odvojiva košara

Prije montaže odvojive košare, preklopите stražnji dio košare naprijed.

- 1 -** Okrenite oslonce s obje strane odvojive košare prema dolje i umetnite u nosače. **(52)**
! Molimo Vas obratite pozornost na smjer košare tijekom montaže. Zvuk "klik" znači da je odvojiva košara ispravno pričvršćena. **(52)**
- 2 -** Kako biste uklonili odvojivu košaru, podignite ju. **(53)**

DEMI grow navlaka za kišu za sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete

Navlaku za kišu koristite samo na gornjem nosaču za sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete. (54)

- 1 - Kako biste upotrijebili navlaku za kišu, trebate ju staviti na sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete.

! **UVIJEK** provjeravajte ventilaciju kada koristite navlaku za kišu.

UVIJEK prije sklapanja kolica provjerite je li navlaka za kišu čista i suha.

UVIJEK osušite navlaku za kišu prije sklapanja dječjih kolica.

NE sklapajte kolica ako ste stavili navlaku za kišu.

NE koristite navlaku za kišu tijekom vrućeg vremena.

DEMI grow zimska vreća

- 1 - Za lakšu montažu zimske vreće uklonite zaštitnu prečku, otkopčajte pojas i uklonite jastučice ramenog pojasa, jastučice međunožnog pojasa i oslonac za glavu. (55)
- 2 - Prije postavljanja zimske vreće na sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete, otvorite patentni zatvarač i uklonite prednji dio vreće. (56)
- 3 - Stavite vreću na sportsko sjedalo/sjedalo za drugo dijete i povucite rameni pojas kroz otvore vreće. (57) Ponovno stavite jastučice ramenog pojasa, jastučice međunožnog pojasa i oslonac za glavu te pričvrstite zaštitnu prečku.
- 4 - Zatvorite patentni zatvarač na prednjem dijelu. (58)
- 5 - Stavite vreću preko zaštitne prečke. (59)

Adapteri za autosjedalicu "jaje"

Za montažu i uporabu autosjedalice "jaje" pogledajte i pročitajte upute za uporabu. Kada stavljate autosjedalicu "jaje" na donji nosač, sklopite krov.

- 1 - Kako biste pričvrstili adaptere autosjedalice "jaje", postavite ih na nosače sjedala. Zvuk "**klik**" znači da su adapteri autosjedalice "jaje" pričvršćeni. (60)
- 2 - Kako biste pričvrstili autosjedalicu "jaje", postavite ju na adaptere autosjedalice "jaje". Zvuk "**klik**" znači da je autosjedalica "jaje" pričvršćena. (61)
- 3 - Za uklanjanje autosjedalice "jaje" pritisnite gumb za uklanjanje na autosjedalici "jaje" (62)-1 i podignite (62)-2.
- 4 - Kako biste uklonili adaptere, povucite gumb za uklanjanje adaptera (63)-1 i podignite (63)-2.
- 5 - Adaptere za autosjedalicu "jaje" možete pričvrstiti na dva načina; autosjedalica "jaje" okrenuta je prema natrag (64)-1 ili prema naprijed (64)-2 na gornjem nosaču.
! Prije sklapanja dječjih kolica uklonite autosjedalicu "jaje".

Adapteri za sjedalo i košaru za novorođenče

- ! Montaža adaptera za sjedalo i košaru za novorođenče moguća je samo na gornjem nosaču.
- ! Molimo Vas da koristite adaptere za sjedalo i košaru za novorođenče na gornjem nosaču kada istovremeno koristite sjedalo za drugo dijete na gornjem i donjem nosaču – oba su okrenuta prema naprijed.

- 1 - Kako biste pričvrstili adaptere za sjedalo i košaru za novorođenče, stavite ih na nosače kao što je prikazano (65). Zvuk "klik" znači da su adapteri za sjedalo i košaru pričvršćeni. (66)
- ! Ispravno korištenje adaptera sjedala i košare za novorođenče prikazano je na slici (67).
- 2 - Za instalaciju adaptera treba na sjedalo pričvrstiti i košaru za novorođenče. Zvuk "klik" znači da je košara instalirana. (68)
- ! Molimo Vas da ne koristite košaru za novorođenče na gornjem sjedalu kada je stražnji dio sjedala donjeg sjedala u okomitom položaju.
- 3 - Kako biste pričvrstili sjedalo na adaptere, postavite sjedalo na njih, zvuk "klik" znači da je sjedalo instalirano. (69)
- 4 - Kako biste uklonili košaru za novorođenče, pritisnite gumb za uklanjanje na košari (51)-1 i podignite (51)-2.
- 5 - Kako biste uklonili sjedalo, stisnite gumb za uklanjanje sjedala (16)-1 i podignite sjedalo (16)-2.
- 6 - Za uklanjanje adaptera sjedala i košare za novorođenče podignite (70)-2 pritisćući gumb za uklanjanje. (70)-1
- ! Uklonite sjedalo i košaru za novorođenče prije sklapanja dječjih kolica.

Čišćenje i održavanje

Očistite okvir, plastične dijelove i tkaninu vlažnom krpom, ali nemojte koristiti abrazive ili izbjeljivač. Nemojte koristiti silikonske proizvode jer će privući prljavštinu. Ne skladištite dječja kolica na vlažnom mjestu.

Redovito čistite kotače dječjih kolica vodom i uklanjajte bilo kakvu prljavštinu.

Kako biste osigurali dugotrajnu uporabu, dječja kolica obrišite mekom, upijajućom krpom nakon uporabe po kišnom vremenu.

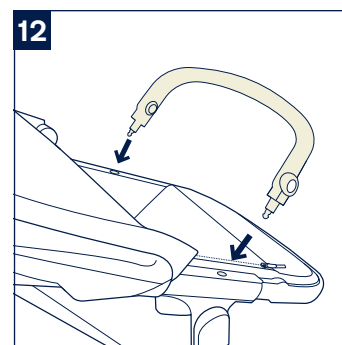
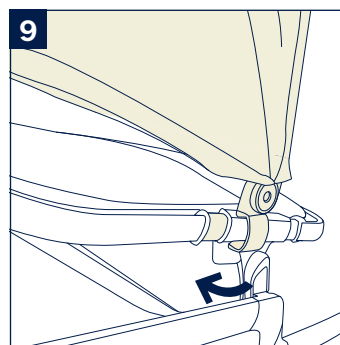
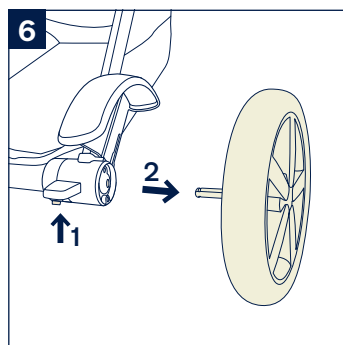
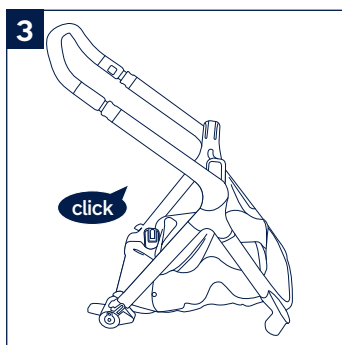
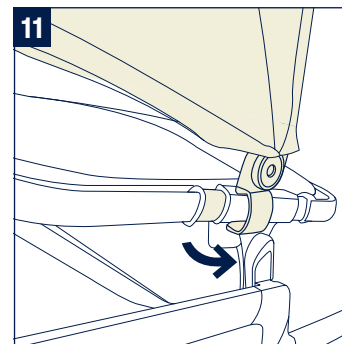
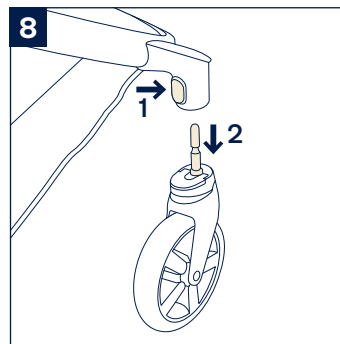
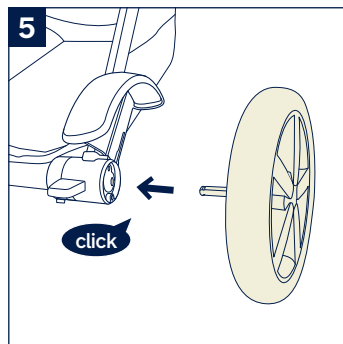
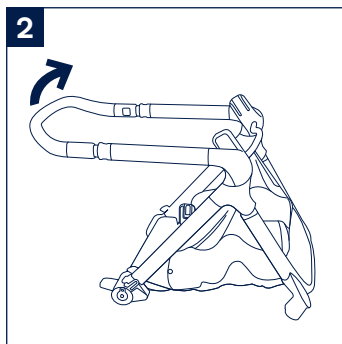
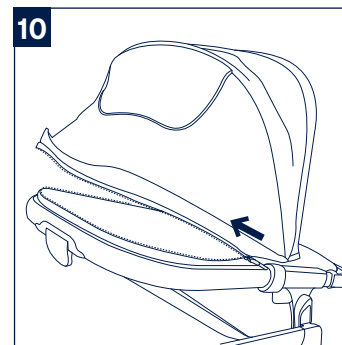
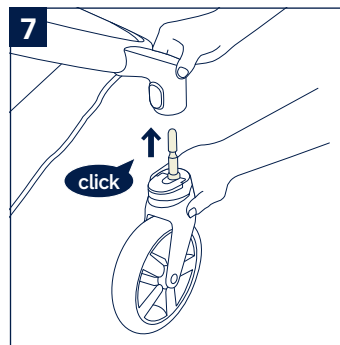
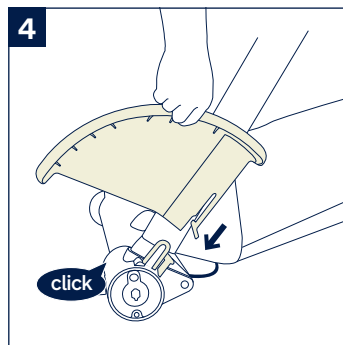
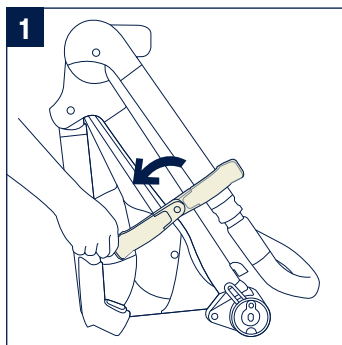
Pogledajte etikete za održavanje pričvršćene na tekstilne dijelove: slijedite upute za pranje i sušenje.

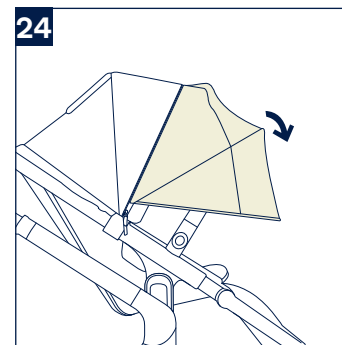
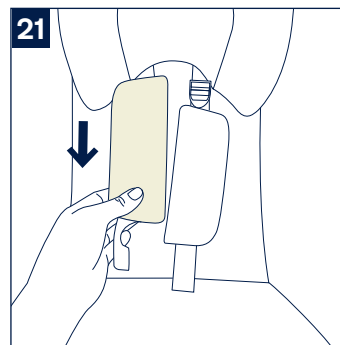
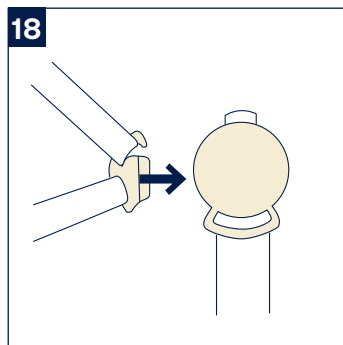
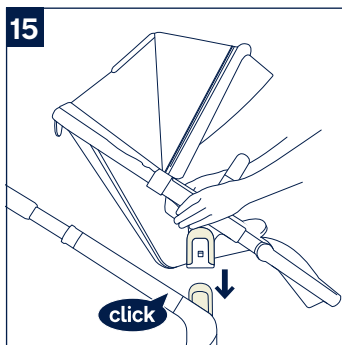
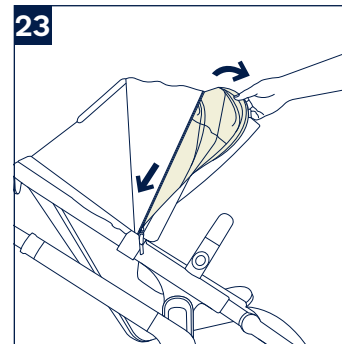
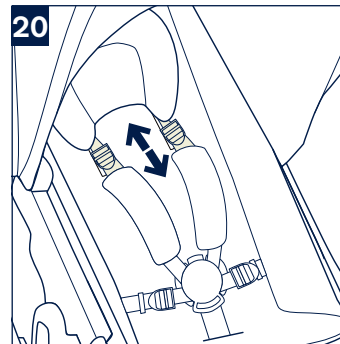
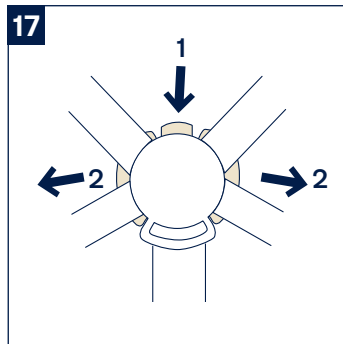
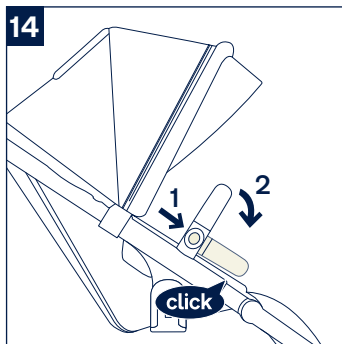
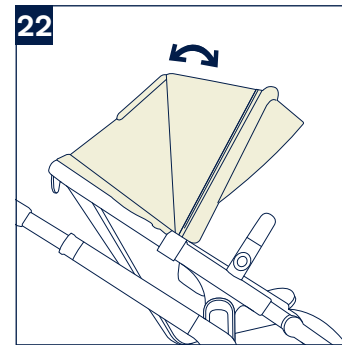
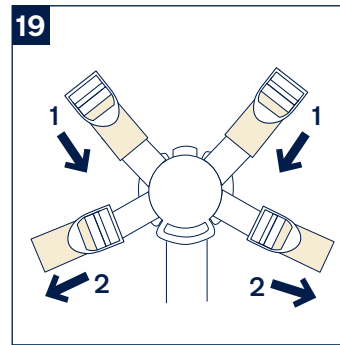
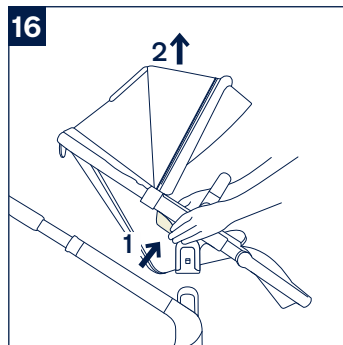
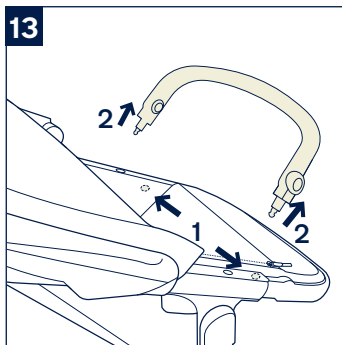
Normalno je da se tkanina oboji od sunca i da se pokažu tragovi habanja nakon dulje uporabe, čak i kada se koristi uobičajeno.

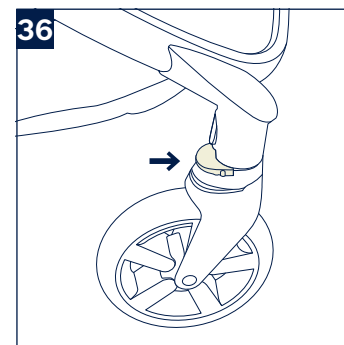
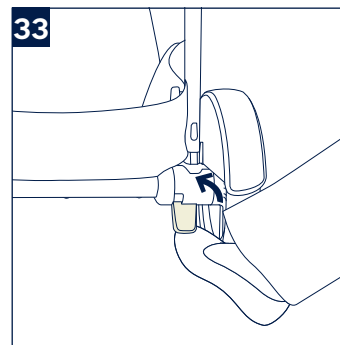
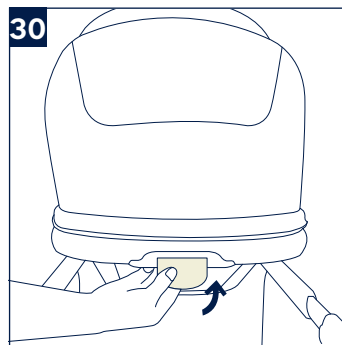
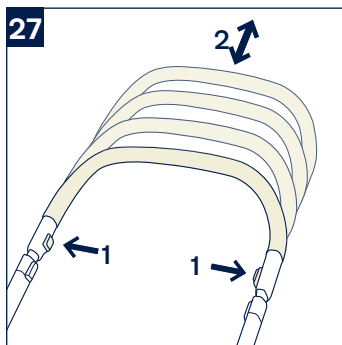
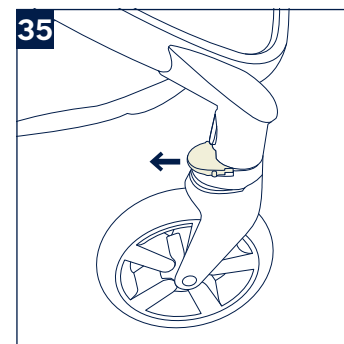
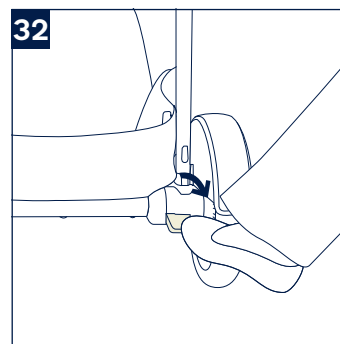
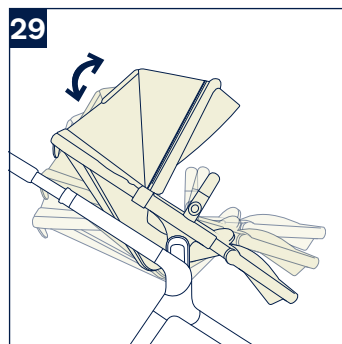
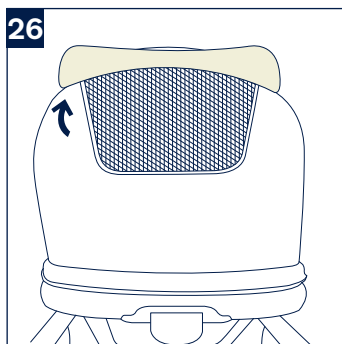
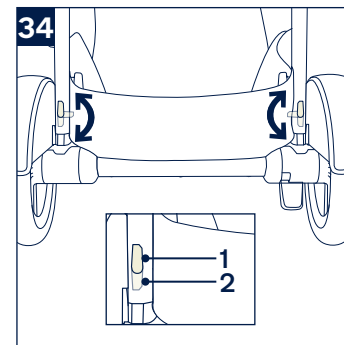
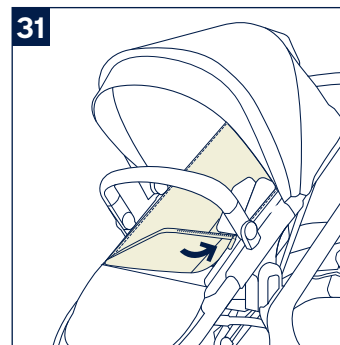
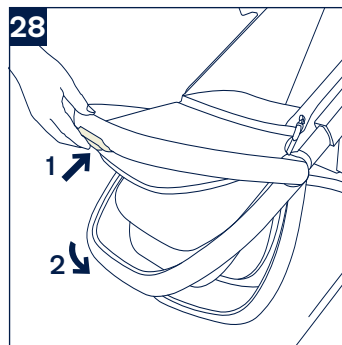
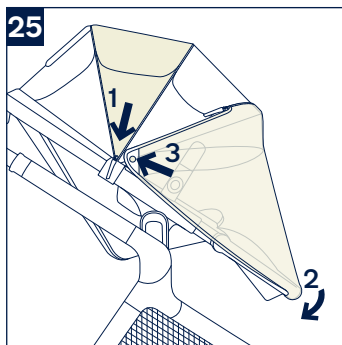
Iz sigurnosnih razloga koristite samo originalne Nuna dijelove.

Redovito provjeravajte radi li sve ispravno. Ako su neki dijelovi oštećeni, slomljeni ili nedostaju, prestanite koristiti ovaj proizvod.

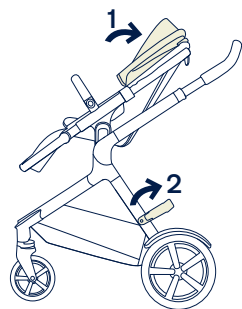
**IMPORTANT –
READ CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE
REFERENCE.**



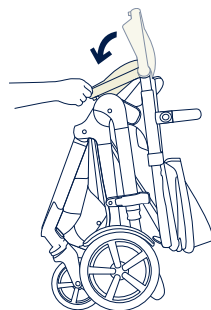




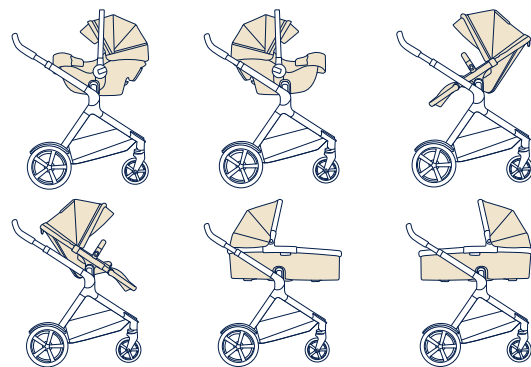
37



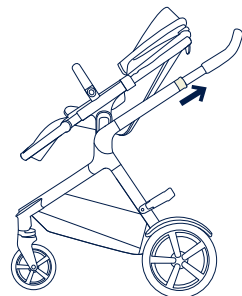
40



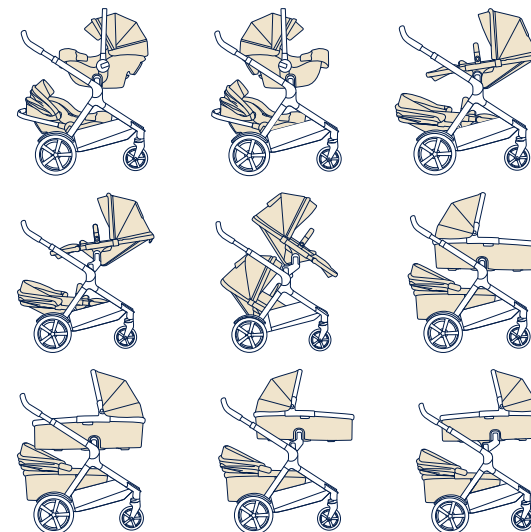
41



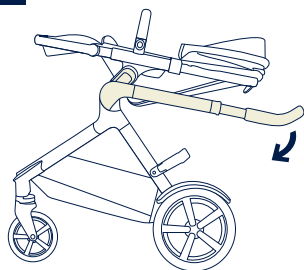
38



42



39



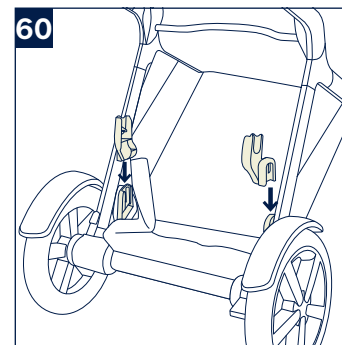
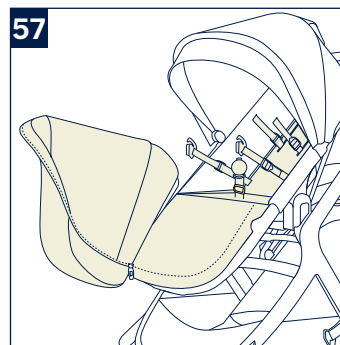
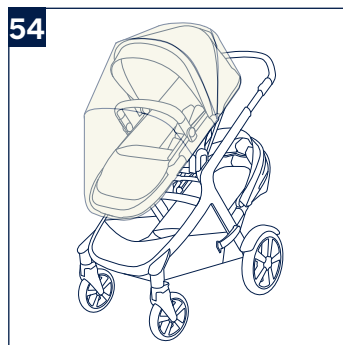
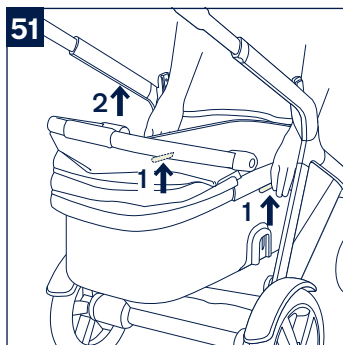
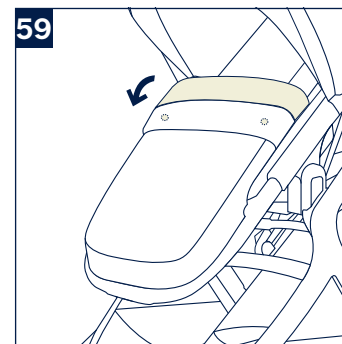
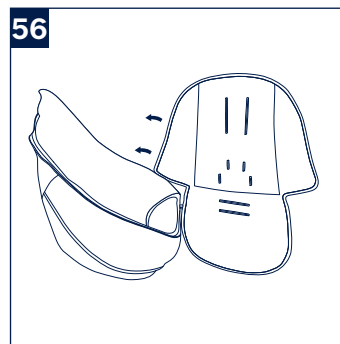
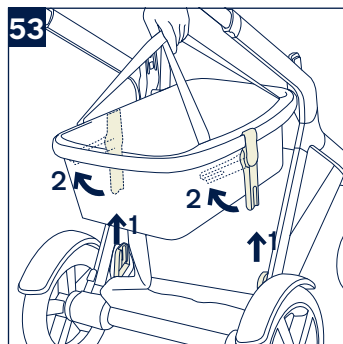
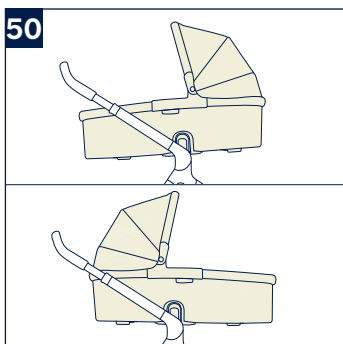
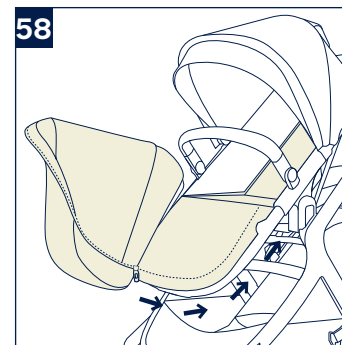
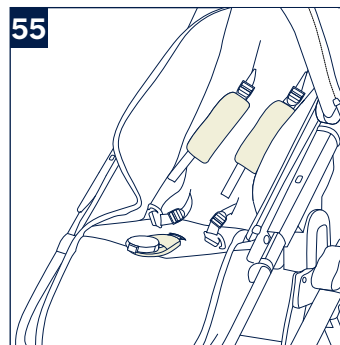
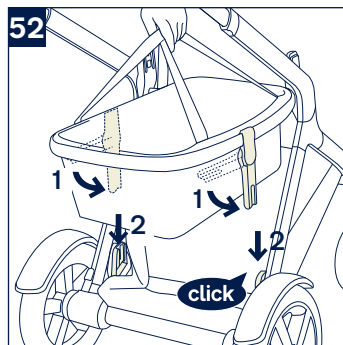
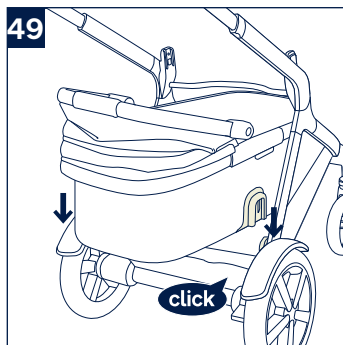
The image displays a 4x4 grid of 16 illustrations of a baby stroller, demonstrating its various adjustable features. The stroller is shown in four rows and four columns, each representing a different configuration. The features being varied include the handlebar height (two positions), the seat's recline angle (two positions), the seat's orientation (facing forward or backward), and the canopy's position (open or closed). The stroller has a white frame, large black wheels, and a tan-colored seat and canopy. The background is white.

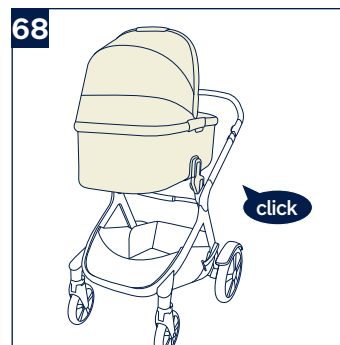
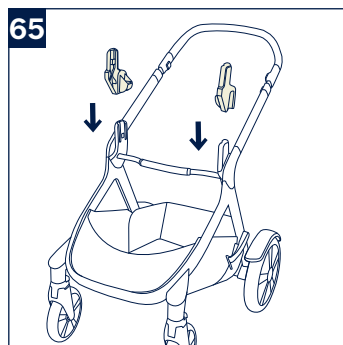
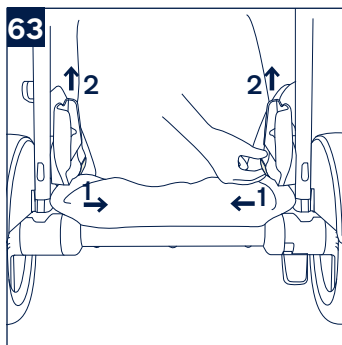
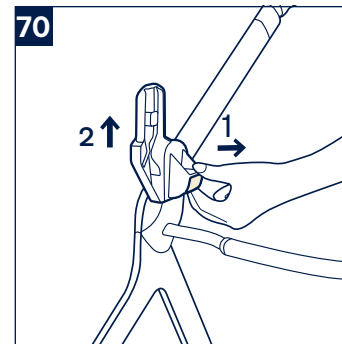
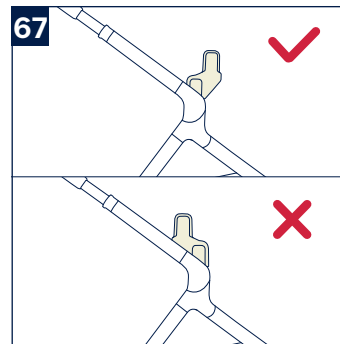
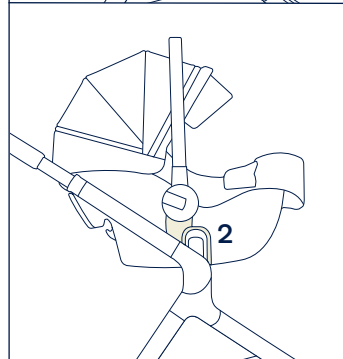
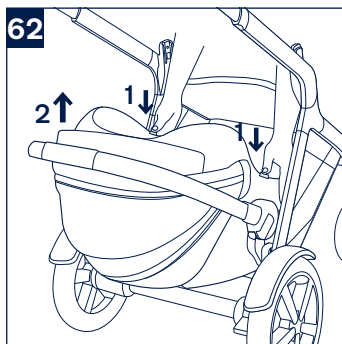
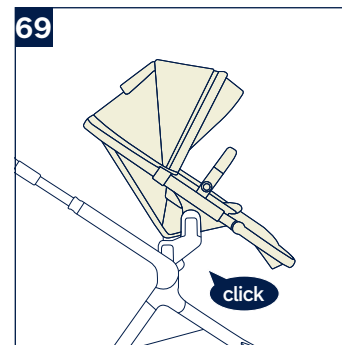
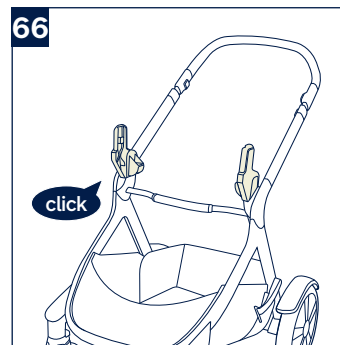
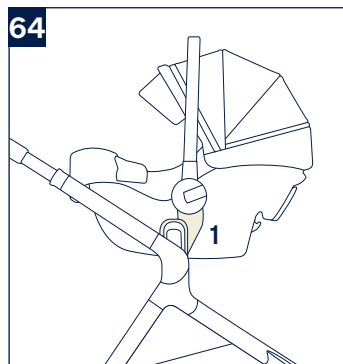
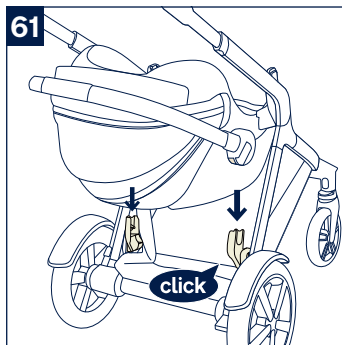
1

2

3 







Designed
around your life



Contents

Product Information	3
Product Registration	
Warranty	
Contact	
Child Usage Requirements	4
Warning	5
Parts List	9
Product Set Up	11
Product Use	14
Seating Options	18
Accessories	19
DEMI grow Stroller/Sibling Seat	
DEMI grow Carry Cot	
DEMI grow Stroller Removable Basket	
DEMI grow Stroller/Sibling Seat Rain Cover	
DEMI grow Stroller/Sibling Seat Footmuff	
Infant Car Seat Post Adaptors	
Seat & Carry Cot Post Adaptors	
Cleaning and Maintenance	23
Français (FR)	25
Deutsch (DE)	49
Nederlands (NL)	73
Italiano (IT)	97
Español (ES)	121
Português (PT)	145
Polski (PL)	169
Česky (CZ)	193
Slovenčina (SK)	217
Hrvatski (HR)	241
Slovenščina (SL)	265
Русский (RU)	289
Norsk (NO)	315
Svenska (SV)	339
Suomi (FI)	363
Dansk (DK)	387
Română (RO)	411
Ελληνικά (EL)	435
Türkçe (TR)	461
عربي (AR)	509
한국어 (KO)	509

**POMEMBNO –
PRED UPORABO
POZORNO PREBERITE
NAVODILA IN JIH
SHRANITE KOT NAPOTEK
ZA V PRIHODNJE.**

Vsebina

Informacije o izdelku	267
Registracija izdelka	
Garancija	
Kontakt	
Pogoji uporabe	268
Opozorilo	269
Seznam delov	273
Montaža izdelka	275
Uporaba izdelka	278
Možnosti sedenja	282
Dodatki	283
DEMI grow športni sedež/sedalni del za drugega otroka	
DEMI grow košara za novorojenčka	
DEMI grow odstranljiva košara	
DEMI grow dežno pregrinjalo	
DEMI grow zimska vreča	
Adapterji za lupinico	
Adapterji za avtosedež in košaro za novorojenčka	
Čiščenje in vzdrževanje	288

Informacije o izdelku

Številka modela: _____

Datum izdelave: _____

Registracija izdelka

Vpišite zgornje podatke. Številka modela in datum izdelave sta navedena na nalepki na dnu okvirja vozička.

Za registracijo izdelka obiščite:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo „Registriraj opremo“.

Garancija

Naše visokokakovostne izdelke smo namenoma oblikovali tako, da lahko rastejo skupaj z vašim otrokom in vašo družino. Ker zagotavljamo kakovost naših izdelkov, krije našo opremo od dneva nakupa garancija, ki je narejena po meri za vsak izdelek. Ko stopite v stik z nami, imejte pri roki potrdilo o nakupu, številko modela datum izdelave.

Podatke o garanciji najdete na:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo „Garancija“.

Kontakt

Za vprašanja o nadomestnih delih in servisu ali za dodatna vprašanja o garanciji stopite v stik z oddelkom za stike s strankami.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Pogoji uporabe

Voziček je primeren za otroke, ki izpolnjujejo naslednje pogoje:

Starost: najmanj 6 mesecev

Teža: največ 15 kg

Višina: 114,3 cm

Ni primerno za otroke, mlajše od 6 mesecev.

Pri uporabi okvirja vozička s košaro za dojenčka DEMI grow ali lupinico Nuna, upoštevajte zahteve glede otroka, navedene v navodilih za uporabljeni izdelek.

⚠ OPOZORILO

Neupoštevanje teh opozoril in navodil lahko povzroči resne poškodbe ali smrt.

Vedno uporabljajte sistem držal.

Pred uporabo preverite, ali so košara, sedež ali držala sedežne enote pravilno aktivirani.

NE dovolite, da bi se otrok igral z izdelkom.

Pred uporabo preverite, ali so vsi zapahi aktivirani.

Otroka nikoli ne puščajte nenadzorovanega.

Ta izdelek ni primeren za tek ali rolanje.

Da preprečite poškodbe, pazite, da pri odpiranju in zlaganju izdelka otrok ne bo v bližini.

Športni sedež/sedalni del za drugega otroka ni primeren za otroke, mlajše od 6 mesecev.

Dodatki, ki niso odobreni s strani proizvajalca, se ne smejo uporabljati. Uporabljajo se lahko samo nadomestni deli, ki jih dobavi ali priporoči proizvajalec/distributer.

Izdelek naj sestavi odrasla oseba.

VEDNO nastavite parkirno zavoro, da se ustavite.

Poškodb, ki jih povzroči uporaba dodatkov, ki jih ni dobavilo podjetje Nuna, garancija ne krije.

Kakršnakoli obremenitev, ki je pritrjena na ročaj in/ali na hrbtno stran naslonjala in/ali ob strani vozička, bo vplivala na stabilnost vozička.

Prepričajte se, da je voziček v celoti odprt in zapahnen, preden otrok pride v bližino vozička.

NE prevažajte dodatnih otrok, produktov, dodatkov v ali na vozičku, razen tistih, ki so dovoljene, kar je razvidno iz tega priročnika. Lahko povzročijo nestabilnost vozička.

NE pustite vozička v bližini močnega vira toplote, npr. radiatorja ali odprtega ognja.

NE odlagajte nobenih predmetov na strehico vozička.

NE shranjujte vozička v vlažnem prostoru. Vedno pustite, da se blago posuši na zraku in je oddaljeno od neposrednega vira toplote.

NE uporabljajte košare za shranjevanje kot nosilke za otroka.

NE uporabljajte vozička, če je katerikoli del poškodovan ali manjka.

Vsak športni sedež je namenjen otrokom, starim najmanj 6 mesecev z maksimalno težo do 15 kg in maksimalno višino do 114,3 cm. Ni primeren za otroke, mlajše od 6 mesecev.

Ta voziček ne nadomešča otroške posteljice v primeru uporabe avtomobilske lupinice, ki se jo pritrdi na podvozje vozička. Če vaš otrok potrebuje spanec, ga namestite v primeren voziček ali posteljo.

Majhne dele hranite proč od otrok, saj obstaja nevarnost zadušitve.

Preko robnikov in grobih površinah vozite previdno. Ponavljajoči se udarci lahko poškodujejo voziček.

NIKOLI ne dovolite otrokom, da bi na vozičku stali.

NIKOLI v vozičku ne prevažajte več kot enega otroka.

NIKOLI ne prevažajte več kot dveh otrok naenkrat v vozičku.

NIKOLI ne uporabljajte vozička na stopnicah ali tekočih stopnicah. V nasprotnem primeru lahko izgubite nadzor nad vozičkom ali pa vaš otrok lahko pade iz vozička.

Varnostni pas mora biti vedno pravilno nameščen in nastavljen. Varnostni pas ne nadomešča ustreznega nadzora odrasle osebe.

Pri polaganju otroka v in odstranjevanju otroka, mora biti varnostna zavora nameščena.

Preobremenitev, nepravilno zlaganje in uporaba dodatkov, npr. avtomobilske lupinice, kljuke za torbe, pokrivala za dež, otroške deske (t.i. buggy board) itd., razen tistih, ki jih je odobrilo podjetje Nuna, lahko poškodujejo voziček ali voziček zaradi njihove uporabe ni več varen.

Gumijaste pnevmatike lahko na gladkih površinah, kot so parket, laminat in linolej, pustijo črne sledi.

NEVARNOST DAVLJENJA Ne postavljajte predmetov z vrvico okoli otrokovega vratu, ne nameščajte vrvic na ta izdelek ali na igrače.

Da bi se izognili nevarnosti zadušitve, pred uporabo tega izdelka odstranite vso plastično embalažo in jo uničite ali odstranite proč od dosega dojenčkov in otrok!

Da bi preprečili nevarno nestabilnost vozička, v košaro za shranjevanje ne naložite več kot 4,5 kg.

Obtežitev vozička z več kot 34.5 kg povzroči prekomerno obrabo in obremenitev vozička. 34.5 kg = največ 15 kg športni del/sedalni del za drugega otroka + največ 15 kg športni del/sedalni del za drugega otroka + največ 4,5 kg košara za shranjevanje.

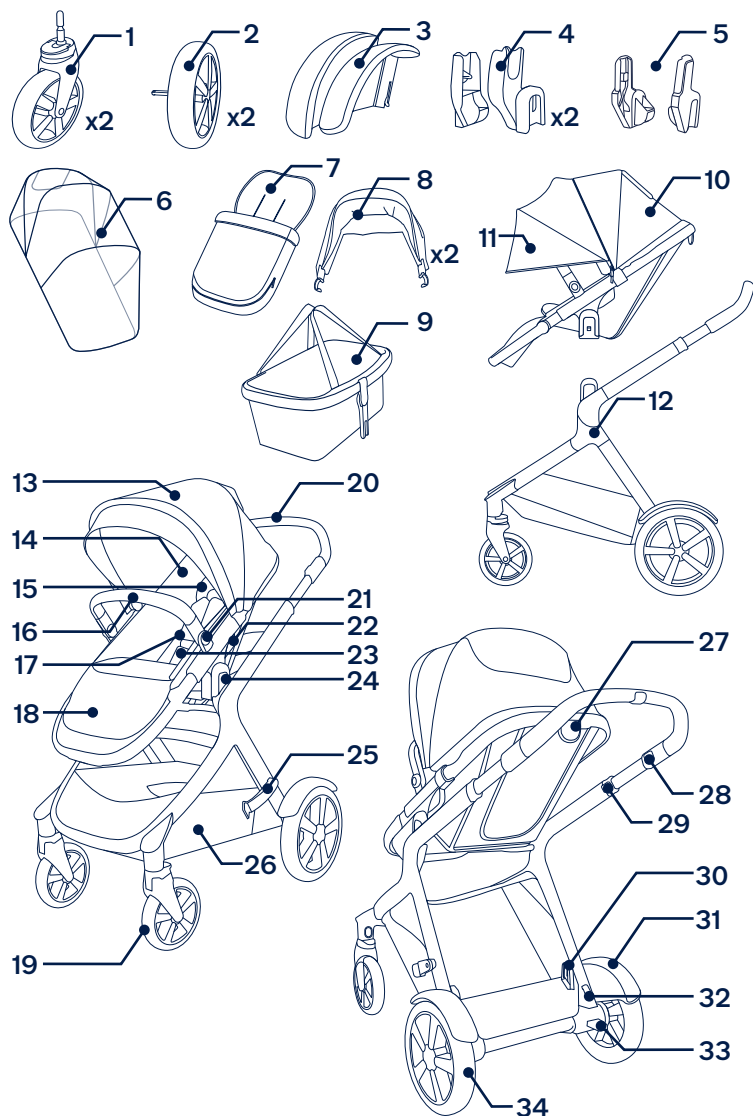
Pri uporabi vozička DEMI grow z dvema otrokoma zagotovite, da sta pravilno nameščena samo v sedalni del.

Seznam delov

Pred montažo se prepričajte, ali so vsi deli na voljo. Če kateri manjka, se obrnite na lokalnega prodajalca. Za montažo ne potrebujete orodja.

! NEVARNOST ZADUŠITVE: odstranite in takoj zavržite zaščitne pokrove z vsake osi in koles.

- | | | | |
|----|---|----|--|
| 1 | Prednje kolo (2x) | 20 | Ročaj vozička |
| 2 | Zadnje kolo (2x) | 21 | Gumb za odstranitev varovalnega loka |
| 3 | Zadnji blatnik | 22 | Gumb za odstranitev sedeža |
| 4 | Adapterja za otroško lupinico (x2) | 23 | Zaponka in ovitek mednožnega pasu |
| 5 | Adapterji za sedež & košaro za novorojenčka | 24 | Zgornji nosilec sedeža |
| 6 | Dežno pregrinjalo | 25 | Zapah za shranjevalno košaro |
| 7 | Vreča | 26 | Košara za shranjevanje |
| 8 | Strehica (x2) | 27 | Gumb za nastavitev naslona sedeža |
| 9 | Odstranljiva košara | 28 | Gumb za nastavitev ročaja |
| 10 | Športni del | 29 | Gumb za zlaganje |
| 11 | Dream drape™ podaljšana strehica | 30 | Spodnji nosilec sedeža |
| 12 | Ogrodje vozička | 31 | Zadnji blatnik |
| 13 | Strehica | 32 | Vzvod za nastavitev dvojnega vzmetenja po meri (custom dual suspension™) |
| 14 | Sedežna podloga | 33 | Zavorni vzvod |
| 15 | Opora za glavo | 34 | Zadnje kolo |
| 16 | Varovalni lok | | |
| 17 | Naramne blazinice za pas | | |
| 18 | Opora za noge | | |
| 19 | Prednje kolo | | |



Montaža izdelka

Odprite voziček

- 1 - Odstranite zapiralo košare za shranjevanje od nosilca za shranjevanje. (1)
- 2 - Nato pomikajte ročaj vozička navzgor.(2)
- 3 - Zvok »klik« pomeni, da je ogrodje vozička popolnoma odprto. (3)
Preverite, ali je ogrodje vozička popolnoma odprto preden nadaljujete.

Zadnja blatnika

Pritrdite zadnja blatnika za dvojni način.

- 1 - Vstavite zadnji blatnik v zadnjo nogo. Zvok »klik« pomeni, da je blatnik nameščen. (4)
Povlecite in preverite, ali je blatnik trdno pritrjen.
Ponovite na nasprotni strani.

Zadnji kolesi

- 1 - Vstavite zadnje kolo v zadnjo nogo. Zvok »klik« pomeni, da je zadnje kolo namešчено. (5)
Povlecite in preverite, ali je kolo trdno pritrjeno.
Ponovite na nasprotni strani.
- 2 - Za odstranitev zadnjega kolesa pritisnite gumb za odstranitev (6)-1 in snemite zadnje kolo iz zadnje noge (6)-2.

Prednji kolesi

- 1 - Prednje kolo vstavite v prednjo nogo. Zvok »klik« pomeni, da je kolo nameščno. (7)
Povlecite in preverite, ali je kolo trdno pritrjeno.
Ponovite na nasprotni strani.
- 2 - Za odstranitev sprednjega kolesa pritisnite gumb za odstranitev (8)-1 in odstranite prednje kolo iz prednje noge (8)-2.

Strehica

- 1 - Pritrdite nosilec strehice na voziček/športni del/sedalni del za drugega otroka na vsaki strani. (9)
- 2 - Zapnite (z zadrgo) strehico na voziček/športni del. (10)
- 3 - Če želite odstraniti strehico, odpnite zadrge in nato odstranite nosilce strehice. (11)

Zaščitni lok

- 1 - Poravnajte konca zaščitnega loka z nosilcema zaščitnega loka in vstavite, dokler se ne zaskoči. Zvok »klik« pomeni, da je zaščitni lok popolnoma nameščen. (12)
- 2 - Če želite odstraniti zaščitni lok, pritisnite gumba za odstranitev zaščitnega loka (13)-1, ki se nahajata pod sedežno podlogo in ga odstranite. (13)-2
- 3 - Za bolj kompaktno zlaganje pritisnite gumb za nastavitev zaščitnega loka (14)-1 in ga obračajte navzdol, (14)-2 dokler se ne zaskoči.

! Položaj, ko je sedež usmerjen navzdol in "pospravljen", uporabite le za zlaganje vozička. **NIKOLI** ne uporabite tega položaja, kadar se otrok nahaja v vozičku.

Sedalni del

Sedalni del lahko namestite tako, da je obrnjen nazaj ali naprej.

- 1 - Poravnajte stranice sedalnega dela z nosilci sedeža. Potisnite sedalni del neposredno navzdol, dokler se ne zaskoči. Zvok »klik« pomeni, da je sedalni del popolnoma nameščen. **(15)**
- 2 - Za odstranitev sedalnega dela stisnite gumbe za odstranitev **(16)** -1 in dvignite sedalni del **(16)**-2.

Preverite, ali je voziček pravilno sestavljen:

- ☐ Zapah za ogrodje vozička je odprt,
- ☐ Zadnja blatnika sta varno pritrjena,
- ☐ Zadnji kolesi sta varno pritrjeni,
- ☐ Prednji kolesi sta varno pritrjeni,
- ☐ Sedalni del je varno pritrjen,
- ☐ Nosilec strehice je pritrjen na ogrodje vozička in streha zapeta z zadrgo na sedežno podlogo.

Uporaba izdelka

Varnost vašega otroka

- 1 - Pritisnite gornji gumb na kopči **(17)**-1 kako boste oslobodili jezičac kopče i uklnili magnetske stezaljke **(17)**-2. Stavite dijete u kolica.
- 2 - Umetnite magnetske stezaljke u kopču. **(18)**
- 3 - Namjestite trake za pričvršćivanje na dijete povlačenjem traka za podešavanje kako biste ih čvrsto zategnuli **(19)**-1. Zatim povucite trake za podešavanje na struku prema van **(19)**-2.

Položaj ramenskih pasov

- 1 - Zgornje zaponke ramenskoga pasu lahko premikate navzgor in navzdol za dodatno prilagoditev. **(20)**
 - ! Da bi preprečili resne poškodbe zaradi padca ali zdrsa, vedno zaščitite otroka s pasom.

Prepričajte se, da je pas pravilno nameščen in da je vaš otrok dobro zavarovan. Prostor med otrokom in ramenskim pasom mora meriti približno debelino enega prsta.

NE prekrizajte ramenskih pasov. To bo povzročilo pritisk na vrat vašega otroka.

Odstranjevanje blazinic ramenskoga pasu

Če želite odstraniti blazinice ramenskoga pasu, odstranite zaponko.

- 1 - Blazinicco ramenskoga pasu potisnite navzdol z ramenske zaponke za pas. **(21)**

Za ponovno pritrditev blazinic ramenskoga pasu odpnite zaponke in vstavite zaponko ramenskoga pasu skozi notranjo zanko.

Canopy

- 1 - Če želite razpreti strehico, jo potegnite proti sprednjemu delu sedeža, če jo želite zložiti, jo potisnite nazaj. **(22)**
- 2 - Odprite zadrgo na strehi, da bi uporabili podaljšano strehico Dream drape™. **(23)**
- 3 - Povlecite podaljšano strehico Dream drape™ za dodatno senco. **(24)**
- 4 - Poletni baldahin postavljajte in uporabljajte, kot je prikazano na sliki **(25)**.
- 5 - Za dodatno zračnost dvignite/zvijte prevleko okna. **(26)**

Ročaj

Ročaj ima 4 položaje.

- 1 - Za nastavitev višine ročaja pritisnite gumb za namestitev **(27)-1** in potegnite ročaj navzgor ali navzdol **(27)-2**.

Opora za noge

Opora za noge ima 2 položaja za uporabo.

- 1 - Če želite povišati oporo za noge, dvignite. Za spuščanje opore pritisnite gumb za nastavitev na sredini opore za noge **(28)-1**, in potisnite navzdol **(28)-2**.

Naslon

- 1 - Naslon ima 3 položaje. **(29)**
- 2 - Za dviganje ali spuščanje naslonjala stisnite gumb za nastavitev naslona in povlecite sedež navzgor ali navzdol. **(30)**

Sedežna podloga

Uporabite zimsko podlogo v hladnem vremenu in zagotovite udobno površino za sedenje. Zimska podloga se lahko odstrani, da bi se zagotovila udobnejša površina za sedenje in boljšo zračnost v vročem vremenu.

- 1 - Za odstranitev sedežne podloge odprite zaponko pasu, odprite zadrgo okoli sedežne podloge in usmerite pas skozi odprtine sedežne podloge. **(31)**
! NE odstranjujte oporne cevi naslonjala.

Zavora

- 1 - Da bi blokirali zadnji kolesi, stopite na zavorno ročico. **(32)**
- 2 - Da bi odblokirali zadnji kolesi, dvignite zavorno ročico. **(33)**
! Ko ustavite voziček, zavoro vedno aktivirajte. Rahlo potisnite voziček ter s tem preverite, ali je zavora aktivirana.

Custom Dual Suspension™

Voziček ima dva načina vzmetenja. Poskrbite, da med nameščanjem vzmetenja zadaj v vozičku ni ničesar, kar bi obtežilo voziček, in da sta oba vzvoda v enakem položaju.

- 1 - Prestavite vzvod za nastavitev navzgor **(34)-1** na grobem terenu za mehkejšo vzmetenje in prestavite vzvod za namestitev navzdol **(34)-2** na gladkih površinah za trdnejše vzmetenje.

Če prevažate dva otroke, priporočamo, da vzvod za nastavitev obrnete navzdol.

Sprednja vrtljiva zapirala

Priporočljivo je, da uporabljate sprednja vrtljiva zapirala na neenakomernih površinah.

- 1 - Izvlecite sprednjo vrtljivo zapiralo, da se sprednje kolo zaklene, obrnjeno naprej. **(35)**
- 2 - Potisnite sprednjo vrtljivo zapiralo, da ga odklenete. **(36)**

Zlaganje

Pred zlaganjem vozička nastavite ročaj na 2. ali 3. najvišji položaj in se prepričajte, da so sprednja vrtljiva zapirala odklenjena.

Voziček je mogoče zložiti s sedalnim delom, ki je obrnjen naprej ali brez sedalnega dela.

Če zlagate voziček s sedalnim delom, ga postavite v najbolj nagnjen položaj za bolj kompaktno zlaganje.

- 1 - Zložite strehico **(37)-1**, in zavrtite zapah za shranjevanje **(37)-2**.
- 2 - Dvignite oba gumba za zlaganje. **(38)**
- 3 - Zavrtite ročaj navzdol in se prepričajte, da je zapah za shranjevanje na ogrodju vozička zaprt. **(39)**
- 4 - Potisnite oporo za noge navzdol za bolj kompaktno zlaganje. **(40)**

Možnosti sedenja

Okvir vozička DEMI grow lahko uporabite z lupinico Nuna (s priloženimi adapterji), košaro za dojenčka DEMI grow in sedežem za voziček/sorojenca v enojnem **(41)** ali dvojnem **(43)** načinu ali načinu za dvojčka **(42)**.

Možnosti uporabe sedalnega dela

Pri uporabi športnega dela/sedala za drugega otroka, košare za novorojenčka ali lupinice zložite strehico, ko je športni del/sedalo za drugega otroka, košara za novorojenčka ali lupinica na spodnjem nosilcu.

! Pri nekaterih modelih niso vključeni vsi dodatki in pri nekaterih modelih niso dovoljeni vsi načini sedenja.

- 1 - **NE uporabljajte športnega dela/sedala za drugega otroka (44)-1**, košare za novorojenčka **(44)-2** ali lupinice **(44)-3** obrnjenega/obrnjene nazaj na spodnjem nosilcu.
- 2 - **NE** dvigujte opore športnega dela/sedalnega dela za drugega otroka, ko je postavljen na spodnjem nosilcu, košara za novorojenčka pa na zgornjem nosilcu. **(45)**
- 3 - **NE** postavljajte lupinice na spodnji nosilec, ko je košara na zgornjem nosilcu obrnjena nazaj brez da bi uporabili adapterje za sedež in košaro. **(46)**
! Košara za novorojenčka je lahko nameščena z ustreznimi adapterji na zgornjem nosilcu, ko je lupinica nameščena na spodnjem nosilcu.
- 4 - Ročaja lupinice **NE** postavljajte navpično, ko je lupinica nameščena na spodnjem nosilcu. **(47)**
! Prosimo, uporabite adapterje za sedalni del in košaro (seznam delov št. 5) na zgornjem nosilcu, ko hkrati uporabljate sedalo za drugega otroka na zgornjem in spodnjem nosilcu; oba sta obrnjena naprej.

Dodatki

! Pri nekaterih modelih niso vključeni vsi dodatki.

DEMI grow športni del/sedalni del za drugega otroka

Pri nameščanju DEMI grow športnega sedeža/sedala za drugega otroka na spodnji nosilec zložite strehico, prilagodite oporo za noge na najvišji položaj in preklopite/zložite zadnji del košare naprej.

- 1 - Za pritrditev športnega dela/sedala za drugega otroka poravnajte stranice športnega dela/sedala za drugega otroka z nosilci sedeža. (48)

Potisnite športni del/sedalo za drugega otroka neposredno navzdol, da se zaskoči. Zvok »klik« pomeni, da je športni del/sedalo za drugega otroka nameščeno. (48)

- ! Odstranite športni del/sedalo za drugega otroka s spodnjega nosilca pred zlaganjem vozička.
- ! Prosimo, uporabite adapterje za sedalni del in košaro na zgornjem nosilcu, ko hkrati uporabljate sedalo za drugega otroka na zgornjem in spodnjem nosilcu; oba sta obrnjena naprej.

DEMI grow košara za novorojenčka

Za montažo in uporabo košare prosimo, da preberete navodila za uporabo.

Ko nameščate košaro za novorojenčka na spodnji nosilec, zložite strehico.

- 1 - Za pritrditev košare za novorojenčka poravnajte stranice košare z nosilci sedeža. (49)

Košaro za novorojenčka potisnite neposredno navzdol, dokler se ne zaskoči. Zvok »klik« pomeni, da je košara pritrjena (49)

- 2 - Košara za novorojenčka je lahko na zgornjem nosilcu obrnjena nazaj ali naprej. (50)

- 3 - Če želite odstraniti košaro, pritisnite gumba za odstranitev (51)-1 in dvignite (51)-2.

! Odstranite košaro preden zložite voziček.

DEMI grow odstranljiva košara

Pred nameščanjem odstranljive košare preklopite/zložite zadnji del košare naprej.

- 1 - Obračajte opore na obeh straneh odstranljive košare navzdol in jo vstavite v nosilce. (52)

! Prosimo, bodite pozorni, kako je obrnjena odstranljiva košara med nameščanjem. Zvok »klik« pomeni, da je košara pritrjena. (52)

- 2 - Dvignite, da bi odstranili odstranljivo košaro. (53)

DEMI grow dežno pregrinjalo za športni del/sedalo za drugega otroka

Pregrinjalo za dež uporabljajte na športnem delu/sedalu za drugega otroka le na zgornjem nosilcu. (54)

- 1 - Če želite namestiti pregrinjalo za dež, ga položite čez športni del/sedalo za drugega otroka.

! **VEDNO** preverite zračnost, ko uporabljate pregrinjalo za dež.

Ped zlaganjem **VEDNO** preverite, ali je pregrinjalo za dež čisto in suho.

NE zlagajte vozička, če je nameščeno pregrinjalo za dež.

Otroka **NE** prevažajte v vozičku z nameščenim pregrinjalom za dež v vročem vremenu

DEMI grow zimska vreča

- 1 - Za lažjo namestitev vreče odstranite varovalni lok, odpnite pas in odmaknite blazinice ramenskega pasu, blazinice mednožnega pasu in oporo za glavo. (55)
- 2 - Preden postavite vrečo na športni del/sedalo za drugega otroka odpnite zadrgo in razgrnite sprednji del vreče. (56)
- 3 - Položite vrečo na športni del/sedalni del za drugega otroka in povlecite ramenski pas skozi reže na vreči. (57)
Ponovno namestite blazinice ramenskega pasu, blazinice mednožnega pasu in oporo za glavo ter pritrdite varovalni lok.
- 4 - Zapnite zadrgo na sprednjem delu. (58)
- 5 - Položite vrečo čez varovalni lok športnega dela. (59)

Adapterji za lupinico

Za montažo in uporabo lupinice si preberite navodila za uporabo.

Pri namestitvi lupinice na spodnji nosilec zložite strehico.

- 1 - Če želite pritrditi adapterje za lupinico, jih namestite na sedežne nosilce sedeža. Zvok »klik« pomeni, da so adapterji lupinice nameščeni. (60)
- 2 - Da bi pritrdili lupinico namestite na adapterje. Zvok »klik« pomeni, da je lupinica pritrjena. (61)
- 3 - Za odstranitev lupinice pritisnite gumb za odstranitev na lupinici (62)-1 in jo dvignite (62)-2.
- 4 - Če želite odstraniti adapterje za lupinico, povlecite gumba za odstranitev adapterjev (63)-1 in dvignite (63)-2.
- 5 - Adapterji za lupinico se lahko pritrdijo tako, da je lupinica obrnjena nazaj (64)-1 ali naprej (64)-2 na zgornjem nosilcu.
! Pred zlaganjem vozička odstranite lupinico.

Adapterji za sedež in košaro za novorojenčka

- ! Namestitev adapterjev za sedež in košaro za novorojenčka je možna le na zgornjem nosilcu.
- ! Prosimo, uporabite adapterje za sedež in košaro za novorojenčka na zgornjem nosilcu, ko hkrati uporabljate zgornji in spodnji nosilec; oba sta obrnjena naprej.
- 1 - Če želite pritrditi adapterje za sedež in košaro za novorojenčka, jih namestite na nosilce, kot je prikazano (65). Zvok »klik« pomeni, da sta adapterja za sedež in košaro nameščena. (66)

- ! Pravilna uporaba adapterjev za sedež in košaro za novorojenčka, prikazana na sliki (67).
- 2 - Da bi pritrdili adapterje, jih pričvrstite na sedež in košaro za novorojenčka. Zvok »klik« pomeni, da je košara nameščena. (68)
- ! Prosimo, ne uporabljajte košare za novorojenčka na zgornjem sedežu, ko je zadnji del sedeža spodnjega sedeža v navpičnem položaju.
- 3 - Če želite pritrditi sedež na adapterje, postavite sedež na njih, zvok »klik« pomeni, da je sedež nameščen. (69)
- 4 - Da bi odstranili košaro za novorojenčka, pritisnite gumbe za odstranitev na košari (51)-1 in dvignite (51)-2.
- 5 - Za odstranitev sedeža stisnite gumbe za odstranitev sedeža (16)-1 in sedež dvignite (16)-2.
- 6 - Če želite odstraniti adapterje za sedež in košaro, ju potegnite navzgor (70)-2, medtem ko pritiskate na gumbe za odstranitev. (70)-1
- ! Pred zlaganjem vozička odstranite sedež in košaro za novorojenčka.

Čiščenje in vzdrževanje

Očistite ogrodje, plastične dele in tkanino z vlažno krpo, vendar ne uporabljajte jedkih čistil ali belila. Ne uporabljajte silikonskih sredstev, saj bodo pritegnila umazanijo.

Otroškega vozička ne shranjujte v vlažnem prostoru.

Redno čistite kolesa z vodo in odstranjujte vso umazanijo.

Da bi zagotovili dolgotrajno uporabo, voziček obrišite z mehko, vpojno krpo po uporabi v deževnem vremenu.

Ravnajte v skladu z etiketam, ki so pritrjene na tekstilne dele: upoštevajte navodila za pranje in sušenje.

Povsem je običajno, da se barva tkanin obrabi zaradi sončne svetlobe in ravno tako se lahko tkanina strga oziroma obrabi po dolgotrajni uporabi, tudi če gre za običajno uporabo.

Iz varnostnih razlogov uporabljajte samo originalne dele Nuna.

Redno preverjajte, ali vse deluje pravilno. Če so kakršni koli deli poškodovani, zlomljeni ali manjkajo, prenehajte z uporabo tega izdelka.

**ВАЖНО!
ВНИМАТЕЛЬНО
ПРОЧТИТЕ И
СОХРАНИТЕ НА
БУДУЩЕЕ.**

Содержание

Информация об	291
Регистрация изделия	
Гарантия	
Комплектация	
Требования к росту, весу и возрасту ребенка	292
Предупреждение	293
Спецификация деталей	297
Установка изделия	299
Эксплуатация изделия	302
Варианты использования сиденья	306
Принадлежности	308
Коляска/ сиденье для второго ребенка DEMI grow	
Переносная люлька DEMI grow	
Съемная вещевая корзина для коляски DEMI grow	
Дождевик для коляски/ сиденья для второго ребенка DEMI grow	
Муфта для ножек к коляске/ сиденью для второго ребенка DEMI grow	
Адаптеры стойки автолюльки	
Адаптеры стойки сиденья и переносной люльки	
Очистка и уход за изделием	314

Информация об изделии

Номер модели: _____

Дата изготовления: _____

Регистрация изделия

Укажите приведенную выше информацию. Номер модели и дата изготовления указаны на этикетке на нижней стороне рамы коляски.

Для регистрации изделия посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Регистрация устройства" на главной странице.

Гарантия

Мы специально разрабатываем наши высококачественные изделия так, чтобы они росли вместе с вашим ребенком и вашей семьей. Мы гарантируем качество своих изделий, и поэтому на механизмы наших устройств предоставляется гарантия клиента, начиная с момента их покупки. Обращаясь к нам, предъявите кассовый чек и сообщите номер модели и дату изготовления.

Для просмотра сведений о гарантии посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Гарантия" на главной странице.

Требования к росту, весу и возрасту ребенка

Коляска/сиденье для второго ребенка предназначена для детей, отвечающих следующим требованиям.

Возраст: не менее 6 месяцев

Вес: не более 15 кг

Рост: 114,3 см

Устройство не предназначено для детей младше 6 месяцев.

При использовании рамы коляски с переносной люлькой DEMI grow или автолюльками Nuna следует соблюдать требования к росту и весу детей, приведенные в настоящем руководстве по эксплуатации.

⚠ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

Несоблюдение этих предупреждений и инструкций может привести к причинению серьезного вреда здоровью ребенка или летальному исходу.

Всегда используйте удерживающую систему.

Перед использованием коляски убедитесь, что все крепежные устройства на коляске, сидении или автокресле задействованы надлежащим образом.

Не позволяйте ребенку играть с данным изделием.

Прежде чем использовать коляску, убедитесь, что задействованы все фиксаторы.

Категорически запрещается оставлять ребенка без присмотра.

Данное изделие не предназначено для бега или катания на роликах.

Во избежание причинения вреда здоровью ребенка не складывайте и не раскладываете коляску вблизи ребенка.

Сиденье непригодно для детей младше 6 месяцев.

Не разрешается использовать принадлежности, не одобренные производителем. Разрешается использовать только запасные части, поставляемые или рекомендованные производителем или дистрибьютором коляски.

Сборку должны осуществлять взрослые.

ВСЕГДА задействуйте тормоз, останавливая коляску.

Условия гарантии не распространяются на любые повреждения, вызванные использованием принадлежностей, поставляемых не компанией Nuna.

Прикрепление любого груза к рукоятке, спинке или боковым частям коляски приведет к нарушению ее устойчивости.

Ребенку разрешается подходить к коляске, только когда она полностью собрана, а все фиксаторы задействованы.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перевозка нескольких детей, товаров и принадлежностей с помощью коляски, если это не предусмотрено в настоящем руководстве. Это может привести к неустойчивости коляски.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ оставлять коляску вблизи источников сильного тепла, например радиатора или открытого огня.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ставить любые предметы на козырек.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ хранить коляску в сыром месте. Сушите тканевые детали на воздухе, вдали от прямых солнечных лучей.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать ребенка в вещевую корзину.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать коляску, если какие-либо из ее деталей повреждены или отсутствуют.

Коляска/ сиденье для второго ребенка предназначена для детей старше 6 месяцев и до достижения веса в 15 кг или роста в 114,3 см.

Автолюлька, установленная на раму данной коляски, не заменяет люльку или кроватку для новорожденных. Чтобы уложить ребенка спать, его необходимо перенести в подходящую лежащую коляску, люльку или кровать.

Храните мелкие детали в местах, недоступных для детей, так как существует опасность удушья.

Соблюдайте осторожность, поднимаясь на бордюры и проезжая по неровной дороге. Многократные удары могут привести к поломке коляски.

НЕ РАЗРЕШАЙТЕ ребенку стоять на коляске.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перевозить на одном сиденье более одного ребенка.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перевозить в коляске более двух детей за один раз.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать коляску на лестницах и эскалаторах. В случае внезапной утраты контроля над коляской ребенок может выпасть из нее.

Ремни безопасности должны быть правильно застегнуты и отрегулированы. Ремни безопасности не являются равноценной заменой надлежащему присмотру взрослых.

Перед тем как помещать ребенка в коляску или извлекать его из коляски, необходимо задействовать тормоза.

Перегрузка, неправильное сложение и использование принадлежностей, например детских сидений, крючков для сумок, дождевиков, подножек и т.д., неразрешенных компанией Nuna, может привести к поломке коляски или сделать ее эксплуатацию небезопасной.

Резиновые покрышки могут оставлять черные следы на ровных поверхностях: паркете, ламинате и линолеуме.

ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ Запрещается помещать предметы с лентами и веревками вокруг шеи ребенка, свешивать ленты и веревки с данного устройства, а также прикреплять веревки и ленты к игрушкам.

Во избежание риска удушья снимите пленочную упаковку перед использованием устройства и утилизируйте или уберите подальше от детей!

Во избежание опасного опрокидывания коляски не помещайте в вещевую корзину предметы весом более 4,5 кг.

Перевозка в коляске детей весом более 34,5 кг приводит к чрезмерному износу и нагрузке на коляску.

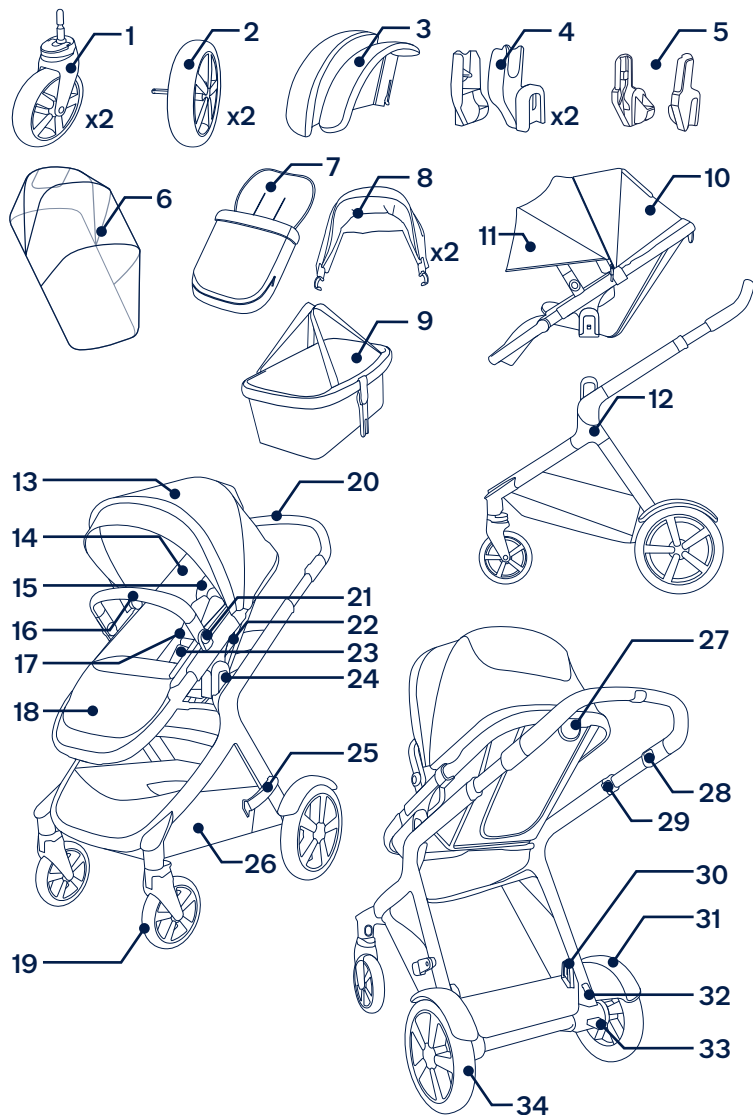
34,5 кг = 15 кг на основном сиденье коляски + 15 кг на сиденье для второго ребенка + 4,5 кг в съемной вещевой корзине.

При использовании DEMI grow для перевозки двух детей убедитесь, что они правильно размещены на сиденьях.

Перед сборкой данного изделия проверьте наличие всех деталей. В случае отсутствия любых деталей обратитесь в магазин, где было приобретено данное изделие. Для сборки не требуются инструменты.

! ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ: Снимите и немедленно утилизируйте защитные колпачки и заглушки со всех колес и осей ступиц колес.

- | | |
|---|---|
| 1 Передние колеса (2 шт.) | 19 Передние колеса |
| 2 Задние колеса (2 шт.) | 20 Рукоятка коляски |
| 3 Задний щиток | 21 Кнопка регулировки поручня |
| 4 Адаптеры стойки автолюльки (2 шт.) | 22 Кнопка фиксатора сиденья |
| 5 Адаптеры стойки сиденья и переносной люльки | 23 Пряжка и накладка для пахового ремня |
| 6 Дождевик | 24 Крепление верхнего сиденья |
| 7 Муфта для ножек | 25 Фиксатор для хранения |
| 8 Козырек (2 шт.) | 26 Вещевая корзина |
| 9 Съемная вещевая корзина | 27 Кнопка регулировки наклона |
| 10 Коляска/ сиденье для второго ребенка | 28 Кнопка регулировки рукоятки |
| 11 Dream Drape™ | 29 Кнопка складывания |
| 12 Рама коляски | 30 Крепление нижнего сиденья |
| 13 Козырек | 31 Задний щиток |
| 14 Подкладка сиденья | 32 Рычаг регулировки настраиваемой двойной подвески |
| 15 Подголовник | 33 Педаль тормоза |
| 16 Поручень | 34 Задние колеса |
| 17 Накладки для плечевых ремней | |
| 18 Опора для ног | |



Установка изделия

Открытие коляски

- 1 - Отсоедините фиксатор для хранения от защелки для хранения. **(1)**
- 2 - Затем поверните рукоятку коляски вверх. **(2)**
- 3 - При полном раскрытии рамы коляски слышится характерный **"щелчок"**. **(3)**
Перед продолжением убедитесь, что рама коляски полностью разложена.

Задние щитки

Прикрепите задние щитки для двойного режима и режима близнецов.

- 1 - Вставьте задний щиток в заднюю ножку. При полной сборке щитка слышится характерный **"щелчок"**. **(4)**
Потяните за щиток, чтобы проверить прочность его крепления.
Повторите эту операцию с противоположной стороны.

Задние колеса

- 1 - Вставьте заднее колесо в заднюю ножку. При полной сборке заднего колеса слышится характерный **"щелчок"**. **(5)**
Потяните за колесо, чтобы проверить прочность его крепления.
Повторите эту операцию с противоположной стороны.

- 2 - Чтобы снять заднее колесо, нажмите на кнопку фиксатора **(6)-1** и снимите заднее колесо с задней ножки **(6)-2**.

Передние колеса

- 1 - Вставьте переднее колесо в переднюю ножку. При полной сборке колеса слышится характерный **"щелчок"**. **(7)**
Потяните за колесо, чтобы проверить прочность его крепления. Повторите эту операцию с противоположной стороны.
- 2 - Чтобы снять переднее колесо, нажмите на кнопку фиксатора **(8)-1** и снимите переднее колесо с передней ножки **(8)-2**.

Козырек

- 1 - Прикрепите крепления для козырька к коляске/ сиденью для второго ребенка с обеих сторон. **(9)**
- 2 - Пристегните козырек к сиденью коляски/ сиденью для второго ребенка. **(10)**
- 3 - Чтобы снять козырек, расстегните застёжки и снимите крепления козырька. **(11)**

Поручень

- 1 - Совместите края поручня с креплениями для поручня и защелкните их. При полной сборке поручня слышится характерный **"щелчок"**. **(12)**
- 2 - Чтобы снять поручень, нажмите на кнопки его фиксации **(13)-1**, расположенные под подкладкой сиденья, и снимите поручень. **(13)-2**

3 - Для более компактного сложения нажмите на кнопки регулировки поручня **(14)-1** и поверните поручень вниз **(14)-2** до щелчка.

! Для сложения используйте только положение вниз/хранение. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать это положение, если в коляске находится ребенок.

Коляска/ сиденье для второго ребенка

Коляску/ сиденье для второго ребенка можно использовать в положении по направлению движения и против направления движения.

- 1** - Совместите стороны коляски/ сиденья для второго ребенка с креплениями сиденья. Поставьте коляску/ сиденье для второго ребенка и прижмите книзу до щелчка. При полной сборке коляски/ сиденья для второго ребенка слышится характерный "щелчок". **(15)**
- 2** - Чтобы снять коляску/ сиденье для второго ребенка, сожмите кнопки фиксации сиденья **(16)-1** и поднимите коляску/ сиденье для второго ребенка вверх **(16)-2**.

См. раздел Установка

- ☐ Рама коляски открыта
- ☐ Задние щитки надежно прикреплены
- ☐ Задние колеса надежно прикреплены
- ☐ Передние колеса надежно прикреплены
- ☐ Коляска/ сиденье для второго ребенка надежно прикреплена(-о)
- ☐ Крепления для козырька прикреплены к раме коляски, а козырек пристегнут к подкладке сиденья

Эксплуатация изделия

Фиксация ребенка

- 1** - Нажмите на верхнюю кнопку пряжки **(17)-1**, чтобы расстегнуть ее, и извлеките магнитные фиксаторы **(17)-2**. Поместите ребенка в коляску.
- 2** - Вставьте магнитные фиксаторы в пряжку. **(18)**
- 3** - Зафиксируйте ребенка ремнями. Для этого затяните их с помощью регулировочных ремешков **(19)-1**. Затем вытащите ремешки для регулировки поясных ремней **(19)-2**.

Положение плечевого ремня

- 1** - Верхние пряжки плечевых ремней можно перемещать вверх и вниз для улучшенной регулировки ремней. **(20)**
- !** Во избежание серьезных травм в результате падения или выскальзывания ребенка из изделия обязательно пристегивайте ребенка ремнем.

Убедитесь, что ремень правильно отрегулирован, а ребенок плотно зафиксирован. Расстояние между телом ребенка и плечевыми ремнями не должно превышать толщину одного пальца.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перекрещивать плечевые ремни. Это приведет к сдавливанию шеи ребенка.

Снятие накладки для плечевых ремней

Чтобы снять накладку для плечевых ремней, расстегните пряжку.

- 1 - Сдвиньте накладку для плечевых ремней вниз с плечевого ремня и пряжки. **(21)**

Чтобы снова прикрепить накладку для плечевых ремней, расстегните застёжки и проденьте пряжку плечевого ремня во внутреннюю петлю.

Козырек

- 1 - Чтобы открыть козырек, потяните его к передней части сиденья, а чтобы сложить козырек, отогните его назад. **(22)**
- 2 - Чтобы использовать dream drape™, расстегните застёжку-молнию на козырьке. **(23)**
- 3 - Для дополнительного затенения потяните dream drape™ вниз. **(24)**
- 4 - Способы установки и использования летнего козырька показаны на рис. **(25)**.
- 5 - Для проветривания переверните клапан окна в козырьке. **(26)**

Рукоятка

Рукоятка имеет 4 положения.

- 1 - Для регулировки высоты рукоятки нажмите на кнопку регулировки рукоятки **(27)-1** и потяните рукоятку вверх или вниз **(27)-2**.

Опора для ног

Опору для ног можно установить в 2 положения.

- 1 - Чтобы поднять опору для ног выше, поднимите ее. Чтобы опустить опору для ног, нажмите на кнопку регулировки, расположенную посередине опоры для ног **(28)-1**, и нажмите на **(28)-2**.

Наклон

- 1 - Спинку можно установить в 3 положения наклона. **(29)**
- 2 - Чтобы поднять или опустить спинку, сожмите кнопку регулировки наклона и потяните сиденье вверх или вниз. **(30)**

Подкладка сиденья

В холодную погоду установите зимнюю подкладку для сиденья, чтобы ребенку было удобно в коляске. Для лучшего проветривания в жаркую погоду можно извлечь зимнюю подкладку из сиденья, оставив только сетчатую обивку.

- 1 - Чтобы снять подкладку с сиденья, расстегните ремни и застёжки-молнии вокруг подкладки для сиденья и проденьте ремни через отверстия в подкладке для сиденья. **(31)**

! НЕ снимайте трубку спинки.

Тормоз

- 1 - Чтобы зафиксировать задние колеса, наступите на педаль тормоза. **(32)**
- 2 - Чтобы разблокировать задние колеса, поднимите педаль тормоза. **(33)**

! В случае остановки коляски обязательно задействуйте тормоз. Слегка толкните коляску, чтобы проверить, задействован ли тормоз.

Custom Dual Suspension™

Коляска имеет два режима подвески. Не нагружайте коляску, регулируя заднюю подвеску, и приведите оба рычага в одинаковое положение.

- 1 - Поднимите рычаг регулировки вверх **(34)-1**, если идете по неровной местности, для смягчения подвески, и опустите рычаги регулировки вниз **(34)-2**, когда идете по ровной местности, чтобы подвеска стала жестче.

При использовании в двойном режиме или для близнецов рекомендуется опустить рычаги регулировки вниз.

Фиксаторы передних колес

Фиксаторы передних колес рекомендуется использовать на неровных поверхностях.

- 1 - Поднимите фиксаторы передних колес, чтобы зафиксировать передние колеса в направлении движения. **(35)**
- 2 - Чтобы освободить колеса, нажмите на фиксатор передних колес. **(36)**

Сложение

Перед тем, как сложить коляску, приведите рукоятку во 2-е или 3-е максимальное положение и освободите фиксаторы передних колес.

Коляску можно сложить, если коляска/ сиденье для второго ребенка направлена(-о) по ходу движения, или без сиденья для второго ребенка.

При сложении с сиденьем приведите сиденье в максимальное положение наклона для более компактного сложения.

- 1 - Сложите козырек **(37)-1** и поверните фиксатор для хранения наружу **(37)-2**.
- 2 - Поднимите обе кнопки сложения. **(38)**
- 3 - Поверните рукоятку вниз и убедитесь, что фиксатор для хранения закрыт на раме коляски. **(39)**
- 4 - Для более компактного сложения сверните вниз опору для ног. **(40)**

Варианты использования сиденья

Раму коляски DEMI grow можно использовать вместе с автолюлькой Nuna (с помощью входящих в комплект адаптеров), переносной люлькой DEMI grow и коляской/ сиденьем для второго ребенка в режимах "одиночный" **(41)**, "двойной" **(42)**, "для близнецов" **(43)**.

Варианты использования сиденья

При использовании рамы коляски с коляской/ сиденьем для второго ребенка, переносной люлькой или автолюлькой сложите козырек, если коляска/ сиденье для второго ребенка, переносная люлька или люлька устанавливается на нижнем креплении.

- !** НЕ все принадлежности входят в комплект поставки для некоторых моделей, и не все режимы допустимы.

- 1 - **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использовать коляску/ сиденье для второго ребенка **(44)-1**, переносную люльку **(44)-2** или автолюльку **(44)-3** в положении против направления движения при установке на нижнее крепление.
- 2 - **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** поднимать вверх спинку коляски/ сиденья для второго ребенка при установке на нижнее крепление, если на верхнее крепление установлена переносная люлька. **(45)**
- 3 - **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** установка автолюльки на нижнее крепление, если колыбель установлена на нижнее крепление в положение против направления движения, без адаптеров стойки сиденья и переносной люльки. **(46)**
 - ! Переносную люльку можно установить на верхнее крепление без адаптеров стойки сиденья и переносной люльки, если на нижнее крепление установлена автолюлька.
- 4 - **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** приводить рукоятку автолюльки в вертикальное положение, если автолюлька установлена на нижнее крепление. **(47)**
 - ! Рекомендуется установить адаптеры стойки сиденья и переносной люльки (артикул №5) на верхнее крепление при установке сиденья для второго ребенка на верхнее и нижнее крепление одновременно, оба в положении лицом в направлении движения.

Принадлежности

- ! В комплект поставки некоторых моделей входят **НЕ** все принадлежности.

Коляска/ сиденье для второго ребенка DEMI grow

При установке коляски/ сиденья для второго ребенка на нижнее крепление сложите козырек, приведите опору для ног в верхнее положение и сложите вперед заднюю панель вещевой корзины коляски.

- 1 - Чтобы прикрепить коляску/ сиденье для второго ребенка, совместите стороны коляски/ сиденья для второго ребенка с креплениями сиденья. **(48)**

Поставьте коляску/ сиденье для второго ребенка и прижмите книзу до щелчка. При полном креплении коляски/ сиденья для второго ребенка слышится характерный "щелчок". **(48)**
- ! Снимите коляску/ сиденье для второго ребенка с нижнего крепления перед тем, как складывать коляску.
- ! Рекомендуется установить адаптеры стойки сиденья и переносной люльки на верхнее крепление при одновременном использовании верхнего и нижнего крепления в положении лицом в направлении движения.

Переносная люлька DEMI grow

Требования по сборке и эксплуатации переносной люльки приведены в инструкции к переносной люльке.

При установке переносной люльки на нижнее крепление сложите козырек.

- 1 - Чтобы переносную люльку, совместите стороны переносной люльки с креплениями сиденья. **(49)**

Поставьте переносную люльку и прижмите ее снизу до щелчка. При полной фиксации переносной люльки слышится характерный "щелчок". **(49)**

- 2 - Переносную люльку можно устанавливать на верхнее крепление в положении лицом по направлению движения либо против направления движения. **(50)**

- 3 - Чтобы снять переносную люльку, нажмите на кнопки фиксации переносной люльки **(51)-1** и поднимите ее **(51)-2**.

! Снимите переносную люльку перед тем, как складывать коляску.

Съемная вещевая корзина для коляски DEMI grow

Перед сборкой съемной вещевой корзины сложите задние панели корзины вперед.

- 1 - Поверните опоры с обеих сторон съемной вещевой корзины вниз и вставьте ее в крепления. **(52)**

! В процессе сборки обращайте внимание на направление съемной вещевой корзины. При правильной сборке съемной вещевой корзины слышится характерный "щелчок". **(52)**

- 2 - Чтобы снять съемную вещевую корзину, поднимите ее вверх. **(53)**

Дождевик для коляски/ сиденья для второго ребенка DEMI grow

Дождевик коляски разрешено использовать на коляске/ сиденье для второго ребенка при установке на верхнем креплении. **(54)**

- 1 - Для сборки дождевика накройте им коляску/ сиденье для второго ребенка.

! **ВСЕГДА** проверяйте вентиляцию, когда изделие накрыто дождевиком.

ВСЕГДА очищайте и просушивайте дождевик перед тем, как его сложить.

НЕ складывайте коляску, если на нее установлен дождевик.

НЕ помещайте ребенка в коляску с дождевиком в жаркую погоду.

Муфта для ножек к коляске/ сиденью для второго ребенка DEMI grow

- 1 - Для упрощения сборки муфты для ножек снимите поручень, отстегните ремни и снимите накладки на плечевые ремни, паховые подкладки и подголовник. **(55)**

- 2 - Перед установкой муфты для ножек на коляску/ сиденье для второго ребенка расстегните и откройте застежку-молнию на передней части муфты для ножек. **(56)**

- 3 - Поместите муфту для ножек на коляску/ сиденье для второго ребенка и пропустите плечевые ремни с пряжками через отверстия муфты для ножек. **(57)**
Снова установите накладки на плечевые ремни, паховые подкладки и подголовник и прикрепите поручень.
- 4 - Застегните застежку-молнию на передней части муфты для ножек. **(58)**
- 5 - Оберните клапан муфты для ножек вокруг поручня коляски. **(59)**

Адаптеры стойки автолюльки

Требования по сборке и эксплуатации автолюльки приведены в инструкции к автолюльке.

При установке автолюльки на нижнее крепление сложите козырек.

- 1 - Чтобы прикрепить адаптеры стойки автолюльки, поместите их на крепления сиденья. При полной фиксации адаптеров стойки автолюльки слышится характерный "щелчок". **(60)**
- 2 - Чтобы установить автолюльку, поставьте ее на адаптеры стойки автолюльки. При полной фиксации автолюльки слышится характерный "щелчок". **(61)**
- 3 - Чтобы снять автолюльку, нажмите на кнопки фиксации автолюльки на коляске **(62)-1** и поднимите ее **(62)-2**.
- 4 - Чтобы снять адаптеры стойки автолюльки, нажмите на кнопки фиксации адаптеров **(63)-1** и поднимите их **(63)-2**.

- 5 - Адаптеры стойки автолюльки можно установить на верхнее крепление лицом против направления движения **(64)-1** либо лицом по направлению движения **(64)-2**.

! Перед тем, как складывать коляску, снимите переносную люльку.

Адаптеры стойки сиденья и переносной люльки

- ! Адаптеры стойки сиденья и переносной люльки предназначены для установки только на верхнее крепление.
- ! Рекомендуется установить адаптеры стойки сиденья и переносной люльки на верхнее крепление при одновременном использовании верхнего и нижнего крепления в положении лицом в направлении движения.
- 1 - Для установки адаптеров стойки сиденья и переносной люльки поместите их на крепления, как показано на рис. **(65)**. При полной фиксации адаптеров стойки сиденья и переносной люльки слышится характерный "щелчок". **(66)**
- ! Правильное использование адаптеров стойки сиденья и переносной люльки показано на рис. **(67)**.
- 2 - Для установки переносной люльки на адаптеры стойки сиденья и переносной люльки поместите ее на адаптеры стойки сиденья и переносной люльки. При полной фиксации переносной люльки слышится характерный "щелчок". **(68)**
- ! НЕ используйте переносную люльку на верхнем сиденье, если спинка нижнего сиденья приведена в вертикальное положение.

- 3** - Для установки сиденья на адаптеры стойки сиденья и переносной люльки поместите его на адаптеры стойки сиденья и переносной люльки. При полной фиксации сиденья слышится характерный "**щелчок**". **(69)**
- 4** - Чтобы снять переносную люльку, нажмите на кнопки фиксации переносной люльки **(51)-1** и поднимите ее **(51)-2**.
- 5** - Чтобы снять сиденье, сожмите кнопки фиксации сиденья **(16)-1** и поднимите сиденье вверх **(16)-2**.
- 6** - Чтобы снять адаптеры стойки сиденья и переносной люльки, поднимите их вверх **(70)-2**, потянув за кнопки фиксации. **(70)-1**
- !** Снимите сиденье и переносную люльку перед тем, как складывать коляску.

Очистка и уход за изделием

Очистка рамы, пластмассовых и тканевых деталей должна выполняться влажной салфеткой, без использования абразивных моющих средств и отбеливателей. Не рекомендуется использовать силиконовые смазочные материалы, так как к ним прилипает пыль и грязь. Запрещается хранить коляску в сыром месте.

Регулярно промывайте колеса коляски водой и очищайте их от грязи.

Для обеспечения долгой эксплуатации протирайте изделие мягкой, впитывающей влагу салфеткой после использования в дождливую погоду.

Инструкции по стирке и сушке тканевых деталей приводятся на прикрепленных к ним этикетках по уходу.

Ткань имеет свойство выгорать на солнце, а также изнашиваться в ходе длительной эксплуатации даже при соблюдении всех условий и требований.

В целях безопасности используйте только оригинальные детали Nuna.

Регулярно проверяйте исправность всех компонентов изделия. Прекратите эксплуатацию изделия, если любой из его компонентов разорван, сломан или отсутствует.

**VIKTIG –
LES NØYE OG OPPBEVAR
FOR FREMTIDIG BRUK**

Innhold

Produktinformasjon	317
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Krav for bruk med barn	318
Advarsel	319
Delaliste	323
Produktoppsett	325
Bruke produktet	328
Setealternativer	332
Tilbehør	333
DEMI grow sportsvogn/søskensete	
DEMI grow bæreseng	
Avtakbar kurv til DEMI grow sportsvogn	
Regntrekk til DEMI grow sportsvogn/søskensete	
Vognpose til DEMI grow sportsvogn/søskensete	
Barnebilsetestolpeadaptore	
Sete- og bæresengstolpeadaptore	
Rengjøring og vedlikehold	337

Produktinformasjon

Modellnummer: _____

Produksjonsdato: _____

Produktregistrering

Fyll ut informasjonen ovenfor. Modellnummeret og produksjonsdato står på en etikett bunnen av rammen til barnevognen.

Du kan registrere produktet på:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Registrer utstyr» på hjemmesiden.

Garanti

Vi har med hensikt designet våre høykvalitetsprodukter slik at de kan vokse med både barnet ditt og familien din. Da vi stoler på produktet vårt, er det dekket av en tilpasset garanti avhengig av produktet, som gjelder fra og med kjøpsdato. Vi ber om at du har klart kjøpsbevis, modellnummer og produksjonsdato når du kontakter oss.

Du finner garantiinformasjon på:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Garanti» på hjemmesiden.

Kontakt

For reservedeler, service eller andre spørsmål om garantier kan du kontakte vår kundeserviceavdeling.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Krav for bruk med barn

Denne sportsvognen/søskensetet er egnet for bruk med barn som oppfyller følgende krav:

Barn: minst 6 måneder

Vekt: opptil maks. 15 kg

Høyde: 114,3 cm

Egner seg ikke for barn under 6 måneder.

Når du bruker sportsvognrammen med DEMI bæreseng eller Nuna spedbarnsbærer, må du se kravene for bruk med barn som står i disse bruksanvisningene.

ADVARSEL

Dersom disse advarslene og instruksjonene ikke følges, kan det føre til alvorlig personskade eller dødsfall.

Bruk alltid sikringsselen.

Kontroller før hver bruk at låsemekanismene for barnevognbagen eller bilsetet virker som de skal.

La ikke barnet leke med produktet.

Kontroller at alle låsemekanismer er aktivert før bruk.

Aldri etterlat barnet uten tilsyn.

Dette produktet egner seg ikke for løping eller bruk med rulleskøyter.

For å unngå personskade, sørg for å holde barnet ditt på avstand mens du slår opp og slår sammen produktet.

Denne seteenheten egner seg ikke for barn under 6 måneder.

Tilbehør som ikke er godkjent av produsenten, skal ikke brukes. Kun erstatningsdeler som leveres eller anbefales av produsent/distributør skal brukes.

Må settes sammen av en voksen.

Slå **ALLTID** på parkeringsbremsen når du stopper.

Eventuell skade forårsaket av bruk av tilbehør som ikke er levert av Nuna, dekkes ikke av garantivilkårene.

En belastning som er festet til håndtaket, på baksiden av ryggstøtten og/eller på sidene av vognen, vil påvirke stabiliteten.

Sørg for at barnevognen er helt oppreist og låst på plass før du lar barnet være i nærheten av barnevognen.

IKKE transporter flere barn, varer, tilbehør i eller på dette produktet, enn det som er tillatt i denne bruksanvisningen. De kan gjøre barnevognen ustabil.

IKKE legg barnevognen der den blir utsatt for en sterk varmekilde som en radiator eller åpen ild.

IKKE plasser gjenstander på kalesjen.

IKKE oppbevar barnevognen på et fuktig sted. La alltid stoffet tørke naturlig og vekke fra direkte varme.

IKKE legg barn i oppbevaringskurven.

IKKE bruk barnevognen hvis noen deler er ødelagte eller mangler.

Sportsvognen/søskensetet er beregnet på barn på minst 6 måneder og maksimalt 15 kg eller en høyde på 114,3 cm.

Bilstoler som brukes sammen med undervogn erstatter ikke en barneseng eller en seng. Dersom barnet trenger å sove, må det legges i en egnet barnevogn, barneseng eller seng.

Hold små deler borte fra barn, da de utgjør en kvelningsfare.

Vær forsiktig over fortauskanter og grove underlag. Gjentatte slag kan skade barnevognen.

La **ALDRI** barn stå i barnevognen.

ALDRI legg flere enn ett barn i hvert sete.

Ha **ALDRI** flere en to barn i barnevognen av gangen.

Bruk **ALDRI** barnevognen på trapper eller rulletrapper. Du kan plutselig miste kontroll over barnevognen, eller så kan barnet falle ut.

Selen må alltid være riktig montert og justert. Selen erstatter ikke riktig tilsyn av voksen.

Parkeringsbremsen skal være aktiv når barn settes i og tas ut.

Overbelastning, feil bretteing og bruk av tilbehør som barneseter, posekroker, regntrekk, vognbrett osv. utenom de som er godkjent av Nuna, kan skade eller gjøre barnevognen utrygg.

Gummidekk kan lage svarte merke på glatte overflater som parkett, laminat og linoleum.

KVELNINGSFARE Ikke plasser gjenstander med en streng rundt barnets nakke, henge strenger fra dette produktet eller fester strenger til leker.

For å unngå fare for kvelning må alt av plastomslag fjernes før produktet brukes. Det må ødelegges eller holdes unna barn.

Ikke legg mer enn 4,5 kg i oppbevaringskurven / den avtakbare kurven for å hindre farlig ustabilitet.

Brukes barnevognen ved mer enn 34,5 kg, vil det føre til for mye slitasje og belastning på barnevognen.

34,5 kg = 15 kg sportsvogn/søskensete maksimalt
15 kg sportsvogn/søskensete maksimalt 4,5 kg oppbevaringskurv / avtakbar kurv maksimalt.

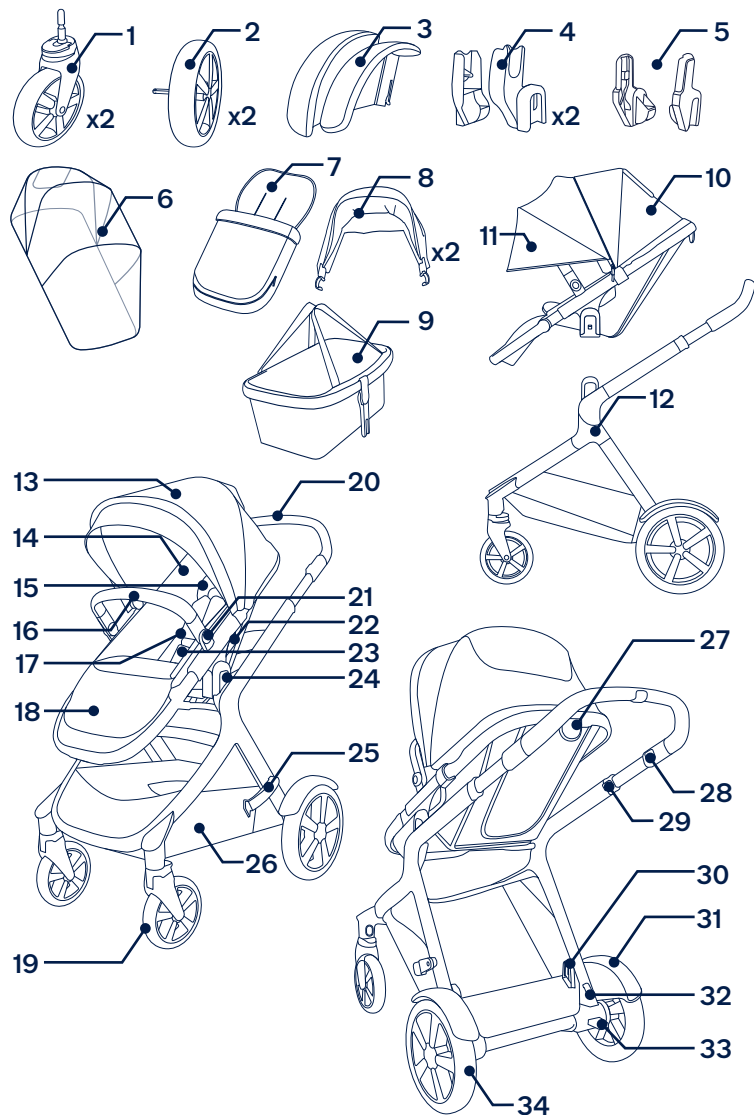
Når du bruker DEMI grow med to barn, må du sørge for at de bare sitter i sitteplassene.

Deleliste

Påse at du har alle delene før montering. Hvis noen del mangler, kontakter du din lokale forhandler. Det kreves ingen verktøy for montering.

! **KVELNINGSFARE:** Fjern og umiddelbart kast de beskyttende endehettene fra hvert hjul og hjulnavakselen.

- | | |
|-----------------------------------|--|
| 1 Forhjul (x2) | 18 Leggstøtte |
| 2 Bakhjul (x2) | 19 Forhjul |
| 3 Bakre skjerm | 20 Sportsvognhåndtak |
| 4 Barnebilsetestolpeadaptere (x2) | 21 Armstangjusteringsknapp |
| 5 Sete- og bæresengstolpeadaptere | 22 Seteutløserknapp |
| 6 Regntrekk | 23 Spenne- og skrittdeksel |
| 7 Vognpose | 24 Øvre setemontering |
| 8 Kalesje (x2) | 25 Oppbevaringslomme |
| 9 Avtakbar kurv | 26 Oppbevaringskurv |
| 10 Sportsvogn/søskensete | 27 Ryggjusteringsknapp |
| 11 Dream Drape™ | 28 Håndtakjusteringsknapp |
| 12 Sportsvognramme | 29 Brettteknapp |
| 13 Kalesje | 30 Nedre setemontering |
| 14 Setepute | 31 Bakre skjerm |
| 15 Hodestøtte | 32 Tilpasset dobbel fjæringsjusteringsspak |
| 16 Armstang | 33 Bremsespak |
| 17 Skulderbelteputer | 34 Bakhjul |



Produktoppsett

Åpne sportsvognen

- 1 - Ta oppbevaringslåsen av oppbevaringsfestet. (1)
- 2 - Drei deretter sportsvognhåndtaket opp. (2)
- 3 - Når du hører et «klikk», betyr det at sportsvognrammen er helt åpen. (3)

Kontroller at rammen på sportsvognen er helt låst før du fortsetter.

Bakre skjermer

Fest de bakre skjermene for tvilling- og dobbeltmodus.

- 1 - Sett den bakre skjermen inn i bakbenet. Når du hører et «klikk», betyr det at skjermen er ferdigmontert. (4)

Kontroller at skjermen er ordentlig festet ved å trekke opp.

Gjenta på den andre siden.

Bakhjul

- 1 - Sett bakhjulet inn i bakbenet. Når du hører et «klikk», betyr det at bakhjulet er ferdigmontert. (5)
Kontroller at hjulet er ordentlig festet ved å trekke ut. Gjenta på den andre siden.
- 2 - For å fjerne bakhjulet trykker du utløserknappen (6)-1 og løsner bakhjulet fra bakbenet (6)-2.

Forhjul

- 1 - Sett forhjulet inn i forbenet. Når du hører et «klikk», betyr det at hjulet er ferdigmontert. (7)
Kontroller at hjulet er ordentlig festet ved å trekke ut. Gjenta på motsatt side.
- 2 - For å fjerne forhjulet trykker du utløserknappen (8)-1 og løsner det fra forbenet (8)-2.

Kalesje

- 1 - Klips kalesjefestet på sportsvognen/søskensetet på hver side. (9)
- 2 - Fest kalesjen på sportsvognen/søskensetet med glidelås. (10)
- 3 - Fjern kalesjen ved å åpne glidelåsen og ta av kalesjefestene. (11)

Armstang

- 1 - Sett endene på armstangen på linje med festene til armstangen, og sett inn til den klikker på plass. Når du hører et «klikk», betyr det at armstangen er ferdigmontert. (12)
 - 2 - For å fjerne armstangen trykker du utløserknappene til armstangen (13)-1 under seteputen og fjerner armstangen. (13)-2
 - 3 - Du kan brette med kompakt ved å trykke justeringsknappene på armstangen (14)-1 og dreie armstangen ned (14)-2 til den klikker på plass.
- ! Bruk bare nedre/lagringsposisjon for bretteing. **ALDRI** bruk denne stillingen med barn i barnevognen.

Sportsvogn/søskensete

Sportsvognen/søskensetet kan brukes vendt bakover eller fremover.

- 1 - Rett inn sidene på sportsvognen/søskensetet med setefestene. Trykk sportsvognen/søskensetet rett ned til det klikker på plass. Når du hører et «klikk», betyr det at sportsvognen/søskensetet er ferdigmontert. (15)
- 2 - Fjern sportsvognen/søskensetet ved å trykke seteutløserknappene (16)-1 og løfte sportsvognen/søskensetet opp (16)-2.

Sjekk oppsett

- ☐ Sportsvognrammen er låst opp
- ☐ De bakre skjermene er godt festet
- ☐ Bakhjulene er godt festet
- ☐ Forhjulene er godt festet
- ☐ Sportsvogn/søskensete godt festet
- ☐ Kalesjefestet er festet til sportsvognrammen og kalesjen til seteputen med glidelås

Bruke produktet

Sikre barnet

- 1 - Trykk den øverste knappen på spennen (17)-1 for å frigjøre spennehendelen, og fjern magnetklemmene (17)-2. Sett barnet i barnevognen.
- 2 - Sett de magnetiske klemmene inn i spennen. (18)
- 3 - Pass selen tett mot barnet ved å skyve justeringsstroppene for å stramme (19)-1. Trekk deretter ut midjusteringsstroppene (19)-2.

Posisjonen til skulderbeltet

- 1 - Spennene på øvre skulderbelte kan flyttes opp og ned for ekstra justering. (20)
! For å unngå alvorlig skade fra fall eller skliing må barnet alltid sitte med sikkerhetsbeltet.
Sørg for at beltet er riktig justert og at barnet er godt festet. Avstanden mellom barnet og skulderbeltet skal være på omtrent tykkelsen til en finger.
IKKE kryss skulderbeltene. Det vil lage trykk på barnets nakke.

Fjerne skulderbeltepute

Fjern skulderbelteputene ved å løsne spennen.

- 1 - Skyv skulderbelteputen ned av skulderspennebelteremmen. (21)
Fest skulderbelteputen igjen ved å løsne klipsene og sette skulderbelteputen gjennom den indre løkken.

Kalesje

- 1 - Åpne kalesjen ved å trekke den frem, og brett den ned ved å skyve den tilbake. **(22)**
- 2 - Åpne glidelåsen på kalesjen for å bruke dream drape™. **(23)**
- 3 - Trekk ned dream drape™ for ekstra skygge. **(24)**
- 4 - Bruk sommerkalesjen som vist på **(25)**.
- 5 - For mer ventilasjon kan du vippe opp kalesjedekselet. **(26)**

Håndtak

Håndtaket har 4 stillinger.

- 1 - For å justere høyden på håndtaket trykker du ned håndtaksjusteringsknappen **(27)-1** og trekker det opp eller ned **(27)-2**.

Leggstøtte

Leggstøtten kan brukes i to stillinger.

- 1 - Løft opp for å heve leggstøtten. For å senke leggstøtten trykker du justeringsknappene på midten av leggstøtten **(28)-1** og trykker ned **(28)-2**.

Lene

- 1 - Ryggstøtten kan lenes til 3 stillinger. **(29)**
- 2 - For å heve eller senke ryggstøtten trykker du ryggjusteringsknappen og trekker setet opp eller ned. **(30)**

Setepute

Bruk vinterseteputen i kaldt vær for å gi et komfortabelt sitteområde. Vinterseteputen kan fjernes for å lage et nettingsete, som gir bedre ventilasjon i varmt vær.

- 1 - Fjern seteputen ved å åpne seleklemmen, åpne glidelåsen rundt seteputen og før selen gjennom seteputeslissene. **(31)**

! IKKE fjern ryggstøtterøret.

Brems

- 1 - Trykk ned på bremsespaken for å låse bakhjulene. **(32)**
 - 2 - Løft opp bremsespaken for å låse opp bakhjulene. **(33)**
- !** Bruk alltid bremsen når sportsvognen er stoppet. Skyv sportsvognen litt for å sørge for at bremsen er på.

Custom Dual Suspension™

Sportsvognen har to opphengsmoduser. Sørg for at det ikke legges vekt på sportsvognen når du justerer den bakre fjæringen og at begge spakene er i samme posisjon.

- 1 - Vipp opp justeringsspaken **(34)-1** når du er i ulendt terreng for mykere fjæring, og vipp ned justeringsspakene **(34)-2** når du er på jevne overflater for stivere fjæring.

Når du bruker som dobbel eller tvilling, bør du vri ned justeringsspakene.

Fremre svingelåser

De fremste svingelåsene bør brukes på ujevne overflater.

- 1 - Trekk den fremre svingelåsen ut for å låse forhjulet fremovervendt. **(35)**
- 2 - Skyv den fremre svingelåsen inn for å låse opp. **(36)**

Brette

Før du bretter sportsvognen, må du justere håndtaket til nest eller tredje laveste stilling og sørge for at de fremre svingelåsene er låst opp.

Sportsvognen kan brettes med sportsvognen/søskensetet vendt fremover eller uten sportsvognen/søskensetet.

Hvis du bretter sammen med setet, plasserer du setet i helt tilbaketrukket posisjon for mer kompakt brette.

- 1 - Brett kalesjen **(37)-1**, og dreier ut lagringslåsen **(37)-2**.
- 2 - Løft begge bretteknappene. **(38)**
- 3 - Dreier ned håndtaket, og sørger for at oppbevaringslåsen er lukket på sportsvognrammen. **(39)**
- 4 - Brett leggstøtten ned for mer kompakt brette. **(40)**

Setealternativer

DEMI grow barnevognramme kan brukes med et barnesete fra Nuna (ved bruk av medfølgende adaptere) DEMI grow bæreseng og barnevogn/søskensete i en enkel **(41)**, tvilling-**(42)** eller dobbel **(43)** modus.

Setealternativer

Når du bruker sportsvognrammen med sportsvognen/søskensetet, bæreseng eller spedbarnsbærer, bretter du kalesjen når sportsvognen/søskensetet, bæresengen eller spedbarnsbæreren er montert på det nedre festet.

! **IKKE** alt tilbehør følger med på noen modeller, og ikke alle moduser er tillatt.

- 1 - **IKKE** bruk sportsvognen/søskensetet **(44)-1**, bæresengen **(44)-2** eller spedbarnsbæreren **(44)-3** bakovervendt på nedre feste.
- 2 - **IKKE** juster opp ryggstøtten til sportsvognen/søskensetet når den er montert på det nedre festet og bæresengen er montert på det øvre festet. **(45)**
- 3 - **IKKE** monter spedbarnsbæreren på det nedre festet når babykurven vender bakover på den øvre holderen uten å bruke sete- og bæresengstolpeadapterne. **(46)**
! Bæresengen kan monteres på øvre feste med sete- og bæresengstolpeadaptere når spedbarnsbæreren er montert på det nedre festet.
- 4 - **IKKE** juster spedbarnsbærerhåndtaket i loddrett posisjon når spedbarnsbæreren er montert på det nedre festet. **(47)**
! Bruk sete- og bæresengstolpeadaptere (deleliste nr. 5) på det øvre festet når du bruker søskensete på øvre og nedre feste samtidig og begge med fremovervendt modus.

Tilbehør

! IKKE alt tilbehør følger med på noen modeller.

DEMI grow sportsvogn/søskensete

Når du installerer sportsvognen/søskensetet i det nedre festet, bretter du kalesjen, justerer leggstøtten til den høyeste posisjonen og bretter vognkurven bakover.

- 1 - Fest sportsvognen/søskensetet ved å rette inn sidene på sportsvognen/søskensetet med setefestene. (48)

Trykk sportsvognen/søskensetet rett ned til det klikker på plass. Når du hører et «klikk», betyr det at sportsvognen/søskensetet er festet. (48)

! Fjern sportsvognen/søskensetet fra det nedre festet før du bretter sammen sportsvognen.

! Bruk sete- og bæresengstolpeadaptorene på det øvre festet når du bruker øvre og nedre feste samtidig og begge med fremovervendt modus.

DEMI grow bæreseng

For montering og bruk av bæresengen henvises det til bruksanvisningen for bæresengen.

Når du monterer bæresengen i det nedre festet, må du brette kalesjen.

- 1 - Fest bæresengen ved å rette inn sidene på bæresengen med setefestene. (49)

Trykk bæresengen rett ned til det klikker på plass. Når du hører et «klikk», betyr det at bæresengen er festet. (49)

- 2 - Bæresengen kan monteres bakover eller fremover i det øvre festet. (50)

- 3 - Fjern bæresengen ved å trykke bæresengutløserknappene (51)-1 og løfte den opp (51)-2.

! Fjern bæresengen før du bretter sportsvognen.

Avtakbar kurv til DEMI grow sportsvogn

Før du monterer den avtakbare kurven, må du brette bakpanelet på kurven fremover.

- 1 - Roter støttene på begge sider av den avtakbare kurven nedover, og sett den inn i festene. (52)

! Pass på retningen til den avtakbare kurven ved montering. Når du hører en klikkelyd, betyr det at den avtakbare kurven er montert riktig. (52)

- 2 - Hev den opp for å fjerne den avtakbare kurven. (53)

Regntrekk til DEMI grow sportsvogn/søskensete

Bruk kun sportsvognregntrekket på sportsvognen/søskensetet i det øvre festet. (54)

- 1 - Sett sammen regntrekket ved å plassere det over sportsvognen/søskensetet.

! Sjekk ALLTID ventilasjonen når regntrekket er satt på produktet.

Sørg ALLTID for at regntrekket er rent og tørt før du bretter det sammen.

IKKE brett sportsvognen etter at regntrekket er satt på.

IKKE legg barnet i sportsvognen sammen med regntrekket på i varmt vær.

Vognpose til DEMI grow sportsvogn/søskensete

- 1 - For å gjøre det enklere å montere vognposen kan du ta av armstangen, løsne selen og fjerne skulderbelteputene, skrittputene og hodestøtten. (55)
- 2 - Før du setter vognposen på sportsvognen/søskensetet, åpner du glidelåsen og åpner fortrekket på vognposen. (56)
- 3 - Legg vognposen på sportsvognen/søskensetet, og trekk skulderbeltet og spennene gjennom slissene på vognposen. (57) Sett på skulderbelteputene, skrittputene og hodestøtten igjen, og fest armstangen.
- 4 - Glidelås på fortrekket på vognposen. (58)
- 5 - Brett vognposeklaffen over sportsvognarmstangen. (59)

Barnebilsetestolpeadaptere

For montering og bruk av spedbarnsbæreren henvises det til bruksanvisningen for spedbarnsbærer.

Når du monterer spedbarnsbæreren i det nedre festet, må du brette kalesjen.

- 1 - For å feste barnesettestolpeadapterne plasser du dem på setefestene. Når du hører et «klikk», betyr det at barnebilsetestolpeadapterne er på plass. (60)
- 2 - Fest spedbarnsbæreren ved å plassere spedbarnsbærer på barnebilsetestolpeadapterne. Når du hører et «klikk», betyr det at spedbarnsbæreren er festet. (61)
- 3 - Fjern bæresengen ved å skyve sportsvognutløserknappene på spedbarnsbæreren (62)-1 og løfte den opp (62)-2.
- 4 - Fjern barnebilsetestolpeadapterne ved å trekke adapterutløserknappene (63)-1 og løfte opp (63)-2.

- 5 - Barnebilsetestolpeadapterne kan festes bakovervendt (64)-1 eller fremovervendt (64)-2 i øvre feste.

! Fjern spedbarnsbæreren før du bretter.

Sete- og bæresengstolpeadaptere

! Sete- og bæresengstolpeadaptere kan kun monteres på det øvre festet.

! Bruk sete- og bæresengstolpeadaptere på det øvre festet når du bruker øvre og nedre feste samtidig og begge med fremovervendt modus.

- 1 - Fest sete- og bæresengstolpeadaptere ved å plassere dem på festene som vist (65). Når du hører et «klikk», betyr det at sete- og bæresengstolpeadapterne er festet. (66)

! Korrekt bruk av sete- og bæresengstolpeadaptere er vist som (67).

- 2 - Fest bæresengen på sete- og bæresengstolpeadapterne ved å plassere den på dem til du hører et «klikk», som betyr at den er låst på plass. (68)

! Ikke bruk bæresengen på det øvre setet når seteryggen på det nedre setet er i vertikal posisjon.

- 3 - Fest setet på sete- og bæresengstolpeadapterne ved å plassere det på dem til du hører et «klikk», som betyr at det er låst på plass. (69)

- 4 - Fjern bæresengen ved å trykke bæresengutløserknappene (51)-1 og løfte den opp (51)-2.

- 5 - Fjern sportsvognen/søskensetet ved å trykke seteutløserknappene (16)-1 og løfte setet opp (16)-2.

- 6 - Fjern sete- og bæresengstolpeadapterne ved å løfte dem oppover (70)-2 mens du drar i utløserknappene. (70)-1

! Fjern sete- og bæresengstolpeadapterne før bretteing.

Rengjøring og vedlikehold

Rengjør rammen, plastdelene og stoffet med en fuktig klut, men ikke bruk skuremidler eller blekemiddel. Ikke bruk silikonsmøring, da det vil tiltrekke smuss og skitt. Ikke oppbevar sportsvognen på et fuktig sted.

Hjulene på sportsvognen må regelmessig rengjøres med vann og all smuss fjernes.

For å sikre langvarig bruk bør produktet tørkes av med en myk, absorberende klut etter bruk i regnvær.

Se på vedlikeholdsetikettene som er festet på de myke delene for instruksjoner for vasking og tørking.

Det er normalt at stoffet misfarges av sollys og viser slitasje etter bruk over lang tid, selv ved normal bruk.

Av sikkerhetshensyn må du kun bruke originalreservedeler fra Nuna.

Kontroller regelmessig at alt fungerer som det skal. Hvis noen del er revnet, ødelagt eller mangler, må du slutte å bruke produktet.

**VIKTIGT –
LÄS NOGGRANT
OCH SPARA FÖR
FRAMTIDA BRUK.**

Innehåll

Produktinformation	341
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Barnanvändningskrav	342
Varning	343
Lista över delar	347
Produktinställning	349
Produktanvändning	352
Sitsalternativ	356
Tillbehör	357
DEMI grow-sittvagn/syskonsits	
DEMI grow-babylift	
DEMI grow-sittvagnens avtagbara korg	
Regnskydd till sittvagn/syskonsits av märket DEMI grow	
Fotmuff till sittvagn/syskonsits av märket DEMI grow	
Ställningsadaptar till bilbarnstol för spädbarn	
Ställningsadaptar till sits och babylift	
Rengöring och underhåll	362

Produktinformation

Modellnummer: _____

Tillverkningsdatum: _____

Produktregistrering

Fyll i ovanstående information. Modellnummer och tillverkningsdatum finns på en etikett längst ned på sittvagnens ram.

För att registrera produkten, besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Registrera utrustning" på webbplatsen.

Garanti

Vi har avsiktligt designat våra högkvalitativa produkter så att de kan växa med både barnet och familjen. Eftersom vi står för våra produkter täcks vår utrustning av en kundgaranti per produkt med början från inköpsdatumet. Ha inköpsbevis, modellnummer och tillverkningsdatum tillgängligt när du kontaktar oss.

För garantiinformation besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Garanti" på hemsidan.

Kontakt

För reservdelar, service eller ytterligare garantifrågor, kontakta vår kundtjänstavdelning.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Barnanvändningskrav

Sittvagnen/syskonsitsen är lämplig att använda för barn som uppfyller följande krav:

Barn: minst 6 månader

Vikt: upp till 15 kg max.

Höjd: 114,3 cm

Den är inte lämplig för barn under 6 månader.

När sittvagnens ram används med DEMI grow-babyliften eller Nuna-barnstolen för spädbarn gäller barnanvändningskravet som finns i deras bruksanvisningar.

⚠ VARNING

Underlåtenhet att följa dessa varningar och instruktioner kan resultera i allvarlig skada eller dödsfall.

Använd alltid bältessystemet.

Kontrollera att fastsättningsanordningarna för insatsen eller sittdelen är korrekt fastsatta innan vagnen tas i bruk.

Låt inte barnet leka med denna produkt.

Se till att alla låsanordningar är spärrade innan du använder vagnen.

Lämna aldrig barnet utan uppsikt.

Denna produkt är inte lämplig för att springa eller åka inlines med.

För att undvika skada, se till att barnet är ur vägen när du fäller ut och ihop denna produkt.

Den här sitsenheten är inte lämplig för barn under 6 månader.

Accessoarer som inte är godkända av tillverkaren ska inte användas. Endast utbytesdelar som tillhandahålls eller rekommenderas av tillverkaren/återförsäljaren ska användas.

Måste monteras av vuxen.

Använd **ALLTID** parkeringsbromsen när du stannar.

Eventuella skador som orsakas av användning av tillbehör som inte levereras av Nuna kommer inte att omfattas av garantin.

All last som fästs på handtaget och/eller ryggstödet baksida och/eller på fordonets sidor påverkar fordonets stabilitet.

Var förvissad om att sittvagnen är helt öppen och spärrad innan ditt barn får komma i närheten av sittvagnen.

Transportera **INTE** ytterligare barn, varor eller tillbehör i eller på denna produkt förutom vad som tillåts enligt den här instruktionsboken. Sittvagnen kan i så fall bli instabil.

Låt **INTE** sittvagnen vara i närheten av en stark värmekälla, dvs. ett element eller öppen låga.

Placera **INTE** något föremål på suffletten.

Förvara **INTE** sittvagnen i ett fuktigt utrymme. Tillåt alltid tyget att torka naturligt, bort från direkt värme.

Använd **INTE** förvaringskorgen till att bära barn i.

Använd **INTE** sittvagnen om någon del är skadad eller saknas.

Varje sittvagn/syskonsits är avsedd för barn som är minst 6 månader och upp till maximalt 15 kg eller en längd på 114,3 cm.

Bilstolar som används tillsammans med chassin ersätter inte en barnsäng eller säng. Om ditt barn behöver sova ska det placeras i en lämplig liggdel, barnsäng eller säng.

Håll smådelar borta från barn eftersom de utgör en kvävningsrisk.

Passera trottoarkanter och ojämn mark försiktigt. Upprepade stötar kan skada sittvagnen.

Låt **ALDRIG** barn stå på sittvagnen.

Använd **ALDRIG** en sits till fler än ett barn.

Transportera **ALDRIG** fler än två barn i taget i den här sittvagnen.

Använd **ALDRIG** sittvagnen i trappor eller rulltrappor. Du kan plötsligt förlora kontrollen över sittvagnen eller så kan ditt barn falla ur.

Selen måste alltid vara korrekt fastsatt och justerad. Selen kan inte ersätta övervakning av en vuxen.

Parkeringsbromsen ska användas när barn sätts i eller tas ut.

Överbelastning, inkorrekt ihopfällning och användning av tillbehör, t.ex. barnstolar, väskkrokar, regnskydd, åkbrädor, eller dylikt, andra än de som är godkända av Nuna, kan skada eller göra sittbarnvagnen osäker.

Gummidäck kan göra svarta märken på mjuka ytor som exempelvis parkett, laminat och linoleum.

STRYPNINGSRISK Placera INTE föremål med snöre runt barnets hals, häng eller fäst inga snören från denna produkt eller på leksaker.

För att undvika varje risk för kvävning, ta bort all täckplast innan du använder den här produkten och förstör det eller håll det borta från spädbarn och barn!

För att förhindra ett farligt och instabilt skick ska inte mer än 4,5 kg placeras i förvaringskorgen/avtagbara korgen.

Att använda barnvagnen med mer än 34,5 kg orsakar överdrivet slitage på barnvagnen.
34,5 kg = 15 kg sittvagn/syskonsits maximalt + 15 kg sittvagn/syskonsits maximalt + 4,5 kg förvaringskorg/avtagbar korg maximalt.

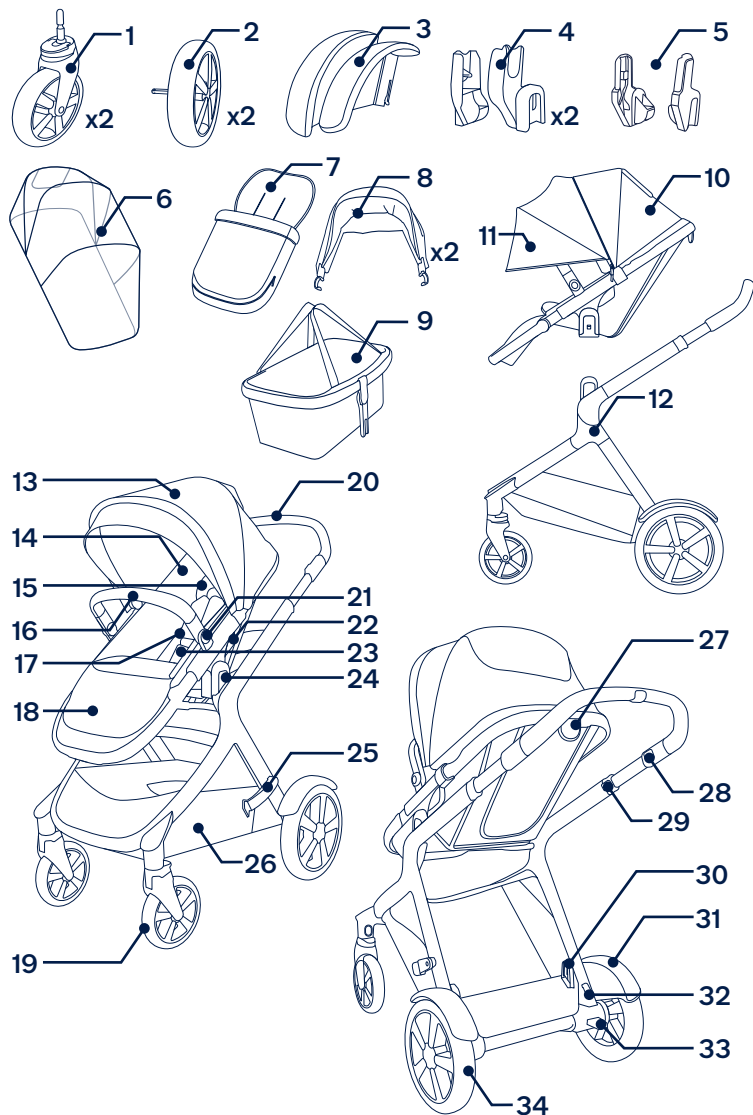
När DEMI grow används med två barn är det noga att dessa är positionerade korrekt och endast på sittytan.

Lista över delar

Kontrollera att alla delar är tillgängliga före montering. Om någon del saknas, kontakta återförsäljaren. Inga verktyg behövs för montering.

! Strypningsrisk: Ta omedelbart av och kasta skyddsändlock från alla hjul och hjulnavet.

- | | |
|--|---|
| 1 Framhjul (x2) | 18 Benstöd |
| 2 Bakhjul (x2) | 19 Framhjul |
| 3 Baksärm | 20 Sittvagnshandtag |
| 4 Ställningsadaptar till bilbarnstol för spädbarn (x2) | 21 Armstödsjusteringsknapp |
| 5 Ställningsadaptar till sits och babylift | 22 Frigöringsknapp för sittdel |
| 6 Regnskydd | 23 Spänne och grenskydd |
| 7 Fotmuff | 24 Övre sitsfäste |
| 8 Sufflett (x2) | 25 Förvaringsspärr |
| 9 Avtagbar korg | 26 Förvaringskorg |
| 10 Sittvagn/syskonsits | 27 Justeringsknapp för tillbakalutning |
| 11 Dream Drape™ | 28 Justeringsknapp för handtag |
| 12 Sittvagnsram | 29 Ihopfällningsknapp |
| 13 Sufflett | 30 Nedre sitsfäste |
| 14 Sittdyna | 31 Baksärm |
| 15 Huvudstöd | 32 Justeringsspak till anpassad dubbel fjädring |
| 16 Armstöd | 33 Bromsspak |
| 17 Axelremmar | 34 Bakhjul |



Produktinställning

Öppen sittvagn

- 1 - Separera förvaringsspärren från förvaringsfästet. (1)
- 2 - Roter sedan sittvagnens handtag uppåt. (2)
- 3 - Ett "klik" innebär att sittvagnens ram är helt öppen. (3)
Kontrollera att sittvagnsramen är helt och hållet spärrad innan du fortsätter.

Bakskärmar

Fäst bakskärmarna för tvilling- och dubbellägen.

- 1 - Sätt i bakskärmen i bakbenet. Ett "klik"-ljud innebär att skärmen är monterat ordentligt. (4)
Kontrollera att skärmen sitter fast ordentligt genom att dra den uppåt.
Upprepa på motsatt sida.

Bakhjul

- 1 - Sätt i bakhjulet i bakbenet. Ett "klik"-ljud innebär att bakhjulet är monterat ordentligt. (5)
Kontrollera att hjulet sitter fast ordentligt genom att dra ut det.
Upprepa på motsatt sida.
- 2 - Bakhjulet tas bort genom att trycka på frigöringsknappen (6)-1 och ta loss bakhjulet från det bakre benet. (6)-2.

Framhjul

- 1 - Sätt i framhjulet i frambenet. Ett "klik"-ljud innebär att hjulet är monterat ordentligt. (7)
Kontrollera att hjulet sitter fast ordentligt genom att dra det utåt. Upprepa på motsatt sida.
- 2 - Ta bort framhjulet genom att trycka på frigöringsknappen (8)-1 och frigöra framhjulet från frambenet (8)-2.

Sufflett

- 1 - Snäpp på sufflettfästet på sitsen i sittvagnen/syskonsitsen på varje sida. (9)
- 2 - Stäng sufflettens dragkedja mot sitsen i sittvagnen/syskonsitsen. (10)
- 3 - Ta bort suffletten genom att öppna dragkedjorna för att sedan ta bort sufflettfästena. (11)

Armstöd

- 1 - Rikta in armstödet ändar med armstödet fästen och sätt i tills det klickar på plats. Ett "klik"-ljud innebär att armstödet har monterats ordentligt. (12)
 - 2 - Ta bort armstödet genom att trycka på armstödet frigöringsknappar (13)-1 som finns under sitsdynan och lyft upp armstödet. (13)-2
 - 3 - För en mer kompakt så tryck på justeringsknapparna för armstödet (14)-1 och rotera armstödet nedåt (14)-2 tills den klickar på plats.
- ! Använd endast positionen ned/lagring för ihopfällning. Använd **ALDRIG** den här positionen med ett barn i sittvagnen.

Sittvagn/syskonsits

Sittvagnen/syskonsitsen kan fästs bakåt- eller framåtvänt.

- 1 - Rikta in sidorna på sittvagn/syskonsitsen med sitsfästena. För sittvagnen/syskonsitsen direkt nedåt tills den klickar på plats. Ett "klikk"-ljud innebär att sittvagnen/syskonsitsen har monterats ordentligt. (15)
- 2 - För att ta bort sittvagnen/syskonsitsen så kläm på sitsfrigöringsknapparna (16)-1 och lyft upp sittvagnen/syskonsitsen (16)-2.

Kontrollera konfiguration

- ☐ Sittvagnens ram är spärrad i öppet läge
- ☐ Bakskärmarna sitter fast ordentligt
- ☐ Bakhjulen sitter fast ordentligt
- ☐ Framhjulen sitter fast ordentligt
- ☐ Sittvagn/syskonsits sitter fast ordentligt
- ☐ Sufflettet sitter på sittvagnens ram och sufflettens dragkedja har dragits upp mot sitsdynan.

Produktanvändning

Spänna fast ditt barn

- 1 - Tryck på den översta knappen i spännet (17)-1 för att öppna bältets spänne och ta bort den magnetiska klämman (17)-2. Placera ditt barn i sittvagnen.
- 2 - För in den magnetiska klämman i spännet. (18)
- 3 - Passa in selen snävt mot ditt barn genom att låta justeringsremmarna glida så de blir åtdragna (19)-1. Dra sedan höftjusteringsremmarna utåt (19)-2.

Axelbältesposition

- 1 - Spännena på de övre axelselarna kan flyttas uppåt och nedåt för ytterligare justering. (20)

! För att undvika allvarlig skada på grund av fall eller urglidning ska ditt barn alltid säkras med selen.

Kontrollera att selen är lämpligt justerad och att det sitter snävt och säkert på ditt barn. Utrymmet mellan barnet och axelselen ska vara ungefär ett finger tjockt.

KORSA INTE axelremmarna. Det orsakar ett tryck på ditt barns hals.

Borttagning av axelremsdynor

Ta bort axelremsdynorna genom att öppna spännet.

- 1 - Låt axelremsdynan glida av från axelspännets selerem. (21)

Sätt tillbaka axelremsdynorna genom att ta loss snäppena och sätta i axelselens spänne i den inre öglan.

Sufflett

- 1 - Öppna suffletten genom att dra suffletten mot sitsens framdel och fäll ihop genom att skjuta den bakåt. (22)
- 2 - Öppna dragkedjan på sufflett för att använda dream drape™. (23)
- 3 - Dra ned dream drape™ för att få extra skugga. (24)
- 4 - Ställ in och använd sommarsuffletten enligt bild (25).
- 5 - För att få mer ventilation kan sufflettfönstret fällas upp. (26)

Handtag

Handtaget har 4 lägen.

- 1 - Höjden på handtaget justeras genom att trycka på handtagets justeringsknappar (27)-1 och dra handtaget uppåt och nedåt (27)-2.

Benstöd

Benstödet använder 2 lägen.

- 1 - Høj benstödet genom att lyfta uppåt. Benstödet sänks genom att trycka på justeringsknappen i mitten på benstödet (28)-1 och trycka nedåt (28)-2.

Lutning

- 1 - Det finns 3 lutningspositioner för ryggstödet. (29)
- 2 - Ryggstödet höjs eller sänks genom att trycka på justeringsknappen för tillbakalutning och dra sitsen uppåt eller nedåt. (30)

Sittdyna

Använd vintersitsdynan vid kall väderlek för att göra sitsytan bekväm. Vintersitsdynan kan tas bort och ersättas av en nätsittyta som ger bättre ventilation när vädret är varmt.

- 1 - Ta bort sitsdynan genom att öppna spännet på selen, öppna dragkedjan runt sitsdynan och leda selen genom sitsdynans öppningar. (31)

! Ta INTE bort ryggstödet rör.

Broms

- 1 - Lås bakhjulen genom att trampa ned bromsspaken. (32)
- 2 - Lås upp bakhjulen genom att lyfta bromsspaken uppåt. (33)

! Använd alltid bromsen när sittvagnen är stillastående. Skjut aningen på sittvagnen för att säkerställa att bromsen är ansatt.

Custom Dual Suspension™

Sittvagnen har två fjädringslägen. Kontrollera att det inte finns någon vikt placerad på sittvagnen när du justerar den bakre fjädringen och att båda spakarna är i samma position.

- 1 - Snäpp justeringsspaken uppåt (34)-1 när underlaget är kärvt, för att få en mjukare fjädring, och snäpp justeringsspakarna nedåt (34)-2 när underlaget är jämnt för att få en stelare fjädring.

Vid användning som dubbel eller tvilling är rekommendationen att justeringsspakarna snäpps nedåt.

Främre riktningslås

Det är att rekommendera att använda riktningslås på ojämna ytor.

- 1 - Dra det främre riktningslåset uppåt för att låsta framhjulet riktat framåt. (35)
- 2 - Tryck på främre riktningslåset för att låsa upp. (36)

Ihopfällning

Innan sittvagnen fälls ihop ska handtaget justeras till 2:a eller 3:e högsta positionen och det är noga att främre riktningslåset är olåst.

Sittvagnen kan fällas ihop med sitsen på sittvagnen/syskonsitsen framåtvänt eller utan sittvagnen/syskonsitsen.

Vid ihopfällning med sitsen ska sitsen placeras i den mest lutande positionen för att få en mer kompakt ihopfällning.

- 1 - Fäll ihop suffletten (37)-1 och rotera förvaringsspärren utåt (37)-2.
- 2 - Lyft båda ihopfällningsknapparna. (38)
- 3 - Roter handtaget nedåt och kontrollera att förvaringsspärren på sittvagnens ram är stängd. (39)
- 4 - Vik ned benstödet för att få en mer kompakt ihopfällning. (40)

Sitsalternativ

DEMI grow-sittvagnens ram kan användas med Nuna-bilbarnstolen för spädbarn (då medföljande adaptrar används), DEMI grow-babylift och sittvagn/syskonsits i läget enkel (41), tvilling (42) eller dubbelt (43).

Sitsalternativ att använda

När sittvagnens ram används med sittvagnen/syskonsitsen, babyliften eller barnstolen för spädbarn ska suffletten vara nedvikt när sittvagnen/syskonsitsen, babyliften eller bilbarnstolen monteras över det nedre fästet.

! DET ÄR INTE alla tillbehör som ingår i vissa modeller och det är inte alla lägen som är tillåtna.

- 1 - **ANVÄND INTE** sittvagnen/syskonsitsen (44)-1, babyliften (44)-2 eller barnstolen för spädbarn (44)-3 bakåtvänt på det nedre fästet.
- 2 - **JUSTERA INTE** ryggstödet till sittvagnen/syskonsitsen uppåt när den är monterad på den nedre fästet och babyliften är monterad på det övre fästet. (45)
- 3 - **MONTERA INTE** barnstolen för spädbarn på det nedre fästet när barnkorgen är bakåtvänt på det övre fästet utan att använda sitsens och babylifts ställningsadaptrar. (46)
! Babyliften kan monteras på det övre fästet med sitsens och babyliftens ställningsadaptrar när barnstolen för spädbarn är monterad på det nedre fästet.
- 4 - **JUSTERA INTE** barnstolen för spädbarn-handtaget till den vertikala positionen när barnstolen för spädbarn är monterad på det nedre fästet. (47)
! Använd ställningsadaptrar till sits och babylift (del nr 5 på listan) på övre fästet när syskonsits används på det övre fästet och nedre fästet samtidigt och båda i framåtvänt läge.

Tillbehör

! Det är **INTE** alla tillbehör som ingår i vissa modeller.

DEMI grow-sittvagn/syskonsits

När sittvagnen/syskonsitsen monteras i det nedre fästet ska suffletten tas ned och benstöden justeras till sin högsta position för att sedan fälla sittvagnens korgs bakre panel framåt.

- 1 - För att fästa sitsen till sittvagnen/syskonsitsen ska sidorna på sitsen till sittvagnen/syskonsitsen riktas in med sitsfästena. **(48)**

För sittvagnen/syskonsitsen direkt nedåt tills den klickar på plats. Ett **“klick”**-ljud innebär att sittvagnen/syskonsitsen sitter fast. **(48)**

! Ta bort sittvagnen/syskonsitsen från det nedre fästet innan sittvagnen fälls ihop.

! Använd ställningsadaptar till sitsen och babyliften i det övre fästet när det övre fästet och nedre fästet används samtidigt och båda i framtåtvänt läge.

DEMI grow-babylift

Information om montering och användning av babylift för spädbarn finns i bruksanvisningen till babyliften.

Fäll ned suffletten när babyliften monteras i det nedre fästet.

- 1 - Fäst babyliften genom att rikta in babyliftens sidor med sitsfästena. **(49)**

För babyliften rakt nedåt tills den klicka på plats. Ett **“klick”**-ljud innebär att babyliften sitter fast. **(49)**

- 2 - Babyliften kan inte monteras bakåt- eller framtåtvänd i det övre fästet. **(50)**

- 3 - Ta bort babyliften genom att trycka på babyliftens frigöringsknappar **(51)-1** och lyfta uppåt **(51)-2**.

! Ta bort babyliften innan sittvagnen fälls ihop.

DEMI grow-sittvagnens avtagbara korg

Innan den avtagbara korgen monteras behöver du fälla fram korgens bakre panel.

- 1 - Roter stödet på båda sidorna av den avtagbara korgen nedåt och sätt i den i fästena. **(52)**

! Var uppmärksam på den avtagbara korgens riktning under montering, ett klickljud innebär att den avtagbara korgen har monterats korrekt. **(52)**

- 2 - Fäll upp den för att ta bort den avtagbara korgen. **(53)**

Regnskydd till sittvagn/syskonsits av märket DEMI grow

Använd endast sittvagnens regnskydd på sittvagnen/syskonsitsen i det övre fästet. **(54)**

- 1 - Montera regnskyddet genom att placera det över sittvagnen/syskonsitsen.

! **ALLTID** ska det göras en kontroll av ventilationen när regnskyddet är på produkten.

ALLTID ska det göras en kontroll av att regnskyddet rengjorts och torkats innan ihopfällning.

DU SKA INTE fälla ihop sittvagnen när regnskyddet sitter på.

DU SKA INTE placera ditt barn i sittvagnen när regnskyddet är på i varm väderlek.

Fotmuff till sittvagn/syskonsits av märket DEMI grow

- 1 - Det blir enklare att montera fotmuffen om armstödet tas bort, öppna selens spänne och ta bort axelremsdynorna, grenskydd och huvudstöd. (55)
- 2 - Innan fotmuffen placeras på sittvagnen/syskonsitsen: öppna dragkedjan och själva främre överdraget på fotmuffen. (56)
- 3 - Placera fotmuffen på sittvagnen/syskonsitsen och dra axelselens band och spännen genom öppningarna i fotmuffen. (57) Återmontera axelremsdynorna, grenskydden och huvudstöden och fäst armstödet.
- 4 - Dra isär blyxtlåset på främre skyddet på fotmuffen. (58)
- 5 - Vik fotmuffens flik över sittvagnens armstöd. (59)

Ställningsadaptar till bilbarnstol för spädbarn

Information om montering och användning av barnstolen för spädbarn finns i bruksanvisningen till barnstolen för spädbarn.

Fäll ned suffletten när barnstolen för spädbarn monteras i det nedre fästet.

- 1 - Fäst bilbarnstolens ställningsadaptar och placera ställningsadaptarna till bilbarnstolen för spädbarn på sitsfästena. Ett "klick"-ljud innebär att ställningsadaptarna till bilbarnstolen för spädbarn sitter fast. (60)
- 2 - Fäst barnstolen för spädbarn genom att placera barnstolen för spädbarn på ställningsadaptarna till bilbarnstolen för spädbarn. Ett "klick"-ljud innebär att barnstolen för spädbarn sitter fast. (61)

- 3 - Ta bort barnstolen för spädbarn genom att trycka på sittvagnens frigöringsknappar på barnstolen för spädbarn (62)-1 och lyfta uppåt (62)-2.
- 4 - Ta bort ställningsadaptern till bilbarnstolen för spädbarn, dra i adaptorns frigöringsknappar (63)-1 och lyfta uppåt (63)-2.
- 5 - Ställningsadaptern till bilbarnstolen för spädbarn kan monteras bakåt- (64)-1 eller framåtvänt (64)-2 i det övre fästet.
! Ta bort barnstolen för spädbarn innan ihopfällning.

Ställningsadaptar till sits och babylift

- ! Det går bara att montera ställningsadaptarna till sitsen och babyliften i det övre fästet.
- ! Använd ställningsadaptar till sitsen och babyliften i det övre fästet när det övre fästet och nedre fästet används samtidigt och båda i framåtvänt läge.
- 1 - Fäst ställningsadaptarna till sitsen och babyliften genom att placera dem på fästen som visas i (65). Ett "klick"-ljud innebär att ställningsadaptarna till sitsen och babyliften har låsts. (66)
! Den korrekta användningen av ställningsadaptar till sits och babylift visas i (67).
- 2 - Babyliften fästs i ställningsadaptarna till sitsen och babyliften genom att placera babyliften på ställningsadaptarna till sitsen och babylift, ett "klick"-ljud innebär att babyliften har låsts. (68)
! Använd inte babyliften på den övre sitsen när nedre sitsens baksida är i vertikal position.

- 3** - Ställningsadaptorna till sits och babylift fäst genom att placera sätet på ställningsadaptorna till sits och babylift, ett **“klick”**-ljud betyder att sitsen har låsts. **(69)**
- 4** - Ta bort babyliften genom att trycka på babyliftens frigöringsknappar **(51)-1** och lyfta den uppåt **(51)-2**.
- 5** - Ta bort sitsen och kläm sitsens frigöringsknappar **(16)-1** och lyft sedan upp sitsen **(16)-2**.
- 6** - Ta bort ställningsadaptorna till sitsen och babyliften genom att lyfta ställningsadaptorna till sitsen och babyliften uppåt **(70)-2** medan du drar i frigöringsknapparna. **(70)-1**
- !** Ta bort sitsen och babyliften innan ihopfällning.

Rengöring och underhåll

Rengör ram, plast- och tygdelar med en fuktig trasa men använd inte slipmedel eller blekmedel. Använd inte silikonsmörjmedel eftersom de kan dra åt sig smuts och fett. Förvara inte din sittvagn i ett fuktigt utrymme.

Rengör sittvagnens hjul regelbundet med vatten och ta bort all smuts.

För att säkerställa att långvarig användning, torka av produkten med en mjuk absorberande trasa efter användning i regnigt väder.

Se skötseletiketterna på mjuka delar för information om tvätt och torkning.

Det är normalt att tyget färgas av solljus och visar slitage efter lång tids användning, även vid normal användning.

Av säkerhetsskäl, använd endast Nuna-delar.

Kontrollera regelbundet att allt fungerar korrekt. Om någon del är sliten, trasig eller saknas, sluta att använda produkten.

**TÄRKEÄÄ –
LUE HUOLELLISESTI JA
SÄILYÄ VASTAISUUDEN
VARALLE**

Sisältö

Tuotetiedot	365
Tuoterekisteröinti	
Takuu	
Yhteydenotto	
Käyttöedellytykset lapsilla	366
Varoitukset	367
Osaluettelo	371
Tuotteen käyttö	373
Tuotteen käyttäminen	376
Istuinvaihtoehdot	380
Lisävarusteet	381
DEMI grow -lastenrattaiden istuin / sisaristuin	
DEMI grow -kantokoppa	
DEMI grow -lastenrattaiden irrotettava kori	
DEMI grow -lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen sadesuoja	
DEMI grow -lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen jalanlämmitin	
Turvaistuimen asemaliittimet	
Istuimen ja kantokopan asemaliittimet	
Puhdistus ja huolto	386

Tuotetiedot

Mallin numero: _____

Valmistuspäivämäärä: _____

Tuoterekisteröinti

Täytä edellä mainitut tiedot. Mallin numero ja valmistuspäivämäärä sijaitsevat lastenrattaiden rungon alaosan merkinnässä.

Rekisteröidäksesi tuotteesi, siirry osoitteeseen:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Rekisteröi laite"-linkkiä.

Takuu

Olemme tarkoituksellisesti suunnitelleet korkealaatuiset tuotteemme niin, että ne voivat kasvaa sekä lapsesi että perheesi kanssa. Koska luotamme tuotteeseemme, laitteellamme on tuotekohtainen mukautettu takuu, joka alkaa tuotteen ostopäivästä. Pidä ostotosite, mallinumero ja valmistuspäivämäärää käsillä, kun otat meihin yhteyttä.

Katso takuutiedot osoitteesta:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Takuu"-linkkiä.

Yhteydenotto

Ota yhteyttä asiakaspalveluumme varaosiin, huoltoon tai muihin takuuseen liittyvissä kysymyksissä.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Käyttöedellytykset lapsilla

Tämä lastenrattaiden istuin / sisaristuin sopii käytettäväksi sellaisilla lapsilla, jotka täyttävät seuraavat vaatimukset:

Lapsi: vähintään 6 kuukautta

Paino: enintään 15 kg

Pituus: 114,3 cm

Ei sovellu alle 6 kuukauden ikäisille lapsille.

Kun käytät lastenvaunujen runkoa DEMI grow -kantokopan tai Nuna-lasten kantohihnojen kanssa, katso lisätietoja kyseisten tuotteiden käyttöoppaista.

VAROITUKSET

Näiden varoitusten ja ohjeiden huomiotta jättäminen voi johtaa vakavaan loukkaantumiseen tai kuolemaan.

Käytä aina turvavaljaita.

Tarkasta ennen käyttöä, että vaunukopan, ratasistuimen tai turvaistuimen kiinnityslaitteet on aktivoitu oikein.

ÄLÄ anna lapsen leikkiä tällä tuotteella.

Tarkasta ennen käyttöä, että kaikki lukituslaitteet on lukittu.

ÄLÄ koskaan jätä lasta ilman valvontaa.

Tämä tuote ei sovellu työnnettäväksi juosten tai rullaluistellen.

Pidä lapsi poissa tuotteen luota, kun tuote taitetaan kasaan tai laitetaan käyttökuntoon, jotta lapsi ei loukkaannu.

Istuin ei sovellu alle 6 kuukauden ikäisille lapsille.

Lisävarusteita, jotka eivät ole valmistajan hyväksymiä, ei saa käyttää. Ainoat varaosat, joita saa käyttää, ovat valmistajan/jakelijan toimittamia tai suosittelemia.

Aikuisen tulee kasata tuote.

Käytä **AINA** seisontajarrua, kun pysähdyt.

Muiden kuin Nunan tarjoamien lisävarusteiden käyttämisestä aiheutuvat vahingot eivät kuulu takuuehtoihin.

Kaikki kuormat, joita kiinnitetään työntökahvaan ja/tai selkänojan takaosaan ja/tai vaunujen sivuille vaikuttavat lastenrattaiden vakauteen.

Varmista, että lastenrattaat on täysin pystytetty ja lukittu, ennen kuin päästät lapsesi sen lähelle.

ÄLÄ kuljeta lastenrattaassa tai sen päällä enempää kuin tämän oppaan hyväksymää määrää lapsia, tavaroita tai lisävarusteita. Ne saattavat tehdä tästä lastenrattaasta epävakaan.

ÄLÄ jätä lastenratasta voimakkaan lämmönlähteen eli patterin tai avotulen läheisyyteen.

ÄLÄ aseta tavaroita kuomun päälle.

ÄLÄ säilytä tätä lastenratasta kosteassa tilassa. Anna kankaan kuivua aina luonnollisesti poissa suorasta lämmöstä.

ÄLÄ käytä säilytyskoria lapsen kuljetukseen.

ÄLÄ käytä lastenrattaita, jos jotkin osat ovat vahingoittuneet tai puuttuvat.

Kaikki lastenrattaiden istuimet / sisaristuimet on tarkoitettu vähintään 6 kuukauden ikäisille lapsille ja korkeintaan 15 kg:n painoisille ja 114,3 cm pitkille lapsille.

Kun turvaistuinta käytetään yhdessä rungon kanssa, se ei korvaa pinnasänkyä tai sänkyä. Kun lapsesi haluaa nukkua, tulisi hänet sijoittaa rattaiden vaunukoppaan, pinnasänkyyn tai sänkyyn.

Pidä pienet osat poissa lasten ulottuvilta, sillä ne aiheuttavat tukehtumisvaaran.

Ohjaa varovasti reunakivetyksellä ja epätasaisella maalla. Toistuva isku voi aiheuttaa vahinkoa lastenrattaalle.

ÄLÄ KOSKAAN anna lasten seisoa lastenrattaassa.

ÄLÄ KOSKAAN kuljeta useampaa kuin yhtä lasta kerrallaan istuimessa.

ÄLÄ KOSKAAN kuljeta useampaa kuin kahta lasta kerrallaan lastenrattaissa.

ÄLÄ KOSKAAN käytä lastenrattaita portaissa tai liukuportaissa. Saatat yhtäkkiä menettää rattaiden hallinnan tai lapsesi voi pudota.

Valjaiden tulee aina olla oikein asennetut ja säädetyt. Valjaat eivät korvaa asianmukaista aikuisen valvontaa.

Käytä seisontajarrua, kun laitat lapsen rattaisiin tai nostat lapsen rattaista pois.

Ylikuormitus, vääränlainen kokoon taittaminen ja muiden kuin Nunan hyväksymien lisätarvikkeiden, kuten istuinten, laukkukoukkujen, sadesuojien ja seisomalautojen, käyttäminen voi vahingoittaa näitä lastenrattaita tai tehdä niiden käyttämisestä vaarallista.

Kumirenkaat voivat jättää mustia jälkiä sileille pinnoille, kuten parkettiin, laminaattiin ja linoleumiin.

KURISTUMISVAARA Älä laita esineitä lapsesi kaulan ympärille narussa, kiinnitä naruja tähän tuotteeseen tai kiinnitä naruja leluihin.

Tukehtumisvaaran välttämiseksi poista kaikki muovisuojuukset ennen tämän tuotteen käyttämistä ja hävitä ne tai pidä poissa vauvojen ja lasten ulottuvilta!

Välttääksesi vaarallisen ja epävakaan käytön älä aseta yli 4,5 kg:n kuormaa säilytyskoriin / irrotettavaan koriin.

Lastenrattaiden käyttäminen yli 34,5 kg:n painoisella kuormalla aiheuttaa liiallista kulumista ja kuormitusta lastenrattaisiin. 34,5 kg = enintään 15 kg lastenrattaiden istuin / sisaristuin + enintään 15 kg lastenrattaiden istuin / sisaristuin + enintään 4,5 kg säilytyskori / irrotettava kori.

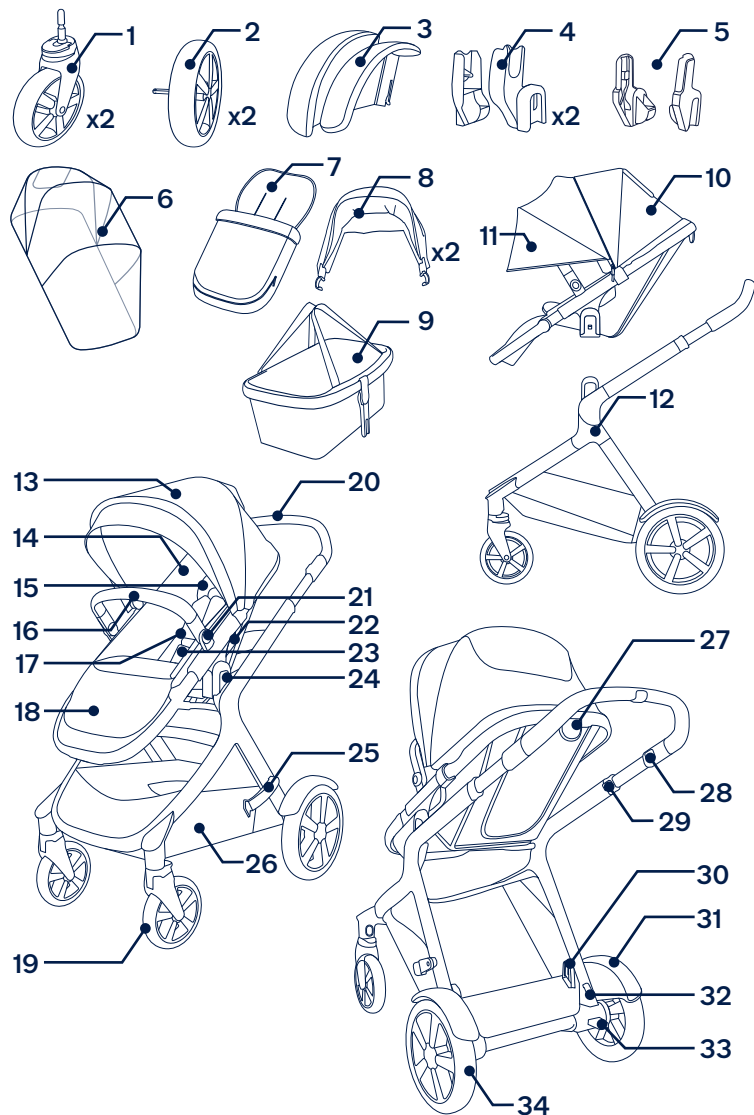
Käyttäessäsi DEMI grow - lastenrattaita kahden lapsen kanssa, varmista, että heidät on sijoitettu oikein ja vain istuimille.

Osaluettelo

Varmista, että kaikki osat löytyvät pakkauksesta ennen kokoamista. Jos jokin osa puuttuu, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään. Kokoamiseen ei vaadita työkaluja.

! TUKEHTUMISVAARA: Poista ja hävitä välittömästi kunkin pyörän ja pyörän napa-akselin suojapäätäkappaleet.

- | | |
|---|--------------------------------------|
| 1 Etupyörä (x2) | 18 Pohjetuki |
| 2 Takapyörä (x2) | 19 Etupyörä |
| 3 Takalokasuoja | 20 Lastenrattaiden työntökahva |
| 4 Turvaistuimen asemaliittimet (x2) | 21 Käsikahvan säätöpainike |
| 5 Istuimen ja kantokopan asemaliittimet | 22 Istuimen vapautuspainike |
| 6 Sadesuoja | 23 Soljen ja haaran suojus |
| 7 Jalkojen lämmitin | 24 Yläistuimen kiinnike |
| 8 Kuomu (x2) | 25 Varastointisalpa |
| 9 Irrotettava kori | 26 Säilytyskori |
| 10 Lastenrattaiden istuin / sisaristuin | 27 Kallistuksen säätöpainike |
| 11 Dream drape™ -suojus | 28 Työntökahvan säätöpainike |
| 12 Lastenrattaiden runko | 29 Kokoontaittopainike |
| 13 Kuomu | 30 Alaistuimen kiinnike |
| 14 Istuinpehmusteet | 31 Takalokasuoja |
| 15 Päätuki | 32 Custom Dual Suspension -säätövipu |
| 16 Käsikahva | 33 Jarruvipu |
| 17 Olkavaljaiden pehmusteet | 34 Takapyörä |



Tuotteen käyttöönotto

Lastenrattaiden avaaminen

- 1 - Erotta varastointisalpa varastointikiinnikkeestä. (1)
- 2 - Käännä sitten lastenrattaiden työntökahva ylöspäin. (2)
- 3 - **“Napsahdus”** tarkoittaa, että lastenrattaiden runko on täysin auki. (3)

Tarkista ennen jatkamista, että lastenrattaiden runko on lukkiutunut aukinaiseen asentoon.

Takalokasuojat

Kiinnitä takalokasuojat kaksois- ja kahden hengen tiloja varten.

- 1 - Kiinnitä takalokasuoja takajalkaan. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että lokasuoja on asennettu kokonaan. (4)
Tarkista vetämällä ylöspäin, että lokasuoja on kiinnitetty kunnolla.
Toista vastakkaiselle puolelle.

Takapyörät

- 1 - Kiinnitä takapyörä takajalkaan. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että takapyörä on asennettu kokonaan. (5)
Tarkista vetämällä ulospäin, että pyörä on kiinnitetty kunnolla.
- 2 - Paina vapautuspainiketta (6)-1 irrottaaksesi takapyörän ja irrota takapyörä takajalasta (6)-2.

Etupyörät

- 1 - Kiinnitä etupyörä etujalkaan. **“Napsahdus”** tarkoittaa, pyörä on asennettu kokonaan. (7)
Tarkista, että pyörä on kiinnitetty kunnolla vetämällä ulospäin. Toista vastakkaiselle puolelle.
- 2 - Paina vapautuspainiketta (8)-1 irrottaaksesi etupyörän ja irrota etupyörä etujalasta (8)-2.

Kuomu

- 1 - Kiinnitä kuomukiinnitin lastenrattaiden istuimeen / sisaristuimeen kummallekin puolelle. (9)
- 2 - Kiinnitä kuomu lastenrattaiden istuimeen / sisaristuimeen vetoketjulla. (10)
- 3 - Avaa vetoketjut ja irrota sitten kuomukiinnittimet irrottaaksesi kuomun. (11)

Käsikahva

- 1 - Kohdista käsikahvan päätyosat käsikahvan kiinnikkeiden kanssa ja työnnä, kunnes käsikahva napsahtaa paikoilleen. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että käsikahva on asennettu kokonaan. (12)
 - 2 - Irrota käsikahva painamalla käsikahvan vapautuspainikkeita (13)-1, jotka sijaitsevat istuinpehmusteen alla. Irrota käsikahva. (13)-2
 - 3 - Jos haluat rattaiden taittuvan kokoon tiiviimmin, paina käsikahvan säätöpainikkeita (14)-1 ja käännä käsikahvaa alaspäin (14)-2, kunnes se napsahtaa paikoilleen.
- ! Käytä ala-/varastointiasentoa vain kokoon taittamisen yhteydessä. **ÄLÄ KOSKAAN** käytä tätä asentoa lapsen ollessa lastenrattaissa.

Lastenrattaiden istuin / sisaristuin

Lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen voi kiinnittää kasvot tulo- tai menosuuntaan.

- 1** - Kohdista lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen sivut istuinkiinnikkeiden kanssa. Työnnä lastenrattaiden istuinta / sisaristuinta suoraan alaspäin, kunnes se napsahtaa paikoilleen. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että lastenrattaiden istuin / sisaristuin on asennettu kokonaan. **(15)**
- 2** - Irrota lastenrattaiden istuin / sisaristuin puristamalla istuimen vapautuspainikkeita **(16)-1** ja nostamalla lastenrattaiden istuinta / sisaristuinta ylöspäin **(16)-2**.

Rattaiden tarkistaminen

- ☐ Lastenrattaiden runko on lukittu auki.
- ☐ Takalokasuojat ovat kunnolla kiinni.
- ☐ Takapyörät ovat kunnolla kiinni.
- ☐ Etupyörät ovat kunnolla kiinni.
- ☐ Lastenrattaiden istuin / sisaristuin on kunnolla kiinni.
- ☐ Kuomukiinnike on kiinnitetty lastenrattaiden runkoon ja kuomu on kiinnitetty vetoketjulla istuinpehmusteeseen.

Tuotteen käyttö

Lapsesi turvallinen kiinnittäminen

- 1** - Paina soljen yläpainiketta **(17)-1** vapauttaaksesi soljen salvan ja irrottaaksesi magneettikiinnikkeet **(17)-2**. Aseta lapsi lastenvaunuihin.
- 2** - Kiinnitä magneettikiinnikkeet solkeen. **(18)**
- 3** - Kiinnitä valjaat tiiviisti lapsen ympärille vetämällä säätöhihnoja kiristääksesi **(19)-1**. Vedä sitten vyötärön säätöhihnat ulos **(19)-2**.

Olkavaljaiden asento

- 1** - Ylempiä olkavaljassolkia voi liikuttaa ylös ja alas lisäsäätöä varten. **(20)**
- !** Estä lapsen rattaista pois putoamisesta tai liukumisesta aiheutuvat vakavat vammat kiinnittämällä lapsesi aina valjaisiin.
- Varmista, että valjaat on säädetty oikein ja että lapsi on tiukasti kiinni. Lapsen ja olkavaljaiden väliin jäävän tilan tulisi olla noin yhden sormen levyinen.
- ÄLÄ** laita olkahihnoja ristiin, sille se aiheuttaa painetta lapsesi niskaan.

Olkavaljaiden pehmusteiden poisto

Poista olkavaljaiden pehmusteet vapauttamalla solki.

- 1** - Liu'uta olkavaljaiden pehmuste alas valjaiden olkapäähihnaa. **(21)**

Kiinnitä olkavaljaiden pehmusteet uudelleen irrottamalla kiinnikkeet ja vetämällä olkavaljaiden solki sisäsilmukan läpi.

Kuomu

- 1 - Avaa kuomu vetämällä sitä kohti istuimen etuosaa. Taita kuomu kokoon työntämällä sitä takaisin. (22)
- 2 - Ota Dream drape™ -suojaus käyttöön avaamalla kuomun vetoketju. (23)
- 3 - Vedä Dream drape™ -suojaus alas lisäsuojaa varten. (24)
- 4 - Toimi ja käytä kesäkuomua, kuten kuvassa (25).
- 5 - Käännä kuomun ikkunasuojaus ylös lisätäksesi ilmanvaihtoa. (26)

Työntökahva

Työntökahvalla on 4 asentoa.

- 1 - Sääda työntökahvan korkeutta painamalla työntökahvan säätöpainiketta (27)-1 ja työntämällä kahvaa ylös- tai alaspäin (27)-2.

Pohjetuki

Pohjetuella on 2 asentoa.

- 1 - Kohota pohjetukea nostamalla sitä ylöspäin. Pohjetukea laskeaksesi paina säätöpainiketta pohjetuen keskikohdassa (28)-1 ja työnnä alaspäin (28)-2.

Kallistus

- 1 - Selkänojalle on 3 kallistusasentoa. (29)
- 2 - Nosta tai laske selkänojaa puristamalla kallistuksen säätöpainiketta ja vetämällä istuinta ylös- tai alaspäin. (30)

Istuinpehmusteet

Lisää istumismukavuutta käyttämällä kylmällä ilmalla talvi-istuinpehmustetta. Talvipohjusteen voi irrottaa kuumalla säällä, jolloin istuimessa ilma kiertää tehokkaammin.

- 1 - Poistaaksesi istuinpehmusteen irrota valjaat soljesta, avaa vetoketju istuinpehmusteen ympäriltä ja ohjaa valjaat istuinpehmusteen aukkojen läpi. (31)

! ÄLÄ irrota selkänojan putkea.

Jarru

- 1 - Lukitse takapyörät astumalla jarruvivulle. (32)
 - 2 - Vapauta takapyörät nostamalla jarruvipu ylös. (33)
- ! Käytä aina jarrua, kun lastenrattaat ovat pysähdyksissä. Työnnä lastenrattaita hieman varmistaaksesi, että jarru on kytketty päälle.

Custom Dual Suspension™

Lastenrattaissa on kaksi jousitusilaa. Varmista, että lastenrattaille ei ole asetettu painoa, kun säädät takajousitusta, ja että molemmat vivut ovat samassa asennossa.

- 1 - Käännä säätövipu ylöspäin (34)-1 epätasaisella maaperällä saadaksesi aikaan pehmeämmän jousituksen. Käännä säätövipu alaspäin (34)-2 tasaisella alustalla saadaksesi aikaan jäykemmän jousituksen.

Kahden hengen tai kaksoistiloissa säätövivut on suositeltavaa kääntää alaspäin.

Pyörivien etupyörien lukitseminen

Pyörivät etupyörät on suositeltavaa lukita epätasaisilla pinnoilla.

- 1 - Lukitse etupyörät jäämään menosuuntaan vetämällä etupyörien lukitus ulos. (35)
- 2 - Vapaa etupyörät painamalla niiden lukitusta. (36)

Kokoon taittaminen

Ennen kuin taitat lastenrattaat kokoon, säädä työntökahva toiseksi tai kolmanneksi korkeimpaan asentoon ja varmista, että etupyörien lukitukset on avattu.

Lastenrattaat voi taittaa kokoon, kun lastenrattaiden istuin / sisaristuin on paikoillaan kasvot menosuuntaan tai kun lastenrattaiden istuin / sisaristuin ei ole paikoillaan ollenkaan.

Jos taitat rattaat kokoon istuimen ollessa paikoillaan, aseta istuin kallistetuimpaan asentoon. Tällöin rattaat taittuvat kokoon tiiviimmin.

- 1 - Taita kuomu kokoon (37)-1, ja käännä varastointivipu ulospäin (37)-2.
- 2 - Nosta molemmat kokoontaittopainikkeet. (38)
- 3 - Käännä työntökahva alaspäin ja varmista, että varastointivipu on kiinni lastenrattaiden rungossa. (39)
- 4 - Taita pohjetuki alaspäin, jotta rattaat taittuvat kokoon tiiviimmin. (40)

Istuinvaihtoehdot

DEMI grow -lastenvaunujen runkoa voidaan käyttää Nuna-vauvan kantovälineen kanssa (käyttämällä toimitukseen kuuluvia sovittimia), DEMI grow -kantokopan sekä lastenvaunujen/sisarustuimen kanssa yksittäis- (41), kaksois- (42) tai tuplatilassa (43).

Istuinvaihtoehtojen käyttäminen

Taita kuomu, kun käytät lastenrattaiden runkoa lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen, kantokopan tai turvakaukalon kanssa ja kun lastenrattaiden istuin / sisaristuin, kantokoppa tai turvakaukalo on asennettuna alempaan kiinnikkeeseen.

- ! Kaikki lisävarusteet eivät tule joidenkin mallien mukana, ja kaikki tilat eivät ole sallittuja.
- 1 - **ÄLÄ** käytä lastenrattaiden istuinta / sisaristuinta (44)-1, kantokoppaa (44)-2 tai turvakaukaloa (44)-3 kasvot tulosuuntaan alemmassa kiinnikkeessä.
- 2 - **ÄLÄ** säädä lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen selkänjoaa ylös, kun se on asennettuna alempaan kiinnikkeeseen ja kun kantokoppa on asennettuna ylempään kiinnikkeeseen. (45)
- 3 - **ÄLÄ** asenna turvakaukalo alempaan kiinnikkeeseen, kun koppa on ylemmässä kiinnikkeessä kasvot tulosuuntaan ilman, että käytät istuimen ja kantokopan asemaliittimiä. (46)
 - ! Kantokoppa voidaan asentaa ylempään kiinnikkeeseen istuimen ja kantokopan asemaliittimillä, kun turvakaukalo on asetettu alempaan kiinnikkeeseen.
- 4 - **ÄLÄ** säädä turvakaukalon kahvaa pystysuoraan asentoon, kun turvakaukalo on asennettuna alempaan kiinnikkeeseen. (47)
 - ! Käytä istuimen ja kantokopan asemaliittimiä (osaluettelon nro 5) ylemmässä kiinnikkeessä, kun käytät sisaristuinta ylemmässä ja alemmassa kiinnikkeessä samanaikaisesti ja molemmat niistä ovat kasvot menosuuntaan päin.

Lisävarusteet

- ! Kaikkia lisävarusteita ei toimiteta kaikkien mallien mukana.

DEMI grow -lastenrattaiden istuin / sisaristuin

Kun asennat lastenrattaiden istuinta / sisaristuinta alempaan kiinnikkeeseen, taita kuomu kokoon, säädä pohjetuki korkeimpaan asentoonsa ja taita lastenrattaiden korin takapaneeli eteenpäin.

- 1 - Kiinnitä lastenrattaiden istuin / sisaristuin kohdistamalla lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen sivut istuinkiinnikkeiden kanssa. (48)

Työnnä lastenrattaiden istuinta / sisaristuinta suoraan alaspäin, kunnes se napsahtaa paikoilleen. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että lastenrattaiden istuin / sisaristuin on kiinnitetty. (48)

- ! Irrota rattaiden istuin / sisaristuin alemmasta kiinnikkeestä ennen lastenrattaiden taittamista.
- ! Käytä istuimen ja kantokopan asemaliittimiä ylemmässä kiinnikkeessä, kun käytät ylempää ja alemmaa kiinnikettä samanaikaisesti ja molemmat niistä ovat kasvot menosuuntaan päin.

DEMI grow -kantokoppa

Tutustu käyttöoppaaseen kantokoppaa kootessasi ja käyttäessäsi.

Taita kuomu kokoon asentaessasi kantokoppaa alempaan kiinnikkeeseen.

- 1 - Kiinnitä kantokopan kohdistamalla kantokopan sivut istuinkiinnikkeisiin. (49)

Työnnä kantokoppaa suoraan alaspäin, kunnes se napsahtaa paikoilleen. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että kantokoppa on kiinnitetty. (49)

- 2 - Kantokoppa voidaan asentaa ylempään kiinnikkeeseen joko kasvot tulo- tai menosuuntaan. (50)
- 3 - Irrota kantokoppa painamalla sen vapautuspainikkeita (51)-1 ja nosta sitä ylöspäin (51)-2.
 - ! Irrota kantokoppa ennen lastenrattaiden kokoon taittamista.

DEMI grow -lastenrattaiden irrotettava kori

Taita korin takapaneeli eteenpäin ennen irrotettavan korin kiinnittämistä.

- 1 - Pyöritä irrotettavan korin molemmilla puolilla sijaitsevia tukia alaspäin ja työnnä kori kiinnikkeisiin. (52)
 - ! Huomioi irrotettavan korin suunta sitä kiinnittäessäsi. **“Napsahdus”** tarkoittaa sitä, että irrotettava kori on asennettu oikein. (52)
- 2 - Irrota kori nostamalla sitä ylöspäin. (53)

DEMI grow -lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen sadesuoja

Käytä lastenrattaiden sadesuojaa lastenrattaiden istuimessa / sisaristuimessa vain ylemmässä kiinnikkeessä. (54)

- 1 - Kiinnitä sadesuoja asettamalla se lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen ylle.
 - ! Tarkista AINA ilmanvaihto, kun sadesuoja on käytössä.
- Tarkista AINA, että sadesuoja on puhdistettu ja kuivattu ennen kokoon taittamista.

ÄLÄ taita lastenrattaita sadesuojan ollessa kiinnitettynä.

ÄLÄ aseta lastasi kuumalla ilmalla lastenrattaisiin, joihin on kiinnitetty sadesuoja.

DEMI grow -lastenrattaiden istuimen / sisaristuimen jalanlämmitin

- 1 - Helpota jalanlämmittimen asettamista paikoilleen poistamalla käsikahva ja irrottamalla valjaiden solki, olkavaljaiden pehmusteet, haarapehmusteet ja päätuki. (55)
- 2 - Ennen kuin asetat jalanlämmittimen lastenrattaiden istuimeen / sisaristuimeen, avaa jalanlämmittimen vetoketju ja avaa sen etusuoja. (56)
- 3 - Aseta jalanlämmitin lastenrattaiden istuimelle / sisaristuimelle ja vedä olkavaljaiden hihnat ja soljet jalanlämmittimen aukkojen läpi. (57) Kiinnitä uudelleen olkavaljaiden pehmusteet, haarapehmusteet ja päätuki ja kiinnitä käsikahva paikoilleen.
- 4 - Kiinnitä jalanlämmitin sen etusuojan vetoketjulla. (58)
- 5 - Taita jalanlämmittimen läppä lastenrattaiden käsikahvan ylle. (59)

Turvaistuimen asemaliittimet

Tutustu käyttöoppaaseen turvaistuinta kootessasi ja käyttäessäsi.

Taita kuomu kokoon asentaessasi turvaistuimen alempaan kiinnikkeeseen.

- 1 - Kiinnitä turvaistuimen asemaliittimet asettamalla ne istuimen kiinnikkeisiin. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että turvaistuimen asemaliittimet on kiinnitetty. (60)

- 2 - Kiinnitä turvakaukalo työntämällä se turvaistuimen asemaliittimiin. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että turvakaukalo on kiinnitetty. (61)
- 3 - Irrota turvakaukalo painamalla lastenrattaiden vapautuspainikkeita turvakaukalossa (62)-1 ja nosta kaukaloa ylöspäin (62)-2.
- 4 - Irrota turvaistuimen asemaliittimet vetämällä liittimien vapautuspainikkeita (63)-1 ja nosta ylöspäin (63)-2.
- 5 - Turvaistuimen asemaliittimet voidaan kiinnittää kasvot tulosuuntaan (64)-1 tai menosuuntaan (64)-2 ylempään kiinnikkeeseen.
- ! Irrota turvakaukalo ennen kokoon taittamista.

Istuimen ja kantokopan asemaliittimet

- ! Istuimen ja kantokopan asemaliittimet voi kiinnittää vain ylempään kiinnikkeeseen.
- ! Käytä istuimen ja kantokopan asemaliittimiä ylemmässä kiinnikkeessä, kun käytät sisaristuinta ylemmässä ja alemmassa kiinnikkeessä samanaikaisesti ja molemmat niistä ovat kasvot menosuuntaan päin.
- 1 - Kiinnitä istuimen ja kantokopan asemaliittimet asettamalla ne kiinnikkeisiin kuvan osoittamalla tavalla (65). **“Napsahdus”** tarkoittaa, että istuimen ja kantokopan asemaliittimet on lukittu. (66)
- ! Istuimen ja kantokopan asemaliittinten oikeanlainen käyttö näkyy kuvassa (67).

- 2 - Kiinnitä kantokoppa istuimen ja kantokopan asemaliittimiin työntämällä kantokoppa istuimen ja kantokopan asemaliittimiin. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että kantokoppa on lukittu. **(68)**
 - ! **ÄLÄ** käytä kantokoppaa ylemmässä istuimessa, kun alemman istuimen selkäosa on pystyasennossa.
- 3 - Kiinnitä istuin istuimen ja kantokopan asemaliittimiin työntämällä istuin istuimen ja kantokopan asemaliittimiin. **“Napsahdus”** tarkoittaa, että kantokoppa on lukittu. **(69)**
- 4 - Irrota kantokoppa painamalla kantokopan vapautuspainikkeita **(51)-1** ja nostamalla ylöspäin **(51)-2**.
- 5 - Irrota istuin puristamalla istuimen vapautuspainikkeita **(16)-1** ja nostamalla istuin ylös **(16)-2**.
- 6 - Irrota istuimen ja kantokopan asemaliittimet nostamalla istuimen ja kantokopan asemaliittimiä ylöspäin **(70)-2** samalla, kun vedät vapautuspainikkeita. **(70)-1**
 - ! Irrota istuin ja kantokoppa ennen kokoon taittamista.

Puhdistus ja huolto

Puhdista runko, muoviosat ja kangas kostealla liinalla, mutta älä käytä hankaavia aineita tai valkaisuainetta. Älä käytä silikonivoiteluaineita, sillä ne keräävät likaa. Älä säilytä lastenrattaitasi kosteassa paikassa.

Puhdista lastenrattaiden pyörät säännöllisesti vedellä ja poista lika.

Tuote kestää käytössä pitempään, kun pyyhit sen pehmeällä, imukykyisellä liinalla sadesään jälkeen.

Tarkempia tietoja pehmeiden osien pesemisestä ja kuivaamisesta on niiden hoitomerkinnoissa.

On normaalia, että kangas värjäytyy auringonvalossa ja siinä näkyy kulumisen jälkiä pitkän käytön seurauksena, jopa silloin, kun sitä käytetään normaalisti.

Käytä turvallisuusyistä vain alkuperäisiä Nuna-osia.

Tarkista säännöllisesti, että kaikki osat toimivat kunnolla. Jos jokin osa on revennyt, rikkiäinen tai kadonnut, lopeta tämän tuotteen käyttö.

**VIGTIGT –
LÆS OMHYGGELIGT OG
GEM TIL SENERE BRUG**

Indhold

Produktoplysninger	389
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Brugskrav	390
Advarsel	391
Liste over dele	395
Samling af produktet	397
Brug af produktet	400
Siddeindstillinger	404
Tilbehør	405
DEMI grow klapvogn/søskendesæde	
DEMI grow bæreseng	
DEMI grow klapvogn/aftagelige kurv	
DEMI grow klapvogn/søskendesæde regnslag	
DEMI grow klapvogn/søskendesæde fodmuffe	
Stangadaptere til autostol	
Stangadaptere til sæde og bæreseng	
Rengøring og vedligeholdelse	409

Produktoplysninger

Modelnummer: _____

Fremstillingsdato: _____

Produktregistrering

Udfyld venligst oplysninger ovenfor. Modenummeret og fremstillingsdatoen kan findes på mærkatet på bunden af klapvognen.

Dit produkt kan registreres på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Registrer gear" på hjemmesiden.

Garanti

Vores høj kvalitetsprodukter er designet, så de kan tilpasses til dit barns voksende størrelse. Da vi står ved vores produkter, er vores udstyr dækket med en garanti, der er tilpasset hver produkt, og som starter den dag produktet købes. Du bedes venligst have dit købsbevis, modelnummer og fremstillingsdato klar, når du kontakter os.

Du kan finde flere garantioplysninger på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Garanti" på hjemmesiden.

Kontakt

For oplysninger om reservedele, service og garantien, bedes du venligst kontakte vores kundeservice

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Brugskrav

Denne klapvogn/søskendesæde er velegnet til brug med børn, der opfylder følgende krav:

Barn: mindst 6 måneder

Vægt: op til 15 kg

Højde: 114,3 cm

Den er ikke egnet til børn under 6 måneder.

Når du bruger klapvognens stel med DEMI grow-bæresengen eller Nuna-autostolen, skal du se kravene til børnebrug, der står i disse brugsanvisninger.

⚠ ADVARSEL

Manglende overholdelse af disse advarsler og instruktioner kan medføre alvorlige kvæstelser eller dødsfald.

Brug altid selen.

Tjek, at barnevognskassens eller klapvognssædets eller autostolens fastgørelsesmekanisme er korrekt aktiveret, før brug.

Lad ikke barnet lege med dette produkt.

Sikre, at alle låseanordninger er låst før brug.

Efterlad aldrig barnet uden opsyn.

Dette produkt er ikke egnet til løb eller rulleskøjteløb.

Hold barnet væk fra dette produkt under udfoldning og sammenklapning, for at undgå at barnet kommer til skade.

Dette sædet er ikke egnet til børn under 6 måneder.

Brug ikke tilbehør, der ikke er godkendt af producenten. Brug kun reservedele, som leveres eller er godkendt af fabrikanten/distributøren.

Kræver samling af en voksen.

Lås **ALTID** hjulene, når du stopper.

Eventuelle skader på grund af brugen af tilbehør, der ikke er fra Nuna, dækkes ikke af garantibetingelserne.

Enhver vægt, der anbringes på håndtaget og/eller bag på ryglænet og/eller på siderne af klapvognen vil påvirke stabiliteten.

Sørg for at klapvognen er helt åben og låst, før barnet kommer i nærheden af klapvognen.

Der må **IKKE** puttes flere børn, varer eller tilbehør i eller på klapvognen, udover antallet, der tillades i denne brugsvejledning. Dette kan gøre klapvognen ustabil.

Klapvognen må **IKKE** efterlades i nærheden af stærke varmekilder, såsom en radiator eller åben ild.

Der må **IKKE** placeres genstande på kalechen.

Opbevar **IKKE** klapvognen på et fugtigt sted. Lad altid stoffet tørre naturligt, væk fra direkte varme.

Brug **IKKE** opbevaringskurven som barnelift.

Klapvognen må **IKKE** bruge, hvis en eller flere dele er gået i stykker eller mangler.

Hver klapvogn/søskendesæde er beregnet til børn, der mindst er 6 måneder, som højst vejer 15 kg eller højst er 114,3 cm høj.

Dette produkt kan ikke, sammen med autostolen, erstatte en barneseng eller en seng til spædbørn. Hvis barnet skal sove, bør du anbringe det i en passende barnevognskasse, barneseng eller seng.

Hold små dele væk fra børn, da de udgør en kvælningsfare.

Håndter kantsten og ujævne jordoverflader forsigtigt. Gentagne slag kan forårsage skade på klapvognen.

Børn må **ALDRIG** stå op i klapvognen.

Der må **ALDRIG** være mere end ét bar i hver sæde.

Der må **ALDRIG** være mere end to børn i klapvognen ad gangen.

Klapvognen må **ALDRIG** bruges på trapper eller rulletrapper. Du kan pludselig miste kontrollen over klapvognen, eller dit barn kan falde ud.

Selen skal altid være korrekt spændt og justeret. Selen er ikke en erstatning for ordentlig voksentsyn.

Parkeringsbremsen skal slås til, når du skal anbringe barnet eller tage det op.

Overbelastning, forkert foldning og brug af tilbehør, som fx børnesæder, posekroge, regnslag, buggyboard, osv end dem, der er godkendt af Nuna, kan beskadige klapvognen og gøre den farlig at bruge.

Gummidæk kan efterlade sorte ridsemærker på glatte overflader, såsom parket, laminat og linoleum.

FARE FOR KVÆLNING Placer ikke genstande med snore rundt om barnets hals. Hæng ikke snore fra dette produkt og bind ikke snore fast til legetøj.

For at undgå fare for kvælning, skal du fjerne alle plastikdæksler, inden produktet tages i brug, og ødelæg dem eller hold dem væk fra babyer og børn.

For at forhindre en farlig, ustabil tilstand, må du ikke anbringe mere end 4,5 kg i opbevaringskurven/aftagelige kurv.

Brug af klapvognen til et barn der vejer over 34,5 kg medfører overdreven slid og belastning på denne klapvogn.

34,5 kg = 15 kg klapvogn/søskendesæde maks.
+ 15 kg klapvogn/søskendesæde maks. + 4,5 kg opbevaringskurv/aftagelig kurv maksimalt.

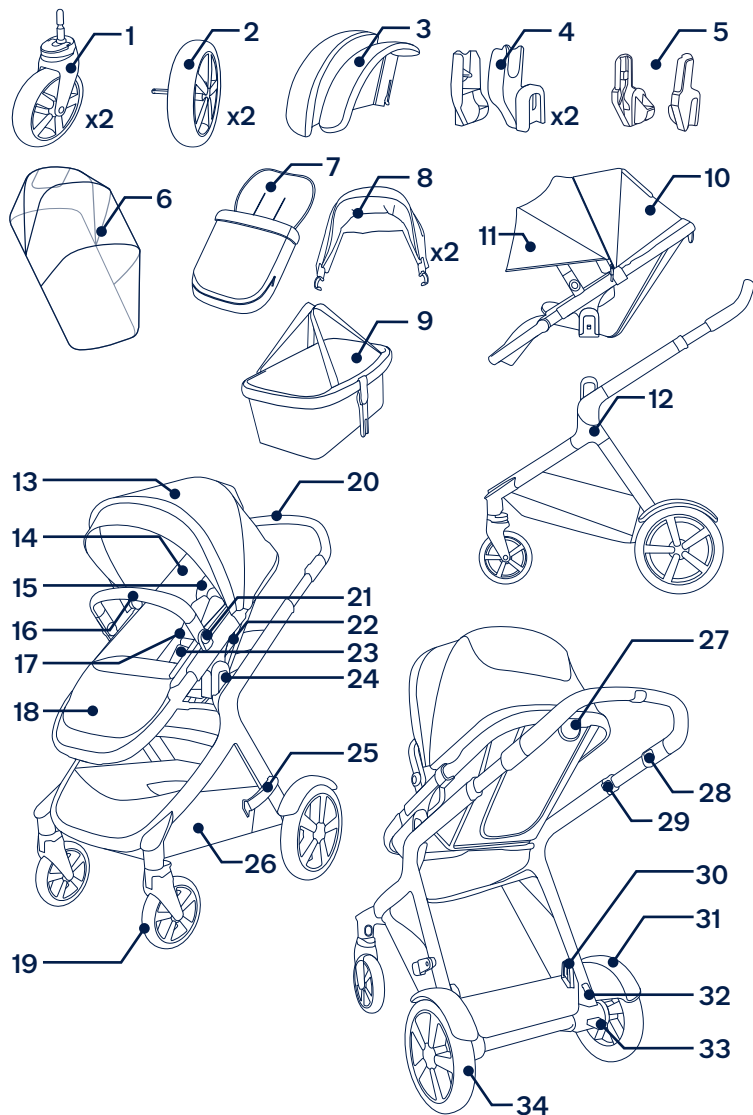
Hvis du bruger DEMI grow med to børn, skal du sørge for at de sidder rigtigt på sæderne.

Liste over dele

Kontroller, at alle delene følger med, inden du begynder at samle produktet. Hvis der mangler nogen dele, bedes du venligst kontakte din lokale forhandler. Der skal ikke bruges værktøj til at samle produktet.

! **KVÆLNINGSFARE:** Fjern og kasser straks beskyttelsesenderne fra hvert hjul og hjulaksel.

- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1 Forhjul (x2) | 20 Håndtag til klapvogn |
| 2 Baghjul (x2) | 21 Justeringsknap til armbøjle |
| 3 Bagskærm | 22 Knap til frigivelse af sæde |
| 4 Stangadaptere til autostol (x2) | 23 Spænde og skridtafdækning |
| 5 Stangadaptere til sæde og bæreseng | 24 Øvre monteringsbeslag til sæde |
| 6 Regnslag | 25 Opbevaringslås |
| 7 Fodmufft | 26 Opbevaringskurv |
| 8 Kaleche (x2) | 27 Knap til justering af ryglænet |
| 9 Aftagelig kurv | 28 Justeringsknap til håndtag |
| 10 Klapvogn/ Søkendesæde | 29 Foldeknap |
| 11 Dream Drape™ | 30 Nedre monteringsbeslag til sæde |
| 12 Klapvogsstel | 31 Bagskærm |
| 13 Kaleche | 32 Justeringshåndtag til det dobbelte ophæng |
| 14 Sædepude | 33 Bremsegreb |
| 15 Nakkestøtte | 34 Baghjul |
| 16 Armbøjle | |
| 17 Skulderselepudder | |
| 18 Lægstøtte | |
| 19 Forhjul | |



Samling af produktet

Åbning af klapvognen

- 1 - Separer opbevaringslåsen fra opbevaringsbeslaget. (1)
- 2 - Drej derefter klapvognens håndtag op. (2)
- 3 - Et "klik" betyder, at klapvognens stel er helt åbent. (3)
Sørg for, at klapvognen er foldet helt ud, før du fortsætter.

Bagskærme

Montering af bagskærmene på tvilling- og dobbeltfunktion.

- 1 - Sæt bagskærmene i bagbenet. Et "klik" betyder, at skærmen er sat ordentligt på. (4)
Kontroller, at skærmen sidder ordentligt fast, ved at trække den opad.
Gentag på modsatte side.

Baghjul

- 1 - Sæt baghjulet i bagbenet. Et "klik" betyder, at baghjulet er sat ordentligt på. (5)
Kontroller, at hjulet sidder ordentligt fast, ved at trække i det.
Gentag på modsatte side.
- 2 - For at fjerne baghjulet, skal du trykke på udløserknappen (6)-1 og tag baghjulet af bagbenet (6)-2.

Forhjul

- 1 - Sæt forhjulet i forbenet. Et "klik" betyder, at hjulet er sat ordentligt på. (7)
Kontroller, at hjulet sidder ordentligt fast, ved at trække det udad. Gentag dette på modsatte side.
- 2 - For at fjerne forhjulet, skal du trykke på udløserknappen (8)-1 og tag forhjulet af forbenet (8)-2.

Kaleche

- 1 - Tryk kaleche-beslaget fast på klapvognen/søskendesædet på hver side. (9)
- 2 - Lyn kalechen fast på klapvognen/søskendesædet. (10)
- 3 - For at fjerne kalechen, skal du åbne lynlåsen og derefter fjerne kaleche-beslagene. (11)

Armbøjle

- 1 - Sæt enderne på armbøjlen mod armbøjlelens monteringsstykker, og sæt den i, indtil den klikker på plads. Et "klik" betyder, armbøjlen er sat ordentligt på. (12)
 - 2 - For at fjerne armbøjlen, skal du trykke på frigørelsesknapperne til armbøjlen (13)-1, der er under sædepuden, og fjern armbøjlen. (13)-2
 - 3 - For en mere kompakt foldning, skal du trykke på armbøjlelens justeringsknapper (14)-1 og dreje armbøjlen nedad (14)-2, indtil den klikker på plads.
- ! Brug kun den nedadvendte/gemte position til foldning. Brug **ALDRIG** denne position med et barn i klapvognen.

Klapvogn/søskendesæde

Klapvognen/søskendesædet kan fastgøres bagudvendt og fremadvendt.

- 1** - Juster barnevognens/søskendesædets sider med monteringsbeslagene til sædet. Tryk klapvognen/søskendesædet nedad, indtil det klikkes på plads. Et "klik" betyder, at klapvognen/søskendesædet er sat ordentligt på. **(15)**
- 2** - For at fjerne klapvognen/søskendesædet, skal du trykke på frigivelsesknapperne **(16)-1**, og løfte klapvognen/søskendesædet opad **(16)-2**.

Kontroller følgende

- ☐ At klapvognens stel er åbent og låst
- ☐ At bagskærmene er sat ordentligt på
- ☐ At baghjulene er sat ordentligt på
- ☐ At forhjulene er sat ordentligt på
- ☐ At klapvognen/søskendesædet er sat ordentligt på
- ☐ At kalechens monteringsbeslag er sat på klapvognen og at kalechen er sat på sædepuden med lynlåsen

Brug af produktet

Sådan spændes barnet fast

- 1** - Tryk på den øvre knap på spændet **(17)-1**, for at løsne spændet, og fjern de magnetiske klemmer **(17)-2**. Put barnet i klapvognen.
- 2** - Sæt de magnetiske klemmer i spændet. **(18)**
- 3** - Tilpas selen til barnet, ved at trække i justeringsstropperne for at spænde barnet fast **(19)-1**. Træk derefter j justeringsstropperne til taljeselen **(19)-2**.

Justering af skulderselens placering

- 1** - Spænderne på den øvre skuldersele, kan flyttes op og ned for ekstra justering. **(20)**
- !** For at undgå, at barnet kommer til skade ved at falde eller glide ud, skal du altid bruge selen til barnet.

Sørg for, at seletøjet er justeret korrekt, og at dit barn er spændt ordentligt fast. Afstanden mellem barnet og skulderselerne skal være ca. som tykkelsen af en finger.

Kryds **IKKE** skulderselerne. Dette vil medføre pres på barnets hals.

Fjernelse af puderne på skulderselerne

For at fjerne puderne på skulderselerne, skal du først løsne spændet.

- 1** - Træk puden nedad og ud af spændet og selen. **(21)**

For at sætte puden på selen igen, skal du løsne knapene og stikke spændet gennem den indvendige løkke.

Kaleche

- 1 - For at åbne kalechen, skal du trække den mod forenden af sædet, og for at lukke kalechen, skal du trykke den tilbage. (22)
- 2 - Åbn lynlåsen på kalechen for, at bruge din dream drape™. (23)
- 3 - Træk din dream drape™ nedad for ekstra skygge. (24)
- 4 - Sommerkalechen bruges som vist i (25).
- 5 - For mere ventilation skal du vippe tildækningen på kalechens vindue op. (26)

Håndtag

Håndtaget har 4 positioner.

- 1 - For at justere håndtagets højde, skal du trykke på justeringsknappen til håndtaget (27)-1 og trække håndtaget op eller ned (27)-2.

Lægstøtte

Lægstøtten har 2 indstillinger.

- 1 - Løft lægstøtten opad, for at hæve den. For at sænke lægstøtten, skal du trykke på justeringsknapperne midt på lægstøtten (28)-1, og tryk den derefter ned (28)-2.

Sådan lænes ryglænet tilbage

- 1 - Ryglænet har 3 lænepositioner. (29)
- 2 - For at hæve eller sænke ryglænet, skal du trykke på justeringsknappen til ryglænet og trække sædet op eller ned. (30)

Sædepude

Brug vinterpuden i koldt vejr, så sædet er behageligt at sidde på. Vinterpuden kan fjernes, så barnet kan sidde på et net, der giver bedre ventilation i varmt vejr.

- 1 - For at fjerne sædepuden, skal du løsne selen, åbne lynlåsen omkring sædepuden og stikke selen gennem åbningerne på sædepuden. (31)
- ! Røret på ryglænet må IKKE fjernes.

Bremsen

- 1 - For at låse baghjulene, skal du træde på bremsearmen. (32)
- 2 - Løft bremsearmen op, for at låse baghjulene op. (33)
- ! Brug altid bremsen, når klapvognen stoppes. Skub klapvognen lidt for at sikre, at bremsen er aktiveret.

Custom Dual Suspension™

Klapvognen har to ophængsfunktioner. Sørg for, at der ikke er vægt på klapvognen, når du justerer bagophænget, og at begge greb er i samme position.

- 1 - Vip justeringshåndtaget op (34)-1, når du er i ujævn terræn, for at få en blødere affjedring, og tryk justeringshåndtagene ned (34)-2, når du er på jævne overflader, for en få en stivere affjedring.

Når produktet bruges på dobbelt eller tvilling-funktionen, anbefales det at vippe justeringshåndtagene nedad.

Forhjulslås

På ujævne overflader, anbefales det at bruge hjullåsen på forhjulene.

- 1 - Træk forhjulslåsen udad, for at låse forhjulet, når det vender fremad. **(35)**
- 2 - Tryk forhjulslåsen indad, for at låse den op. **(36)**

Sammenklapning

Før klapvognen klappes sammen, skal du sætte håndtaget på anden eller tredje højeste position, og sørg for at de forhjulslåsene er låst op.

Klapvognen kan foldes sammen med klapvognen/søskendesædet vendt fremad eller uden klapvognen/søskendesædet.

Hvis produktet klappes sammen med sædet, skal du læne sædet helt tilbage, for at opnå en mere kompakt foldning.

- 1 - Fold kalechen **(37)-1**, og drej opbevaringslåsen udad **(37)-2**.
- 2 - Løft i begge foldehåndtag. **(38)**
- 3 - Drej håndtaget ned, og sørg for, at opbevaringslåsen er låst på klapvognens stel. **(39)**
- 4 - Fold lægstøtten nedad, for at opnå en mere kompakt foldning. **(40)**

Siddeindstillinger

Denne DEMI Grow klapvognsstel kan bruges med en Nuna-babyseng (med medfølgende adaptere), DEMI Grow bæreseng og et klapvogns/søskende-sæde på en af funktionerne enkelt **(41)**, tvillinger **(42)** eller dobbelt **(43)**.

Siddestillinger

Når du bruger klapvognrammen med klapvognen/søskendesædet, bærebarnesengen eller autostolen, skal du folde kalechen, når klapvognen/søskendesædet, bæresengen eller autostolen er på det nederste monteringsbeslag.

! Det er **IKKE** alt tilbehør, der følger med til nogle modeller, og det er ikke alt tilbehør, der kan bruges med alle modellerne.

- 1 - Brug **IKKE** klapvognen/søskendesædet **(44)-1**, bæresengen **(44)-2** eller autostolen **(44)-3** bagudvendt på det nedre monteringsbeslag.
- 2 - Juster **IKKE** ryglænet på klapvognen/søskendesædet op, når det er på det nedre monteringsbeslag, og bæresengen er på det øvre monteringsbeslag. **(45)**
- 3 - Sæt **IKKE** autostolen på det nedre monteringsbeslag, når babyliftten vender bagud på det øvre monteringsbeslag uden brug af stangadapterne til sædet og bæresengen. **(46)**
- ! Børnesengen kan sættes på det øvre monteringsbeslag med stangadapterne til sædet og bæresengen, når autostolen er på det nedre monteringsbeslag.
- 4 - Sæt **IKKE** autostol-håndtaget lodret, når autostolen er på det nedre monteringsbeslag. **(47)**
- ! Brug stangadapterne til sædet og bæresengen (nr. 5 på dellisten) på det øvre monteringsbeslag, når du bruger søskendesædet på det øvre og nedre monteringsbeslag samtidigt og begge vender fremad.

! Noget af tilbehøret følger **IKKE** med nogle modeller.

DEMI grow klapvogn/søskendesæde

Hvis klapvognen/søskendesædet sættes på det nedre monteringsbeslag, skal du folde kalechen sammen, justere lægstøtten til den højeste position og folde bagsiden af klapvognens kurv fremad.

- 1 - For at fastgøre klapvognen/søskendesædet, skal du sætte siderne på klapvognen/søskendesædet mod sædets monteringsbeslag. **(48)**

Tryk klapvognen/søskendesædet nedad, indtil det klikkes på plads. Et **“klik”** betyder, at klapvognen/søskendesædet er sat på. **(48)**

! Fjern klapvognen/søskendesædet fra det nedre monteringsbeslag, før klapvognen foldes sammen.

! Brug venligst stangadapterne til sædet og bæresengen på det øvre monteringsbeslag, når du bruger søskendesædet på det øvre og nedre monteringsbeslag samtidigt og begge vender fremad.

DEMI grow bæreseng

For samling og brug af bæresengen, bedes du se dens brugsvejledning.

Hvis du sætter bæresengen på det nedre monteringsbeslag, skal du folde kalechen.

- 1 - For at fastgøre bæresengen, skal du sætte siderne på bæresengen mod sædets monteringsbeslag. **(49)**

Tryk bæresengen nedad, indtil den klikkes på plads. Når du hører et **“klik”**, er babyliften sat på. **(49)**

- 2 - Bæresengen kan vende begge veje, når den sættes i det øvre monteringsbeslag. **(50)**

- 3 - For at tage bæresengen ud, skal du trykke på frigørelsesknapperne **(51)-1** og løfte den op **(51)-2**.

! Fjern bæresengen, før klapvognen foldes sammen.

DEMI grow klapvogn/aftagelige kurv

Inden den aftagelige kurv samles, skal kurvens bagside foldes fremad.

- 1 - Drej støtteenhederne på begge sider af den aftagelige kurv nedad, og sæt den i monteringsbeslagene. **(52)**

! Vær opmærksom på retningen på den aftagelige kurv under samling. En kliklyd betyder, at den aftagelige kurv er samlet korrekt. **(52)**

- 2 - Løft den aftagelige kurv op, for at fjerne den. **(53)**

DEMI grow klapvogn/søskendesæde regnslag

Brug kun klapvognens regnslag, når klapvognen/søskendesædet er i det øvre monteringsbeslag. **(54)**

- 1 - For at sætte regnslaget på, skal det placeres over klapvognen/søskendesædet.

! Kontroller **ALTID** ventilationen, når regnslaget er på produktet.

Sørg **ALTID** for at regnslaget er rengjort og er ordentligt tørt inden det pakkes sammen.

Fold **IKKE** klapvognen sammen, når regnslaget sidder på.

UNDGÅ, at barnet sidder i klapvognen med regnslaget på i varmt vejr.

DEMI grow klapvogn/søskendesæde fodmuffe

- 1 - For at gøre det lettere at montere fodmuffen, skal du fjerne armbøjlen, løsn selen og fjerne puderne på skulderselerne, skridtpuderne og nakkestøtten. (55)
- 2 - Inden fodmuffen lægges på klapvognen/søskensædet, skal du åbne lynlåsen og åbne forsiden på fodmuffen. (56)
- 3 - Sæt fodmuffen på klapvognen/søskendesædet, og stik skulderselerne og spænderne gennem åbningerne på fodmuffen. (57) Sæt puderne på skulderselerne igen, sæt skridtpuderne og nakkestøtte på igen og sæt armbøjlen på.
- 4 - Lyn lynlåsen på forsiden på fodmuffen. (58)
- 5 - Fold fodmuffens flappe over klapvognens armbøjle. (59)

Stangadaptere til autostol

For samling og brug af bæresengen, bedes du se dens brugsvejledning.

Hvis du sætter autostolen på det nedre monteringsbeslag, skal du folde kalechen.

- 1 - For at sætte stangadapterne til autostolen på, skal du sætte dem på sædets monteringsbeslag. Når du hører et "klik" er stangadapterne til autostolen sat på. (60)
- 2 - For at sætte autostolen fast, skal du sætte den på stangadapterne dertil. Når du hører et "klik", er autostolen sat på. (61)
- 3 - For at fjerne autostolen, skal du trykke på frigørelsesknapperne på klapvognen (62)-1 og løfte den op (62)-2.

- 4 - For at tage stangadapterne til autostolen ud, skal du trække i frigørelsesknapperne (63)-1 og løfte op (63)-2.
- 5 - Stangadapterne til autostolen kan sættes på bagudvendt (64)-1 og fremadvendt (64)-2 i det øvre monteringsbeslag.
- ! Fjern bæresengen, inden klapvognen klappes sammen.

Stangadaptere til sæde og bæreseng

- ! Det er kun muligt, at sætte stangadapterne til sædet og bæresengen på det øvre monteringsbeslag.
- ! Brug venligst stangadapterne til sædet og bæresengen på det øvre monteringsbeslag, når du bruger søskendesædet på det øvre og nedre monteringsbeslag samtidigt og begge vender fremad.
- 1 - For at fastgøre stangadapterne til sædet og bæresengen, skal du sætte dem på monteringsbeslagene, som vist (65). Et "klik" betyder, at adapterne til sædet og bæresengen er låst. (66)
- ! Korrekt brug af stangadapterne til sædet og bæresengen er vist i (67).
- 2 - For at fastgøre bæresengen til stangadapterne, skal du placere bæresengen på stangadapterne. Et "klik" betyder, at bæresengen er låst fast. (68)
- ! Bæresengen må ikke bruges på det øvre sæde, når ryglænet på det nedre sæde er lodret.
- 3 - For at fastgøre sædet til stangadapterne, skal du placere sædet på stangadapterne. Et "klik" betyder, at sædet er låst fast. (69)
- 4 - For at tage bæresengen ud, skal du trykke på frigørelsesknapperne (51)-1 og løfte den op (51)-2.

- 5 - For at fjerne klapvognen/søskendesædet, skal du trykke på frigivelsesknapperne **(16)-1**, og løfte sædet op **(16)-2**.
 - 6 - For at fjerne stangadapterne til sædet og bæresengen, skal du dem opad **(70)-2** mens du trykker på frigivelsesknapperne. **(70)-1**
- ! Fjern sædet og bæresengen, inden klapvognen klappes sammen.

Rengøring og vedligeholdelse

Rengør rammen, plastdelene og stoffet med en fugtig klud, men brug ikke slibemidler eller blegemiddel. Brug ikke siliciumsmøremidler, da de tiltrækker skidt og snavs. Opbevar ikke klapvognen på et fugtigt sted.

Rengør klapvognens hjul regelmæssigt med vand, og fjern al snavs.

For at holde produktet i god stand, skal du tørre det af med en blød, absorberende klud, når du har brugt det i regnvejr.

Se vejledninger om vask og tørring på etiketterne vedrørende pleje, der sidder på de bløde dele.

Det er normalt, at farverne på stof falmer fra sollys og viser slid efter lang tids brug, også når det bruges normalt.

Af sikkerhedsmæssige årsager, må du kun bruge reservedele fra Nuna.

Kontroller regelmæssigt, om alt virker ordentligt. Hvis nogle dele er revet, ødelagt eller mangler, skal du holde op med at bruge dette produkt.

NUNA International B.V. Nuna og alle tilknyttede logoer er varemærker.

**IMPORTANT –
CITIȚI CU ATENȚIE
ȘI PĂSTRAȚI ACĂST
DOCUMENT PENTRU
CONSULTARE
ULTERIOARĂ**

Cuprins

Informații referitoare la produs	413
Înregistrarea produsului	
Garanție	
Contact	
Cerințe de utilizare pentru copii	414
Avertisment	415
Lista componentelor	419
Instalarea produsului	421
Utilizarea produsului	424
Opțiuni de așezare	428
Accesorii	429
Scaunul de copii/de cărucior DEMI grow	
Landoul DEMI grow	
Coșul detașabil pentru căruciorul DEMI grow	
Husa de protecție împotriva ploii pentru scaun de copii/de cărucior DEMI grow	
Salopeta pentru scaun de copii/de cărucior DEMI grow	
Adaptoare pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici	
Adaptoare pentru stâlpi pentru scaun și landou	
Curățare și întreținere	434

Informații referitoare la produs

Numărul modelului: _____

Data fabricării: _____

Înregistrarea produsului

Vă rugăm completați informațiile de mai sus. Numărul modelului și data fabricării sunt menționate pe o etichetă din partea de jos a căruciorului.

Pentru a vă înregistra produsul, accesați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Înregistrare dispozitiv” de pe pagina principală.

Garanție

Produsele noastre de înaltă calitate au fost concepute pentru a putea crește împreună cu copilul și cu familia dvs. Pentru că avem încredere în produsele noastre, fiecare dintre acestea este acoperită de o garanție specifică, începând din ziua achiziției. Vă rugăm să vă asigurați că aveți la îndemână dovada de achiziție, numărul modelului și data fabricării atunci când ne contactați.

Pentru informații referitoare la garanție, vă rugăm să vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Garanție” de pe pagina principală.

Contact

Pentru piese de schimb, intervenții de service sau întrebări suplimentare referitoare la garanție, vă rugăm să contactați departamentul nostru de asistență tehnică.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Cerințe de utilizare pentru copii

Scaunul de copii/de cărucior este adecvat pentru a fi utilizat de către copiii care îndeplinesc următoarele cerințe:

Copil: de la cel puțin 6 luni

Greutate: până la maximum 15 kg

Înălțime: 114,3 cm

Nu este adecvat pentru copii sub 6 luni.

Când utilizați cadrul de cărucior cu landoul DEMI grow sau cu căruciorul de bebeluși Nuna, consultați cerințele de utilizare pentru copii din manualele de instrucțiuni corespunzătoare.

⚠️ AVERTISMENT

Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni poate cauza vătămări corporale grave sau moartea.

Utilizați întotdeauna sistemul de prindere.

Înainte de utilizare verificați dacă dispozitivele de fixare de la landou, scaunul căruciorului sau scaunul auto sunt cuplate în mod corespunzător.

Nu lăsați copilul să se joace cu acest produs.

Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt închise înainte de a utiliza produsul.

Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat.

Acest produs nu este recomandat a fi utilizat în timp ce alergați sau vă plimbați pe role.

Pentru a evita rănirea copilului, asigurați-vă că acesta este la distanță atunci când pliați și depliați acest produs.

Acest scaun nu este adecvat pentru copii sub 6 luni.

Se interzice utilizarea accesoriilor care nu sunt aprobate de către producător. Trebuie utilizate doar piese de schimb furnizate sau recomandate de către producător/distribuitor.

Asamblarea trebuie efectuată de un adult.

Cuplați **ÎNTOTDEAUNA** frâna de parcare atunci când vă opriți.

Deteriorările cauzate de utilizarea accesoriilor care nu sunt furnizate de către Nuna nu vor fi acoperite de clauzele garanției.

Orice sarcină atașată pe mâner și/sau pe partea din spate a spătarului și/sau pe părțile laterale ale vehiculului afectează stabilitatea acestuia.

Asigurați-vă că este ridicat complet și fixat căruciorul înainte de a permite copilului să se apropie de acesta.

NU purtați mai mulți copii, bunuri, accesorii în sau pe cărucior, cu excepția celor permise în acest manual. Acest lucru poate destabiliza căruciorul.

NU lăsați căruciorul expus în apropierea unei surse puternice de căldură, de ex., un radiator sau foc deschis.

NU puneți obiecte pe copertină.

NU depozitați căruciorul într-un loc umed. Lăsați materialul să se usuce în mod natural, ferit de surse directe de căldură.

NU utilizați coșul de depozitare pentru a transporta copii.

NU utilizați căruciorul dacă există componente rupte sau lipsă.

Scaunul de copii/de cărucior este destinat copiilor cu vârsta de cel puțin 6 luni și cu o greutate maximă de 15 kg sau o înălțime de 114,3 cm.

Pentru scaunele auto utilizate în combinație cu un cadru, vehiculul nu înlocuiește landoul sau patul. În cazul în care copilul trebuie să doarmă, puneți copilul într-un cărucior, pătuț pliant sau pat adecvat.

Nu lăsați componentele mici la îndemâna copiilor, deoarece acestea prezintă un pericol de sufocare.

Treceți cu atenție peste borduri și pe teren accidentat. Impactul repetat poate deteriora căruciorul.

Nu permiteți **NICIODATĂ** copilului să stea în picioare în cărucior.

Nu transportați **NICIODATĂ** mai mult de un copil per scaun.

Nu transportați **NICIODATĂ** mai mult de doi copii în cărucior.

Nu utilizați **NICIODATĂ** căruciorul pe scări sau pe scări rulante. Este posibil să pierdeți brusc controlul asupra căruciorului sau copilul poate să cadă din cărucior.

Hamurile trebuie să fie întotdeauna fixate și reglate corect. Hamurile nu elimină nevoia unei supravegheri adecvate din partea adulților.

Frâna de parcare trebuie cuplată atunci când așezați sau ridicați copilul.

Supraîncărcarea, plierea incorectă și utilizarea accesoriilor, de ex., scaune pentru copii, cârlige pentru genți, huse de protecție împotriva ploii, plăci de susținere etc..., altele decât cele aprobate de către Nuna pot să deterioreze sau să afecteze siguranța căruciorului.

Roțile de cauciuc pot lăsa urme negre pe suprafețele netede, precum parchet, parchet laminat și linoleum.

PERICOL DE STRANGULARE Nu plasați obiecte cu corzi în jurul gâtului copilului, nu agățați corzi de acest produs și nu atașați șnururi la jucării.

Pentru a evita pericolul de sufocare, îndepărtați toate învelitoarele de plastic înainte de a utiliza acest produs și aruncați-le sau nu le lăsați la îndemâna bebelușilor și a copiilor!

Pentru a preîntâmpina o situație de pericol sau de instabilitate, nu așezați o greutate mai mare de 4,5 kg în coșul de depozitare/coșul detașabil.

Folosirea căruciorului de către un copil cu greutatea de peste 34,5 kg va cauza o uzură excesivă a căruciorului.

34,5 kg = maximum 15 kg pentru scaunul de copii/de cărucior + maximum 15 kg pentru scaunul de copii/de cărucior + 4,5 kg pentru coșul de depozitare/coșul detașabil.

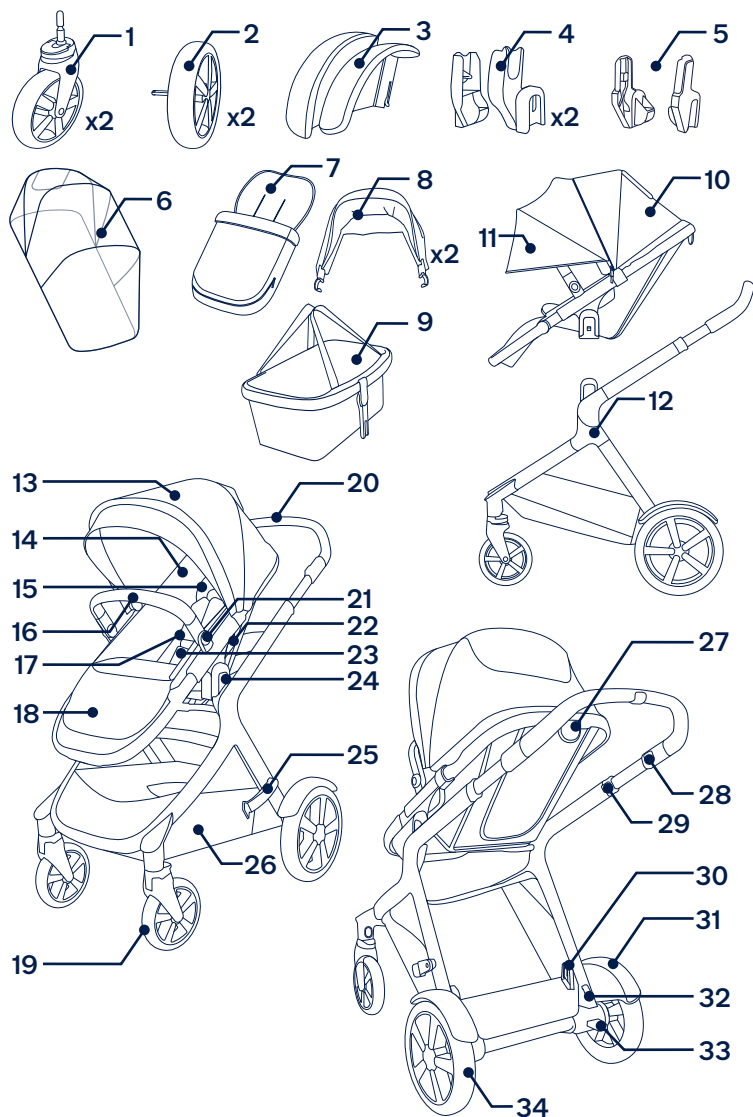
Când utilizați căruciorul DEMI grow cu doi copii, asigurați-vă că sunt poziționați corect, doar în scaune.

Lista componentelor

Înainte de montare, asigurați-vă că aveți toate componentele. Dacă lipsește o componentă, vă rugăm să contactați distribuitorul local. Montajul nu necesită niciun fel de scule.

! PERICOL DE SUFOCARE: Scoateți și îndepărtați imediat piesele de protecție a capătului de pe fiecare roată și de pe axul butucului roții.

- | | |
|--|---|
| 1 Roată din față (x2) | 20 Mâner cărucior |
| 2 Roată din spate (x2) | 21 Buton de reglare a barei pentru brațe |
| 3 Apărătoare spate | 22 Buton de eliberare pentru scaun |
| 4 Adaptoare pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici (x2) | 23 Îneluitoare pentru cataramă și pentru zona coapselor |
| 5 Adaptoare pentru stâlpi pentru scaun și landou | 24 Suport pentru scaunul superior |
| 6 Husă de protecție împotriva ploii | 25 Mecanism de blocare pentru depozitare |
| 7 Salopetă | 26 Coș de depozitare |
| 8 Copertină (x2) | 27 Buton de reglare a înclinării |
| 9 Coș detașabil | 28 Buton de reglare a mânerului |
| 10 Scaun de copii/de cărucior | 29 Buton pliere |
| 11 Dream Drape™ | 30 Suport pentru scaunul inferior |
| 12 Cadru cărucior | 31 Apărătoare spate |
| 13 Copertină | 32 Manetă de reglare suspensie dublă personalizată |
| 14 Căptușeala scaun | 33 Manetă de frână |
| 15 Suport pentru cap | 34 Roată din spate |
| 16 Bara pentru brațe | |
| 17 Perne pentru hamul de umăr | |
| 18 Suport pentru gambe | |
| 19 Roată din față | |



Instalarea produsului

Deschiderea căruciorului

- 1** - Separați mecanismul de blocare pentru depozitare de suportul de depozitare. **(1)**
- 2** - Apoi, rotiți în sus mânerul căruciorului. **(2)**
- 3** - Când auziți un „clic”, cadrul de cărucior este complet deschis. **(3)**

Asigurați-vă că este deblocat complet cadrul căruciorului înainte de a continua.

Apărătorile spate

Atașați apărătorile spate pentru modurile gemeni și dublu.

- 1** - Introduceți apărătoarea spate în piciorul din spate. Când auziți un „clic”, apărătoarea este asamblată complet. **(4)**

Verificați dacă apărătoarea este fixată în siguranță, trăgând în sus de aceasta.

Repetăți procesul pe partea cealaltă.

Roțile din spate

- 1** - Introduceți roata din spate în piciorul din spate. Când auziți un „clic”, roata din spate este asamblată complet. **(5)**

Verificați dacă roata este fixată în siguranță, trăgând de aceasta.

Repetăți procesul pe partea cealaltă.

- 2** - Pentru a scoate roata din spate, apăsați pe butonul de eliberare **(6)-1** și detașați roata din spate de pe piciorul din spate **(6)-2**.

Roțile din față

- 1** - Introduceți roata din față în piciorul din față. Când auziți un „clic”, roata este asamblată complet. **(7)**

Verificați dacă roata este fixată în siguranță, trăgând de aceasta. Repetați pe partea opusă.

- 2** - Pentru a scoate roata din față, apăsați pe butonul de eliberare **(8)-1** și detașați roata din față de pe piciorul din față **(8)-2**.

Copertină

- 1** - Prindeți cu ajutorul clemelor suportul de montare a copertinei pe scaunul de copii/de cărucior pe ambele părți. **(9)**

- 2** - Închideți fermoarul copertinei pe scaunul de copii/de cărucior. **(10)**

- 3** - Pentru a scoate copertina, deschideți fermoarele, apoi scoateți suporturile de montare a copertinei. **(11)**

Bara pentru brațe

- 1** - Aliniați capetele barei cu suporturile barei și introduceți până când se fixează cu un sunet „clic”. Când auziți un „clic”, bara pentru brațe este asamblată complet. **(12)**

- 2** - Pentru a scoate bara pentru brațe, apăsați pe butoanele de eliberare a barei pentru brațe **(13)-1**, amplasate sub căptușeala scaunului, și scoateți bara pentru brațe. **(13)-2**

- 3** - Pentru o pliere mai compactă, apăsați pe butoanele de reglare a barei pentru brațe **(14)-1** și rotiți bara în jos **(14)-2** până când se fixează cu un „clic”.

! Pentru pliere, utilizați doar poziția inferioară/de depozitare. Nu utilizați **NICIODATĂ** această poziție cu copilul în cărucior.

Scaun de copii/de cărucior

Scaunul de copii/de cărucior poate fi atașat în orientarea spre spate sau cu fața în față.

- 1** - Aliniați părțile laterale ale scaunului de copii/de cărucior cu suporturile de montare a scaunului. Așezați scaunul de copii/de cărucior direct jos până când se fixează în poziție cu un clic. Când auziți un „clic”, scaunul de copii/de cărucior este asamblat complet. **(15)**
- 2** - Pentru a scoate scaunul de copii/de cărucior, strângeți butoanele de eliberare a scaunului **(16)-1** și ridicați scaunul de copii/de cărucior **(16)-2**.

Verificarea instalării

- ☐ Cadrul căruciorului este deschis
- ☐ Apărătorile spate sunt atașate ferm
- ☐ Roțile din spate sunt atașate ferm
- ☐ Roțile din față sunt atașate ferm
- ☐ Scaunul de copii/de cărucior este atașat ferm
- ☐ Suportul de montare a copertinei este atașat la rama căruciorului, iar copertina este fixată cu fermoarul pe căptușeala scaunului

Utilizarea produsului

Fixarea copilului

- 1** - Apăsați pe butonul de sus de pe cataramă **(17)-1** pentru a elibera dispozitivul de blocare a cataramei și a scoate clemele magnetice **(17)-2**. Așezați copilul în cărucior.
- 2** - Introduceți clemele magnetice în cataramă. **(18)**
- 3** - Fixați ferm hamul pentru copilul dvs. trăgând curelele de reglare pentru a strânge **(19)-1**. Apoi trageți curelele de reglare de la nivelul taliei **(19)-2**.

Poziția hamului pentru umeri

- 1** - Cataramele superioare de pe hamurile pentru umeri pot fi mutate în sus și în jos pentru reglare suplimentară. **(20)**

! Pentru a evita accidentările grave cauzate de căderi sau alunecări, fixați întotdeauna copilul cu hamul.

Asigurați-vă că hamul este reglat și fixat corespunzător pe copil. Spațiul dintre copil și hamul pentru umeri trebuie să fie de aproximativ un deget.

NU încrucișați curelele de umăr. Aceasta va cauza presiune asupra gâtului copilului.

Scoaterea tamponelor pentru hamul de umăr

Pentru a scoate tamponele pentru hamul de umăr, eliberați catarama.

- 1** - Scoateți prin glisare tamponul pentru hamul de umăr de pe cureaua cataramei hamului de umăr. **(21)**

Pentru a reatașa tamponul hamului de umăr, desfaceți capsele și introduceți catarama hamului de umăr prin bucla interioară.

Copertină

- 1** - Pentru a deschide copertina, trageți copertina către partea din față a scaunului, iar pentru a o plia, împingeți-o în spate. **(22)**
- 2** - Deschideți fermoarul de pe copertină pentru a utiliza accesoriul dream drape™. **(23)**
- 3** - Trageți în jos accesoriul dream drape™ pentru a beneficia de mai multă umbră. **(24)**
- 4** - Operați și utilizați copertina de vară după cum se arată în **(25)**.
- 5** - Pentru aerisire suplimentară, ridicați învelitoarea ferestrei copertinei. **(26)**

Mânerul

Mânerul are 4 poziții.

- 1** - Pentru a regla înălțimea mânerului, apăsați pe butonul de reglare a mânerului **(27)-1** și trageți mânerul în sus sau în jos **(27)-2**.

Suport pentru gambe

Suportul pentru gambe are 2 poziții de utilizare.

- 1** - Pentru a ridica suportul pentru gambe, trageți în sus. Pentru a coborî suportul pentru gambe, apăsați pe butonul de reglare din mijlocul suportului pentru gambe **(28)-1** și împingeți în jos **(28)-2**.

Înclinarea

- 1** - Există 3 poziții de reglare a spătarului. **(29)**
- 2** - Pentru a ridica sau a coborî spătarul, strângeți butonul de reglare a înclinării și trageți scaunul în sus sau în jos. **(30)**

Căptușeala scaun

Utilizați căptușeala de iarnă a scaunului în condiții de vreme rece, pentru a asigura o zonă de șezut confortabilă. Căptușeala de iarnă a scaunului poate fi scoasă, pentru a rămâne o zonă de șezut acoperită cu plasă pentru o ventilație mai bună în condiții de vreme caldă.

- 1** - Pentru a scoate căptușeala scaunului, desfaceți catarama hamului, deschideți fermoarul din jurul căptușelii scaunului și treceți hamul prin fantele căptușelii scaunului. **(31)**

! NU scoateți țeava spătarului.

Frâna

- 1** - Pentru a bloca roțile din spate, apăsați cu piciorul pe maneta de frână. **(32)**
 - 2** - Pentru a debloca roțile din spate, ridicați piciorul de pe maneta de frână. **(33)**
- !** Acționați întotdeauna frâna atunci când căruciorul este oprit. Împingeți ușor căruciorul pentru a vă asigura că frâna este cuplată.

Custom Dual Suspension™

Căruciorul are două moduri de suspensie. Asigurați-vă că pe cărucior nu este amplasată nicio greutate atunci când reglați suspensia din spate și ambele manete sunt în aceeași poziție.

- 1** - Ridicați maneta de reglare **(34)-1** atunci când circulați pe teren accidentat, pentru a beneficia de o suspensie mai moale și coborâți maneta de reglare **(34)-2** atunci când circulați pe suprafețe netede, pentru a beneficia de o suspensie mai rigidă.

Atunci când utilizați căruciorul în modul dublu sau gemeni, se recomandă să coborâți manetele de reglare.

Dispozitivele de blocare a pivotării pe roțile din față

Se recomandă să utilizați dispozitivele de blocare a pivotării de pe roțile din față pe suprafețele denivelate.

- 1** - Scoateți în afară dispozitivele de blocare a pivotării pe roțile din față pentru a bloca roata din față în orientarea cu față înainte. (35)
- 2** - Împingeți dispozitivele de blocare a pivotării pe roțile din față pentru a debloca. (36)

Plierea

Înainte de plierea căruciorului, reglați mânerul la cea de-a doua sau cea de-a treia poziție superioară și asigurați-vă că dispozitivele de blocare a pivotării pe roțile din față sunt deblocate.

Căruciorul poate fi pliat cu scaunul de copii/de cărucior orientat cu față înainte sau fără scaunul de copii/de cărucior.

Dacă îl pliați cu scaunul, plasați scaunul în poziția de înclinare maximă pentru o pliere mai compactă.

- 1** - Pliați copertina (37)-1 și rotiți spre exterior mecanismul de blocare pentru depozitare (37)-2.
- 2** - Ridicați ambele butoane de pliere. (38)
- 3** - Rotiți mânerul în jos și asigurați-vă că mecanismul de blocare pentru depozitare este închis pe cadrul de cărucior. (39)
- 4** - Pentru o pliere mai compactă, pliați în jos suportul pentru gambe. (40)

Opțiuni de așezare

Cadrul de cărucior DEMI grow poate fi utilizat cu un suport pentru copii Nuna (cu adaptoare incluse), pătuțul portabil DEMI grow și cărucior/scaun dublu în mod simplu (41), pentru gemeni (42) sau dublu (43).

Utilizarea opțiunii de așezare

Atunci când utilizați cadrul de cărucior cu scaunul de copii/de cărucior, cu landoul sau cu modulul de transport pentru copii mici, pliați copertina atunci când scaunul de copii/de cărucior, landoul sau modulul de transport pentru copii mici este asamblat pe suportul de montare inferior.

! NU toate accesoriile sunt incluse cu anumite modele și nu toate modurile sunt permise.

- 1** - NU utilizați scaunul de copii/de cărucior (44)-1, landoul (44)-2 sau modulul de transport pentru copii mici (44)-3 orientat spre spate pe suportul de montare inferior.
 - 2** - NU reglați în sus spătarul scaunului de copii/de cărucior, atunci când este asamblat pe suportul de montare inferior și landoul este asamblat pe suportul de montare superior. (45)
 - 3** - NU asamblați modulul de transport pentru copii mici pe suportul de montare inferior atunci când coșul este orientat spre spate fără a utiliza adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou. (46)
- !** Landoul poate fi asamblat pe suportul de montare superior cu adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou atunci când modulul de transport pentru copii mici este asamblat pe suportul de montare inferior.

4 - NU reglați mânerul modulului de transport pentru copii mici în poziția verticală atunci când modulul de transport pentru copii mici este asamblat pe suportul de montare inferior. **(47)**

! Utilizați adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou (cod reper 5) pe suportul de montare superior atunci când utilizați scaunul de copii simultan pe suportul de montare superior și pe cel inferior, ambele fiind orientate cu fața înainte.

Accesorii

! NU toate accesoriile sunt incluse pe unele modele.

Scaunul de copii/de cărucior DEMI grow

Atunci când instalați scaunul de copii/de cărucior în suportul de montare inferior, pliați copertina, reglați suportul pentru gambe în poziția superioară și pliați în fața panoul posterior al coșului de cărucior.

1 - Pentru a atașa scaunul de copii/de cărucior, aliniați părțile laterale ale scaunului de copii/de cărucior cu suporturile de montare a scaunului. **(48)**

Așezați scaunul de copii/de cărucior direct jos până când se fixează în poziție cu un clic. Când auziți un „clic”, scaunul de copii/de cărucior este atașat. **(48)**

! Scoateți scaunul de copii/de cărucior din suportul de montare inferior înainte de plierea căruciorului.

! Utilizați adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou pe suportul de montare superior atunci când utilizați simultan suportul de montare superior și pe cel inferior, ambele fiind orientate cu fața înainte.

Landoul DEMI grow

Pentru asamblarea și utilizarea landoului, consultați manualul de instrucțiuni al acestuia.

Atunci când instalați landoul în suportul de montare inferior, pliați copertina.

1 - Pentru a atașa landoul, aliniați părțile laterale ale acestuia cu suporturile de montare a scaunului. **(49)**

Așezați landoul direct jos până când se fixează în poziție cu un clic. Când auziți un „clic”, landoul este atașat. **(49)**

2 - Landoul poate fi instalat în orientarea spre spate sau cu fața înainte pe suportul de montare superior. **(50)**

3 - Pentru a scoate landoul, apăsați pe butoanele de eliberare a landoului **(51) -1** și ridicați **(51) -2**.

! Scoateți landoul înainte de a plia căruciorul.

Coșul detașabil pentru căruciorul DEMI grow

Înainte de asamblarea coșului detașabil, pliați în fața panoul posterior al coșului.

1 - Rotiți în jos suporturile de pe ambele părți ale coșului detașabil și introduceți-l în suporturile de montare. **(52)**

! Acordați atenție direcției coșului detașabil în timpul asamblării, iar când auziți un „clic”, coșul detașabil este asamblat corect. **(52)**

2 - Ridicați-le pentru a scoate coșul detașabil. **(53)**

Husa de protecție împotriva ploii pentru scaun de copii/de cărucior DEMI grow

Utilizați husa de protecție împotriva ploii pentru cărucior doar pe scaunul de copii/de cărucior fixat în suportul de montare superior. **(54)**

- 1** - Pentru a asambla husa de protecție împotriva ploii, așezați-o peste scaunul de copii/de cărucior.
- !** Verificați **ÎNTOTDEAUNA** ventilația atunci când husa de protecție împotriva ploii este așezată pe produs.

Verificați **ÎNTOTDEAUNA** ca husa de protecție împotriva ploii să fie curățată și uscată înaintea plierii.

NU pliați căruciorul după ce ați montat husa de protecție împotriva ploii.

În zilele călduroase, **NU** așezați copilul în căruciorul cu husa de protecție împotriva ploii montată.

Salopeta pentru scaun de copii/ de cărucior DEMI grow

- 1** - Pentru o instalare mai ușoară a salopetei, demontați bara pentru brațe a căruciorului, desfaceți catarama hamului și scoateți tamponanele hamului de umăr, cele pentru coapse și tetiera. **(55)**
- 2** - Înainte de a așeza salopeta pe scaunul de copii/de cărucior, desfaceți fermoarul și deschideți învelitoarea frontală a salopetei. **(56)**
- 3** - Așezați salopeta pe scaunul de copii/de cărucior și treceți chingile și cataramele hamului de umăr prin fantele salopetei. **(57)** Reasamblați tamponanele hamului de umăr, tamponanele pentru coapse și tetiera și atașați bara pentru brațe.
- 4** - Închideți fermoarul din față al salopetei. **(58)**
- 5** - Pliați clapeta salopetei peste bara pentru brațe a căruciorului. **(59)**

Adaptoare pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici

Pentru asamblarea și utilizarea modulului de transport pentru copii mici, consultați manualul de instrucțiuni al acestuia.

Atunci când instalați modulul de transport pentru copii mici în suportul de montare inferior, pliați copertina.

- 1** - Pentru a atașa adaptoarele pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici, așezați-le pe suportul de montare a scaunului. Când auziți un „clic”, adaptoarele pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici sunt atașate. **(60)**
- 2** - Pentru a atașa modulul de transport pentru copii mici, așezați-l pe adaptoarele pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici. Când auziți un „clic”, modulul de transport pentru copii mici este atașat. **(61)**
- 3** - Pentru a scoate modulul de transport pentru copii mici, apăsați pe butoanele de eliberare a căruciorului de pe modulul de transport pentru copii mici **(62)-1** și ridicați **(62)-2**.
- 4** - Pentru a scoate adaptoarele pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici, trageți butoanele de eliberare a adaptoarelor **(63)-1** și ridicați **(63)-2**.
- 5** - Adaptoarele pentru stâlpi pentru scaunul auto pentru copii mici pot fi atașate spre spate **(64)-1** sau cu fața înainte **(64)-2** în suportul de montare superior.
- !** Scoateți modulul de transport pentru copii înainte de a plia.

Adaptoare pentru stâlpi pentru scaun și landou

- ! Adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou se pot asambla doar pe suportul de montare superior.
- ! Utilizați adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou pe suportul de montare superior atunci când utilizați simultan suportul de montare superior și pe cel inferior, ambele fiind orientate cu fața înainte.
- 1 - Pentru a atașa adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou, așezați-le pe suporturile de montare așa cum se indică în (65). Când auziți un „clic”, adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou sunt blocate. (66)
- ! Utilizarea corectă a adaptoarelor pentru stâlpi pentru scaun și landou este indicată în (67).
- 2 - Pentru a atașa landoul la adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou, așezați landoul pe adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou. Când auziți un „clic”, landoul este blocat. (68)
- ! **NU** utilizați landoul pe scaunul superior atunci când spătarul scaunului inferior este în poziție verticală.
- 3 - Pentru a atașa scaunul la adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou, așezați scaunul pe adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou. Când auziți un „clic”, scaunul este blocat. (69)
- 4 - Pentru a scoate landoul, apăsați pe butoanele de eliberare a landoului (51) -1 și ridicați (51) -2.
- 5 - Pentru a scoate scaunul, strângeți butoanele de eliberare a scaunului (16)-1 și ridicați scaunul (16)-2.
- 6 - Pentru a scoate adaptoarele pentru stâlpi pentru scaun și landou, ridicați-le (70)-2 în timp ce trageți butoanele de eliberare. (70)-1
- ! Scoateți scaunul și landoul înaintea plierii.

Curățare și întreținere

Curățați cadrul, componentele din plastic și materialul cu o lavetă umedă, însă nu folosiți materiale abrazive sau înălbitor. Nu folosiți lubrifianți pe bază de silicon, deoarece aceștia atrag murdăria și praful. Nu depozitați căruciorul într-un loc umed.

Curățați periodic roțile căruciorului cu apă și îndepărtați murdăria.

Pentru a vă putea bucura de produsul dvs. cât mai mult timp, ștergeți-l cu o lavetă moale, absorbantă, după ce a fost expus la ploaie.

Consultați etichetele de îngrijire de pe părțile moi pentru instrucțiuni referitoare la spălare și uscare.

Decolorarea materialului sub acțiunea razelor solare este firească, iar urmele de uzură după o perioadă lungă de folosire sunt normale, chiar dacă produsul este utilizat conform instrucțiunilor.

Din rațiuni de siguranță, utilizați doar piese originale Nuna.

Verificați regulat dacă totul funcționează corespunzător. Dacă identificați orice piese uzate, defecte sau lipsă, întrerupeți utilizarea produsului.

NUNA International B.V. Nuna și toate logo-urile asociate sunt mărci comerciale.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ -
ΔΙΑΒΑΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ
ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ
ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΕΣ
ΓΙΑΤΙ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ
ΤΙΣ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΤΕ
ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ**

Περιεχόμενα

Πληροφορίες για το προϊόν	437
Καταχώριση προϊόντος	
Εγγύηση	
Επικοινωνία	
Απαιτήσεις χρήσης	438
Προειδοποίηση	439
Κατάλογος εξαρτημάτων	443
Προετοιμασία προϊόντος	445
Χρήση προϊόντος	448
Χρήση επιλογών καθίσματος	453
Εξαρτήματα	454
Κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow	
Πορτ- μπεμπέ DEMI grow	
Αποσπώμενο καλάθι καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow	
Κάλυμμα βροχής καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow	
Υπνόσακος καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow	
Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου	
Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος και πορτ-μπεμπέ	
Καθαρισμός και συντήρηση	460

Πληροφορίες προϊόντος

Αριθμός μοντέλου: _____

Ημερομηνία κατασκευής: _____

ΕΓ

Καταχώριση προϊόντος

Συμπληρώστε τις παραπάνω πληροφορίες. Ο αριθμός μοντέλου και η ημερομηνία κατασκευής αναγράφονται στην ετικέτα στο κάτω μέρος του πλαισίου του καροτσιού.

Για να καταχωρίσετε το προϊόν σας, επισκεφτείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εξοπλισμός” στην αρχική σελίδα.

Εγγύηση

Σχεδιάζουμε τα υψηλής ποιότητας προϊόντα μας με σκοπό να μπορούν να αναπτυχθούν μαζί με το παιδί σας και την οικογένειά σας. Επειδή προσφέρουμε υποστήριξη, τα προϊόντα μας καλύπτονται από μια προσαρμοσμένη εγγύηση ανά προϊόν, η οποία ξεκινά από την ημέρα αγοράς. Παρακαλείστε να έχετε διαθέσιμα την απόδειξη αγοράς, τον αριθμό μοντέλου και την ημερομηνία κατασκευής, όταν επικοινωνείτε μαζί μας.

Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επισκεφθείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εγγύηση” στην αρχική σελίδα.

Απαιτήσεις χρήσης

Το παρόν κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού είναι κατάλληλο για χρήση με παιδιά που πληρούν τις ακόλουθες απαιτήσεις:

Παιδί: τουλάχιστον 6 μηνών

Βάρος: έως 15 κιλά μέγιστο

Ύψος: 114,3 cm

Δεν προορίζεται για παιδιά κάτω των 6 μηνών.

Όταν χρησιμοποιείτε το πλαίσιο καροτσιού με το πορτ-μπεμπέ DEMI grow ή το λίκνο μεταφοράς Nuna, ανατρέξτε στις απαιτήσεις χρήσης που αναφέρονται σε αυτά τα εγχειρίδια οδηγιών.

ΕΓ

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που δεν ακολουθήσετε αυτές τις προειδοποιήσεις και οδηγίες, αυτό μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα σοβαρό τραυματισμό ή ακόμη και θάνατο.

Π

Χρησιμοποιείτε πάντα το σύστημα πρόσδεσης.

Βεβαιωθείτε ότι οι διατάξεις σύνδεσης του καροτσιού ή του καθίσματος ή του καθίσματος αυτοκινήτου έχουν τοποθετηθεί σωστά πριν από τη χρήση.

Μην αφήνετε το παιδί σας να παίζει με το προϊόν αυτό.

Βεβαιωθείτε ότι έχουν ενεργοποιηθεί όλες οι διατάξεις ασφάλισης πριν από τη χρήση.

Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επιτήρηση.

Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό όταν κάνετε τζόκινγκ.

Για την αποφυγή τραυματισμών, απομακρύνετε το παιδί σας κατά το δίπλωμα και το ξεδίπλωμα του προϊόντος αυτού.

Αυτή η μονάδα καθίσματος δεν είναι κατάλληλη για παιδιά κάτω των 6 μηνών.

Εξαρτήματα που δεν έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται. Πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο ανταλλακτικά που παρέχονται ή συνιστώνται από τον κατασκευαστή/διανομέα.

Απαιτείται συναρμολόγηση από ενήλικο.

Ενεργοποιείτε **ΠΑΝΤΑ** το φρένο όταν το καρότσι δεν κινείται.

Οποιοσδήποτε ζημίες προκαλούνται από τη χρήση εξαρτημάτων που δεν παρέχονται από τη Nuna δεν καλύπτονται από την εγγύηση.

Κάθε φορτίο που συνδέεται με τη λαβή και/ή με το πίσω μέρος της πλάτης ή/και τις πλευρές του οχήματος θα επηρεάσει τη σταθερότητα του οχήματος.

Βεβαιωθείτε ότι το καρότσι είναι πλήρως ανοικτό πριν αφήσετε το παιδί κοντά στο καρότσι.

ΜΗΝ μεταφέρετε περισσότερα από ένα παιδιά, αγαθά, αξεσουάρ μέσα ή πάνω στο καρότσι, εκτός εάν επιτρέπεται από το παρόν φύλλο οδηγιών. Ενδέχεται να προκαλέσουν αστάθεια στο καρότσι.

ΜΗΝ αφήνετε το καρότσι εκτεθειμένο κοντά σε ισχυρή πηγή θερμότητας, όπως θερμάστρες ή ανοικτή φλόγα.

ΜΗΝ τοποθετείτε κανένα αντικείμενο επάνω στην κουκούλα.

ΜΗΝ αποθηκεύετε το καρότσι σε υγρό μέρος. Να αφήνετε πάντα στο ύφασμα να στεγνώσει φυσικά μακριά από την άμεση θερμότητα.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το καλάθι αποθήκευσης για να μεταφέρετε το παιδί.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το καρότσι αν κάποια μέρη του έχουν σπάσει ή λείπουν.

Π

Κάθε κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προορίζεται για παιδιά τουλάχιστον 6 μηνών και έως 15 κιλά κατ' ανώτατο όριο ή ύψους 114,3 cm.

Για τα καθίσματα αυτοκινήτων που χρησιμοποιούνται σε συνδυασμό με ένα πλαίσιο, αυτό το όχημα δεν αντικαθιστά μια κούνια ή ένα κρεβάτι. Εάν το παιδί σας πρέπει να κοιμηθεί, τότε θα πρέπει να τοποθετηθεί σε κατάλληλο πορτομπεμπέ, κούνια ή κρεβάτι.

Κρατήστε τα μικρά εξαρτήματα μακριά από τα παιδιά, καθώς αποτελούν κίνδυνο πνιγμού.

Να κινήστε προσεκτικά στα κράσπεδα και το τραχύ έδαφος. Οι επαναλαμβανόμενες προσκρούσεις μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο καροτσάκι.

MHN αφήνετε το παιδί να στέκεται όρθιο επάνω στο καρότσι.

MHN τοποθετείτε ταυτόχρονα περισσότερα από ένα παιδιά σε κάθε κάθισμα.

MHN μεταφέρετε ταυτόχρονα περισσότερα από δύο παιδιά με το καρότσι.

MHN μην χρησιμοποιείτε το καρότσι σε σκάλες ή κυλιόμενες σκάλες. Μπορεί να χάσετε ξαφνικά τον έλεγχο του καροτσιού ή το παιδί σας να πέσει έξω.

Οι ιμάντες πρέπει να τοποθετούνται και να προσαρμόζονται σωστά. Ο ιμάντας δεν αποτελεί υποκατάστατο της σωστής εποπτείας από ενήλικο.

Κατά την τοποθέτηση και την αφαίρεση του παιδιού πρέπει να ενεργοποιείται το φρένο.

Η υπερφόρτωση, το λανθασμένο κλείσιμο και η χρήση εξαρτημάτων π.χ. παιδικά καθίσματα, άγκιστρα τσάντας, καλύμματα βροχής, καροτσάκια κ.λπ., εκτός από εκείνα που έχουν εγκριθεί από τη Nuna, μπορεί να προκαλέσουν βλάβη ή να καταστήσουν το καρότσι μη ασφαλές.

Τα λάστιχα από καουτσούκ μπορεί να αφήνουν μαύρα σημάδια σε λείες επιφάνειες όπως παρκέ, πολυστρωματικό υλικό και λινέλαιο.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΤΡΑΓΓΑΛΙΣΜΟΥ Μην τοποθετείτε αντικείμενα με κορδόνια γύρω από το λαιμό του παιδιού σας, αναρτάτε κορδόνια πάνω από το προϊόν ή δένετε παιχνίδια με κορδόνια.

Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας, αφαιρέστε όλα τα πλαστικά καλύμματα πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το αντικείμενο προϊόν και απορρίψτε τα ή κρατήστε τα μακριά από βρέφη και παιδιά!

Για να αποφύγετε επικίνδυνες, ασταθείς καταστάσεις, μην τοποθετείτε αντικείμενα βάρους άνω των 4,5 κιλών στο καλάθι αποθήκευσης/αφαιρούμενο καλάθι.

Η χρήση του καροτσιού με βάρος άνω των 34,5 κιλών θα προκαλέσει υπερβολική φθορά και καταπόνηση στο καρότσι.

34,5 kg = 15 κιλά για το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, μέγιστο + 15 κιλά για το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, μέγιστο + 4,5 κιλά για το καλάθι αποθήκευσης/αποσπώμενο καλάθι, μέγιστο.

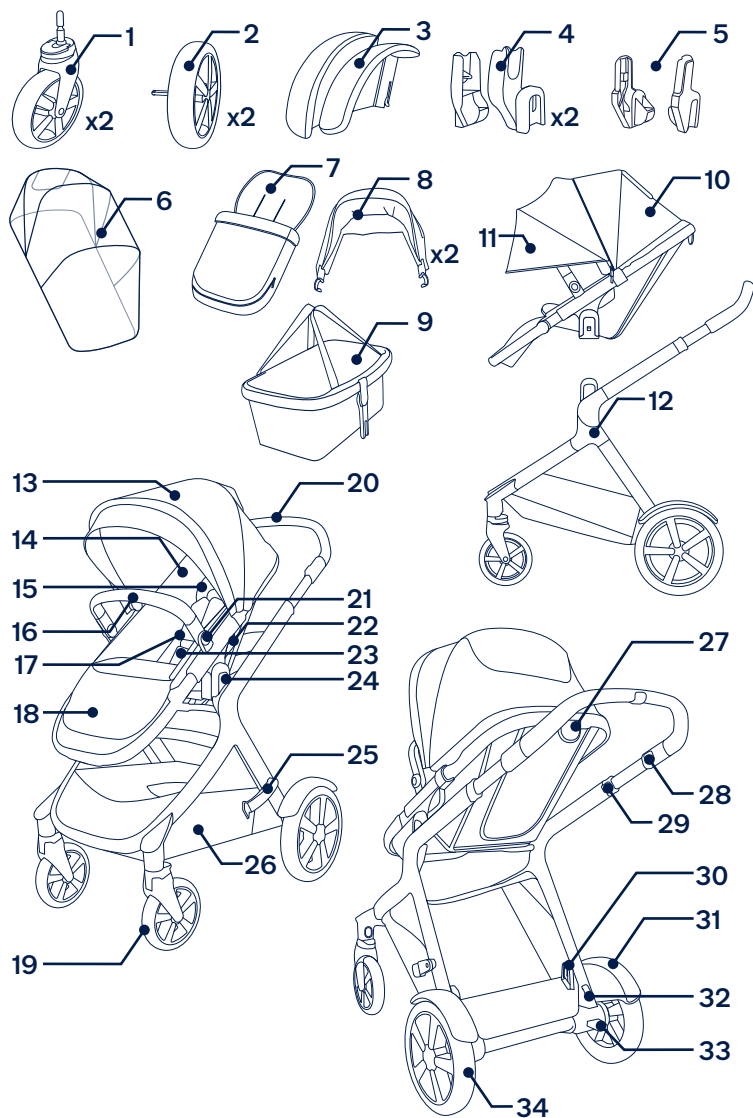
Όταν χρησιμοποιείτε το DEMI grow με δύο παιδιά, βεβαιωθείτε ότι είναι σωστά τοποθετημένα στα καθίσματα.

Κατάλογος εξαρτημάτων

Πριν από τη συναρμολόγηση βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι διαθέσιμα. Εάν λείπει οποιοδήποτε εξάρτημα, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης. Δεν απαιτούνται εργαλεία για τη συναρμολόγηση.

! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ: Αφαιρέστε και απορρίψτε άμεσα τα προστατευτικά καλύμματα των τροχών και του άξονα τροχών.

- | | |
|--|-------------------------------------|
| 1 Μπροστινός τροχός (x2) | 18 Στήριγμα ποδιών |
| 2 Πίσω τροχός (x2) | 19 Μπροστινός τροχός |
| 3 Πίσω προφυλακτήρας | 20 Πλαίσιο καροτσιού |
| 4 Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου (x2) | 21 Κουμπί ρύθμισης μπάρας χειρών |
| 5 Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος και πορτ-μπεμπέ | 22 Κουμπί αποδέσμευσης καθίσματος |
| 6 Κάλυμμα βροχής | 23 Πόρπη και κάλυμμα καβάλου |
| 7 Υπνόσακος | 24 Πάνω βάση καθίσματος |
| 8 Κουκούλα (x2) | 25 Μάνταλο αποθήκευσης |
| 9 Αποσπώμενο καλάθι | 26 Καλάθι αποθήκευσης |
| 10 Κάθισμα καροτσιού/ δεύτερου παιδιού | 27 Κουμπί ρύθμισης ανάκλισης |
| 11 Dream Drape™ | 28 Κουμπί ρύθμισης λαβής |
| 12 Πλαίσιο καροτσιού | 29 Κουμπί αναδίπλωσης |
| 13 Κουκούλα | 30 Κάτω βάση καθίσματος |
| 14 Μαξιλάρι καθίσματος | 31 Πίσω προφυλακτήρας |
| 15 Στήριγμα κεφαλιού | 32 Μοχλός ρύθμισης διπλής ανάρτησης |
| 16 Μπάρα χειρών | 33 Μοχλός φρένου |
| 17 Προστατευτικά ιμάντα ώμου | 34 Πίσω τροχός |



Προετοιμασία προϊόντος

Ανοιγμα καρτσιού

- 1 - Αποσυνδέστε το μάνταλο αποθήκευσης από τη βάση αποθήκευσης. **(1)**
- 2 - Στη συνέχεια, περιστρέψτε τον μοχλό του καρτσιού προς τα πάνω. **(2)**
- 3 - Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το πλαίσιο του καρτσιού έχει ανοίξει πλήρως. **(3)**
Βεβαιωθείτε ότι το πλαίσιο του καρτσιού είναι σωστά ασφαλισμένο πριν συνεχίσετε.

Πίσω προφυλακτήρες

Προσαρτήστε τους πίσω προφυλακτήρες για τις λειτουργίες Twin και Double.

- 1 - Τοποθετήστε τον πίσω προφυλακτήρα στο πίσω σκέλος. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι ο προφυλακτήρας έχει τοποθετηθεί σωστά. **(4)**
Βεβαιωθείτε ότι ο προφυλακτήρας έχει τοποθετηθεί ασφαλώς τραβώντας τον προς τα πάνω.
Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά.

Πίσω τροχοί

- 1 - Τοποθετήστε τον πίσω τροχό στο πίσω σκέλος. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι ο πίσω τροχός έχει τοποθετηθεί σωστά. **(5)**
Ελέγξτε ότι ο τροχός είναι ασφαλώς τοποθετημένος τραβώντας τον προς τα έξω.
Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά.

- 2 - Για να αφαιρέσετε τον πίσω τροχό, πατήστε το κουμπί αποδέσμευσης **(6)-1** και αποσυνδέστε τον πίσω τροχό από το πίσω σκέλος **(6)-2**.

Μπροστινοί τροχοί

- 1 - Τοποθετήστε τον μπροστινό τροχό στο μπροστινό σκέλος. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι ο τροχός έχει τοποθετηθεί σωστά. **(7)**
Βεβαιωθείτε ότι ο τροχός είναι ασφαλώς τοποθετημένος τραβώντας τον προς τα έξω. Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά.
- 2 - Για να αφαιρέσετε τον μπροστινό τροχό, πατήστε το κουμπί αποδέσμευσης **(8)-1** και αποσυνδέστε τον μπροστινό τροχό από το μπροστινό σκέλος **(8)-2**.

Κουκούλα

- 1 - Προσαρτήστε τη βάση κουκούλας στο κάθισμα καρτσιού/δεύτερου παιδιού σε κάθε πλευρά. **(9)**
- 2 - Κουμπώστε την κουκούλα στο κάθισμα καρτσιού/δεύτερου παιδιού. **(10)**
- 3 - Για να αφαιρέσετε την κουκούλα, ανοίξτε τα φερμουάρ και, στη συνέχεια, αφαιρέστε τις βάσεις κουκούλας. **(11)**

Μπάρα χεριών

- 1 - Ευθυγραμμίστε τα άκρα της μπάρας με τα στηρίγματα και κουμπώστε την στη θέση της. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι η μπάρα χεριών έχει τοποθετηθεί σωστά. **(12)**
- 2 - Για να αφαιρέσετε την μπάρα, πατήστε τα κουμπιά αποδέσμευσης **(13)-1** που βρίσκονται κάτω από το μαξιλάρι καθίσματος και αφαιρέστε την μπάρα. **(13)-2**

- 3** - Για μια πιο συμπαγή αναδίπλωση, πιέστε τα κουμπιά ρύθμισης της μπάρας **(14)-1** και περιστρέψτε την μπάρα προς τα κάτω **(14)-2** μέχρι να ασφαλίσει στη θέση της.

! Για το κλείσιμο χρησιμοποιείτε μόνο την κάτω θέση/θέση αποθήκευσης. **ΠΟΤΕ** μην χρησιμοποιείτε αυτήν τη θέση με το παιδί στο καρότσι.

Κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού

Το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού μπορεί να προσαρτηθεί με κατεύθυνση προς τα πίσω ή προς τα μπροστά.

- 1** - Ευθυγραμμίστε τις πλευρές του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού με τις βάσεις του καθίσματος. Πιέστε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα κάτω μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού έχει τοποθετηθεί σωστά. **(15)**
- 2** - Για να αφαιρέσετε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, πατήστε τα κουμπιά αποδέσμευσης καθίσματος **(16)-1** και σηκώστε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα πάνω **(16)-2**.

Έλεγχος συναρμολόγησης

- ☐ Το πλαίσιο του καροτσιού είναι ανοιχτό και ασφαλισμένο
- ☐ Οι πίσω προφυλακτήρες είναι καλά ασφαλισμένοι
- ☐ Οι πίσω τροχοί είναι καλά ασφαλισμένοι
- ☐ Οι μπροστινοί τροχοί είναι καλά ασφαλισμένοι
- ☐ Το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού είναι σωστά προσαρτημένο
- ☐ Η βάση κουκούλας είναι προσαρτημένη στο πλαίσιο του καροτσιού και η κουκούλα είναι κουμπωμένη στο μαξιλάρι καθίσματος

Χρήση προϊόντος

Ασφάλιση του παιδιού σας

- 1** - Πιέστε το πάνω κουμπί της πόρπης **(17) -1** για να ελευθερώσετε το μάνταλο και αφαιρέστε τα μαγνητικά κλιπ **(17)-2**. Τοποθετήστε το παιδί στο καρότσι.
- 2** - Τοποθετήστε τα μαγνητικά κλιπ μέσα στην πόρπη. **(18)**
- 3** - Προσαρμόστε τον ιμάντα σφιχτά στο παιδί σας τραβώντας τους ιμάντες ρύθμισης **(19)-1**. Στη συνέχεια, τραβήξτε τους ιμάντες ρύθμισης ζώνης μέσης προς τα έξω **(19)-2**.

Θέση ιμάντα ώμου

- 1** - Οι πόρπες των ιμάντων ώμων μπορούν να μετακινηθούν προς τα πάνω και προς τα κάτω για πρόσθετη ρύθμιση. **(20)**
- !** Για να αποφύγετε σοβαρούς τραυματισμούς του παιδιού από πτώση ή ολίσθηση, χρησιμοποιείτε πάντα τους ιμάντες.

Βεβαιωθείτε ότι ο ιμάντας έχει ρυθμιστεί σωστά και ότι το παιδί σας είναι καλά ασφαλισμένο. Ο χώρος μεταξύ του παιδιού και του ιμάντα ώμου πρέπει να έχει περίπου το πάχος ενός δακτύλου.

MHN σταυρώνετε τους ιμάντες ώμου. Αυτό θα ασκήσει πίεση στον αυχένα του παιδιού.

Αφαίρεση προστατευτικού ιμάντα ώμου

Για να αφαιρέσετε τα προστατευτικά των ιμάντων ώμου, αποδεσμεύστε την πόρπη.

- 1 - Σύρετε τα προστατευτικά των ιμάντων ώμου προς τα κάτω για να τον αφαιρέσετε από την πόρπη των ιμάντων ώμου. **(21)**

Για να επανατοποθετήσετε τα προστατευτικά των ιμάντων ώμου, ξεκουμπώστε τις ασφάλειες και περάστε την πόρπη των ιμάντων ώμου μέσω του εσωτερικού βρόχου.

Κουκούλα

- 1 - Για να ανοίξετε την κουκούλα, τραβήξτε την προς το μπροστινό μέρος του καθίσματος και για να την διπλώσετε, σπρώξτε την προς τα πίσω. **(22)**
- 2 - Ανοίξτε το φερμουάρ στην κουκούλα για να χρησιμοποιήσετε το dream drape™. **(23)**
- 3 - Τραβήξτε προς τα κάτω το dream drape™ για πρόσθετη σκίαση. **(24)**
- 4 - Χρησιμοποιήστε την καλοκαιρινή κουκούλα όπως φαίνεται στην εικόνα **(25)**.
- 5 - Για πρόσθετο αερισμό, ανοίξτε το κάλυμμα του παραθύρου της κουκούλας. **(26)**

Λαβή

Η λαβή έχει 4 θέσεις.

- 1 - Για να ρυθμίσετε το ύψος της λαβής, πιέστε το κουμπί ρύθμισης λαβής **(27)-1** και τραβήξτε τη λαβή προς τα επάνω ή προς τα κάτω **(27)-2**.

Στήριγμα ποδιών

Το στήριγμα ποδιών έχει 2 θέσεις.

- 1 - Για να ανασηκώσετε το στήριγμα ποδιών, τραβήξτε το προς τα πάνω. Για να κατεβάσετε το στήριγμα ποδιών, πατήστε το κουμπί ρύθμισης στη μέση του στηρίγματος ποδιών **(28)-1** και σπρώξτε προς τα κάτω **(28)-2**.

Ανάκλιση

- 1 - Υπάρχουν 3 θέσεις ανάκλισης για την πλάτη. **(29)**
- 2 - Για να σηκώσετε ή να κατεβάσετε την πλάτη, πιέστε το κουμπί ρύθμισης κλίσης και τραβήξτε την πλάτη προς τα πάνω ή προς τα κάτω. **(30)**

Μαξιλάρι καθίσματος

Χρησιμοποιήστε το χειμερινό μαξιλάρι καθίσματος για άνετο κάθισμα όταν ο καιρός είναι κρύος. Το χειμερινό μαξιλάρι καθίσματος μπορεί να αφαιρεθεί για καλύτερο αερισμό όταν επικρατούν υψηλές θερμοκρασίες.

- 1 - Για να αφαιρέσετε το μαξιλάρι καθίσματος, αποδεσμεύστε την πόρπη, ανοίξτε το φερμουάρ γύρω από το μαξιλάρι καθίσματος και περάστε την πόρπη μέσα από τις υποδοχές του καθίσματος. **(31)**
- !** **MHN** αφαιρείτε τον σωλήνα της πλάτης.

Φρένο

- 1 - Για να κλειδώσετε τους πίσω τροχούς, κατεβάστε τον μοχλό φρένων με το πόδι σας. **(32)**
 - 2 - Για να ξεκλειδώσετε τους πίσω τροχούς, ανεβάστε τον μοχλό φρένων με το πόδι σας. **(33)**
- ! Εφαρμόζετε πάντα το φρένο όταν το καρότσι είναι ακινητοποιημένο. Σπρώξτε ελαφρά το καρότσι για να βεβαιωθείτε ότι είναι ενεργοποιημένο το φρένο.

Custom Dual Suspension™

Το καρότσι έχει δύο επιλογές ανάρτησης. Βεβαιωθείτε ότι δεν υπάρχει βάρος στο καρότσι όταν ρυθμίζετε την πίσω ανάρτηση και ότι και οι δύο μοχλοί είναι στην ίδια θέση.

- 1 - Στρέψτε τους μοχλούς ρύθμισης προς τα πάνω **(34)-1** όταν βρίσκεστε σε τραχύ έδαφος για πιο μαλακή ανάρτηση και στρέψτε τους μοχλούς ρύθμισης προς τα κάτω **(34)-2** όταν βρίσκεστε σε λείες επιφάνειες για πιο σκληρή ανάρτηση.

Κατά τη χρήση σε λειτουργία double ή twin, συνιστάται να στρέψετε τους μοχλούς ρύθμισης προς τα κάτω.

Ασφάλειες μπροστινών τροχών

Συνιστάται η χρήση των ασφαλειών των μπροστινών τροχών σε ανώμαλες επιφάνειες.

- 1 - Τραβήξτε την ασφάλεια μπροστινών τροχών προς τα έξω για να ασφαλίσετε τον μπροστινό τροχό με κατεύθυνση προς τα μπροστά. **(35)**
- 2 - Πιέστε την ασφάλεια προς τα μέσα για ξεκλείδωμα. **(36)**

Αναδίπλωση

Πριν κλείσετε το καρότσι, ρυθμίστε τη λαβή στη 2η ή την 3η υψηλότερη θέση και βεβαιωθείτε ότι οι ασφάλειες των μπροστινών τροχών είναι ξεκλειδωμένες.

Το καρότσι μπορεί να διπλωθεί με το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα μπροστά ή χωρίς το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού.

Εάν διπλώνετε με το κάθισμα, τοποθετήστε το κάθισμα στην πιο κεκλιμένη θέση για πιο συμπαγή αναδίπλωση.

- 1 - Διπλώστε την κουκούλα **(37)-1** και περιστρέψτε το μάνταλο αποθήκευσης προς τα έξω **(37)-2**.
- 2 - Ανασηκώστε και τα δύο κουμπιά αναδίπλωσης. **(38)**
- 3 - Περιστρέψτε τη λαβή προς τα κάτω και βεβαιωθείτε ότι το μάνταλο αποθήκευσης είναι κλειστό στο πλαίσιο του καροτσιού. **(39)**
- 4 - Διπλώστε το στήριγμα ποδιών προς τα κάτω για μια πιο συμπαγή αναδίπλωση. **(40)**

Επιλογές καθίσματος

Το πλαίσιο καροτσιού DEMI grow μπορεί να χρησιμοποιηθεί με λίκνο μεταφοράς Nuna (με χρήση των παρεχόμενων προσαρμογέων), πορτ-μπεμπέ DEMI grow και κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού σε λειτουργία single **(41)**, twin **(42)** ή double **(43)**.

Χρήση επιλογών καθίσματος

Όταν χρησιμοποιείτε το καρότσι με κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, πορτ-μπεμπέ ή λίκνο μεταφοράς, διπλώστε την κουκούλα όταν το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, το πορτ-μπεμπέ ή το λίκνο μεταφοράς έχουν συναρμολογηθεί στην κάτω βάση.

! **ΔΕΝ** περιλαμβάνονται όλα τα εξαρτήματα σε ορισμένα μοντέλα και δεν επιτρέπονται όλες οι λειτουργίες.

- 1 - **MHN** χρησιμοποιείτε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού **(44) -1**, το πορτ-μπεμπέ **(44) -2** ή το λίκνο μεταφοράς **(44) -3** με κατεύθυνση προς τα πίσω στην κάτω βάση.
- 2 - **MHN** ρυθμίζετε την πλάτη του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα πάνω όταν έχει συναρμολογηθεί στην κάτω βάση και το πορτ-μπεμπέ είναι συναρμολογημένο στην πάνω βάση. **(45)**
- 3 - **MHN** τοποθετείτε το λίκνο μεταφοράς στην κάτω βάση όταν η κούνια-ριλάξ είναι στραμμένη προς τα πίσω στην πάνω βάση χωρίς τη χρήση των προσαρμογών στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ. **(46)**

! Το πορτ-μπεμπέ μπορεί να συναρμολογηθεί στην πάνω βάση με προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ όταν το λίκνο μεταφοράς είναι συναρμολογημένο στην κάτω βάση.
- 4 - **MHN** ρυθμίζετε τη λαβή του λίκνου μεταφοράς στην κατακόρυφη θέση όταν το λίκνο μεταφοράς είναι εγκατεστημένο στην κάτω βάση. **(47)**

! Χρησιμοποιήστε προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ (Λίστα εξαρτημάτων #5) στην επάνω βάση όταν χρησιμοποιείτε το κάθισμα δεύτερου παιδιού στην επάνω βάση και την κάτω βάση ταυτόχρονα με κατεύθυνση προς τα μπροστά.

Εξαρτήματα

! **ΔΕΝ** περιλαμβάνονται όλα τα εξαρτήματα σε ορισμένα μοντέλα.

Κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow

Κατά την εγκατάσταση του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού στην κάτω βάση, διπλώστε την κουκούλα, προσαρμόστε το στήριγμα ποδιών στην υψηλότερη θέση του και διπλώστε το πίσω πλαίσιο του καροτσιού προς τα μπροστά.

- 1 - Για να προσαρτήσετε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, ευθυγραμμίστε τις πλευρές του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού με τις βάσεις του καθίσματος. **(48)**

Πιέστε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα κάτω μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού έχει τοποθετηθεί σωστά. **(48)**

- ! Αφαιρέστε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού από την κάτω βάση πριν αναδιπλώσετε το καρότσι.
- ! Χρησιμοποιήστε προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ στην επάνω βάση όταν χρησιμοποιείτε την επάνω και την κάτω βάση ταυτόχρονα με κατεύθυνση προς τα μπροστά.

Πορτ- μπεμπέ DEMI grow

Για τη συναρμολόγηση και τη χρήση του πορτ μπεμπέ, παρακαλούμε ανατρέξτε στο εγχειρίδιο οδηγιών του πορτ μπεμπέ.

Κατά την εγκατάσταση του πορτ-μπεμπέ στην κάτω βάση, διπλώστε την κουκούλα.

- 1 - Για να προσαρτήσετε το πορτ-μπεμπέ, ευθυγραμμίστε τις πλευρές του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού με τις βάσεις του καθίσματος. **(49)**

Πιέστε το πορτ-μπεμπέ προς τα κάτω μέχρι να ασφαλίσει στη θέση του. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το πορτ-μπεμπέ έχει ασφαλίσει σωστά. **(49)**

- 2 - Το πορτ-μπεμπέ μπορεί να τοποθετηθεί με κατεύθυνση προς τα μπροστά ή προς τα πίσω στην πάνω βάση. **(50)**

- 3 - Για να αφαιρέσετε το πορτ-μπεμπέ, πιέστε τα κουμπιά ΠΟΡΤ-ΜΠΕΜΠΕ αποδέσμευσης **(51)-1** και ανασηκώστε **(51)-2**.

! Αφαιρέστε το πορτ-μπεμπέ προτού αναδιπλώσετε το καρότσι.

Αποσπώμενο καλάθι καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow

Πριν συναρμολογήσετε το αφαιρούμενο καλάθι, διπλώστε το πίσω πλαίσιο του καλαθιού προς τα μπροστά.

- 1 - Περιστρέψτε τα στηρίγματα και στις δύο πλευρές του αφαιρούμενου καλαθιού προς τα κάτω και τοποθετήστε το στις βάσεις. **(52)**

! Δώστε προσοχή στην κατεύθυνση του αποσπώμενου καλαθιού κατά τη συναρμολόγηση. Ένας ήχος κλικ σημαίνει ότι το αφαιρούμενο καλάθι έχει συναρμολογηθεί σωστά. **(52)**

- 2 - Ανασηκώστε το αποσπώμενο καλάθι για να το αφαιρέσετε. **(53)**

Κάλυμμα βροχής καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow

Χρησιμοποιείτε το κάλυμμα βροχής του καροτσιού μόνο στην πάνω βάση του καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού.

(54)

- 1 - Για να συναρμολογήσετε το κάλυμμα βροχής, τοποθετήστε το πάνω από το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού.

! **ΠΑΝΤΑ** να ελέγχετε τον αερισμό, όταν το κάλυμμα βροχής είναι επάνω στο προϊόν.

ΠΑΝΤΑ να ελέγχετε ότι το κάλυμμα βροχής είναι καθαρό και στεγνό πριν το διπλώσετε.

ΜΗΝ κλείνετε το καρότσι όταν είναι τοποθετημένο το κάλυμμα βροχής.

ΜΗΝ τοποθετείτε το παιδί σας στο καρότσι με το κάλυμμα βροχής τοποθετημένο αν ο καιρός είναι ζεστός.

Υπνόσακος καθίσματος καροτσιού/δεύτερου παιδιού DEMI grow

- 1 - Για ευκολότερη συναρμολόγηση του υπνόσακου, αφαιρέστε τη μπάρα χειρών, ξεκουμπώστε τον ιμάντα ασφαλείας και αφαιρέστε τα προστατευτικά ώμων και καβάλου και το στηρίγμα κεφαλιού. **(55)**
- 2 - Πριν τοποθετήσετε τον υπνόσακο στο κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, ξεκουμπώστε και ανοίξτε το μπροστινό κάλυμμα του υπνόσακου. **(56)**

- 3** - Τοποθετήστε τον υπνόσακο στο κάθισμα καροτσιού/ δεύτερου παιδιού και τραβήξτε τον ιμάντα της ζώνης ώμου και τις πόρτες μέσα από τις υποδοχές του υπνόσακου. **(57)** Επανασυναρμολογήστε τα προστατευτικά ιμάντα ώμου και καβάλου και το στήριγμα κεφαλιού και στερεώστε τη μπάρα χεριών.
- 4** - Κουμπώστε το μπροστινό κάλυμμα του υπνόσακου. **(58)**
- 5** - Διπλώστε το κάλυμμα υπνόσακου πάνω από τη μπάρα χεριών του καροτσιού. **(59)**

Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου

Για τη συναρμολόγηση και τη χρήση του λίκνου μεταφοράς, παρακαλούμε ανατρέξτε στο εγχειρίδιο οδηγιών του λίκνου μεταφοράς.

Κατά την εγκατάσταση του λίκνου μεταφοράς στην κάτω βάση, διπλώστε την κουκούλα.

- 1** - Για να τοποθετήσετε τους προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου, τοποθετήστε τους προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου στη βάση των καθισμάτων. Ένας ήχος “κλικ” υποδεικνύει ότι οι προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου έχουν ασφαλίσει σωστά. **(60)**
- 2** - Για να τοποθετήσετε το λίκνο μεταφοράς, τοποθετήστε το λίκνο μεταφοράς πάνω στους προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το λίκνο μεταφοράς έχει ασφαλίσει σωστά. **(61)**

- 3** - Για να αφαιρέσετε το λίκνο μεταφοράς, πιέστε τα κουμπιά αποδέσμευσης στο λίκνο μεταφοράς **(62)-1** και ανασηκώστε το **(62)-2**.
 - 4** - Για να αφαιρέσετε τους προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου, πιέστε τα κουμπιά αποδέσμευσης **(63)-1** και ανασηκώστε το **(63)-2**.
 - 5** - Οι προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος αυτοκινήτου μπορούν να προσαρτηθούν προς τα πίσω **(64) -1** ή προς τα μπροστά **(64) -2** στην πάνω βάση.
- !** Αφαιρέστε το λίκνο μεταφοράς πριν κλείσετε το καρότσι.

Προσαρμογείς στήριξης βρεφικού καθίσματος και πορτ-μπεμπέ

- !** Μπορείτε να συναρμολογήσετε τους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ μόνο στην πάνω βάση.
- !** Χρησιμοποιήστε προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ στην επάνω βάση όταν χρησιμοποιείτε την επάνω και την κάτω βάση ταυτόχρονα με κατεύθυνση προς τα μπροστά.
- 1** - Για να τοποθετήσετε τους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ, τοποθετήστε τους στις βάσεις όπως φαίνεται στην εικόνα **(65)**. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι οι προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ έχουν ασφαλίσει σωστά. **(66)**
 - !** Η σωστή χρήση των προσαρμογών στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ εμφανίζεται όπως στην εικόνα **(67)**.

- 2 - Για να προσαρτήσετε το πορτ-μπεμπέ στους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ, τοποθετήστε το πορτ-μπεμπέ στους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ. Ένας ήχος “**κλικ**” σημαίνει ότι το πορτ-μπεμπέ έχει ασφαλίσει. **(68)**
- ! **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε το πορτ-μπεμπέ στο πάνω κάθισμα όταν το πίσω μέρος του κάτω καθίσματος είναι σε κατακόρυφη θέση.
- 3 - Για να προσαρτήσετε το κάθισμα στους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ, τοποθετήστε το κάθισμα στους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ. Ένας ήχος “**κλικ**” σημαίνει ότι το κάθισμα έχει ασφαλίσει. **(69)**
- 4 - Για να αφαιρέσετε το πορτ-μπεμπέ, πιέστε τα κουμπιά αποδέσμευσης πορτ-μπεμπέ **(51)-1** και ανασηκώστε το **(51)-2**.
- 5 - Για να αφαιρέσετε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού, πατήστε τα κουμπιά αποδέσμευσης καθίσματος **(16)-1** και σηκώστε το κάθισμα καροτσιού/δεύτερου παιδιού προς τα πάνω **(16)-2**.
- 6 - Για να αφαιρέσετε τους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ, ανασηκώστε τους προσαρμογείς στήριξης καθίσματος και πορτ-μπεμπέ προς τα πάνω **(70)-2** τραβώντας τα κουμπιά απελευθέρωσης. **(70)-1**
- ! Αφαιρέστε το κάθισμα και το πορτ-μπεμπέ πριν κλείσετε το καρότσι.

Καθαρισμός και συντήρηση

Καθαρίστε το πλαίσιο, τα πλαστικά μέρη και το ύφασμα με ένα υγρό πανί, αλλά μην χρησιμοποιείτε λειαντικά ή λευκαντικά. Μην χρησιμοποιείτε λιπαντικά πυριτίου, καθώς προσελκύουν ακαθαρσίες και σκόνη. Μην αποθηκεύετε το καρότσι σε υγρό μέρος.

Καθαρίζετε τακτικά τους τροχούς του καροτσιού και απομακρύνετε τυχόν ακαθαρσίες.

Για να εξασφαλίσετε μακροχρόνια χρήση, σκουπίζετε το προϊόν με ένα μαλακό απορροφητικό ύφασμα όταν το χρησιμοποιείτε με βροχερό καιρό.

Για οδηγίες πλυσίματος και στεγνώματος, ανατρέξτε στην ετικέτα περιποίησης που είναι τοποθετημένη στο ύφασμα του πορτ-μπεμπέ.

Είναι φυσιολογικό το ύφασμα να ξεθωριάσει από το ηλιακό φως και να παρουσιάσει φθορά μετά από μακρά περίοδο χρήσης, ακόμα και όταν χρησιμοποιείται κανονικά.

Για λόγους ασφαλείας, χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά εξαρτήματα της Nuna.

Ελέγχετε τακτικά ότι όλα λειτουργούν σωστά. Αν παρατηρήσετε οποιοδήποτε σκίσιμο, φθορά ή απουσία εξαρτημάτων, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν.

**ÖNEMLİ -
DIKKATLİ BİR ŞEKİLDE
OKUYUN VE İLERİDE
BAŞVURMAK ÜZERE
SAKLAYIN**

İçindekiler

Ürün Bilgisi	463
Ürün Kaydı	
Garanti	
İletişim	
Çocuk Kullanım Koşulları	464
Uyarı	465
Parça Listesi	469
Ürünün Kurulumu	471
Ürün Kullanımı	474
Koltuk Seçeneği Kullanımı	478
Aksesuarlar	479
DEMI grow Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu	
DEMI grow Taşıma Karyolası	
DEMI grow Bebek Arabası Çıkarılabilir Sepeti	
DEMI grow Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu Yağmurluk	
DEMI grow Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu Ayak Koruyucu	
Bebek Oto Koltuğu Bağlantı Adaptörleri	
Koltuk ve Taşıma Karyolası Bağlantı Adaptörleri	
Temizlik ve Bakım	484

Ürün Bilgisi

Model Numarası: _____

Üretim Tarihi: _____

Ürün Kaydı

Lütfen yukarıdaki bilgileri doldurun. Model numarası ve üretim tarihi bebek arabası çerçevesinin altındaki etikette bulunur.

Ürününüzü kaydettirmek için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Donanımı Kaydet" linkine tıklayın.

Garanti

Yüksek kaliteli ürünlerimizi, hem çocuğunuzla hem de ailenizle birlikte büyüyecek şekilde bilinçli olarak tasarladık. Ürünümüzün arkasında durduğumuz için, donanımımız satın alındığı günden itibaren her ürüne ait özel garanti kapsamındadır. Lütfen bizimle iletişime geçtiğinizde satın alma belgesini, model numarasını ve üretim tarihini hazır bulundurun.

Garanti bilgileri için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Garanti" linkine tıklayın.

İletişim

Yedek parça, servis veya ek garanti ile ilgili sorularınız için lütfen müşteri hizmetleri birimimizle iletişime geçin.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Çocuk Kullanım Koşulları

Bu bebek arabası/kardeş koltuğu, aşağıdaki koşulları karşılayan çocuklarda kullanıma uygundur:

Çocuk: en az 6 aylık

Kilo: en fazla 15 kg

Boy: 114,3 cm

6 aydan küçük çocuklar için uygun değildir.

Bebek arabası çerçevesini DEMI grow taşıma karyolası veya Nuna bebek taşıyıcısı ile kullanırken, bu kullanım kılavuzlarında listelenen çocuk kullanım gereksinimlerine bakın.

⚠ UYARI

Bu uyarılara ve talimatlara uyulmaması ciddi yaralanma veya ölümle sonuçlanabilir.

Daima emniyet kemeri sistemini kullanın.

Her kullanımdan önce port-bebe veya oturma ünitesi veya oto güvenlik koltuğu donatılarının doğru şekilde bağlı olduğunu kontrol edin.

Çocuğunuzun bu ürünle oynamasına izin vermeyin.

Kullanmadan önce tüm kilitleme mekanizmalarının bağlı olduğundan emin olun.

Asla çocuğunuzu gözetimsiz bırakmayın.

Bu ürün koşu veya paten için uygun değildir.

Yaralanmayı önlemek için bu ürünü açarken ve katlarken çocuğunuzun uzakta olduğundan emin olun.

Bu oturma ünitesi 6 aydan küçük çocuklar için uygun değildir.

Üretici tarafından onaylanmamış aksesuarlar kullanılmamalıdır. Yalnızca üretici/distribütör tarafından sağlanan veya önerilen yedek parçalar kullanılmalıdır.

Yetişkin montajı gereklidir.

Arabayı durdurduğunuzda **HER ZAMAN** park frenine alın.

Nuna tarafından sağlanmayan aksesuarların kullanımından kaynaklanan hasarlar garanti kapsamında değildir.

Kulpa, arkalığın sırt kısmına ve/veya aracın yan taraflarına takılan yükler aracın dengesini etkileyecektir.

Çocuğunuzun bebek arabasına yaklaşmasına izin vermeden önce bebek arabasının tamamen dik olduğundan ve mandalının takıldığından emin olun.

Bu bebek arabasının içinde veya üzerinde, bu belgede izin verilenlerin dışında başka çocuk, eşya veya aksesuar **TAŞIMAYIN**. Bunlar bebek arabasının dengesinin bozulmasına neden olabilir.

Bebek arabasını güçlü bir ısı kaynağının, yani bir radyatörün veya açık ateşin yakınında açıkta **BIRAKMAYIN**.

Gölgeğin üzerine hiçbir cisim **YERLEŞTİRMEYİN**.

Bebek arabasını nemli bir yerde **SAKLAMAYIN**. Kumaşın daima direkt ısıdan uzakta doğal biçimde kurumasına izin verin.

Depolama sepetini çocuk taşıma aracı olarak **KULLANMAYIN**.

Herhangi bir parça kırık ya da eksikse bebek arabasını **KULLANMAYIN**.

Her bebek arabası/kardeş koltuğu, en az 6 ay ve maksimum 15 kg veya boyu 114,3 cm olan çocuklar için tasarlanmıştır.

Bir kızak düzeneğiyle birlikte kullanılan çocuk koltukları için, bu araç bir karyola veya yatak yerine geçmez. Çocuğunuzun uyuması gerektiğinde, uygun bir çocuk arabası gövdesine, karyolaya veya yatağa yerleştirilmelidir.

Boğulma tehlikesi oluşturdıklarından, küçük parçaları çocuklardan uzak tutun.

Kaldırımları ve sert zeminleri dikkatlice tartın. Tekrarlanan darbeler bebek arabasına zarar verebilir.

Çocuğunuzun bebek arabasında ayağa kalkmasına asla izin **VERMEYİN**.

Bir koltukta asla birden fazla çocuk **TAŞIMAYIN**.

Bebek arabasında asla aynı anda birden fazla çocuk **TAŞIMAYIN**.

Bebek arabasını sabit ya da yürüyen merdivenlerde kesinlikle **KULLANMAYIN**. Bebek arabasının kontrolünü aniden kaybedebilirsiniz veya çocuğunuz düşebilir.

Kemer daima doğru şekilde takılmalı ve ayarlanmalıdır. Kemer yetişkin gözetiminin yerini tutacak bir alternatif değildir.

Çocuğunuzun yerleştirirken ve kaldırırken park freni etkinleştirilmelidir.

Aşırı yükleme, yanlış katlama ve Nuna tarafından onaylananların haricinde çocuk koltuğu, çanta kancası, yağmur örtüsü, puset basamağı vb. gibi aksesuarların kullanılması bebek arabasına zarar verebilir ve arabayı güvensiz hale getirebilir.

Lastik tekerlekler parke, laminat ve muşamba gibi pürüzsüz yüzeylerde siyah çizgiler bırakabilir.

BOĞULMA TEHLİKESİ Çocuğunuzun boynunun etrafında ipli nesneler bulundurmayın, üründen ipler asılmasına izin vermeyin veya oyuncaklara ip bağlamayın.

Boğulma tehlikesini önlemek için, bu ürünü kullanmadan önce tüm plastik örtüleri çıkarıp atın veya bebeklerden ve çocuklardan uzak tutun!

Tehlikeli ve dengesiz bir durumu önlemek için, saklama sepetine/çıkarılabilir sepete 4,5 kg'dan fazla ağırlık koymayın.

Bebek arabasını 34,5 kg'dan daha ağır bir çocuğun kullanması bebek arabasında aşırı yıpranma ve strese neden olur.

34,5 kg = maksimum 15 kg bebek arabası/kardeş koltuğu + maksimum 15 kg bebek arabası/kardeş koltuğu maksimum + 4,5 kg saklama sepeti/çıkarılabilir sepet.

DEMI grow ürününü iki çocukla kullanırken, yalnızca oturma alanlarına doğru şekilde yerleştirildiklerinden emin olun.

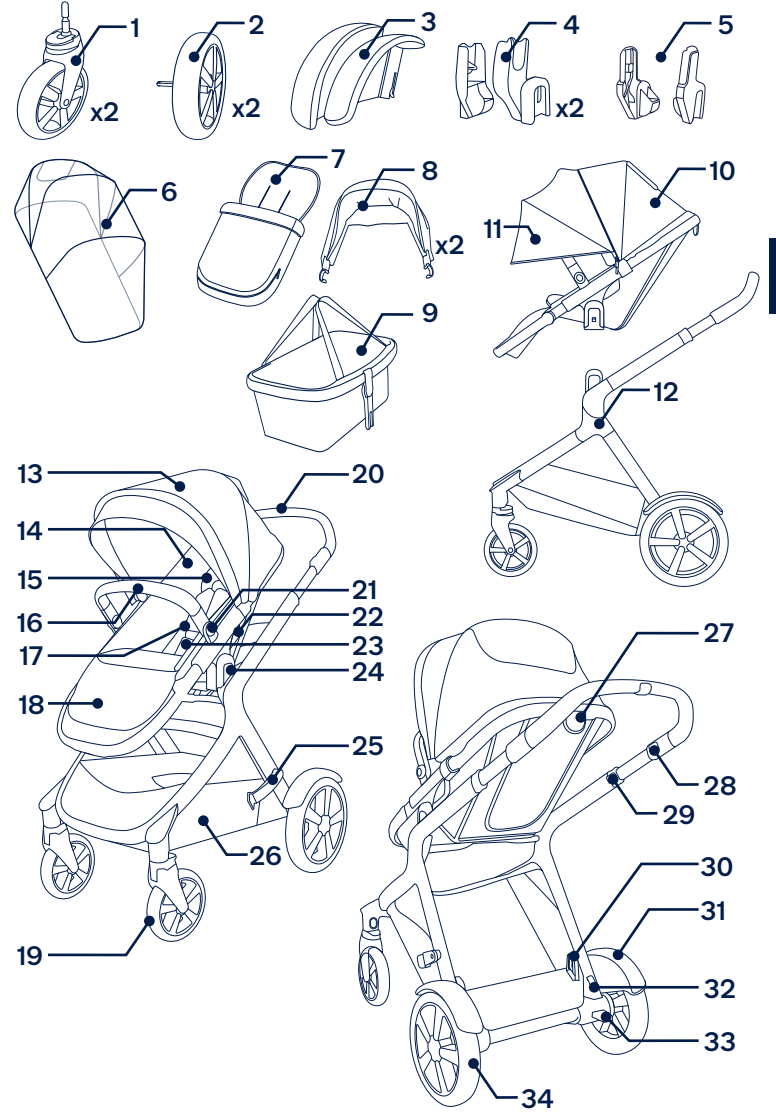
Parça Listesi

Montajdan önce tüm parçaların mevcut olduğundan emin olun. Herhangi bir parça eksikse, lütfen yerel bayi ile iletişime geçin. Montaj için bir alet gerekmez.

! **BOĞULMA TEHLİKESİ:** Koruyucu uç kapaklarını her bir teker ve tekerlek göbeği aksından çıkarın ve hemen atın.

TR

- | | |
|---|------------------------------------|
| 1 Ön Teker (x2) | 17 Omuz Donanımı Pedleri |
| 2 Arka Teker (x2) | 18 Baldır Desteği |
| 3 Arka Çamurluk | 19 Ön Teker |
| 4 Bebek Oto Koltuğu Bağlantı Adaptörleri (x2) | 20 Bebek Arabası Kolu |
| 5 Koltuk ve Taşıma Karyolası Bağlantı Adaptörleri | 21 Kolçak Ayar Düğmesi |
| 6 Yağmurluk | 22 Koltuk Açma Düğmesi |
| 7 Ayak koruyucu | 23 Toka ve Kasık Kılıfı |
| 8 Gölgelek (x2) | 24 Üst Koltuk Bağlantısı |
| 9 Çıkarılabilir Sepet | 25 Depolama Mandalı |
| 10 Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu | 26 Depolama Sepeti |
| 11 Dream Drape™ | 27 Yatırma Ayarı Düğmesi |
| 12 Bebek Arabası Çerçevesi | 28 Kulp Ayarlama Düğmesi |
| 13 Gölgelek | 29 Katlama Düğmesi |
| 14 Koltuk Minderi | 30 Alt Koltuk Montaj Parçası |
| 15 Baş Desteği | 31 Arka Çamurluk |
| 16 Kolçak | 32 Özel Çift Süspansiyon Ayar Kolu |
| | 33 Fren Kolu |
| | 34 Arka Teker |



TR

Ürünün Kurulumu

Açık Bebek Arabası

- 1 - Depolama mandalını üst depolama yuvasından ayırın. (1)
 - 2 - Ardından, bebek arabasının kolunu yukarı çevirin. (2)
 - 3 - “Tık” sesi, bebek arabası çerçevesinin tamamen açık olduğu anlamına gelir. (3)
- Devam etmeden önce bebek arabası çerçevesinin tamamen açıldığını kontrol edin.

Arka Çamurluk

İkiz ve çift modlar için arka çamurlukları takın.

- 1 - Arka çamurluğu arka ayağın içine yerleştirin. “Tıklama” sesi çamurluğun tamamen takıldığı anlamına gelir (4)
- Çamurluğu dışarıya çekerek sağlam bir şekilde takıldığından emin olun.
- Diğer tarafta aynı işlemi tekrarlayın.

Arka Tekerlekler

- 1 - Arka tekerleği arka ayağın içine yerleştirin. “Tıklama” sesi arka tekerleğin tamamen takıldığı anlamına gelir. (5)
- Tekerleği dışarıya çekerek sağlam bir şekilde takıldığından emin olun.
- Diğer tarafta aynı işlemi tekrarlayın.
- 2 - Arka tekerleği çıkarmak için, serbest bırakma düğmesine (6)-1 basın ve arka tekerleği arka ayaktan (6)-2 ayırın.

Ön Tekerlekler

- 1 - Ön tekerleği ön ayağın içine yerleştirin. “Tıklama” sesi tekerleğin tamamen takıldığı anlamına gelir. (7)
- Tekerleği çekerek sağlam bir şekilde takıldığından emin olun. Karşı tarafta da aynı işlemi tekrarlayın.
- 2 - Ön tekerleği çıkarmak için, serbest bırakma düğmesine (8)-1 basın ve ön tekerleği ön ayaktan (8)-2 ayırın.

Gölgelik

- 1 - Gölgelik montaj parçasını her iki taraftan bebek arabası/ kardeş koltuğuna klipsleyin. (9)
- 2 - Gölgeliği bebek arabası/kardeş koltuğuna fermuarlayın. (10)
- 3 - Gölgeliği çıkarmak için fermuarları açın ve ardından gölgelik bağlantılarını çıkarın. (11)

Kolçak

- 1 - Kolçağın uçlarını kolçak montaj parçaları ile hizalayın ve yerine oturuncaya kadar itin. “Tıklama” sesi kolçağın tamamen takıldığı anlamına gelir. (12)
 - 2 - Kolçağı çıkarmak için koltuk minderinin altındaki kolçak serbest bırakma düğmelerine (13)-1 basın ve kolçağı çıkarın. (13)-2
 - 3 - Daha kompakt bir katlama yapmak için, kolçak ayar düğmelerine (14)-1 basın ve kolçağı yerine oturuncaya kadar aşağı doğru döndürün (14)-2.
- ! Katlamak için yalnızca aşağı/depolama konumunu kullanın. Bu konumu asla bebek arabasında çocuk varken **KULLANMAYIN**.

Bebek arabası/Kardeş koltuğu

Bebek arabası/kardeş koltuğu arkaya veya öne dönük olarak kullanılabilir.

- 1 - Bebek arabası/kardeş koltuğunun yan kısımlarını koltuk bağlantılarıyla hizalayın. Bebek arabasını/kardeş koltuğunu yerine oturana kadar doğrudan aşağıya doğru yerleştirin. “**Tıklama**” sesi bebek arabasının/kardeş koltuğunun tamamen takıldığı anlamına gelir. **(15)**
- 2 - Bebek arabasını/kardeş koltuğunu çıkarmak için koltuk serbest bırakma düğmelerini **(16)-1** sıkın ve bebek arabası/kardeş koltuğunu yukarı kaldırın **(16)-2**.

Kurulum Denetimi

- ☐ Bebek arabası çerçevesinin mandalı açık
- ☐ Arka çamurluklar güvenli bir şekilde takılı
- ☐ Arka tekerlekler sabit bir şekilde takılı
- ☐ Ön tekerlekler sabit bir şekilde takılı
- ☐ Bebek arabası/kardeş koltuğu güvenli bir şekilde takılı
- ☐ Gölgelek montaj parçası bebek arabası çerçevesine takılı ve gölgelek koltuk minderine fermuarlı

Ürün Kullanımı

Çocuğu Sabitleme

- 1 - Toka mandalını açmak için tokenın **(17)-1** üzerindeki üst düğmeye basın ve manyetik klipsleri **(17)-2** çıkarın. Çocuğunuzu bebek arabasına yerleştirin.
- 2 - Manyetik klipsleri tokenın içine yerleştirin. **(18)**
- 3 - Ayar kayışlarını çekerek sıkıştırın ve emniyet kemerini çocuğunuza sıkıca takın **(19)-1**. Sonra ayar kayışlarını dışarı çekin **(19)-2**.

Omuz Donanımı Konumu

- 1 - Üst omuz kayışı tokaları, ilave ayar için yukarı ve aşağı hareket ettirilebilir. **(20)**
- ! Düşme veya kayma sonucu oluşacak ciddi yaralanmaları önlemek için, çocuğunuzu her zaman kayışla sabitleyin.
Kayışın doğru ayarlandığından ve çocuğunuzun sıkıca sabitlendiğinden emin olun. Çocuk ve omuz kayışı arasındaki mesafe yaklaşık bir parmak kalınlığında olmalıdır.
Omuz kemerlerini **ÇAPRAZLAMAYIN**. Bu, çocuğun boynuna basınç uygular.

Omuz Kayışı Kılıfının Çıkarılması

Omuz kayışı pedlerini çıkarmak için tokayı açın.

- 1 - Omuz kayışı pedini omuz tokası kayışından aşağı kaydırın. **(21)**

Omuz kayışı pedini yeniden takmak için çıkıcıları açın ve omuz kemeri tokasını iç halkadan geçirin.

Gölgelik

- 1 - Gölgeliği açmak için, gölgeliği koltuğun önüne doğru çekin ve katlamak için geriye doğru itin. (22)
- 2 - Dream drape™'yi kullanmak için gölgeliğin üzerindeki fermuarı açın. (23)
- 3 - Ekstra gölge için dream drape™'yi aşağı çekin. (24)
- 4 - (25) şeklinde gösterilen yazlık gölgeliği çalıştırın ve kullanın.
- 5 - Daha fazla havalandırma için gölgelik penceresi kapağını yukarı çevirin. (26)

Tutma Kolu

Kolda 4 konum vardır.

- 1 - Kolun yüksekliğini ayarlamak için, kol ayar düğmesine (27)-1 basın ve kolu yukarı veya aşağı çekin (27)-2.

Baldır Desteği

Baldır desteğinde 2 kullanım konumu vardır.

- 1 - Baldır desteğini yükseltmek için yukarı doğru kaldırın. Baldır desteğini indirmek için, baldır desteğinin ortasındaki ayar düğmesine basıp (28)-1 aşağı itin (28)-2.

Yatırma

- 1 - Arkalık için 3 tane yatırma pozisyonu vardır. (29)
- 2 - Arkalığı yükseltmek veya alçaltmak için, yatırma ayar düğmesini sıkın ve koltuğu yukarı veya aşağı çekin. (30)

Koltuk Minderi

Soğuk havalarda rahat bir oturma alanı sağlamak için kış koltuk minderini kullanın. Sıcak havalarda daha iyi havalandırma için file dokulu bir oturma alanı sağlamak üzere kış koltuk minderini çıkarılabilir.

- 1 - Koltuk minderini çıkarmak için kemerin tokasını açın, fermuarı koltuk minderinin etrafından açın ve kemeri koltuk minderini yuvalarından geçirin. (31)

! Arkalık tüpünü ÇIKARMAYIN.

Fren

- 1 - Arka tekerlekleri kilitlemek için, fren kolunu aşağı bastırın. (32)
 - 2 - Arka tekerleklerin kilidini açmak için, fren kolunu yukarı kaldırın. (33)
- ! Bebek arabası durduğunda daima freni devreye alın. Frenin devreye girdiğinden emin olmak için bebek arabasını hafifçe itin.

Custom Dual Suspension™

Bebek arabasının iki süspansiyon modu vardır. Arka süspansiyonu ayarlarken bebek arabası üzerine ağırlık konulmadığından ve her iki kolun da aynı konumda olduğundan emin olun.

- 1 - Daha yumuşak bir süspansiyon için engebeli arazideyken ayar kolunu yukarı (34)-1 çevirin ve daha sert bir süspansiyon için düzgün yüzeylerde ayar kollarını aşağı (34)-2 çevirin.

İkili veya ikiz olarak kullanırken, ayar kollarını aşağı çevirmeniz önerilir.

Ön Döndürme Kilitleri

Ön döndürme kilitlerinin düz olmayan yüzeylerde kullanılması önerilir.

- 1 - Ön tekerleği öne bakacak şekilde kilitlemek için ön döner kilidi dışarı çekin. (35)
- 2 - Kilidi açmak için ön döner kilidi aşağı bastırın. (36)

Katlama

Bebek arabasını katlamadan önce, kolu 2. veya 3. en yüksek konuma ayarlayın ve ön döner kilitlerin açık olduğundan emin olun.

Bebek arabası, bebek arabası/kardeş koltuğu öne bakacak şekilde veya bebek arabası/kardeş koltuğu olmadan katlanabilir.

Koltukla katlarsanız, daha kompakt bir katlama için koltuğu en yatık konuma getirin.

- 1 - Gölgeliği (37)-1 katlayın ve saklama mandalını dışarı (37)-2 çevirin.
- 2 - Her iki katlama düğmesini kaldırın. (38)
- 3 - Kolu aşağı çevirin ve bebek arabası çerçevesindeki depolama mandalının kapalı olduğundan emin olun. (39)
- 4 - Daha kompakt bir katlama için baldır desteğini aşağı katlayın. (40)

Koltuk Seçenekleri

DEMI grow bebek arabası çerçevesi, tek (41), ikiz (42) veya ikili (43) modda bir Nuna bebek taşıyıcı (birlikte verilen adaptörler yardımıyla), DEMI grow taşıma karyolası ve bebek arabası/kardeş koltuğunda kullanılabilir.

Koltuk Seçeneği Kullanımı

Bebek arabası çerçevesini bebek arabası/kardeş koltuğu, taşıma karyolası veya bebek taşıyıcı ile kullanırken, bebek arabası/kardeş koltuğu, taşıma karyolası veya bebek taşıyıcı alt bağlantı üzerine monte edildiğinde gölgeliği katlayın.

! Bazı modellerde tüm aksesuarlar dahil **DEĞİLDİR** ve tüm modlara izin verilmez.

- 1 - Alt bağlantıda bebek arabası/kardeş koltuğu (44)-1, taşıma karyolası (44)-2 veya çocuk taşıyıcıyı (44)-3 arkaya bakacak şekilde **KULLANMAYIN**.
- 2 - Bebek arabası/kardeş koltuğunun arkalığını, alt bağlantıya takılıyken ve taşıma karyolası üst bağlantıya takılıyken yukarı **AYARLAMAYIN**. (45)
- 3 - Koltuk ve Taşıma Karyolası Bağlantı Adaptörlerini kullanmadıkça, bebek üst bağlantıda arkaya dönükken çocuk taşıyıcı üst bağlantı üzerine monte **ETMEYİN**. (46)
- ! Çocuk taşıyıcı alt bağlantı üzerinde monte edildiğinde taşıma karyolası koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörleriyle üst bağlantıya monte edilebilir.
- 4 - Çocuk taşıyıcı alt bağlantıya takıldığında, çocuk taşıyıcı kolunu dikey konuma **AYARLAMAYIN**. (47)
- ! Üst bağlantıda ve alt bağlantıda kardeş koltuğunu aynı anda ve her ikisi de öne bakan modda kullanırken üst bağlantıdaki Koltuk ve Taşıma Karyolası Bağlantı Adaptörlerini (Parça Listesi #5) kullanın.

Aksesuarlar

! Bazı modellerde tüm aksesuarlar **BULUNMAZ**.

DEMI grow Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu

Bebek arabası/kardeş koltuğunu alt bağlantıya takarken, gölgeliği katlayın, baldır desteğini en yüksek konuma ayarlayın ve bebek arabası sepeti arka panelini öne doğru katlayın.

- 1 - Bebek arabası/kardeş koltuğunu takmak için, bebek arabası/kardeş koltuğunun yan taraflarını koltuk bağlantılarıyla hizalayın. (48)

Bebek arabasını/kardeş koltuğunu yerine oturana kadar doğrudan aşağıya doğru yerleştirin. “Tıklama” sesi bebek arabasının/kardeş koltuğunun takıldığı anlamına gelir. (48)

! Bebek arabasını katlamadan önce bebek arabası/kardeş koltuğunu alt montaj parçasından çıkarın.

! Üst bağlantıyı ve alt bağlantıyı aynı anda ve her ikisi de öne bakan modda kullanırken üst bağlantıdaki koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini kullanın.

DEMI grow Taşıma Karyolası

Taşıma karyolası montajı ve kullanımı için lütfen taşıma karyolası talimat kılavuzuna bakın.

Taşıma karyolasını alt bağlantıya takarken gölgeliği katlayın.

- 1 - Taşıma karyolasını takmak için taşıma karyolasının yan taraflarını koltuk bağlantılarıyla hizalayın. (49)

Taşıma karyolasını yerine oturuncaya kadar direkt bir şekilde yerleştirin. “Tıklama” sesi taşıma karyolasının takıldığı anlamına gelir. (49)

- 2 - Taşıma karyolası, üst montaj parçasında arkaya veya öne bakacak şekilde yerleştirilebilir. (50)

- 3 - Taşıma karyolasını çıkarmak için, taşıma karyolası serbest bırakma düğmelerine (51)-1 basın ve yukarı kaldırın (51)-2.

! Bebek arabasını katlamadan önce taşıma karyolasını çıkarın.

DEMI grow Bebek Arabası Çıkarılabilir Sepeti

Çıkarılabilir sepeti monte etmeden önce lütfen sepet arka panelini öne doğru katlayın.

- 1 - Çıkarılabilir sepetin her iki yanındaki destekleri aşağı doğru döndürün ve bağlantılara yerleştirin. (52)

! Lütfen montaj sırasında çıkarılabilir sepet yönüne dikkat edin, tıklama sesi çıkarılabilir sepetin doğru şekilde monte edildiği anlamına gelir. (52)

- 2 - Çıkarılabilir sepeti çıkarmak için yukarı kaldırın. (53)

DEMI grow Bebek Arabası/ Kardeş Koltuğu Yağmurluk

Bebek arabası yağmurluğunu yalnız bebek arabası/kardeş koltuğunun üst bağlantısında kullanın. (54)

- 1 - Yağmurluğu kurmak için, bebek arabası/kardeş koltuğu üzerine yerleştirin.

! Yağmurluk ürünün üzerindeyken havalandırmayı **DAIMA** kontrol edin.

Katlamadan önce **HER ZAMAN** yağmurluğun temizlenmiş ve kurumuş olduğunu kontrol edin.

Yağmurluğu taktıktan sonra bebek arabasını **KATLAMAYIN**.

Sıcak havalarda, çocuğunuzu bebek arabasına yağmurluk takılı olarak **OTURTMAZIN**.

DEMI grow Bebek Arabası/Kardeş Koltuğu Ayak Koruyucu

- 1 - Ayak koruyucunun daha kolay monte edilebilmesi için kol çubuğunu çıkarın, kayışı çözün ve omuz kayışı pedlerini ve kafa desteğini çıkarın. (55)
- 2 - Ayak koruyucuyu bebek arabasına/kardeş koltuğuna yerleştirmeden önce, ayak koruyucunun ön kapağının fermuarını açın. (56)
- 3 - Ayak koruyucuyu bebek arabası/kardeş koltuğuna yerleştirin ve omuz kemeri kayışını ve tokalarını ayak koruyucudaki yuvalardan çekin. (57) Omuz kayışı pedlerini, kasık pedlerini ve baş desteğini yeniden monte edin ve kolçağı takın.
- 4 - Ayak koruyucunun ön kapağının fermuarını kapatın. (58)
- 5 - Ayak koruyucunun kanadını bebek arabası kolçağının üzerine katlayın. (59)

Bebek Oto Koltuğu Bağlantı Adaptörleri

Bebek taşıyıcı montajı ve kullanımı için lütfen bebek taşıyıcı talimat kılavuzuna bakın.

Bebek taşıyıcıyı alt bağlantıya takarken gölgeliği katlayın.

- 1 - Bebek araç koltuğu bağlantı adaptörlerini takmak için, bebek araç koltuğu bağlantı adaptörlerini koltuk bağlantılarına yerleştirin. "Tıklama" sesi, bebek araç koltuğu bağlantı adaptörlerinin takılı olduğu anlamına gelir. (60)
- 2 - Bebek taşıyıcıyı takmak için, taşıyıcıyı bebek araç koltuğu bağlantı adaptörlerinin üzerine yerleştirin. "Tıklama" sesi bebek taşıyıcının takıldığı anlamına gelir. (61)

- 3 - Çocuk taşıyıcıyı çıkarmak için, çocuk taşıyıcı üzerindeki bebek arabası serbest bırakma düğmelerine (62)-1 basın ve yukarı kaldırın (62)-2.
- 4 - Bebek arabası koltuk bağlantı adaptörlerini çıkarmak için, adaptör serbest bırakma düğmelerine (63)-1 basın ve yukarı kaldırın (63)-2.
- 5 - Bebek araç koltuğu bağlantı adaptörleri üst bağlantıda arkaya (64)-1 veya öne (64)-2 bakacak şekilde takılabilir.
 - ! Katlamadan önce bebek taşıyıcıyı çıkarın.

Koltuk ve Taşıma Karyolası Bağlantı Adaptörleri

- ! Sadece koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini üst bağlantıya monte edebilirsiniz.
 - ! Üst bağlantıyı ve alt bağlantıyı aynı anda ve her ikisi de öne bakan modda kullanırken üst bağlantıdaki koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini kullanın.
- 1 - Koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini takmak için bunları gösterildiği gibi bağlantılara yerleştirin (65). "Tıklama" sesi koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerinin kilitli olduğu anlamına gelir. (66)
 - ! Koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerinin doğru kullanımı (67) ile gösterilmiştir.
 - 2 - Taşıma karyolasını koltuğa ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerine takmak için taşıma karyolasını koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerine yerleştirin, "Tıklama" sesi taşıma karyolasının kilitlendiğini gösterir. (68)
 - ! Lütfen alt koltuğun arkası dikey konumdayken üst koltukta taşıma karyolasını kullanmayın.

- 3 - Koltuğu koltuğa ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerine takmak için koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerine yerleştirin. "**Tıklama**" sesi koltuğun kilitlendiği anlamına gelir. **(69)**
 - 4 - Taşıma karyolasını çıkarmak için, serbest bırakma düğmelerine **(51)-1** basın ve yukarı kaldırın **(51)-2**.
 - 5 - Koltuğu çıkarmak için koltuk serbest bırakma düğmelerine **(16)-1** basın ve koltuğu yukarı kaldırın **(16)-2**.
 - 6 - Koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini çıkarmak için, serbest bırakma düğmelerini çekerken koltuk ve taşıma karyolası bağlantı adaptörlerini yukarı doğru kaldırın **(70)-2**. **(70)-1**
- ! Katlamadan önce koltuğu ve taşıma karyolasını çıkarın.

Temizlik ve Bakım

Çerçeveyi, plastik parçaları ve kumaşı nemli bir bezle temizleyin; ancak aşındırıcı madde veya çamaşır suyu kullanmayın. Kir ve pislikleri çekeceği için silikon yağlayıcılar kullanmayın. Bebek arabanızı nemli bir yerde saklamayın.

Bebek arabasının tekerleklerini düzenli olarak suyla temizleyin ve kiri çıkarın.

Uzun süreli kullanımı garantilemek için, bu ürünü yağmurlu havalarda kullandıktan sonra yumuşak, emici bir bezle silin.

Yıkama ve kurutma talimatları için tekstil malzemelere yapıştırılmış bakım etiketlerine bakın.

Kumaşın güneş ışığından renk atması ve uzun süre kullanıldıktan sonra, normal kullanımda dahi aşınma ve yıpranma göstermesi normaldir.

Güvenlik nedeniyle, sadece orijinal Nuna parçalarını kullanın.

Her şeyin düzgün çalışıp çalışmadığını düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir parça yırtılmış, kırılmış veya eksikse, bu ürünü kullanmayı bırakın.

المحتويات

٤٨٨	معلومات عن المنتج
	تسجيل المنتج
	الضمان
	جهات الاتصال
٤٨٧	متطلبات الاستخدام الخاصة بالأطفال
٤٩٠	تحذيرات
٤٩٤	قائمة الأجزاء
٤٩٦	إعداد المنتج
٤٩٧	استخدام المنتج
٥٠١	خيارات المقعد
٥٠٤	الملحقات
	عربة DEMI grow/المقعد المزدوج
	حقيبة حمل الطفل DEMI grow
	سلة قابلة للفك في عربة DEMI grow
	عربة DEMI grow/الغطاء الواقي من المطر بالمقعد المزدوج
	عربة DEMI grow/كيس تدفئة مثبت في المقعد المزدوج
	دعامات مقعد العربة المخصص للأطفال
	دعامات حقيبة حمل الطفل والمقعد
٥٠٨	التنظيف والصيانة

هام
يرجى قراءة التعليمات بعناية
والاحتفاظ بها للرجوع إليها مستقبلاً.

معلومات عن المنتج

رقم الطراز: _____
تاريخ التصنيع: _____

تسجيل المنتج

يرجى كتابة المعلومات الواردة أعلاه، ويوجد رقم الطراز وتاريخ التصنيع على ملصق موضوع أسفل إطار عربة الأطفال.

لتسجيل المنتج يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي:
www.nunababy.com
انقر فوق رابط "تسجيل الجهاز" في الصفحة الرئيسية.

الضمان

لقد صممنا منتجاتنا بصورة عالية الجودة لتدوم مع طفلك وعائلتك، ولأننا ندعم منتجاتنا تم تغطية كل منها بضمان يبدأ من اليوم الذي تم شراؤها به؛ لذا يرجى أن يكون لديك إثبات الشراء ورقم الطراز وتاريخ التصنيع عند الاتصال بنا.

لمزيد من المعلومات عن الضمان يرجى زيارة الموقع:
www.nunababy.com
انقر فوق رابط "الضمان" في الصفحة الرئيسية.

جهات الاتصال

للحصول على الاستفسارات المتعلقة بقطع الغيار أو الخدمة أو استفسارات الضمان الإضافية يرجى الاتصال بمركز خدمة العملاء.

info@nunababy.com
www.nunababy.com

متطلبات الاستخدام الخاصة بالأطفال

يُعد مقعد عربة الأطفال المزدوج مناسب للاستخدام مع الأطفال الذين يستوفون الشروط التالية:

الطفل: عمره ٦ أشهر على الأقل

وزنه: ١٥ كجم كحد أقصى

وطوله: ١١٤,٣ سم

وهذا المقعد غير مناسب للأطفال دون ٦ أشهر.

عند استخدام إطار عربة الطفل مع سرير الطفل المتنقل DEMI grow أو حوامل الأطفال Nuna، راجع متطلبات الاستخدام مع الطفل المدرجة في أدلة تعليمات تلك المنتجات.

تحذير

قد يؤدي عدم مراعاة هذه التحذيرات والتعليمات إلى وقوع إصابات بالغة أو الوفاة.

احرص دائمًا على استخدام نظام تقييد حركة الطفل.

تحقق من صحة تشييق هيكل العربة أو وحدة المقعد أو أدوات تثبيت المقعد قبل الاستخدام.

تجنب عبث الطفل بهذا المنتج.

تأكد من تأمين كافة أجهزة القفل قبل الاستخدام.

يُحظر بتاتا ترك طفلك دون مراقبة.

هذا المنتج غير مناسب للاستخدام أثناء الجري أو الترحلق.

تأكد من إبعاد الطفل عند بسط العربة أو طيها لتجنب إلحاق أي ضرر به.

وحدة هذا المقعد غير مناسبة للأطفال دون ٦ أشهر.

يجب عدم استخدام قطع الغيار غير المعتمدة من قبل الجهة المصنعة.

تجنب استخدام قطع غيار غير القطع المرفقة أو الموصى بها من قبل

الجهة المصنعة أو الموزع.

يجب التركيب بواسطة شخص بالغ.

احرص دائمًا على تشييق المكابح عند التوقف.

لن يتم تغطية أي ضرر ناتج عن استخدام الملحقات التي لا توفرها شركة

Nuna من حيث الضمان.

لا تربط أشياء بالمقبض أو ظهر المقعد أو جوانب عربة الأطفال لأنها ستؤثر على ثباتها.

تأكد من فرد العربة بالكامل وتثبيتها باستخدام المزلاج قبل السماح للطفل بالاقتراب منها.

تجنب حمل أطفال أو سلع أو ملحقات إضافية بالعربة ما عدا ما هو مسموح به في هذا الدليل، حيث قد يتسبب ذلك في إخلال توازنها.

تجنب ترك عربة الأطفال في مكان قريب من مصدر حرارة قوي كجهاز الإشعاع أو مصادر اللهب المكشوفة.

تجنب وضع أي جسم على المظلة.

تجنب تخزين عربات الأطفال في مكان رطب. اترك دائمًا القماش حتى يجف بشكل طبيعي بعيدًا عن الحرارة المباشرة.

لا تستخدم سلة التخزين كحامل للطفل.

تجنب استخدام العربة في حالة تلف أحد أجزائها أو فقدانها.

تم تصميم مقعد عربة الأطفال المزدوج لطفل عمره ٦ أشهر على الأقل ووزنه ١٥ كجم كحد أقصى وطول ١١٤,٣ سم.

لا تستبدل هذه العربة بسرير الطفل أو الفراش وذلك في مقاعد السيارات المقترنة بهيكل السيارة. وفي حالة رغبة الطفل في النوم، يجب وضعه في عربة الطفل أو حقيبة حمل أو سرير ملائمين.

احفظ الأجزاء الصغيرة بعيدًا عن الأطفال؛ وذلك لأنها تعرضهم لخطر الاختناق.

احرص على السير بعناية بالعربة على الأرض القاسية، حيث تؤدي الارتطامات المتكررة إلى تلف العربة.

يُحظر السماح للأطفال بالوقوف فوق العربة.

يُحظر حمل أكثر من طفل واحد على كل مقعد.

يُحظر حمل أكثر من طفل واحد في عربة الأطفال في نفس الوقت.

يُحظر استخدام عربة الأطفال على الدرج أو السلالم الكهربائية، حيث قد تفقد فجأة السيطرة على العربة، أو قد يسقط طفلك.

احرص دائماً على ربط الحزام وضبطه بطريقة صحيحة، لا يُعني استخدام الحزام غرض النظر عن إشراف الراشدين.

يجب تعشيق المكابح عند وضع الطفل في العربة وإخراجه منها.

قد يتسبب التحميل الزائد والطبي غير الصحيح واستخدام ملحقات مثل مقاعد الأطفال وحملات الحقيبة وأغطية المطر وألواح العربات وغيرها... بخلاف تلك المعتمدة من قبل شركة Nuna في تلف عربة الأطفال أو جعلها غير آمنة.

قد تترك الإطارات المطاطية علامات سوداء على الأسطح الملساء كالأرضية الخشبية والأرضيات المؤلفة من صفائح رقيقة والمشمع.

لتفادي الاختناق تجنّب وضع أي أجسام مزودة بسلاسل حول عنق الطفل أو تعليق حبال أو أسلاك من هذا المنتج أو ربط حبال بالألعاب.

لتجنّب خطر الاختناق قم بإزالة جميع الأغطية البلاستيكية قبل استخدام هذا العنصر والتخلص منها أو إبعادها عن الأطفال والرضع.

لتفادي الحالات الخطرة أو غير المستقرة تجنب وضع عناصر يزيد وزنها على ٤,٥ كجم في سلة التخزين أو السلة القابلة للفتح.

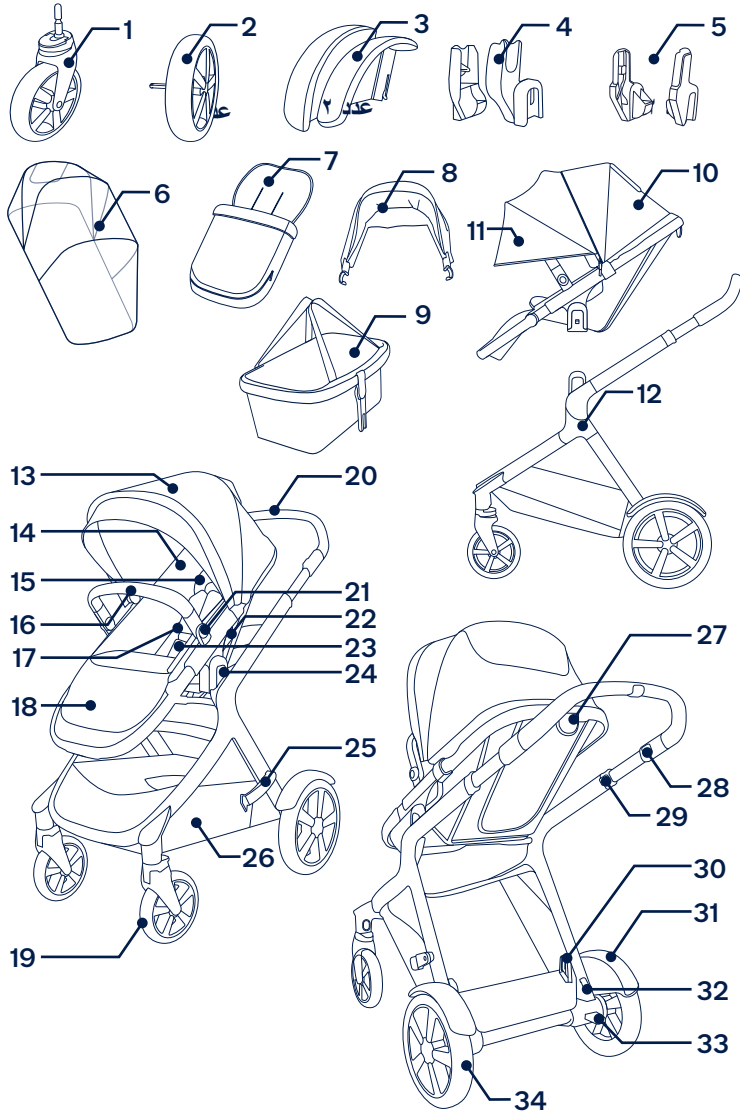
يؤدي وضع أجسام يزيد وزنها عن ٣٤,٥ كج في عربة الأطفال إلى زيادة التآكل وإلحاق الضرر بالعربة. ٣٤,٥ كجم = ١٥ كجم كحد أقصى لمقعد عربة الأطفال المزدوج + ١٥ كجم كحد أقصى لمقعد العربة المزدوج + ٤,٥ كجم كحد أقصى لسلة التخزين أو السلة القابلة للفتح.

عند استخدام عربة DEMI grow التي تحمل طفلين تأكد من وضعهما بشكل صحيح في مناطق الجلوس فقط.

قائمة الأجزاء

يُرجى التأكد من توفر كل الأجزاء قبل التركيب، في حالة فقد أحد مكونات حقيبة الحمل، يُرجى الاتصال بالموزع المحلي. ولا يلزم استخدام أي أدوات لإجراء عملية التركيب.

خطر الاختناق: قم بإزالة الغطاء الطرفي المستخدم للحماية من جميع العجلات ومن المحور المركزي للعجلة وتخلص منه فوراً.



1	عدد ٢ عجلة أمامية	18	مسند الساقين
2	عدد ٢ عجلة خلفية	19	العجلة الأمامية
3	المصد الخلفي	20	مقبض عربة الأطفال
4	عدد ٢ دعامات مقعد العربة المخصصة للأطفال	21	زر ضبط مقبض الذراع
5	دعامات حقيبة الحمل والمقعد	22	زر تحرير المقعد
6	الغطاء الواقعي من المطر	23	غطاء مفرق الساقين والإبريم
7	كيس التدفئة	24	حامل المقعد العلوي
8	عدد ٢ المظلة	25	مزلاج التخزين
9	السلة القابلة لل فك	26	سلة التخزين
10	عربة الأطفال/المقعد المزدوج	27	زر ضبط الإمالة
11	غطاء Dream Drape™	28	زر ضبط المقبض
12	إطار عربة الأطفال	29	زر الطي
13	المظلة	30	حامل المقعد العلوي
14	وسادة المقعد	31	المصد الخلفي
15	مسند الرأس	32	ذراع ضبط التعليق المزدوج المخصص
16	مقبض الذراع	33	ذراع الفرامل
17	بطانة أحزمة الكتف	34	العجلة الخلفية

إعداد المنتج

فتح عربة الأطفال

- ١ - قم بفصل مزلاج التخزين من وحدة التخزين. (١)
- ٢ - بعد ذلك لف مقبض العربة لأعلى. (٢)
- ٣ - وعند سماع صوت "نقرة" فهذا يعني أن إطار العربة مفتوح بالكامل. (٣)
وتأكد من فتح إطار العربة بالكامل قبل المتابعة.

المصدات الخلفية

- قم بتركيب المصدات الخلفية عند استخدام العربة في وضع مزدوج.
- ١ - ادخل المصد الخلفي في الرجل الخلفية. عند سماع صوت "نقرة" فهذا يعني أنه قد تم تركيب المصد بالكامل. (٤)
 - تأكد من إحكام تركيب المصد عن طريق سحبه لأعلى.
 - كرر ذلك على الجانب الآخر.

العجلات الخلفية

- ١ - ادخل العجلة الخلفية في الرجل الخلفية. يشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم تركيب العجلة الخلفية بالكامل. (٥)
- تأكد من إحكام ربط العجلة عن طريق سحبها للخارج.
- كرر ذلك على الجانب الآخر.
- ٢ - لإزالة العجلة الخلفية اضغط على زر التحرير (٦)-١، وفكها من الرجل الخلفية (٦)-٢.

العجلات الأمامية

- ١ - ادخل العجلة الأمامية في الرجل الأمامية. يشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم تركيب العجلة بالكامل. (٧)
- تأكد من إحكام ربط العجلة عن طريق سحبها للخارج، وكرر ذلك على الجانب الآخر.
- ٢ - لإزالة العجلة الأمامية اضغط على زر التحرير (٨)-١، وفكها من الرجل الأمامية (٨)-٢.

المظلة

- ١ - ثبت حامل المظلة على كل جوانب مقعد عربة الأطفال المزدوج. (٩)
- ٢ - اسحب المظلة في اتجاه مقعد عربة الأطفال المزدوج. (١٠)
- ٣ - لإزالة المظلة افتح السوست ثم فك حوامل المظلة. (١١)

مقبض الذراع

- ١ - قم بمحاذاة نهايات مقبض الذراع مع حوامله، وأدخلها حتى تستقر في مكانها. يشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم تركيب مقبض الذراع بالكامل. (١٢)
- ٢ - لإزالة مقبض الذراع اضغط على أزرار تحريره (١٣)-١ الموضوع أسفل وسادة المقعد، ثم انزعه. (١٣)-٢
- ٣ - للطي المحكم اضغط على أزرار ضبط الذراع (١٤)-١ وقد بتدوير الذراع لأسفل (١٤)-٢ حتى يستقر في مكانه.
- استخدم الوضع السفلي فقط أثناء الطي. يُحظر استخدام هذا الوضع أثناء وجود الطفل في العربة.

عربة الأطفال/المقعد المزدوج

يمكن تركيب مقعد عربة الأطفال المزدوج في الجهة الأمامية أو الخلفية.

- ١ - قم بمحاذاة جوانب مقعد عربة الأطفال المزدوج مع حوامل المقعد. ضع المقعد المزدوج في عربة الأطفال مباشرة لأسفل حتى يستقر في مكانه. ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أن المقعد المزدوج تم تركيبه بالكامل في العربة. (١٥)
- ٢ - لفك مقعد عربة الأطفال المزدوج اضغط على أزرار التحرير (١٦)-١ وارفع المقعد لأعلى (١٦)-٢.

التحقق من الإعدادات

- إطار العربة مفتوح.
- المصدات الخلفية مركبة بإحكام.
- العجلات الخلفية مركبة بإحكام.
- العجلات الأمامية مركبة بإحكام.
- المقعد المزدوج مركب بإحكام.
- ثبت حامل المظلة في إطار عربة الأطفال، وثبت المظلة في وسادة المقعد

استخدام المنتج

تثبيت الطفل

- ١ - ادفع الزر العلوي في الإبزيم (١٧)-١ لتحرير مزلاج الإبزيم وأخرج المشابك المغناطيسية (١٧)-٢. ضع الطفل في العربة.
- ٢ - ادخل المشابك المغناطيسية في الإبزيم. (١٨)
- ٣ - ثبت الأحزمة على الطفل، وذلك عن طريق سحب أشرطة الضبط لتشدّد الحزام (١٩)-١، ثم اسحب أشرطة الضبط الموجودة على الخصر للخارج (١٩)-٢.

وضع حزام الكتف

- ١ - يمكن تحريك أبايزم حزام الكتف العلوية لأعلى ولأسفل لإحكام التثبيت. (٢٠)
- لتفادي وقوع إصابات بالغة ناجمة من الوقوع أو الانزلاق احرص دائماً على تثبيت الطفل باستخدام الحزام.
- تأكد من ضبط الحزام ضبطاً صحيحاً وأن الطفل مثبت بإحكام، وتأكد من أن المسافة بين الطفل وحزام الكتف تساوي سُمك إصبع واحدة تقريباً.
- تجنب ربط أحزمة الكتف بصورة متقاطعة. فهذا سيؤدي إلى الضغط على رقبة الطفل.

إزالة بطانة أحزمة الكتف

- لإزالة بطانة أحزمة الكتف قم بتحرير الإبزيم.
- ١ - اسحب بطانة أحزمة الكتف لأسفل من حزام إبزيم الكتف. (٢١)
- لإعادة تركيب بطانة أحزمة الكتف فك المشابك ومرر إبزيم حزام الكتف داخل الحلقة.

- ١ - لفتح المظلة اسحبها باتجاه مقدمة المقعد، ولطيها ادفعها للخلف. (٢٢)
- ٢ - افتح السوستة الموجودة بالمظلة لاستخدام dream drape™. (٢٣)
- ٣ - اسحب الـ dream drape™ لحماية إضافية. (٢٤)
- ٣ - شغل المظلة الصيفية واستخدمها كما في الصورة (٢٥).
- ٥ - لتوفير قدر أكبر من التهوية اقلب غطاء نافذة المظلة لأعلى. (٢٦)

توجد ٤ وضعيات لضبط المقبض.

- ١ - لضبط ارتفاع المقبض اضغط زر ضبط المقبض (٢٧)-١ واسحب المقبض لأعلى أو لأسفل (٢٧)-٢.

توجد وضعيتان لمسند الساق.

- ١ - لرفع مسند الساق ارفعه لأعلى. لخفض مسند الساق، قم بالضغط على أزرار الضبط الموجودة على منتصف مسند الساقين (٢٨)-١ ثم قم بتدوير المسند لأسفل (٢٨)-٢.

- ١ - توجد ٣ أوضاع بزوايا مائلة لمسند الظهر. (٢٩)
- ٢ - لرفع مسند الظهر أو خفضه اضغط على زر ضبط الإمالة، واسحب المقعد لأعلى أو لأسفل. (٣٠)

استخدم وسادة المقعد الشتوية أثناء الطقس البارد لتوفير منطقة جلوس مريحة. يمكن إزالة وسادة المقعد لتوفير منطقة شبيكية للجلوس لتهوية أفضل في حالة الطقس الحار.

- ١ - لإزالة وسادة المقعد قم بفك الحزام وافتح السوستة حول وسادة المقعد وقم بتمرير الحزام من خلال فتحات الوسادة. (٣١)
- تجنب إزالة أنبوب مسند الظهر.

- ١ - لغلاق العجلات الخلفية اضغط على ذراع الفرامل لأسفل. (٣٢)
- ٢ - لفتح العجلات الخلفية ارفع ذراع الفرامل. (٣٣)

احرص دائمًا على تعشيق الفرامل عندما تكون عربة الأطفال متوقفة. وادفع العربة قليلاً للتأكد من تعشيق الفرامل.

Dual Suspension™ المخصص

تحتوي العربة على وضعين للتعليق. تأكد من عدم وجود وزن زائد على العربة عند ضبط التعليق الخلفي، وأن كلا الذراعين لهما نفس الوضع.

- ١ - اسحب ذراع الضبط لأعلى (٣٤)-١ عند تحريك العربة على أرض غير مستوية للتعليق برفق (٣٤)-٢ وأثناء تحريكها على أرض مستوية للتعليق بعنف.
- عند الاستخدام في وضع مزدوج يوصى بقلب أذرع الضبط لأسفل.

يُوصى باستخدام الأقفال الدوارة الأمامية على الأسطح غير المستوية.

١ - اسحب القفل الدوار الأمامي لأعلى لقفل العجلة الأمامية في وضع التوجيه للأمام.
(٣٥)

٢ - اضغط على القفل الدوار الأمامي للداخل لفتحه. (٣٦)

الطيّ

قبل طيّ العربة اضبط المقبض على ثاني أو ثالث أعلى موضع، وتأكد من فتح الأقفال الدوارة الأمامية.

يمكن طي العربة مع توجيه المقعد المزدوج للأمام أو بدون المقعد.

في حالة الطي أثناء وجود المقعد على الموضع الأكثر ميلاً للطّي المحكم.

١ - قم بطي المظلة (٣٧)-١ وأدر مزلاج التخزين للخارج (٣٧)-٢.

٢ - ارفع كلا زري الطي لأعلى. (٣٨)

٣ - أدر المقبض لأسفل وتأكد من إغلاق مزلاج التخزين على إطار عربة الأطفال. (٣٩)

٤ - قم بطي مسند الساق لأسفل لإحكام الطي. (٤٠)

خيارات المقعد

يمكن استخدام عربة الأطفال DEMI grow مع حاملة رضيع من Nuna (باستخدام

المهايئات المضمنة)، وسرير متنقل ومقعد عربة أطفال مزدوج طراز DEMI

grow في وضع فردي (٤١) أو ثنائي (٤٢) أو مزدوج (٤٣).

استخدام خيارات المقعد

عند استخدام إطار عربة الأطفال مع المقعد المزدوج للعربة، وحقبة حمل الطفل أو الحامل قم بطي المظلة عندما يتم تركيبهم على الحامل السفلي.

لا يتم تضمين جميع الملحقات في بعض الطرزات.

١ - تجنب استخدام مقعد العربة المزدوج (٤٤)-١ وحقبة حمل الطفل (٤٤)-٢ أو الحامل (٤٤)-٣ في الجهة الخلفية للحامل العلوي.

٢ - تجنب ضبط مسند الظهر لمقعد العربة المزدوج لأعلى عند تركيبه على الحامل السفلي، وعند تركيب حقبة الحمل على الحامل العلوي. (٤٥)

٣ - تجنب تركيب حقبة الحمل على الحامل السفلي عندما يكون المقعد مثبتاً في الجهة الخلفية للحامل العلوي دون استخدام دعائم الحقبة والمقعد. (٤٦)

يمكن تركيب حقبة الحمل على الحامل العلوي مع دعائم الحقبة والمقعد عند تركيب حامل الأطفال على الحامل السفلي.

٤ - تجنب ضبط مقبض حامل الأطفال على الوضع العمودي عند تركيب الحامل على الحامل السفلي. (٤٧)

يرجى استخدام دعائم حقبة حمل الأطفال والمقعد (قائمة الأجزاء#٥) على

الحامل العلوي عند استخدام المقعد على الحامل السفلي والعلوي في أن واحد في الوضع المواجه للأمام.

الملحقات

لا يتم تضمين جميع الملحقات في بعض الطرزات.

عربة DEMI grow/المقعد المزدوج

عند تركيب العربة قم بتثبيت المقعد المزدوج في الحامل السفلي، وقم بطي المظلة وضبط مسند الساق لأعلى موضع له، وقم بطي اللوحة الخلفية لسلة عربة الأطفال.

١ - لتركيب المقعد المزدوج في عربة الأطفال قم بمحاذاة جوانب المقعد في العربة مع حوامل المقعد. (٤٨)

ضع المقعد المزدوج في عربة الأطفال مباشرة لأسفل حتى يستقر في مكانه. ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أن المقعد المزدوج تم تركيبه في العربة. (٤٨)

قم بفك المقعد المزدوج من الحامل السفلي قبل طي العربة.

يرجى استخدام دعائم حقيبة حمل الأطفال والمقعد على الحامل العلوي عند استخدام الحامل السفلي والعلوي في آن واحد في الوضع المواجه للأمام.

حقيبة حمل الأطفال DEMI grow

لتركيب حقيبة الحمل واستخدامها يُرجى الرجوع إلى دليل تعليمات حقيبة الحمل.

عند تركيب حقيبة الحمل في الحامل السفلي قم بطي المظلة.

١ - لتركيب حقيبة الحمل في العربة قم بمحاذاة جوانب الحقيبة مع حوامل المقعد. (٤٩)

ضع حقيبة الحمل مباشرة لأسفل حتى تستقر في مكانها.

ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أن الحقيبة قد تم تركيبها. (٤٩)

٢ - يمكن تثبيت حقيبة الحمل في الجهة الخلفية للحامل العلوي. (٥٠)

٣ - لفك حقيبة الحمل اضغط على أزرار التحرير (٥١)-١ وارفعها لأعلى (٥١)-٢.

قم بفك الحقيبة قبل طي العربة.

سلة عربة DEMI grow القابلة لللفك

قبل تركيب السلة القابلة لللفك يرجى طي اللوحة الخلفية للسلة إلى الأمام.

١ - قم بتدوير الدعائم الموجودة على جانبي السلة القابلة لللفك لأسفل، وأدخلهم في حوامل التثبيت. (٥٢)

يرجى التأكد من اتجاه السلة القابلة لللفك أثناء تركيبها، ويشير سماع صوت نقرة إلى أنه قد تم تركيب السلة بشكل صحيح. (٥٢)

٢ - ارفعه لأعلى لفك السلة. (٥٣)

عربة DEMI grow/الغطاء الواقي من المطر المثبت في المقعد المزدوج

استخدم الغطاء الواقي من المطر المثبت في المقعد المزدوج فقط في الحامل العلوي. (٥٤)

١ - لتركيب الغطاء الواقي من المطر ضعه أعلى المقعد المزدوج في العربة.

احرص دائما على فحص منفذ التهوية في حالة وجود الغطاء الواقي من المطر على المنتج.

احرص دائما على التأكد من تنظيف الغطاء الواقي من المطر وتجفيفه قبل طيه.

يرجى عدم طي العربة بعد تركيب الغطاء.

تجنب وضع الطفل في عربة الأطفال المثبت بها الغطاء الواقي من المطر في حالة الطقس الحار.

عربة DEMI grow / كيس التدفئة المثبت في المقعد المزدوج

- ١ - لسهولة تركيب كيس تدفئة الأطفال قم بإزالة مقبض الذراع، وفك الحزام وبطانات حزام الكتف ومفروق الساقين ومسند الرأس. (٥٥)
- ٢ - قبل وضع كيس التدفئة في المقعد المزدوج لعربة الأطفال قم بفك طي الغطاء الأمامي لكيس التدفئة وافتحه. (٥٦)
- ٣ - ضع كيس التدفئة على المقعد المزدوج لعربة الأطفال واسحب شريط حزام الكتف والأبازيم عبر فتحات كيس التدفئة. (٥٧) أعد تركيب بطانات حزام الكتف ومسند الرأس ووصل الذراع.
- ٤ - اسحب الغطاء الأمامي لكيس تدفئة الطفل. (٥٨)
- ٥ - قم بطي غطاء كيس التدفئة على مقبض ذراع عربة الأطفال. (٥٩)

دعامات مقعد العربة المخصصة للأطفال الرضع

لتركيب واستخدام حامل الطفل يرجى الرجوع إلى دليل تعليمات حامل الطفل.

عند تركيب حامل الطفل في الحامل السفلي قم بطي المظلة.

- ١ - لتركيب دعامات مقعد عربة الأطفال ضعه على حوامل المقعد. ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم تركيب دعامات مقعد عربة الأطفال. (٦٠)
- ٢ - لتركيب حامل الطفل ضعه على دعامات مقعد عربة الأطفال. ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أن حامل الأطفال قد تم تركيبه. (٦١)
- ٣ - لفك حامل الأطفال اضغط على أزرار التحرير الموجودة على الحامل (٦٢)-١ وارفعه لأعلى (٦٢)-٢.
- ٤ - لفك دعامات مقعد عربة الأطفال اضغط على أزرار التحرير (٦٣)-١ وارفعه لأعلى (٦٣)-٢.

- ٥ - يمكن تركيب دعامات مقعد العربة في الجهة الخلفية (٦٤)-١ أو الأمامية (٦٤)-٢ في الحامل العلوي.

قم بفك حامل الطفل قبل الطي

دعامات حقيبة حمل الطفل والمقعد

يمكن تركيب دعامات حقيبة حمل الطفل والمقعد على الحامل العلوي فقط.

يرجى استخدام دعامات حقيبة حمل الأطفال والمقعد على الحامل العلوي عند استخدام الحامل السفلي والعلوي في آن واحد في الوضع المواجه للأمام.

- ١ - لتركيب دعامات حقيبة حمل الأطفال والمقعد ضعهم على الحوامل كما هو موضح (٦٥). ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم إغلاق دعامات حقيبة حمل الأطفال والمقعد. (٦٦)

يوضح الاستخدام الصحيح لدعامات حقيبة حمل الأطفال والمقعد في (٦٧).

- ٢ - ضع حقيبة حمل الطفل على المقعد وضع الدعامات عليهما من أجل تثبيتهما في العربة، ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم إغلاق الحقيبة. (٦٨)
 - يرجى عدم استخدام حقيبة حمل الطفل على المقعد العلوي في حالة أن يكون المقعد السفلي المواجه للخلف في وضع عمودي.
 - ٣ - ضع حقيبة حمل الطفل على المقعد وضع الدعامات عليهما من أجل تثبيتهما في العربة، ويشير سماع صوت "نقرة" إلى أنه قد تم إغلاق المقعد. (٦٩)
 - ٤ - لفك حقيبة الحمل اضغط على أزرار التحرير (٥١)-١ وارفعها لأعلى (٥١)-٢.
 - ٥ - لفك المقعد اضغط على أزرار التحرير (١٦)-١ وارفع المقعد لأعلى (١٦)-٢.
 - ٦ - لفك دعامات المقعد وحقيبة حمل الطفل ارفعهم لأعلى (٧٠)-٢ اضغط على أزرار التحرير (٧٠)-١
- يرجى فك المقعد وحقيبة الحمل قبل الطي.

التنظيف والصيانة

نظّف الإطار والأجزاء البلاستيكية والقماش بقطعة قماش مبللة، ولكن لا تستخدم المواد الكاشطة أو المبيضة. لا تستخدم مواد التشحيم المصنوعة من السيليكون لأنها ستجذب الأوساخ والسخام. تجنّب تخزين عربات الأطفال في مكان رطب.

نظف عجلات العربة بانتظام بالماء، واحرص على إزالة أي أوساخ.

لضمان الاستخدام طويل الأمد امسح المنتج بقطعة قماش ناعمة وماصة بعد استخدامه في الطقس الممطر.

راجع الملصقات المرفقة الخاصة بالعناية بالأجزاء اللينة للحصول على إرشادات الغسيل والتجفيف.

من الطبيعي تغير لون الأقمشة نتيجة تعرضها لأشعة الشمس وظهور علامات البلى بعد فترة طويلة من الاستخدام حتى عند استخدامها بشكل طبيعي.

لأسباب تتعلق بالسلامة يرجى استخدام الأجزاء الأصلية فقط من Nuna.

تحقّق باستمرار من أن كل شيء يعمل بشكل صحيح. إذا كان هناك أي أجزاء ممزقة أو مكسورة أو مفقودة، فتوقّف عن استخدام هذا المنتج.

중요합니다 !
사용 설명서를 미래에볼
수 있도록 간직하세요!
자세하게읽어 주세요

목차

제품 정보	511
제품 등록	
품질 보증	
연락처	
아이 사용 연령 기간	512
경고	513
부품 리스트	517
제품 설치	519
제품 사용법	522
좌석 옵션	526
액세서리	527
데미 그로우 유모차/추가 시트	
데미 그로우 캐리콧	
데미그로우 유모차 분리 가능 장바구니	
데미그로우 유모차/추가 시트 레인 커버	
데미그로우 유모차/추가 시트 풋머프	
신생아 카시트 어댑터	
시트 & 캐리콧 어댑터	
청소와 관리	531

제품 정보

모델 번호: _____

제조일자: _____

제품 등록

위의 정보를 적어주세요. 모델 번호와 제조 날짜는 유모차 차체 아래 부분에 위치한 라벨에 있습니다.

제품 등록을 원하시면 이곳을 방문해 주십시오:

한국 : <http://service.aone.co.kr/membership>

품질 보증

우리는 고품질의 제품들을 당신과 당신의 가족과 함께자랄 수 있도록 의도적으로 디자인 하였습니다. 우리는저희의 제품들을 믿기 때문에, 제품마다 품질 보증을받으실 수 있으며, 제품을 구매하신 날부터 시작 됩니다. 제품 구매 기록을 남겨주세요, 저희에게 연락을 주실 때모델 번호와 제조 날짜를 미리 준비해 주세요.

품질 보증과 관련된 정보를 얻으시려면 이곳을 방문해주시오

한국 :<http://service.aone.co.kr/product>

연락처

부품 교체, 서비스, 또는 추가적인 품질보증 관련 질문이 있으시면, 고객센터에 연락 부탁드립니다.

한국 내

고객센터 : 1800-8561

<http://service.aone.co.kr>

AS 센터: 031-318-1008

아이 사용 연령 기간

유모차/추가 시트는 다음 연령의 아이가 사용가능합니다:

아이: 최소 생후 6개월

이후몸무게: 최대 15 kg (33 lb)

키: 114.3 cm (45 in.)

생후 6 개월 이하의 어린이에게는 사용을 권장하지 않습니다.

유모차 차체를 캐리콧이나 신생아 시트와 같이사용시, 사용 설명서에 나와있는 사용 연령 기간을 참고 하시기 바랍니다

⚠ 경고

다음 경고와 지시사항을 따르지 않으면 심각한 부상이나 죽음을 초래할 수 있습니다.

아이의 안전은 당신의 책임입니다. 절대로 아이를 방치하지 마십시오.

질식의 위험이 있기 때문에, 모든 비닐 또는 플라스틱 커버들을 제거하고 버려서 아기들이나 어린이들의 손이 닿지 않게 하세요!

아이들에게 질식의 위험의 요소가 되기 때문에 작은 부품들이 아이들의 손이 닿지 않게 하세요.

뉴나의 정식 부품과 액세서리 만을 사용하세요. 뉴나가 인증하지 않은 부품은 사용하지 않을 것을 권고합니다.

각각의 유모차 시트는 최소 6개월 이상, 최대 15 kg (33 lb) 또는 114.3cm(45 in.) 까지 사용, 6개월 이하 아이의 사용은 권장하지 않습니다.

유모차가 위험하거나, 안정적이지 못한 상황이 되는 것을 막기 위해, 장 바구니에 4.5 kg (10 lb) 이상의 짐을 올려 사용하지 마십시오.

유모차에 34.5 kg (76 lb) 이상 무게를 사용하면 유모차에 무리가 됩니다.

34.5kg = 15kg + 15kg (상하부 유모차/시트 최대 하중) + 4.5kg (최대 장바구니/분리 가능 바스켓 적재 하중)

과적, 잘못된 폴딩, 그리고 액세서리 사용(예를 들어 유모차 시트, 유모차 걸이, 레인커버, 버기 보드, 등 뉴나가 인증하지 않는 액세서리들의 사용)은 고장의

원인이 되거나, 유모차를 손상을 주거나 또는 유모차를 불안정하게 만듭니다

추가 액세서리를 캐노피에 장착하거나, 쇼핑백 또는 가방, 무거운 짐 등을 핸들 바에 걸게 되면 유모차를 불안정하게 만들 수 있습니다.

급회전을 하거나 울퉁불퉁한 지면을 운전할 때는 주의해 주세요. 지속적인 충격은 제품을 손상하게 합니다.

뉴나 정품이 아닌 액세서리 들을 사용하다가 손상이 된 경우는 뉴나에서 품질 보상을 받을 수 없습니다.

사용하기 전에 모든 잠금 장치를 확인 하세요.

고무 타이어는 쪽매 세공, 합판, 리놀륨 등으로 만들어진 부드러운 바닥에서는 자국이 남을 수 있습니다.

안전벨트는 항상 올바르게 조절되어 사용이 되어야 합니다. 그렇지만 안전벨트가 성인의 보호를 대신할 수는 없습니다.

아이를 태우고 내릴 때에는 주차 브레이크를 사용하십시오.

유모차 차체 프레임이 유모차 시트 또는 신생아 시트와 함께 사용이 될 때 침대를 대신할 수는 없습니다. 아이가 잠을 자야 할 경우에는 아기가 잘 수 있는 조건을 가지고 있는 아기 침대로 옮기는 것을 권장합니다.

이 제품은 달리거나 스케이팅용으로 사용하지 않습니다.

유모차와 추가 시트는 6 개월 이하의 어린이의 사용을 권장하지 않습니다.

2명의 어린이가 데미 그로우를 사용할 경우, 시트를 사용가능한포지션에서 올바르게 장착하십시오.

핸들이나 또는 시트 뒷 부분, 또는 유모차의 옆 부분에 짐을 실을 경우, 유모차의 안정성에 영향을 줄 수 있습니다.

유모차 차체나 시트 또는 카시트 연결 부품들이 올바르게

연결이 되었는지 확인 후 사용하세요.

부상을 방지하기 위해 유모차를 접거나 펼 상황에 아이를

제품에서 멀리 떨어지도록 하세요.

손가락 끼임 현상 주의

유모차를 접고 펼 때 주의해 주세요. 아이를 유모차에 앉히기 전에는 제품이 확실히 펼쳐졌는지 확인 해 주세요.

질식 위험

아이의 목 주위에 부주의로 아이를 질식 시킬 수 있는 물건들이 없도록 해 주세요.(예. 안전벨트를 채우지 않은 어깨 벨트, 장난감에서 나오는 끈 종류 등)

아이에게 항상 안전벨트를 채워주세요.

항상 멈추어 있을 때에는 브레이크를 걸어 놓으세요.

캐노피 위에 다른 물건을 놓지 마세요.

사용설명서에서 확인하지 않은 부분은 사용하지 마세요. (추가 아이 탑승, 추가 제품 탑재, 추가 액세서리)

이 부분으로 인해서 제품이 불안정하게 될 수 있습니다.

너무 뜨거운 열기 근처에 제품을 두지 마세요. (예. 히터나 또는 불 등의 화기)

장바구니를 아기 시트로 사용하지 마세요.

이 제품을 습기가 많은 곳에 보관하지 마세요.

항상 원단은 햇빛에 말리고, 열기에서 멀리 하세요.

부품이 손상이 되었거나, 없어진 경우 제품을 사용하지 마세요.

아이가 이 제품을 가지고 놀게 하지 마세요.

유모차를 사용할 때, 하나의 시트에 한 명의 아이를 초과해서 태우지 마세요.

절대로 유모차를 계단이나 에스컬레이터에서 사용하지 마세요. 유모차 제어를 하지 못해 아이가 떨어질 수도 있습니다.

절대로 아이가 발 받침대 위에 서지 못하게 하세요.

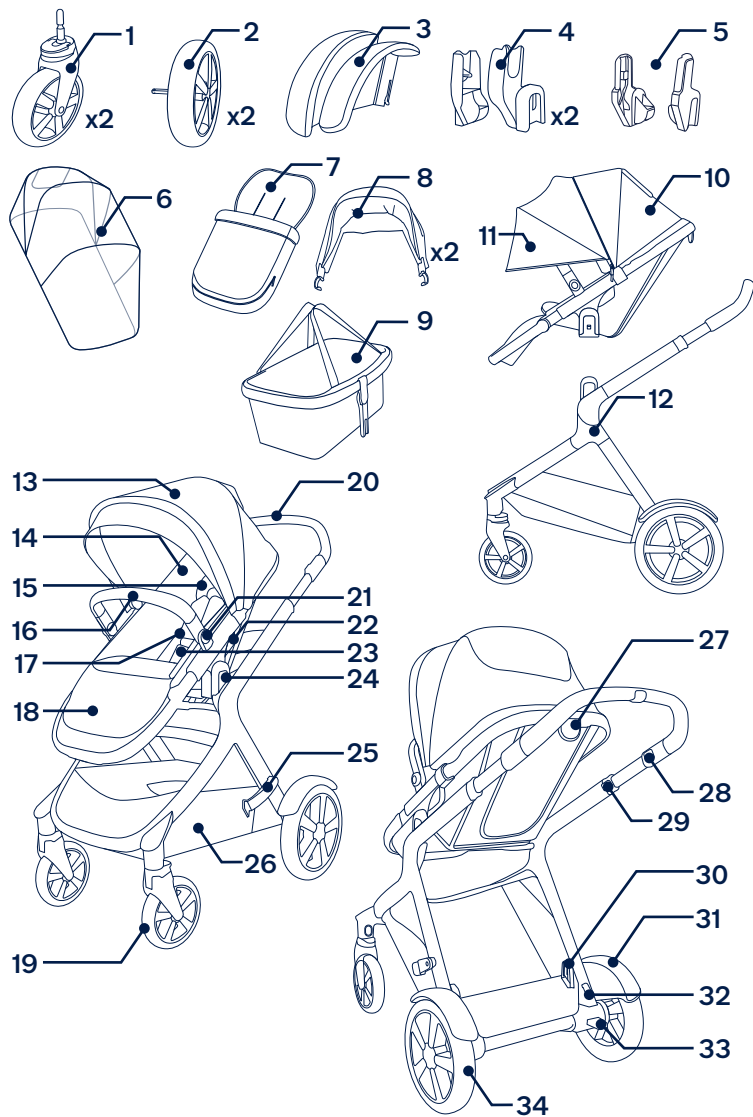
절대로 이 유모차로 2명의 아이를 초과해서 태우지 마세요.

부품 리스트

조립하기 전에 모든 부품들이 있는지 확인하십시오. 만약 어떤부품이 없다고 하면, 본사에 연락 하시기 바랍니다. 조립 시에는추가적인 도구가 필요하지 않습니다.

! **질식 위험:** 바퀴와 바퀴 축에 달린 보호 캡을 분리하여 바로버리십시오.

- | | |
|----------------------|------------------|
| 1 앞 바퀴 (2개) | 17 어깨벨트패드 |
| 2 뒷 바퀴 (2개) | 18 발받침대 |
| 3 뒷바퀴 덮개 | 19 앞 바퀴 |
| 4 신생아 카시트용 어댑터 (2개) | 20 유모차 핸들 |
| 5 시트 & 캐리콧 어댑터 | 21 안전 가드 조절 버튼 |
| 6 레인커버 | 22 시트 분리 버튼 |
| 7 풋머프 | 23 벨트 & 가랑이 커버 |
| 8 캐노피 (2개) | 24 위쪽 시트 연결 부위 |
| 9 분리 가능 바스켓 | 25 장바구니 래치 |
| 10 유모차/추가 시트 | 26 장바구니 |
| 11 유모차 캐노피 (드림 드레이프) | 27 등받이 조절 버튼 |
| 12 유모차 차체 | 28 핸들 조절 버튼 |
| 13 캐노피 | 29 폴딩 버튼 |
| 14 시트 패드 | 30 아래쪽 시트 연결 부위 |
| 15 머리 보호대 | 31 뒷바퀴 덮개 |
| 16 안전 가드 | 32 듀얼 서스펜션 노출 부위 |
| | 33 브레이크 레버 |
| | 34 뒷 바퀴 |



제품 설치

유모차 열기

- 1- 장바구니 래치 부분을 장 바구니 연결부분에서 분리 한다. (1)
- 2- 그리고, 유모차 핸들을 돌려 올린다. (2)
- 3- ‘딸깍’ 소리가 나면 유모차 프레임이 완전하게 열렸다는 것이다. (3)

유모차 차체가 완전하게 열렸는지 확인한다.

뒷바퀴 덮개

쌍둥이나 더블 모드 사용시 뒷바퀴 덮개를 붙인다.

- 1- 뒷 바퀴 덮개를 뒷다리 부분에 끼운다. ‘딸깍’ 소리가 나면 완전하게 설치된 것이다. (4)
덮개가 완전하게 연결 되었는지 당겨본다.
다른 쪽 부분도 같은 방법으로 설치 한다.

뒷 바퀴

- 1- 뒷다리 부분에 뒷 바퀴를 연결한다. ‘딸깍’ 소리가 나면 완전하게 설치되었다는 것이다. (5) 완전하게 연결이 되었는지 당겨서 확인한다.
다른 쪽 부분도 같은 방법으로 설치한다.
- 2- 뒷 바퀴 연결 해지를 원하면, 해지 버튼을 누르고 (6)-1 뒷다리부분에서 뒷 바퀴 연결을 해지한다. (6)-2.

앞 바퀴

- 1- 앞바퀴를 앞다리부분에 넣는다. ‘딸깍’ 소리가 나면 완전하게 설치되었다는 것이다. (7)
확실하게 연결이 되었는지 당겨서 확인해본다. 다른 쪽 부분도 같은 방법으로 설치 한다.
- 2- 앞 바퀴 해지를 원하면, 해지 버튼을 누른다. (8)-1 그리고 앞 바퀴를 앞다리 부분에서 연결을 해지한다. (8)-2

캐노피

- 1- 캐노피를 유모차 시트 양쪽 연결 부분에 연결한다. (9)
- 2- 캐노피와 유모차 시트를 지퍼로 연결한다. (10)
- 3- 캐노피를 분리하려면, 지퍼를 열고, 캐노피 연결부분에서 분리한다. (11)

안전 가드

- 1- 안전 가드 끝부분을 안전 가드 연결 부분에 맞추어 연결한다. ‘딸깍’ 소리가 나면 완전하게 설치된 것이다. (12)
- 2- 안전 가드를 분리할 때, 안전 가드 분리 버튼을 누르고 (13)-1 시트 아래 부분에 위치함, 그리고 안전 가드를 분리한다. (13)-2
- 3- 조금 더 작게 접기 위해서, 안전 가드 조절 버튼을 누르고 (14)-1 안전가드를 아래쪽으로 돌리는데 (14)-2 연결될 때까지 돌린다.
! 안전 가드 아래쪽으로 돌리는 것은 유모차를 접을 때에만 사용한다. 절대로 아이를 태우고 이 포지션을 사용하지 마시오.

유모차/추가 시트

유모차/추가 시트는 뒤 보기 또는 앞 보기가 가능하다.

- 1 - 유모차/추가 시트를 시트 연결부위에 맞추어 올린다.
유모차/추가 시트를 아래 방향으로 설치 될 때까지 끼어 준다. ‘딸깍’ 소리가 나면 유모차/추가 시트가 완전하게 설치가 된 것이다. (15)
- 2 - 유모차/추가 시트를 분리하려면, 시트 분리 버튼을 누르고 (16)-1 유모차/추가 시트를 위로 올린다 (16)-2.

설치 확인

- ☐ 유모차 차체가 완전히 펼쳐졌는지
- ☐ 뒷 바퀴 덮개 부분이 제대로 설치 되었는지
- ☐ 뒷 바퀴가 제대로 연결 되었는지
- ☐ 앞 바퀴가 제대로 연결 되었는지
- ☐ 유모차/추가 시트가 완전히 연결 되었는지
- ☐ 캐노피 연결 부분이 유모차 프레임과 완전히 연결이 되고, 시트 패드와 지퍼로 제대로 연결이 되었는지

제품 사용법

아이를 보호하세요

- 1 - 가운데 부분 버튼 (17)-1 을 눌러 안전벨트 연결 부분을 열어주고, (17)-2. 의 마그네틱 클립을 제거한 다음 아이를 유모차에 태웁니다.
- 2 - 마그네틱 클립을 버클에 연결합니다. (18)
- 3 - 어깨 벨트 부분을 아이 체형에 맞추어 조절 합니다 (19)-1. 그리고 엉덩이 조절 부분도 같이 조절합니다. (19)-2.

어깨 벨트 포지션

- 1 - 윗 부분 어깨 벨트 버클은 위 또는 아래로 조절 가능합니다. (20)

! 낙상으로 인한 심한 부상을 방지하기 위해, 항상 아이는 벨트를 착용해야 합니다.

아이와 어깨 벨트 사이의 간격은 손가락 한 개 정도가 적당합니다.

어깨 벨트를 엇갈려 매지 마십시오. 아이의 목을 조르는 원인이 될 수 있습니다.

어깨 벨트 제거

어깨 벨트 커버를 제거하기 위해, 버클을 열어 주십시오.

- 1 - 어깨 벨트 커버를 어깨 벨트 부분에서 아래 방향으로 빼 주십시오 (21)

어깨 벨트 커버를 다시 설치하기 위해, 연결 부위를 분리하고 어깨 벨트를 안쪽으로 연결하십시오.

캐노피

- 1- 캐노피를 열려면, 캐노피를 시트 앞쪽 방향으로 당기고, 접으려면, 뒤로 당깁니다. **(22)**
- 2- 드림 드레이프™ 를 사용하려면, 캐노피에 붙어 있는 지퍼를 열어줍니다. **(23)**
- 3- 드림 드레이프™ 를 사용하여 햇빛을 가려줍니다. **(24)**
- 4- 그림 **(25)** 에서와 같이 씬머 캐노피를 사용하실 수 있습니다.
- 5- 추가적인 통풍이 필요할 경우 캐노피 창 의 커버를 열어 줍니다. **(26)**

핸들

핸들은 4 개의 높이 조절이 가능합니다.

- 1- 핸들 높이를 조절하려면, 핸들 조절 버튼을 누르고 **(27)-1** 핸들을 위로 올리거나 아래로 내립니다 **(27)-2**.

발받침

발받침에는 2 가지 포지션이 있습니다.

- 1- 발받침을 올리려면, 위로 올리면 됩니다. 발받침을 아래로 내리려면, 발받침중앙 부분에 있는 조절 버튼을 누르십시오 **(28)-1**, 그리고 아래로 내립니다 **(28)-2**.

등받이

- 1- 등받이의 경우 3단계 조절이 가능합니다. **(29)**
- 2- 등받이를 높이거나 아래로 내리려면, 등받이 조절 버튼을 누르고, 시트를 올리거나 아래로 내리세요. **(30)**

시트 패드

추운 겨울에는 겨울용 시트 패드를 사용하셔서 안락한 시트를 만들어 주십시오. 겨울용 시트 패드는 시트에서 분리가 가능해서 더운 여름 날씨에 통풍이 좋은 메시 소재로 된 시트가 됩니다.

- 1- 시트 패드를 제거하려면, 어깨 벨트를 해제하고, 시트 패드주위에 있는 지퍼로 열고 시트 패드 구멍을 통해 연결합니다. **(31)**

! 시트 등받이 부분 튜브를 제거하지 마세요.

브레이크

- 1- 뒷바퀴를 고정하기 위해서는, 브레이크 레버를 내리십시오. **(32)**
 - 2- 뒷바퀴 고정을 풀기 위해서는, 브레이크 레버를 올리십시오. **(33)**
- ! 유모차가 멈추었을 때에는 항상 브레이크를 사용하십시오. 브레이크가 걸렸는지 확인 하기 위해 유모차를 살짝 밀어 보십시오

듀얼 서스펜션™

유모차는 두가지 서스펜션 모드를 가지고 있습니다. 뒷부분서스펜션을 조절할 때 유모차에 짐을 올리지 마시고 두 개의 레버가 같은 포지션에 있어야 합니다.

- 1- 울퉁불퉁한 도로에서 주행하거나 부드러운 서스펜션을 원하시면 조절 레버를 위로 올리시고 **(34)-1** 부드러운 도로에서 주행하거나 다소 뻑뻑한 서스펜션을 원하시면 레버를 아래로 내리세요. **(34)-2**

더블 시트 또는 쌍둥이 시트를 사용할 때는 조절 레버 부분을 아래로 놓고 사용하시는 것을 권장합니다.

앞 바퀴 고정 장치

앞 바퀴 고정 장치는 울퉁불퉁한 도로를 주행할 때 사용하시는 것을 권장합니다.

- 1 - 앞 바퀴가 앞 쪽으로 향해 있을 때, 앞 바퀴 고정 장치를 위로 당겨서 앞 바퀴를 고정하십시오. (35)
- 2 - 앞 바퀴 고정 장치를 아래로 눌러 고정 장치를 풀어 주십시오. (36)

접기

유모차를 접기 전에, 핸들을 2 번째나 3 번째 높이 위치로 변경하고 앞 바퀴 고정 장치가 고정 되지 않았는지 확인 하세요.

유모차는 유모차/추가 시트가 전방 장착 또는 유모차/추가 시트 없이 접기가 가능합니다. 시트와 같이 접기를 원하시면, 시트를 가장 넓혀서 작게 접을 수 있습니다.

- 1 - 캐노피를 접고 (37)-1, 장바구니 래치를 꺼냅니다 (37)-2.
- 2 - 폴딩 버튼을 들어 줍니다. (38)
- 3 - 핸들을 돌려서 아래쪽으로 향하게 하고 장바구니 래치가 유모차 차체에 닫히도록 합니다. (39)
- 4 - 발받침 부분을 아래쪽으로 향하게 하면 더 작게 접힙니다. (40)

좌석 옵션

데미그로우 유모차 차체는 피파 시리즈 신생아 카시트와 같이 사용 가능합니다. 데미그로우 캐리콧과 데미그로우 유모차/추가시트는 다음과 같은 옵션으로 사용 가능합니다.

싱글(41), 트윈 (42), 더블 (43)

시트 옵션 사용

유모차 차체를 유모차/추가 시트, 캐리콧, 또는 인펀트 카시트를 시트 아래쪽에서 사용할 경우 캐노피를 접으세요.

! 모든 악세서리들이 몇 개의 모델에는 포함이 되어 있지 않고, 모든 모드를 사용할 수는 없습니다.

- 1 - 유모차/추가 시트 (44)-1, 캐리콧 (44)-2 또는 신생아 카시트 (44)-3 를 아래쪽으로 연결하여 사용하지 마세요.
- 2 - 캐리콧 (45) 이 윗 부분에 연결되어 있을 때, 또는 유모차/추가 시트가 아래부분에 연결되어 있을 때 등받이 부분을 조절하지 마세요.
- 3 - 캐리콧이 윗 부분에서 뒤보기 방향으로 연결 되어 있을 때, 시트와 캐리콧 연결 어댑터가 없이 아래 부분에 신생아 카시트를 연결 하지 마세요. (46)
- ! 인펀트 카시트가 아래부분에 연결 되어 있을 때, 캐리콧은 윗 부분에 시트와 캐리콧 연결 어댑터와 함께 연결 해야 합니다.
- 4 - 인펀트 카시트가 아래 부분에 연결이 되어 있을 경우 (47)
- ! 인펀트 카시트 핸들을 직각 포지션으로 조절하지 마세요. 시트와 캐리콧 어댑터 (부품 리스트#5) 를 사용하여 추가 시트를 위 부분과 아래 부분에 동시에 사용하시고 앞 보기 모드를 사용하세요.

액세서리

! 모든 액세서리가 포함되어 있지는 않습니다.

데미 그로우 유모차 / 추가 시트

유모차 / 추가 시트를 아랫 부분에 설치 할 때, 캐노피를 접고, 발받침 부분을 가장 높은 포지션으로 조절합니다. 그리고 뒤쪽 패널 유모차 장바구니를 앞으로 밀어줍니다.

- 1- 유모차 / 추가 시트를 설치 하려면, 유모차 / 추가 시트와 연결 부위의 위치를 확인합니다. (48)

유모차 / 추가 시트를 연결 부위에 맞추어 아래쪽으로 내리며 ‘딸깍’ 소리가 나도록 연결하여 줍니다. (48)

! 유모차를 접기 전에 유모차 / 추가 시트를 아래 연결 부분에서 분리합니다.

! 유모차 윗 부분과 아랫 부분을 전부 사용할 때, 시트 & 캐리콧 어댑터는 윗 부분에서만 사용하셔야 하며, 두 부분 모두 앞 보기 모드로 사용시에는 반드시 어댑터를 사용하여야 하며, 상부 시트를 뒤보기 모드로 사용 시에도 어댑터를 끼워 사용할 것을 권장합니다.

데미 그로우 캐리콧

캐리콧 설치와 사용에 있어서, 캐리콧 사용 설명서를 참조하세요.

캐리콧을 아래 연결 부위에 설치할 때, 캐노피를 접으세요.

- 1- 캐리콧을 설치할 때, 캐리콧과 시트 연결 부위의 위치를 확인하세요. (49)

캐리콧을 아래 방향으로 밀어 넣어 연결하세요.
“딸깍” 소리가 난다면 연결이 된 것 입니다. (49)

- 2- 캐리콧을 위 부분에 연결 할 때, 뒤 보기 또는 앞 보기로 사용가능 합니다. (50)

- 3- 캐리콧을 분리 할 때, 캐리콧 해제 버튼 (51)-1 을 누르고 캐리콧을 위로 올립니다 (51)-2.

! 유모차를 접기 전에 캐리콧을 분리해야 합니다.

데미그로우 유모차 분리 가능 장바구니

분리 가능한 장바구니를 설치하기 전에, 장바구니 뒷부분 패널을 앞으로 밀어 접습니다.

- 1- 분리 가능한 장바구니 양쪽의 지지대를 아래 방향으로 바꾸고, 연결 부위에 놓습니다. (52)

! 설치할 때 분리 가능한 장바구니의 방향을 주의하세요, 분리 가능한 장바구니가 올바르게 연결이 되면 연결 소리가 납니다. (52)

- 2- 분리 가능한 장바구니를 위로 올려 분리하세요. (53)

데미 그로우 유모차 / 추가 시트 레인커버

유모차 레인커버를 유모차 / 추가 시트 윗 부분에서만 사용 가능합니다. (54)

- 1- 레인 커버를 설치 할 때, 유모차 / 추가 시트 위에 올려 놓습니다.

! 레인 커버를 연결했을 시, 항상 통풍이 되는지 확인 합니다.

레인 커버를 접기 전에 항상 레인 커버가 청소되고 건조가 되었는지 확인 합니다.

레인 커버를 씌운 상태에서 유모차를 접지 마세요.

더운 날씨에 레인 커버를 씌운 상태에서 아이를 태우지 마세요.

데미 그로우 유모차 / 추가 시트 풋머프

- 1 - 풋머프를 간편하게 설치하려면, 안전 가드를 분리하고, 안전 벨트를 풀고 어깨 벨트 패드, 가랑이 패드, 그리고 머리 지지대를 분리 하세요. (55)
- 2 - 풋머프를 유모차 / 추가 시트에 사용하시기 전, 풋머프의 상단 커버를 지퍼로 열어 줍니다. (56)
- 3 - 풋머프를 유모차 / 추가 시트에 놓고 풋머프 안전벨트 구멍을 통해 안전벨트를 연결합니다. (57) 어깨 벨트 패드, 가랑이 패드, 그리고 머리 지지대를 다시 연결하고 안전 가드를 설치 합니다.
- 4 - 풋머프 상단 커버를 지퍼로 닫아 줍니다. (58)
- 5 - 풋머프 상단 연결 부분을 유모차 안전 가드와 연결해 줍니다. (59)

신생아 카시트 어댑터

신생아 카시트를 사용하려면, 신생아 카시트 사용 설명서를 참조하세요.

신생아 카시트를 아랫 부분에 연결 하려면, 캐노피를 접으세요.

- 1 - 신생아 카시트 어댑터를 연결하려면, 신생아 카시트를 시트 연결 부위에 연결합니다. “딸깍” 소리가 나면 신생아 카시트 연결 어댑터가 연결 되었다는 겁니다. (60)
- 2 - 신생아 카시트를 연결 하려면, 신생아 카시트 어댑터 위로 연결합니다. “딸깍” 소리가 나면 신생아 카시트가 연결 되었다는 겁니다. (61)
- 3 - 신생아 카시트를 분리하려면, 신생아 카시트의 유모차 해제 버튼을 (62)-1 누르고 위로 올려서 분리합니다 (62)-2.

- 4 - 신생아 카시트 어댑터를 분리하려면, 어댑터 해제 버튼 (63)-1을 누르고 위로 올려서 분리합니다. (63)-2

- 5 - 유모차 뒷 부분에 연결하여 신생아 카시트 어댑터를 사용해 신생아 카시트를 앞 보기 (64)-1 또는 뒤 보기 (64)-2 를 사용할 수 있습니다.

! 폴딩 전에는 신생아 카시트를 분리 하세요.

시트 & 캐리콧 어댑터

! 시트 & 캐리콧 어댑터는 유모차 뒷 부분에 연결하여 사용 가능합니다.

! 유모차 뒷 부분과 아랫 부분을 전부 사용할 때, 시트 & 캐리콧 어댑터는 뒷 부분에서만 사용하시면 되며, 두 부분 모두 앞 보기 모드 사용시에는 반드시 어댑터를 사용하여야 하며, 상부 시트를 뒤보기 모드 사용시에도 어댑터 사용할 것을 권장합니다.

- 1 - 시트 & 캐리콧 어댑터를 연결할 때, 사진에 보이는 것과 같이 연결하세요 (65). “딸깍” 소리가 나면 시트 & 캐리콧 어댑터가 연결이 되었다는 겁니다. (66)
- ! 시트 & 캐리콧 어댑터 올바른 사용 방법은 다음 사진을 참고 하세요 (67).
- 2 - 캐리콧을 시트 & 캐리콧 어댑터에 연결 할 때, 캐리콧을 시트 & 캐리콧 어댑터 위에 올려서 연결합니다. “딸깍” 소리가 나면 캐리콧이 연결 되었다는 겁니다. (68)
- 3 - 시트를 시트 & 캐리콧 어댑터에 연결 할 때, 시트를 시트 & 캐리콧 어댑터 위에 올려서 연결합니다. “딸깍” 소리가 나면 시트가 연결 되었다는 겁니다. (69)
- 4 - 캐리콧을 분리할 때, 캐리콧 해제 버튼을 (51)-1 누르고 위로 올려 분리합니다. (51)-2

5 - 시트를 분리할 때, 시트 해제 버튼을 **(16)-1** 누르고 시트를 들어 올려 분리합니다. **(16)-2**

6 - 시트 & 캐리콧 어댑터를 분리할 때, 분리 버튼을 누르면서 **(70)-1** 시트 & 캐리콧 어댑터를 **(70)-2** 분리합니다.

! 유모차를 접기 전에 시트 & 캐리콧을 분리하세요

청소와 관리

차체, 플라스틱 부품, 그리고 원단 부분을 젖은 헹겂으로 청소합니다. 연마제 또는

표백제는 사용하지 마세요. 실리콘 윤활유는 먼지와 때를 모으기 때문에 사용하지 마세요.

유모차를 습기가 많은 곳에 보관하지 마세요.

유모차 바퀴는 수시로 물로 청소하고 먼지를 제거해 주세요.

제품을 오래 사용하기 위해, 우천시 사용 후 마른 헹겂으로 물기를 제거해주세요.

섬유 제품 부분 (시트, 액세서리)에 붙어 있는 라벨에 있는 관리방법을 확인하여

세탁과 건조 방법을 따라주세요.

평범하게 사용한다고 해도, 장시간 햇빛에 노출되고, 오랜 기간 제품을 사용했을 시,

원단에 변화가 생기는 것은 정상적입니다.

안전상의 이유로, 누나 정품 부품을 사용하십시오.

모든 기능들이 정확하게 작동이 되는지 정기적으로 확인하세요.

어느 부품들이 찢어지거나, 부러지거나, 또는 분실이 되었다면, 이 제품을 사용하지

마세요.

누나 인터내셔널 B.V.

누나와 이와 관련된 모든 로고들은 상표등록이 되어 있음. 데미 그로우 유모차 사용 설명서